



This book was produced in EPUB format by the Internet Archive.

The book pages were scanned and converted to EPUB format automatically. This process relies on optical character recognition, and is somewhat susceptible to errors. The book may not offer the correct reading sequence, and there may be weird characters, non-words, and incorrect guesses at structure. Some page numbers and headers or footers may remain from the scanned page. The process which identifies images might have found stray marks on the page which are not actually images from the book. The hidden page numbering which may be available to your ereader corresponds to the numbered pages in the print edition, but is not an exact match; page numbers will increment at the same rate as the corresponding print edition, but we may have started numbering before the print book's visible page numbers. The Internet Archive is working to improve the scanning process and resulting books, but in the meantime, we hope that this book will be useful to you.

The Internet Archive was founded in 1996 to build an Internet library and to promote universal access to all knowledge. The Archive's purposes include offering permanent access for researchers, historians, scholars, people with disabilities, and the general public to historical collections that exist in digital format. The Internet Archive includes texts, audio, moving images, and software as well as archived web pages, and provides specialized services for information access for the blind and other persons with disabilities.

Created with hocr-to-epub (v.1.0.0)

Google This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online. It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover. Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you. Usage guidelines Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying. We also ask that you: + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for Personal, non-commercial purposes. + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's System: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help. + Maintain attribution The Google's "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it. + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe. About Google

Book Search Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

Google A propos de ce livre Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne. Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public. Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains. Consignes d'utilisation Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées. Nous vous demandons également de: + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial. + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter Nous encourageons pour la réalisation de ce type de

travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile. + Ne pas supprimer l'attribution Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas. + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère. A propos du service Google Recherche de Livres En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.co.il>

**The text on this page is estimated to be only 1.17% accurate**

>\ V-«t. f>.-TTC I-. 4» 2-5

**The text on this page is estimated to be only 14.04% accurate**

BAIZiC ILLUSTRÉ. LA PEAU DE CHAGRIN. tTocxe  
saouiLiB. PARIS. H. DELLOYE, | VICTOR LECOUC, ÉDITEURS , Ruf  
^ (« iillr\*-Siiini-t))aina«, 1^, platt tt la fautx. lUf.

**The text on this page is estimated to be only 9.23% accurate**

LA PEAU DE CHAGRIN. Stbrnb (Tristram Sliandy, cli. cccxzu).  
ET. »OC. —T. XXVI

**The text on this page is estimated to be only 26.52% accurate**

LE TALISMAN. ~ ' On du mois d'octobre dernier^ un homme entra dans le Palais-Boyal >ment où les maisons de jeu s'ouit, conformément à la loi qui proime passion essentiellement imle, et sans trop hésiter, monta l'escalier du tripot désigné sous le nom de Numéro 36. — Monteur, votre chapeau, s'il vous plait? lui cria d'une voix sèche et grondeuse un pedt vieillard blémc, accroupi dans l'ombre, protégé par une barricade, et qui se leva soudain en montrant une figure moulée sur un type ignoble.

4 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Quand vous entrez dans une maison de jeu, la loi commence par vous dépouiller de votre chapeau. Est-ce une parabole évangélique et providentielle , n'est-ce pas plutôt une manière de conclure un contrat infernal avec vous en exigeant je ne sais quel gage, serait-ce pour vous obliger à garder un maintien respectueux devant ceux qui vont gagner votre argent , est-ce la police tapie dans tous les égoûts sociaux qui tient à savoir le nom de votre chapelier, ou le vôtre , si vous l'avez inscrit sur la coiffure? est-ce enfin pour prendre la mesure de votre crâne et dresser une statistique instructive sur la capacité cérébrale des joueurs ? Sur ce point l'administration garde un silence complet. Mais sachez-le bien ! à peine avez-vous fait un pas vers le tapis vert, déjà votre chapeau ne vous appartient pas plus que vous ne vous appartenez à vous-même : vous êtes au jeu, vous, votre fortune, votre coiffe, votre canne et votre manteau. A votre sortie , le Jeu vous démontrera , par une atroce épigramme en action, qu'il vous laisse encore quelque chose en vous rendant votre bagage. Si toutefois vous avez une coiffure neuve, vous apprendrez à vos dépens qu'il faut se faire un costume de joueur. L'étonnement manifesté par l'étranger quand il reçut une fiche numérotée en échange de son chapeau, dont heureusement les bords étaient légèrement pelés, indiquait assez une ame encore innocente. Le petit vieillard , qui sans doute avait croupi dès son jeune âge dans les atroces plaisirs de la vie des joueurs , lui jeta un coup d'œil terne et sans chaleur , dans lequel] un philosophe aurait vu les misères de l'hôpital, les vagabondages des

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 5

gens ruinés, les procès-verbaux d'une foule d'asphyxies, les travaux forcés à perpétuité, les expatriations au Guazacoalco. Cet homme de qui la longue face blanche n'était plus nourrie que par les soupes gélatineuses de M. d'Arcet, présentait la pâle image de la passion réduite à son terme le plus simple : dans ses rides il y avait trace de vieilles tortures, il devait jouer ses maigres appointemens le jour même où il les recevait ; semblable aux rosses sur qui les coups de fouet n'ont plus de prise, rien ne le faisait tressaillir ; les sourds gémissemens des joueurs qui sortaient ruinés, leurs muettes imprécations, leurs regards hébétés le trouvaient toujours insensible ; c'était le Jeu incarné. Si le jeune homme avait contemplé ce triste Cerbère, peut-être se serait-il dit : — Il n'y a plus qu'un jeu de cartes dans ce cœur-là ! L'inconnu n'écoula pas ce conseil vivant, placé là sans doute par la Providence, comme elle a mis le dégoût à la porte de tous les mauvais lieux ; il entra résolument dans la salle où le son de l'or exerçait une éblouissante fascination sur les sens en pleine convoitise. Ce jeune homme était probablement poussé là par la plus logique de toutes les éloquentes phrases de J.-J. Rousseau, et dont voici, je crois, la triste pensée : Oui, je conçois qu'un homme aille au Jeu ; < mais c'est lorsque entre lui et la mort il ne voit plus que son dernier écu. Le soir, les maisons de jeu n'ont qu'une poésie vulgaire, mais dont l'effet est assuré comme celui d'un drame sanguinolent. Les salles sont garnies de spectateurs et de joueurs, de vieillards indigens qui s'y traînent pour s'y réchauffer, de faces agitées, d'orgies commencées dans le vin et prêtes à finir dans la Seine ; la passion y abonde, mais le trop grand

6 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. nombre d'acteurs  
vous empêche de contempler face à face le démon du jeu. La soirée est un véritable morceau d'ensemble où la troupe entière crie , où chaque instrument de l'orchestre module sa phrase. Vous verriez là beaucoup de gens honorables qui viennent y chercher des distractions et les payent comme ils payeraient le plaisir du spectacle , de la gourmandise , ou comme ils iraient dans une mansarde acheter à bas prix de cuisans regrets pour trois mois. Mais comprenez-vous tout ce que doit avoir de délire et de vigueur dans l'ame , un homme qui attend avec impatience l'ouverture d'un tripot? Entre le joueur du matin et le joueur du soir, il existe la différence qui distingue le mari nonchalant, de l'amant pâmé sous les fenêtres de sa belle. Le matin seulement, arrivent la passion palpitante et le besoin dans sa franche horreur. En ce moment, vous pourrez admirer un véritable joueur, un joueur qui n'a pas mangé , dormi , vécu , pensé , tant il était rudement flagellé par le fouet de sa martingale ; tant il souffrait , travaillé par le prurit d'un coup de trente et quarante. A cette heure maudite, vous rencontrerez des yeux dont le calme effraie , des visages qui vous fascinent , des regards qui soulèvent les cartes et les dévorent. Aussi les maisons de jeu ne sont-elles sublimes qu'à l'ouverture de leurs séances. Si l'Espagne a ses combats de taureaux, si Rome a eu ses gladiateurs, Paris s'enorgueillit de son Palais-Royal dont les agaçantes roulettes donnent le plaisir de voir couler le sang à flots , sans que les pieds du parterre risquent d'y glisser. Essayez de jeter un regard furtif sur cette arène , entrez ? Quelle nudité ! Les murs couverts d'un papier, gras à hauteur d'homme , n'offrent, pas une seule image qui puisse rafraîchir l'âme ; il ne

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 7 s'y trouve même pas un clou pour faciliter le suicide. Le parquet est usé, malpropre. Une table oblongue occupe le centre de la salle. La simplicité des chaises de paille pressées autour de ce tapis usé par For, annonce une cuneuse indifférence du luxe chez ces hommes qui viennent périr là pour la fortune et pour le luxe. Cette antithèse humaine se découvre partout où Famé réagit puissamment sur elle-même. L'amoureux veut mettre sa maîtresse dans la soie, la revêtir d'un moelleux tissu d'Orient, et la plupart du temps il la possède sur un grabat. L'ambitieux se rêve au faite du pouvoir, tout en s'aplatissant dans la boue du servilisme. Le marchand végète au fond d'une boutique humide et malsaine, en élevant un vaste hôtel d'où son fils, héritier précoce, sera chassé par une licitation fraternelle. Enfin, existe-t-il chose plus déplaisante qu'une maison de plaisir? Singulier problème ! Toujours en opposition avec lui-même, trompant ses espérances par ses maux présents, et ses maux par un avenir qui ne lui appartient pas, l'homme imprime à tous ses actes le caractère de l'inconséquence et de la faiblesse. Ici bas, rien n'est complet que le malheur. Au moment où le jeune homme entra dans le salon, quelques joueurs s'y trouvaient déjà. Trois vieillards à têtes chauves étaient nonchalamment assis autour du tapis vert ; leurs visages de plâtre, impassibles comme ceux des diplomates, révélaient des âmes blasées, des cœurs qui depuis long-temps avaient désappris de palpiter, même en risquant les biens paraphemaux d'une femme. Un jeune Italien aux cheveux noirs, au teint olivâtre, était accoudé tranquillement au bout de la table, et paraissait écouter ces pressentimens secrets qui crient fatalement à

## 8 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. un joueur ; —

Oui. — Non ! Celte tête méridionale respirait l'or et le feu. Sept ou huit spectateurs, debout, rangés de manière à former une galerie, attendaient les scènes que leur préparaient les coups du sort, les %ures des acteurs, le mouvement de l'argent et celui des râteaux. Ces désœuvrés étaient là, silencieux, immobiles, attentifs comme l'est le peuple à la Grève quand le bourreau tranche une tête. Un gi-and homme sec , en habit râpé, tenait un registre d'une main, et de l'autre une épingle pour marquer les passes de la Rouge ou de la Noire. C'était un de ces Tantales modernes qui vivent en mai^e de toutes les Jouissances de leur siècle . un de ces avarés sans trésor qui jouent une mise imaginaire; espèce de fou raisonnable qui se consolait de ses misères en caressant une chimère, qui agissait enfin avec le vice et le danger, comme les jeunes prêtres avec l'Eucharistie, quand ils disent des messes blanches. En face de la banque , un ou deux de ces fins spéculateurs , experts des chances du jeu et semblables à d'anciens forçats qui ne s'effraient plus des ga

## ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 9

lères, étaient venus là pour hasarder trois coups et remporter immédiatement le gain probable duquel ils vivaient. Deux vieux garçons de salle se promenaient nonchalamment les bi\*as croisés, et de temps en temps regardaient le jardin par les fenêtres, comme pour montrer aux passans leurs plates figures , en guise d'enseigne. Le tailleur et le banquier venaient de jeter sur les ponteurs ce regard blême qui les tue , et disaient d'une voix grêle : — Faites le jeu! quand le jeune homme ouvrit la porte. Le silence devint en quelque sorte plus profond , et les têtes se tournèrent vers le nouveau venu par curiosité. Chose inouïe ! les vieillards émoussés , les employés pétrifiés , les spectateurs , et jusqu'au fanatique Italien , tous en voyant Fin\* connu éprouvèrent je ne sais quel sentiment épouvantable. Ne faut-il pas être bien malheureux pour obtenir de la pitié, bien faible pour exciter une sympathie, ou d'im bien sinistre aspect pour faire frissonner les âmes dans cette salle où les douleurs doivent être muettes , la misère gaie, le désespoir décent. Eh bien! il y avait de tout cela dans la sensation neuve qui remua ces cœurs glacés quand le jeune homme entra. Mais les bourreaux n'ont-ils pas quelquefois pleuré sur les vierges dont les blondes têtes devaient être coupées à un signal de la Révolution ? Au premier coup d'oeil les joueurs lurent sur le visage du novice quelque horrible mystère : ses jeunes traits étaient empreints d'une grâce nébuleuse , son regard attestait des efibrts trahis , mille espérances trompées ! La morne impassibilité du suicide donnait à son front une pâleur mate et malade , un sourire amer dessinait de légers plis dans les coins de sa bouche , et sa physionomie

10 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. exprimait une résignation qui ^sait mal à voir. Quelque seci-et génie scintillait au fond de ses yeux, voilés peut-être par les fatigues du plaisir. Était-ce la débauche qui marquait de son sale cachet cette noble figure jadis pure et brûlante, maintenant dégradée? Les médecins auraient sans doute attribué à des lésions au cœur ou à la poitrine le cercle jaune qui encadrait les paupières et la rougeur qui marquait les joues ; tandis que les poètes eussent voulu reconnaître à ces signes les ravages de la science , les traces de nuits passées à la lueur d'une lampe studieuse. Mais une pas»on plus mortelle que la maladie, une maladie plus impitoyable que l'étude et le génie, altéraient cette jeune tête,, contractaient ces muscles vivaces, tordaient ce cœur qu'avaient seulement effleurés les orçies , l'étude et la maladie. Comme lorsqu'un célèbre criminel

## ETUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 1 1

arrive au bain les condamnés recueillent avec respect , ainsi tous ces démons humains experts en tortures saluèrent une douleur inouïe, une blessure profonde que sondait leur regard , et reconnurent un de leurs princes à la majesté de sa muette ironie , à Télégante misère de ses vêtements. Le jeune homme avait bien un frac de bon goût y mais la jonction de son gilet et de sa cravate était trop savamment maintenue pour qu'on lui supposât du linge. Ses mains jolies comme des mains de femme étaient d'une douteuse propreté , enfin depuis deux jours , il ne portait plus de gants! Si le Tailleur et les garçons de salle eux-mêmes frissonnèrent , c'est que les enchantemens de l'innocence florissaient par vestiges dans ses foimes grêles et fines, dans ses cheveux blonds et rares , naturellement bouclés.. Cette figure avait encore vingt-cinq ans, et le vice paraissait n'y être qu'un accident. La verte vie de la jeunesse y luttait encore avec les ravages d'une impuissante lubricité. Les ténèbres et la lumière , le néant et l'existence s'y combattaient en produisant tout à la fois de la grâce et de l'horreur. Le jeune homme se présentait là comme un ange sans rayons, égaré dans sa route. Aussi tous ces professeurs émérites de vice et d'infamie , semblables à une vieille femme édentée, prise de pitié a l'aspect d'une belle fille qui s'oiïre à la corruption , furent-ils prêts à crier au novice : — Sortez ! Celui-ci marcha droit a la table , s'y tint debout , jeta sans calcul sur le tapis une pièce d'or qu'il avait à la main ; puis, comme les âmes fortes, abhorrant de chicaniei\*es incertitudes , il lança sur le Tailleur un regard tout à la fois turbulent et calme. L'intérêt de ce coup était si grand

**The text on this page is estimated to be only 29.08% accurate**

li ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. que les vieillards ne firent pas de mise, mais l'Italien saisit avec le fanatisme de la passion une idée qui vint lui sourire , et monta sa masse d'or en opposition au jeu de rînnu. Le Banquier oublia de dire ces phrases qui se sont à la longue converties en un cri rauque et inintelligible : — Faites le jeu ! — Le jeu est fait ! — Rien ne va plus. Le Tailleur étala les cartes et sembla souhaiter bonne chance au dernier venu , indifférent qu'il était à la perte ou au gain fait par les entrepreneurs de ces sombres plaisirs. Chacun des spectateurs voulut voir un drame et la dernière scène d'une noble vie dans le sort de cette pièce d'or , leurs yeux arrêtés sur les cartons fatidiques étincelèrent ; mais, malgré l'attention avec laquelle ils regardèrent alternativement et le jeune homme et les

cartes , ils ne purent apercevoir aucun symptôme d'émotion sur sa figure froide et résignée. — Rouge perd , dit officiellement le Tailleur. Une espèce de râle sourd sortit de la poitrine de l'Italien lorsqu'il vit tomber un à un les billets plies que lui lança le Banquier. Quant au jeune homme, il ne comprit sa ruine qu'au moment où le râteau s'allongea pour ramasser son dernier napoléon. L'ivoire fit rendre un bruit sec à la pièce , qui rapide comme une flèche alla se réunir au tas d'or étalé devant la caisse. L'inconnu ferma les yeux doucement et ses lèvres blanchirent , mais il releva bientôt ses paupières , sa bouche reprit une rougeur de corail , il affecta l'air d'un Anglais pour qui la vie n'a plus de mystères , et disparut sans mendier une consolation par un de ces regards déchirans que les joueurs au désespoir lancent assez souvent sur la galerie. Combien d'événemens se pressent dans l'espace d'une seconde, et que de choses dans un coup de dé ! — Voilà sans doute sa dernière cartouche , dit en souriant le croupier après un moment de silence pendant lequel il tint cette pièce d'or entre le pouce et l'index pour la montrer aux assistans. — C'est un cerveau brûlé qui va se jeter à l'eau , répondit un habitué en regardant autour de lui les joueurs qui se connaissaient tous. — Bah ! s'écria le garçon de chambre , en prenant une prise de tabac. — Si nous avons imité monsieur? dit un des vieillards à ses collègues en désignant l'Italien. Tout le monde regarda l'heureux joueur dont les mains tremblaient en comptant ses billets de banque.

**The text on this page is estimated to be only 28.86% accurate**

14 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — J'ai entendu , dit-il , une voix qui me chuchotait dans l'oreille ; Le Jeu aura raison contre le désespoir de ce jeune homme. — Ce n'est pas un joueur, reprit le banquier, autrement, il aurait groupé son argent en trois masses pour se donner plus de chances. Le jeune homme passait sans réclamer son chapeau , mais le vieux molosse ayant remarqué le mauvais état de cette guenille, la lui rendit sans proférer une parole; le joueur restitua la fiche par un mouvement machinal, et descendit les escaliers en sifflant le diable par les talons d'un soufflet lâche qu'il en entendit à peine lui-même les notes délicieuses.

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 15 Il se trouva bientôt sous les galeries du Palais-Royal. Dirigé par une dernière pensée , il alla jusqu'à la rue SaintHonoré, prit le chemin des Tuileries et traversa le jardin d'un pas irrésolu. Il marchait comme au milieu d'un désert, coudoyé par des hommes qu'il ne voyait pas , n'écoulant h travers les clameurs populaires qu'une seule voix , celle de la mort ; enfin perdu dans une engourdissante méditation, semblable à celle dont jadis étaient saisis les criminels qu'une charrette conduisait du Palais à la Grève , vei's cet échafaud , rouge de tout le sang versé depuis 1793. Il existe je ne sais quoi de grand et d'épouvantable dans le suicide. Les chutes d'une multitude de gens sont sans danger comme celles des enfans qui tombent de trop bas pour se blesser ; mais quand un grand homme se brise^, il doit venir de bien haut, s'être élevé jusqu'aux cieux, avoir entrevu quelque paradis inaccessible. Implacables doivent être les ouragans qui le forcent à demander la paix de l'ame à la bouche d'un pistolet. Combien de jeunes talens confinés dans une mansarde, s'étiolent et périssent faute d'un amt, faute d'une femme consolatrice, au sein d'un million d'êtres, en présence d'une foule lassée d'or et qui s'ennuie. A cette pensée , le suicide prend des proportions gigantesques. Entre une mort volontaire et la féconde espérance dont la voix appelait un jeune homme à Paris , Dieu seul sait combien se heurtent de conceptions, de poésies abandonnées, de désespoirs et de cris étouffés, de tentatives inutiles et de chefs-d'œuvre avortés. Chaque smcide est un poème sublime de mélancolie. Où trouverez-vous , dans l'océan des littératures , un Uvre surnageant qui puisse lutter de génie avec ces lignes : Hier, à quatre heures, une jeune femme s'est jetée dans la Seine du

16 ETUDES SOGULES, DEUXIEME PARTIE. haut du PofU-deS'Arls. Devant ce laconisme parisien, les drames , les romans , tout pâlit , même ce vieux frontispice : Les lamentations du glorieux roi de Kaërnavan, mis en prison par ses en fans , dernier fragment d'un livre perdu , dont la seule lecture faisait pleurer ce Sterne , qui lui-même délaissait sa femme et ses enfans. L'inconnu fut assailli par mille pensées semblables qui passaient en lambeaux dans son ame y comme des drapeaux déchirés voltigent au milieu d'une bataille. S'il déposait pendant un moment le fardeau de son intelligence et de ses souvenirs pour s'arrêter devant quelques fleurs dont les têtes étaient mollement balancées par la brise parmi les massifs de verdure , bientôt saisi par une convulsion de la vie qui regimbait encore sous la pesante idée du suicide, il levait les yeux au ciel : là, des nuages gris , des bouffées de vent chargées de tristesse , une atmosphère lourde lui conseillaient encore de mourir. Il s'achemina vers le pont Royal en songeant aux dernières fantaisies de ses prédécesseurs. Il souriait en se rappelant que lord Gastelreagh avait satisfait le plus humble de nos besoins avant de se couper la goi^e , et que M. Auger l'académicien avait été chercher sa tabatière pour priser tout en marchant à la mort. Il analysait ces bizarreries et s'interrogeait luimême, quand, en se seri\*ant contre le parapet du pont, pour laisser passer un fort de la halle , celui-ci ayant légèrement blanchi la manche de son habit , il se surprit à en secouer soigneusement la poussière. Arrivé au point culminant de la voûte , il regarda l'eau d'un air sinistre. — Mauvais temps pour se noyer, lui dit en riant une vieille femme vêtue de haillons. Est-elle sale et froide , la Seine!

ÉTDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 17 U  
répondit par un sourire plein de naïveté qui attestait le délire de son courage  
, mais il frissa tout-à-coup en voyant de loin , sur le port des Tuileries ,  
la baraque surmontée d'un écriteau où ces paroles sont tracées en lettres  
hautes d'un pied : secours aux asphyxiés. M. Dacheux lui apparut armé de  
sa philanthropie , réveillant et édsant mouvoir ces vertueux avirons qui  
cassent la tête aux noyés, quand malheureusement ils remontent sur l'eau : il  
l'aperçut ameutant les curieux , quêtant un médecin , apprêtant des  
fumigations; il lut les doléances des journalistes, écrites entre les joies d'un  
festin et le sourire d'une danseuse; il entendit sonner les écus ccmptés à des  
bateliers pour sa tête , par le préfet de la Seine. Mort , il valait cinquante  
francs , mais vivant il n'était qu'un homme de talent sans protecteurs, sans  
amis^ sans paillasse, sans tambour, un véritable zéro social, inutile à l'État  
qui n'en avait aucun souci. Une mort en plein jour lui parut ignoble , il  
résolut de mourir pendant la nuit afin de livrer un cadavre indéchiffirable à  
cette société qui méconnaissait la grandeur de sa vie. Il continua donc son  
chemin , et se dirigea vers le quai Voltaire, en prenant la démarche indolente  
d'un désœuvré qui veut tuer le temps. Quand il descendit les marches qui  
terminent le trottoir du pont, à l'angle du quai, son m attention fut excitée  
par les bouquins étalés sur le parapet ; peu s'en fallut qu'il n'en marchandât  
quelques-uns. U se prit à sourire, remit philosophiquement les mains dans  
ses goussets , et allait reprendre son allure d'insouciance où perçait un froid  
dédain , quand il entendit avec surprise quelques pièces retentir d'une  
manière véritablement fantastique au fond de sa poche. Un sourire  
d'espérance illu

**The text on this page is estimated to be only 29.69% accurate**

18 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. mina son  
Misage , glissa de ses lèvres sur ses traits, sur son front, fit briller de joie ses yeux et ses joues sombres. Cette étincelle de bonheur ressemblait à ces feux qui courent dans les vestiges d'un papier déjà consumé par la flamme ; mais le visage eut le sort des cendres noires , il redevint triste quand l'inconnu , ayant vivement retiré la main de son gousset , aperçut trois gros sous. — Ah ! mon bon monâeur, la carUa! la carUa! ccUarinal Un petit sou pour avoir du pain ! Un jeune ramoneur dont la figure bouffie était noire , le corps brun de suie, les vêtemens déguenillés, tendit la main à cet homme pour l'arracher ses derniers sous. A deux pas du petit savoyard , un vieux pauvre honteux , maladif, souffreteux , ignoblement vêtu d'une tapisserie trouée , lui dit d'une grosse voix sourde : — Monsieur , donnez-moi ce que vous voulez, je prierai Dieu pour vous.... Mais quand l'homme jeune eut regardé le vieillard , celui

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 19 ci

se tut et ne demanda plus rien , reconnaissant peut-être sur ce visage funèbre la livrée d'une misère plus âpre que n'était la sienne. — La carita! la carila ! L'inconnu jeta sa monnaie à l'enfant et au vieux pauvre en quittant le trottoir pour aller vers les maisons , il ne pouvait plus supporter le poignant aspect de la Seine. — Nous priérons Dieu pour la conservation de vos jours , lui dirent les deux mendiants. En arrivant à l'étalage d'un marchand d'estampes, cet homme presque mort rencontra une jeune femme qui descendait d'un brillant équipage. Il contempla délicieusement cette charmante personne dont la blanche figure était harmonieusement encadrée dans le satin d'un élégant chapeau y il fut séduit par une taille svelte, par de jolis mouvemens; la robe, légèrement relevée par le marche-pied , lui laissa voir une jambe dont les fins contours étaient dessinés par un bas blanc et bien tiré. La jeune femme entra dans le magasin , y marchanda des albums , des collections de lithographies; elle en acheta pour plusieurs pièces d'or qui étincelèrent et sonnèrent sur le comptoir. Le jeune homme, en apparence occupé sur le seuil de la porte à regarder des gravures exposées dans la montre , échangea vivement avec la belle inconnue l'oeillade la plus perçante que puisse lancer un homme, contre un de ces coups d'œil insoucians jetés au hasard sur les passans. C'était, de sa part, un adieu à l'amour, à la femme ! mais cette dernière et puissante interrogation ne fut pas comprise , ne remua pas ce cœur de femme frivole, ne la fit pas rougir, ne lui fit pas baisser les yeux. Qu'était-ce pour elle? une admiration de plus, un désir

20 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. inspiré qui le soir lui suggérerait cette douce parole : J'étais bien aujourd'hui. Le jeune homme passa promptement à un autre cadre et ne se retourna point quand l'inconnue remonta dans sa voiture. Les chevaux partirent, cette dernière image du luxe et de l'élégance s'éclipsa comme allait s'éclipser sa vie. Il se mit à marcher d'un pas mélancolique le long des magasins, en examinant sans beaucoup d'intérêt les échantillons de marchandises. Quand les boutiques lui manquèrent, il étudia le Louvre, l'Institut, les tours de Notre-Dame, celles du Palais, le Pont-desÂrts. Ces monumens paraissaient prendre une physionomie triste en reflétant les teintes grises du ciel dont les rares clartés prêtaient un air menaçant à Paris, qui, pareil à une jolie femme , est soumis à d'inexplicables caprices de laideur et de beauté. Ainsi, la nature elle-même conspirait à le plonger dans une extase douloureuse. En proie à cette puissance malfaisante dont l'action dissolvante trouve un véhicule dans le fluide qui circule en nos nerfs, il sentait son oï^anisme arriver insensiblement aux phénomènes de la fluidité. Les tourmens de cette agonie lui imprimaient un mouvement semblable à celui des vagues, et lui faisaient voir les bâtimens, les hommes à travers un brouillard où tout ondoyait. Il voulut se soustraire aux titillations que produisaient sur son ame les réactions de la nature physique , et se dirigea vers un magasin d'antiquités dans l'intention de donner une pâture à ses sens, ou d'y attendre la nuit en marchandant des objets d'art. C'était, pour ainsi dire, quêter du courage et demander un cordial, comme les criminels qui se défient de leurs forces en allant à récha&ud; mais la conscience

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 21 de sa prochaine mort rendit pour un moment au jeune homme l'assurance d'une duchesse qui a deux amans. Aussi entra-t-il chez le marchand de curiosités d'un air dégagé, laissant voir sur ses lèvres un sourire fixe comme celui d'un ivrogne. N'était-il pas ivre de la vie , ou peut-être de la mort. Il retomba bientôt dans ses vertiges et continua d'apercevoir les choses sous d'étranges couleurs, ou animées d'un léger mouvement dont le principe était sans doute dans une irrégulière circulation de son sang, tantôt bouillonnant comme une cascade, tantôt tranquille et fade comme l'eau tiède. Il demanda simplement à visiter les magasins pour chercher s'ils ne renfermaient pas quelques singularités à sa convenance. Un jeune garçon à figure fraîche et joufflue, à chevelure rousse et coiffé d'une casquette de loutre , commit la garde de la boutique à une vieille paysanne , espèce de Caliban femelle occupée à nettoyer un poêle dont les merveilles étaient dues au génie de Bernard de Palissy; puis il dit à l'étranger d'un air insouciant : — Voyez , Monsieur , voyez ! Nous n'avons en bas que des choses assez ordinaires; mais si vous voulez pi\*endre la peine de monter au premier étage, je pourrai vous montrer de fort belles momies du Caire , plusieurs poteries incrustées , quelques ébènes sculptées, vraie renaissance, récemment arrivées et qui sont de toute beauté. Dans l'horrible situation où se trouvait l'inconnu, ce babil de cicérone, ces phrases sottement mercantiles furent pour lui comme les taquineries mesquines par lesquelles des esprits étroits assassinent un homme de génie. Portant sa croix jusqu'au bout, il parut écouter soii con

**The text on this page is estimated to be only 28.25% accurate**

22 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. d'acteur et lui répondit par gestes ou par monosyllabes ; mais insensiblement il sut conquérir le droit d'être silencieux , et put se livrer sans crainte à ses dernières méditations qui furent terribles. Il était poète, et son âme rencontra fortuitement une immense pâture : il devait voir par avance les ossements de sept mondes. Au premier coup d'œil , les magasins lui offrirent un tableau confus, dans lequel toutes les œuvres humaines et divines se heurtaient. Des crocodiles, (les singes, des boas empaillés souriaient à des vitraux d'église , semblaient vouloir mordre des bustes , courir après des laques, ou grimper sur des lustres. Un vase de

## ETUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 23

Sèvres où madame Jacquotot avait peint Napoléon, se trouvait auprès d'un sphynx dédié à Sésostri. Le commencement du monde et les événemens d'hier se mariaient avec une grotesque bonhomie. Un toumebroche était posé sur un ostensor, un sabre républicain sur une hacquebute du moyen âge. Madame Dubarry peinte au pastel par Latour, une étoile sur la tête, nue et dans un nuage , paraissait contempler avec concupiscence une chibouque indienne , en cherchant à deviner Futilité des spirales qui serpentaient vers elle, {^s instrumens de mort : poignards , pistolets curieux , armes à secret étaient jetés pêle-mêle avec des instrumens de vie : soupières en porcelaine , assiettes de Saxe , tasses orientales venues de Chine, salières antiques, drageoirs féodaux. Un vaisseau d'ivoire voguait à pleines voiles sur le dos d'une immobile tortue. Une machine pneumatique éboi^nait l'empereur Auguste, majestueusement impassible. Plusieurs portraits d'échevins français, de boui^mestres hollandais , insensibles alors comme pendant leur vie, s'élevaient au-dessus de ce chaos d'antiquités, en y lançant un regard pale et froid. Tous les pays de la terre semblaient avoir apporté là un débris de leurs sciences, un échantillon de leurs arts. C tétait une espèce de fumier philosophique auquel rien ne manquait, ni le calumet du sauvage, ni la pantoufle vert et or du sérail, ni le yatagan du Maure, ni l'idole des Tartares ; il y avait jusqu'à la blague à tabac du soldat , jusqu'au ciboire du prêtre, jusqu'aux plumes d'un trône. Ces monstrueux tableaux étaient encore assujettis à mille accidens de lumière, par la bizarrerie d'une multitude de reflets dus à la confiision des nuances , à la brusque op

24 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. position des  
jours et des noirs. L'oreille croyait entendre des cris interrompus, l'esprit  
saisir des drames inachevés, l'œil apercevoir des lueurs mal étouffées.  
Enfin une poussière obstinée avait jeté son léger voile sur tous ces objets,  
dont les angles multipliés et les sinuosités nombreuses produisaient les  
effets les plus pittoresques. L'inconnu compara d'abord ces trois salles  
goi^ées de civilisation, de cultes, de divinités, de chefe-d'œuvre, de  
royautés, de débauches, de raison et de folie, à un miroir plein de facettes  
dont chacune représentait un monde. Après cette impression brumeuse, il  
voulut choisir ses jouissances; mais à force de regarder, de penser, de rêver,  
il tomba sous la puissance d'une fièvre due peut-être à la faim qui rugissait  
dans ses entrailles. La vue de tant d'existences nationales ou individuelles,  
attestées par ces gages humains qui leur survivaient, acheva d'engourdir les  
sens du jeune homme; le désir qui l'avait poussé dans le magasin fut exaucé  
: il sortit de la vie réelle, monta par degrés vers un monde idéal, arriva dans  
les palais enchantés de l'Extase où l'univei^ lui apparut par bribes et en  
traite de feu, comme l'avenir passa jadis flamboyant aux yeux de saint Jean  
dans Pathmos. Une multitude de figures endolories, gracieuses et terribles,  
obscurcs et lucides, lointaines et rapprochées, se leva par masses, par  
myriades, par générations. L'Egypte, raide, mystérieuse, se dressa de ses  
sables, représentée par une momie qu'enveloppaient des bandelettes noires  
: les Pharaons ensevelissant des peuples pour se construire une tombe;  
Moïse, les Hébreux, le désert; il entrevit tout un monde antique et  
solennel. Fraîche et suave,

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 25

une statue de marbre assise sur une colonne torse et rayonnant de blancheur , lui pa<sup>i</sup>\*la des mythes voluptueux de la Grèce et de Tlonie. Ah ! qui n'aurait souri comme lui , de voir sur un fond rouge la jeune fille brune dansant dans la fine argile d'un vase étrusque devant le dieu Priape , qu'elle saluait d'un air joyeux? en regard , une reine latine caressait sa chimère avec amour! Les caprices de la Rome impériale respiraient là tout entiers et révélaient le bain , la couche , la toilette d'une Julie indolente, songeuse, attendant son Tibulle. Armée du pouvoir des talismans arabes , la tête de Cicéron évoquait les souvenirs de la Rome libre et lui déroulait les pages de Tite-Live , le jeune homme contempla Senalus Populus Que Romanus : le consul , les licteurs ^ les toges bordées de pourpre , les luttes du Forum , le peuple courroucé défilaient lentement devant lui comme les vaporeuses figures d'un rêve. Enfin la Rome chrétienne dominait ces images. Une peinture ouvrait les cieux : il y voyait la viei<sup>e</sup> Marie plongée dans un nuage d'or, au sein des anges , éclipsant la gloire du soleil , écoutant les plaintes des malheureux auxquels cette Eve régénérée souriait d'un air doux. En touchant une mosaïque faite avec les différentes laves du Vésuve et de l'Etna , son ame s'élançait dans la chaude et fauve Italie ; il assistait aux orgies des Borgia , courait dans les Abruzzes , aspirait aux amours italiennes, se passionnait pour les blancs visages aux longs yeux noirs. Il firémissait des dénouemens nocturnes interrompus par la froide épée d'un mari , en apercevant une d<sup>^</sup>ue du moyen âge dont la poignée était travaillée comme l'est une dentelle , et dont la rouille rossemblait

26 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. à des lâches de sang. L'Inde et ses religions revivaient dans un magot chinois coiffé de son chapeau pointu à losanges relevées, paré de clochettes, vêtu d'or et de soie. Près du magot, une natte , jolie comme la hayadère qui s'y était roulée , exhalait encore les odeurs du sandal. Un monstre du Japon dont les yeux restaient tordus, la bouche contournée, les menobres torturés, réveillait l'ame par les inventions d'un peuple qui , fatigué du beau toujours unitaire , trouve d'ineffables plaisirs dans la fécondité des laideurs. Une salière sortie des ateliers de Benvenuto Cellini le reportait au sein de la renaissance , au temps où les arts et la licence fleurirent , où les souverains se divertissaient à des supplices , où les Conciles couchés dans les bras des courtisanes, décrétaient la chasteté pour les simples prêtres. Il vit les conquêtes d'Alexandre sur un camée , les massacres de Pizarre dans une arquebuse à mèche , les guerres de religion échevelées, bouillantes, cruelles, au fond d'un casque. Puis, les riantes im^es de la chevalerie sourdirent d'une arajure de Milan supérieurement damasquinée, bien fourbie, et sous la visière de laquelle brillaient encore les yeux d'un paladin.

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGHIIN. 27

Cet océan de meubles, d'inventions, de modes, d'œuvres, de ruines, lui composait un poème sans fin. Formes, couleurs, pensées, tout revivait là; mais rien de complet ne s'offrait à l'âme. Le poète devait achever les croquis du grand peintre qui avait fait cette immense palette où les innombrables accidents de la vie humaine étaient jetés à profusion, avec dédain. Après s'être emparé du monde, après avoir contemplé des pays, des âges, des règnes, le jeune homme revint à des existences individuelles. Il se repersonnifia, s'empara des détails en repoussant la vie des nations comme trop accablante pour un seul homme. Là dormait un enfant en cire sauvé du cabinet de Ruysch, et cette ravissante créature lui rappelait les joies de son jeune âge. Au prestigieux aspect du visage original de quelque jeune fille d'Océanie, sa brûlante imagination lui peignait la vie simple de la nature, la chaste nudité de la vraie pudeur, les délices de la paresse si naturelle à l'homme, toute une destinée calme au bord d'un ruisseau frais et rêveur, sous un bananier, qui dispensait une manne savoureuse, sans culture.

28 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Mais tout-à-coup il devenait corsaire , et revêtait la terrible poésie empreinte dans le rôle de Lara , vivement inspiré par les couleurs nacrées de mille coquillages, exalté par la vue de quelques madrépores qui sentaient le vai\*ech , les algues et les oura^ians atlantiques. Admirant plus loin les délicates miniatures, les arabesques d'azur et d'or qui enrichissaient quelque précieux missel manuscrit, il oubliait les tumultes de la mer. Mollement balancé dans une pensée de paix , il épousait de nouveau Fétude et la science , souhaitait la grasse vie des moines exempte de chagrins , exempte de plaisirs • et se couchait au fond d'une cellule en contemplant par sa fenêtre en ogive les prairies , les bois, les vignobles de son monastère. Devant quelques Teniers , il endossait la casaque d'un soldat ou la misère d'un ouvrier ; il désirait porter le bonnet sale et enfumé des Flamands , s'enivrait de bière , jouait aux cartes avec eux , et souriait h une grosse paysanne d'attrayant embonpoint. Il grelottait en voyant une tombée de neige de Mieris , ou se battait en regardant un combat de Salvator-Rosa. Il caressait un tomhawk d'Illinois , et sentait le scalpel d'un Chérokée qui lui enlevait la • peau du crâne. Émerveillé à l'aspect d'un rebec , il le confiait à la main d'une châtelaine , il écoutait sa romance mélodieuse en lui déclarant son amour , le soir , auprès d'une cheminée gothique , dans la pénombre où se perdait un regard de consentement. Il s'accrochait à toutes les joies , saisissait toutes les douleurs , s'emparait de toutes les formules d'existence en éparpillant si généreusement sa vie et ses sentimens sur les simulacres de cette nature plastique et vide , que le bruit de ses pas retentissait dans son ame comme le son lointain d'un autre

monde , comme la nimeur de Paris arrive sur les tom<sup>^</sup> de Notre-Dame. En montant Fescalier intériem\* qui conduisait aux salles situées au premier étage , il vit des boucliers votifs , des panoplies , des tabernacles sculptés , des figures en bois pendues aux murs , posées sur chaque marche. Poursuivi par les formes les plus étraï<sup>^</sup>es , par des créations merveilleuses assises sur les confins de la mort et de la vie , il mar<sup>^</sup> chait dans les enchantemens d'un songe; enfin doutant de son existence , il était comme ces objets curieux , ni tout-à-fait mort, ni tout-à-fait vivant. Quand il entra dans les nouveaux magasins , le jour commençait à pâlir ; mais la faunière semblait inutile aux richesses resplendissantes d'or et d'argent qm s'y trouvaient entassées. Les plus coûteux caprices de dissipateurs morts sous des mansardes après avoir possédé plusieurs millions y étaient dans ce vaste bazar des folies humaines. Une écritoire payée cent mille fi'ancs et rachetée pour cent sous, gisait auprès d'une serrure à secret dont le prix aurait suffi jadis à la rançon d'un roi. Là , le génie humain apparaissait dans toutes les pompes de sa misère , dans toute la gloire de ses petites gigantesques. Une table d'ébène , véritable idole d'artiste , sculptée d'après les dessins de Jean Goujon et qui coûta jadis plusieurs années de travail , avait été peut-être acquise au prix du bois à brûler. Des coffrets précieux , des meubles Êdts par la main des fées, y étaient dédaigneusement amoncelés. — Vous avez des millions ici , s'écria le jeune homme en arrivant à la pièce qui terminait une immense enfilade d'appartemens dorés et sculptés par des artistes du siècle dernier. — Dites des milliards, répondit le gros garçon jouffiu.

30 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Mais ce n'est rien encore ! Montez au troisième étage , et vous verrez ! L'inconnu suivit son conducteur et parvint à une quatrième galerie où successivement passèrent devant ses yeux Éitigués : plusieurs tableaux du Poussin , une sublime statue de Michel -Ange, quelques ravissans paysages de Claude Lorrain, un Gérard Dow qui ressemblait à une page de Sterne, des Rembrandt, des Murillo, des Velasquez sombres et colorés comme un poème de lord Byron ; puis des bas-reliefs antiques, des coupes d'agate, des onyx merveilleux ; enfin c'était des travaux à dégoûter du travail , des chefs-d'œuvre accumulés à faire prendre en haine les arts et à tuer l'enthousiasme. Il arriva devant une vierge de Raphaël , mais il était las de Raphaël ; une figure de Corrège qui voulait un regard ne l'obtint même pas ; un vase inestimable en porphyre antique et dont les sculptures circulaires représentaient , de toutes les priapées romaines, la plus grotesquement licencieuse , délices de quelque Corinne , eut à peine un sourire. Il étouffait sous les débris de cinquante siècles évanouis, il était malade de toutes ces pensées humaines , assassiné par le luxe et les arts , oppressé sous ces formes renaissantes qui, pareilles à des monstres enfantés sous ses pieds par quelque malin génie , lui livraient un combat sans fin. Semblable en ses caprices à la chimie moderne qui résume la création par un gaz , l'ame ne compose-t-elle pas de terribles poisons par la rapide concentration de ses jouissances , de ses forces ou de ses idées? Beaucoup d'hommes ne périssent-ils pas sous le foudroiement de quelque acide moral soudainement épandu dans leur être intérieur?

Que contient cette boîte , demanda-t-il en arrivant à un grand cabinet, dernier monceau de gloire, d'efforts humains, d'originalités, de richesses, parmi lesquelles il montra du doigt une grande caisse carrée , construite en acajou , suspendue à un clou par une chaîne d'argent. — Ah! monsieur en a la clef, dit le gros garçon avec un air de mystère. Si vous désirez voir ce portrait , je me hasarderai volontiers à le prévenir. — Vous hasarder! reprit le jeune homme. Votre maître est-il un prince ? — Mais, je ne sais pas, répondit le garçon. Ils se regardèrent pendant un moment aussi étonnés l'un que l'autre. L'apprenti interpréta le silence de l'inconnu comme un souhait , et le laissa seul dans le cabinet. Vous êtes-vous jamais lancé dans l'immensité de l'espace et du temps , en lisant les œuvres géologiques de Cuvier ? Emporté par son génie , avez-vous plané sur l'abîme sans bornes du passé , comme soutenu par la main d'un enchanteur ? En découvrant de tranche en tranche , de couche en couche , sous les carrières de Montmartre ou dans les schistes de l'Oural , ces animaux dont les dépouilles fossilisées appartiennent à des civilisations antédiluviennes , l'ame est effrayée d'entrevoir des milliards d'années , des millions de peuples que la faible mémoire humaine , que l'indestructible tradition divine ont oubliés et dont la cendre , poussée à la surface de notre globe , y forme les deux pieds de terre qui nous donnent du pain et des fleurs. Cuvier n'est-il pas le plus grand poète de notre siècle ? Lord Byron a bien reproduit par des mots quelques agitations morales; mais notre immortel naturaliste a re

32 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. construit des mondes avec des os blanchis, a rebâti comme Cadmus des cités avec des dents, a repeuplé mille forêts de tous les mystères de la zoologie avec quelques firagmens de houille , a retrouvé des populations de géans dans le pied d'un mammoth. Ces figures se dressent, grandissent et meublent des régions en harmonie avec leurs statures colossales. Il est poète avec des chiffi^s, sublime en posant un zéro près d'un sept. Il réveille le néant sans prononcer des paroles grandement magiques ; il fouille une parcelle de gypse , y aperçoit une empreinte , et vous crie : — Voyez ! Soudain les marbres s'animalisent , la mort se vivifie , le monde se déroule ! Après d'innombrables dynasties de créatures gigantesques , après des races de poissons et des clans de mollusques, arrive enfin le genre humain, produit dégénéré d'un type grandiose, brisé peut-être par le Créateur. Echauffes par son regard rétrospectif, ces hommes chétifs , nés d'hier, peuvent fi\*anchir le chaos , entonner un hymne sans limites et se configurer le passé de l'univers dans une sorte d'Apocalypse rétrograde. En présence de cette épouvantable résurrection due à la voix d'un seul homme , la miette dont l'usufruit nous est concédé dans cet infini sans nom , commun à toutes les sphères et que nous avons nommé le teups , cette minute de vie nous lait pitié. Nous nous demandons , écrasés que nous sommes sous tant d'univers en ruines , à quoi bon nos gloires, nos haines , nos amours ; et si , pour devenir un point intangible dans l'avenir, la peine de vivre doit s'accepter? Déracinés du pi^ésent , nous sommes morts jusqu'à ce que notre valet de chambre entre et vienne nous dire : — Ma

**The text on this page is estimated to be only 29.94% accurate**

ETUBES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 33

dame la comtesse a répondu qu'elle attendait Monsieur. Les merveilles dont l'aspect venait de présenter au jeune homme toute la création connue, mirent dans son ame l'abattement que produit chez le philosophe la vue scientifique des créations inconnues : il souhaita plus vivement que jamais de mourir, et tomba sur une chaise longue en laissant errer ses regards à travers les fantasmagories de ce panorama du passé. Les tableaux s'illuminèrent, les têtes de vierge lui sourirent, et les statues se colorèrent d'une vie trompeuse. A la voix de l'ombre, et mises en danse par la fiévreuse tourmente qui fermentait dans son cerveau brisé, ces œuvres s'agitèrent et tourbillonnèrent devant lui : chaque magot lui jeta sa grimace, les yeux des personnages représentés dans les tableaux remuèrent en pétillant, chacune de ces formes frémit, sautilla, se détacha de sa place, gravement, librement, avec grâce ou brusquerie, selon ses mœurs, son caractère et sa contexture. Ce fut un mystérieux sabbat digne des fantaisies entrevues par le docteur Faust sur le Brocken. Mais, ces phénomènes d'optique

34 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. enfoncés par la fatigue , par la tension des forces oculaires ou par les caprices du crépuscule , ne pouvaient effrayer l'inconnu. Les terreurs de la vie étaient impuissantes sur une âme familiarisée avec les terreurs de la mort. Il évorisa même par une sorte de complicité railleuse les bizarreries de ce galvanisme moral dont les prodiges s'accouplaient aux dernières pensées qui lui donnaient encore le sentiment de l'existence. Le silence régnait si profondément autour de lui, que bientôt il s'aventura dans une douce rêverie dont les impressions graduellement noires suivirent, de nuance en nuance et comme par hasard , les lentes dégradations de la lumière. Une lueur prête à quitter le ciel ayant fait reluire un dernier reflet rouge en luttant contre la nuit , il leva la tête , vit un squelette à peine éclairé qui le montra du doigt, et pencha dubitativement le crâne de droite à gauche , comme pour lui dire : — Les morts ne veulent pas encore de toi ! En payant la main sur son front pour en chasser le sommeil , le jeune homme sentit distinctement un vent frais produit par je ne sais quoi de velu qui lui effleura les joues , et frissonna. Les vitres ayant retenti d'un claque

ment sourd, il pensa que cette froide caresse digne des mystères de la tombe lui avait été ôtée par quelque chauve-souris. Pendant un moment encore, les vagues reflets du couchant lui permirent d'apercevoir indistinctement les fantômes par lesquels il était entouré ; puis toute cette nature morte s'abolit dans une même teinte noire. La nuit, l'heure de mourir était subitement venue. Il s'écoula , dès ce moment , un certain laps de temps pendant lequel il n'eut aucune perception claire des choses terrestres, soit qu'il se fût enseveli dans une rêverie plus profonde, soit qu'il eût cédé à la somnolence provoquée par ses fatigues et par la multitude des pensées qui lui déchiraient le cœur. Tout-à-coup il crut avoir été appelé par une voix terrible et tressaillit comme lorsqu'au milieu d'un brûlant cauchemar nous sommes précipités d'un seul bond dans les profondeurs d'un abîme. Il ferma les yeux , les rayons d'une vive lumière l'éblouissaient, il voyait briller au sein des ténèbres une sphère rougeâtre dont le centre était occupé par un petit vieillard qui se tenait debout et dirigeait sur lui la clarté d'une lampe. Il ne l'avait entendu ni venir, ni parler, ni se mouvoir. Cette apparition eut quelque chose de magique. L'homme le plus intrépide , surpris ainsi dans son sommeil, aurait sans doute tremblé devant ce personnage extraordinaire qui semblait être sorti d'un sarcophage voisin. La singulière jeunesse qui animait les yeux immobiles de cette espèce de fantôme empêchait l'inconnu de croire à des effets surnaturels ; néanmoins, pendant le rapide intervalle qui sépara sa vie somnambulique de sa vie réelle , il demeura dans le doute philosophique recommandé par Descartes, et fut alors, malgré lui , sous la puissance de ces inexplicables hallucinations

36 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. dont les mystères sont condamnés par notre fierté ou que notre science impuissante tache en vain d'analyser. Figurez-vous un petit vieillard sec et maigre , vêtu d'une robe en velours noir, serrée autour de ses reins par un gros cordon de soie. Sur sa tête, une calotte en velours également noir laissait passer, de chaque côté de la figure , les longues mèches de ses cheveux blancs et s'appliquait sur le crâne de manière à rigidement encadrer le front. La robe ensevelissait le corps comme dans un vaste linceul, et ne permettait de voir d'autre forme humaine qu'un visage étroit et pâle. Sans le bras décharné, qui ressemblait à un bâton sur lequel on aurait posé une étoffe et que le vieillard tenait en l'air pour faire porter sur le jeune homme toute la clarté de la lampe , ce visage aurait paru suspendu dans les airs. Une barbe grise et taillée en pointe cachait le menton de cet être bizarre, et lui donnait l'apparence de ces têtes judaïques qui servent de types aux artistes quand ils veulent représenter Moïse. Les lèvres de cet homme étaient si décolorées, si minces, qu'il fallait une attention particulière pour deviner la ligne tracée par la bouche dans son blanc visage. Son lai^e front ridé , ses joues blêmes et creuses , la rigueur implacable de ses petits yeux verts , dénués de cils et de sourcils , pouvaient faire croire à l'inconnu que le Peseur d'or de Gérard Dow était sorti de son cadre. Une finesse d'inquisiteur, trahie par les sinuosités de ses rides et par les plis circulaires dessinés sur ses tempes , accusait une science profonde des choses de la vie. Il était impossible de tromper cet homme qui semblait avoir le don de surprendre les pensées au fond des cœurs les plus discrets. Les mœurs de toutes les nations du globe et leurs

**The text on this page is estimated to be only 29.15% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE -CHAGRIN. 37

sagesses se résumaient sur sa face froide<sup>^</sup> comme les productions du monde entier se trouvaient accumulées dans ses magasins poudreux; vous y auriez vu la tranquillité lucide d'un Dieu qui voit tout, ou la force orgueilleuse d'un homme qui a tout vu. Un peintre avait, avec deux expressions différentes et en deux coups de pinceau, fait de cette figure une belle image du père Eternel ou le masque ricaneur de Méphisto<sup>{</sup> Aélès, car il se trouvait tout ensemble une suprême puissance dans le front et de sinistres railleries sur la bouche. En broyant toutes les peines humaines sous un pouvoir immense, cet homme devait avoir tué les joies terrestres. Le moribond frémit en pressentant que ce vieux génie habitait une sphère étrangère au monde et où il vivait seul, sans jouissances parce qu'il n'avait plus d'illusions, sans douleur parce qu'il ne connaissait plus de plaisirs. Le vieillard se tenait debout, immobile, inébranlable comme une étoile au milieu d'un nuage de lumière; ses yeux verts, pleins de je ne sais quelle malice cachée, semblaient éclairer le monde moral comme sa lampe illuminait ce cabinet mystérieux. Tel fut le spectacle étrange qui surprit le jeune homme au moment où il ouvrit les yeux, après avoir été bercé

38 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. par des pensées de mort et de fantasques images. S'il demeura comme étourdi, s'il se laissa momentanément dominer par une croyance d'enfants qui écoutent les contes de leurs nourrices , il eût attribuer cette erreur au voile étendu sur sa vie et sur son entendement par ses méditations , à l'agacement de ses nerfs irrités , au drame violent dont les scènes venaient de lui prodiguer les atroces délices contenues dans un morceau d'opium. Cette vision avait lieu dans Paris , sur le quai Voltaire , au dix-neuvième siècle , temps et lieux où la magie devait être impossible. Voisin de la maison où le dieu de l'incrédulité française avait expiré, disciple de GayLussac et d'Ârago, contempteur des tours de gobelets que font les hommes du pouvoir, l'inconnu n'obéissait sans doute qu'aux fascinations poétiques dont il avait accepté les prestiges et aujourd'hui Lquelles nous nous prétons souvent comme pour fuir de désespérantes vérités , comme pour tenter, la puissance de Dieu. Il trembla donc devant cette lumière et ce vieillard , agité par l'inexplicable pressentiment de quelque pouvoir étrange ; mais cette émotion était semblable à celle que nous avons tous éprouvée devant Napoléon , ou en présence de quelque grand homme brillant de génie et revêtu de gloire. — Monsieur désire voir le portrait de Jésus-Christ peint par Raphaël? lui dit courtoisement le vieillard d'une voix dont la sonorité claire et brève avait quelque chose de métallique. Et il posa la lampe sur le fût d'une colonne brisée , de manière à ce que la boîte brune reçût toute la clarté. Aux noms religieux de Jésus-Christ et de Raphaël, il

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 39

échappa au jeune homme un geste de curiosité , sans doute attendu par le marchand qui fit jouer un ressort. Soudain, le panneau d'acajou glissa dans une rainure , tomba sans bruit et livra la toile à l'admiration de l'inconnu. A l'aspect de cette immortelle création, il oublia les Êmtaisies du magasin , les caprices de son sommeil , redevint homme , reconnut dans le vieillard une créature de chair, bien vivante, nullement fantasmagorique, et revécut dans le monde réel. La tendre sollicitude , la douce sérénité du divin visage influèrent aussitôt sur lui. Quelque parfum épanché des cieux dissipa les tortures infernales qui lui brûlaient la moelle des os. La tête du Sauveur des hommes paraissait sortir des ténèbres figurées par un fond noir , une auréole de rayons étincelait vivement autour de sa chevelure d'où cette lumière voulait sortir ; sous le front , sous les chairs, il y avait une éloquente conviction qui s'échappait de chaque trait par de pénétrantes effluves ; les lèvres vermeilles venaient de faire entendre la parole de vie, et le spectateur en cherchant le retentissement sacré dans les airs, il en demandait les ravissantes paraboles au silence , il l'écoutait dans l'avenir , la retrouvait dans les enseignemens du passé. L'Évangile était traduit par la simplicité calme de ces adoi^ables yeux où se réfiigiaient les âmes troublées , enfin sa religion se lisait tout entière en un suave et magnifique sourire qui semblait exprimer ce précepte où elle se résume : — Aimez-vous les uns les (mires ! Cette peinture inspirait une prière , recommandait le pardon , étouffait l'égoïsme , réveillait toutes les vertus endormies. Partageant le privilège des enchantemens de la musique , l'œuvre de Raphaël vous jetait sous le charme

40 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. impérieux des souvenirs , et son triomphe était complet , on oubliait le peintre. Le prestige de la lumière agissait encore sur cette merveille ; par momens , il semblait que la tête s'élevât dans le lointain , au sein de quelque nuage. — J'ai couvert cette toile de pièces d'or, dit froidement le marchand. — Eh bien ! il va Êdloir mourir, s'écria le jeune honune qui sortait d'une rêverie dont la dernière pensée l'avait ramené vers sa fatale destinée , en le faisant descendre , par d'insensibles déductions , d'une dernière espérance à laquelle il s'était attaché. — Ah! ah! j'avais donc raison de me méfier de toi, répondit le vieillard en saisissant les deux mains du jeune homme qu'il serra par les poignets dans l'une des siennes, comme dans un étau. L'inconnu sourit tristement de cette méprise et dit d'une voix douce : — Hé , Monsieur , ne craignez rien , il s'agit de ma vie et non de la vôtre. Pourquoi n'avouerais-je pas une innocente supercherie , reprit-il après avoir regardé le vieillard inquiet. En attendant la nuit , afin de pouvoir me noyer sans esclandre , je suis venu voir vos richesses. Qui ne pardonnerait ce dernier plaisir à un homme de science et de poésie ? Le soupçonneux marchand examina d'un œil sagace le morne visage de son faux chaland tout en l'écoutant parler. Rassuré bientôt pai\* l'accent de cette voix douloureuse , ou lisant peut - être dans ces traits décolorés les sinistres destinées qui naguère avaient fait frémir les joueurs , il lâcha les mains ; mais par un reste de suspicion qui révélait une expérience au moins centenaire , il

étendit nonchalamment le bras vers un buffet comme pour s'appuyer , et dit en y prenant un stylet : — Êtesvous depuis trois ans surnuméraire au trésor, sans y avoir touché de gratification ? L'inconnu ne put s'empêcher de sourire en Édsant un geste négatif. — Votre père vous a-t-il trop vivement reproché d'être venu au monde , ou bien êtes-vous déshonoré ? — Si je voulais me déshonorer, je vivrais. — Avez-vous été sifflé aux Funambules , ou vous trouvez-vous obligé de composer des fions fions pour payer le convoi de votre maîtresse ? N'auriez-vous pas plutôt la maladie de For, voulez-vous détrôner l'ennui? Enfin, quelle erreur vous engage à mourir? — Ne cherchez pas le principe de ma mort dans les raisons vulgaires qui commandent la plupart des suicides. Pour me dispenser de vous dévoiler des souflGrances inouïes et qu'il est difficile d'exprimer en langage humain, je vous dirai que je suis dans la plus profonde, la plus ignoble , la plus perçante de toutes les misères. Et , ajoutat-il d'un ton de voix dont la fierté sauvage démentait ses paroles précédentes, je ne veux mendier ni secours ni consolations. — Eh ! eh ! Ces deux syllabes que d'abord le vieillard fit entendre pour toute réponse ressemblèrent au cri d'une crécelle. Puis il reprit ainsi : — Sans vous forcer à m'implorer, sans vous faire rougir, et sans vous donner un centime de France, un parât du Levant, un tarain de Sicile , un heller d'Allemagne , une seule des sesterces ou des oboles de l'ancien monde ni une piastre du nou

**The text on this page is estimated to be only 25.96% accurate**

42 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. veau ; sans tous  
offrir quoi que ce soit en or, argent, bien, papier, billet, je veux vous  
faire plus riche, plus puissant et plus considéré que ne peut l'être un roi  
constitutionnel. Le jeune homme crut le Têillard en enfance, et resta  
comme engourdi, sans oser répondre. — Retournez-vous, dit le marchand  
en saisissant toutà-coup la lampe pour en diriger la lumière sur le mur qui  
faisait face au portrait, et regardez cette Peau de Chagrin, ajouta-t-il.

jeune homme se leva brusquement et témoigna quelque surprise en apercevant au-dessus du siège où il s'était assis un morceau de chagrin accroché sur le mur et dont la dimension n'excédait pas celle d'une peau de renard; mais par un phénomène inexplicable au premier abord, cette peau projetait au sein de la profonde obscurité qui régnait dans le magasin des rayons si lumineux, que vous eussiez dit d'une petite comète. Le jeune incrédule s'approcha de ce prétendu talisman qui devait le préserver du malheur, et s'en moqua par une phrase mentale. Cependant animé d'une curiosité bien légitime, il se pencha pour la regarder alternativement sous toutes les faces, et découvrit bientôt une cause naturelle à cette singulière lucidité : les grains noirs du chagrin étaient si soigneusement polis et si bien brunis, les rayures capricieuses en étaient si propres et si nettes que, pareilles à des facettes de grenat, les aspérités de ce cuir oriental formaient autant de petits foyers qui réfléchissaient vivement la lumière ; il démontra mathématiquement la raison de ce phénomène au vieillard qui, pour toute réponse, sourit avec malice. Ce sourire de supériorité fit croire au jeune savant qu'il était dupe en ce moment de quelque charlatanisme, il ne voulut pas emporter une énigme de plus dans la tombe, et retourna promptement la peau comme un enfant pressé de connaître les secrets de son jouet nouveau. — Ah ! ah ! s'écria-t-il, voici l'empreinte du sceau que les Orientaux nomment le cachet de Saïomon. — Vous le connaissez donc, demanda le marchand dont les narines laissèrent passer deux ou trois bouffées

44 ETUDES SOaALES, DEUXIEME PARTIE. d'air qui peignirent plus d'idées que n'en pouvaient exprimer les plus énergiques paroles. — Existe-t-il au monde un homme assez simple pour croire à cette chimère , s'écria le jeune homme piqué d'entendre ce rire muet et plein d'amères dérisions. Ne savez-YOUS pas , ajouta-t-il , que les superstitions de l'Orient ont consacré la forme mystique et les caractères mensongers de cet emblème qui représente une puissance fabuleuse. Je ne crois pas devoir être plus taxé de niaiserie dans cette circonstance , que si je parlais des Sphinx ou des Griffons, dont l'existence est en quelque sorte scientifiquement admise. — Puisque vous êtes un orientaliste , reprit le vieillard , peut-être lirez-vous cette sentence. Il apporte la lampe près du talisman que le jeune homme tenait à l'envers , et lui fit apercevoir des caractères incrustés dans le tissu cellulaire de cette peau merveilleuse, comme s'ils eussent été produits par l'animal auquel elle avait jadis appartenu. — J'avoue<sup>e</sup> s'écria rincomi, que je ne devine guère le procédé dont on se sera servi pour graver si profondément ces lettres sur la peau d'un onagre. Et , se retournant avec vivacité vers les tables chargées de curiosités , ses yeux parurent y chercher quelque chose. — Que voulez-vous ? demanda le vieillard. — Un instrument pour trancher le chagrin , afin de voir si les lettres y sont empreintes ou incrustées. Le vieillard présenta son stylet à l'inconnu , qui le prit et tenta d'entamer la peau à l'endroit où les paroles se trouvaient écrites ; mais quand il eut enlevé une légère

**The text on this page is estimated to be only 26.00% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 45  
couche de cuir , les lettres y reparurent si nettes et tellement conformes à celles qui étaient imprimées sur la surface , que , pendant un moment , il crut n'en avoir rien ôté. — L'industrie du Levant a des secrets qui lui sont réellement particuliers , dit-il en regardant la sentence orientale avec une sorte d'inquiétude. — Oui , répondit le vieillard , il vaut mieux s'en prendre aux hommes qu'à Ueu !

**The text on this page is estimated to be only 17.33% accurate**

46 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Les paroles mystérieuses étaient disposées de la manière suivante.  $ujJI \ t>lf \ j \ JI^Jbv3$   
 $USJ \ ^{ii}S(^{^^} \bullet \ i/^ \ lJjj \ 6^1$

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 4' Ce  
qui voulait dire en français : SI TU ME POSSÈDES , TU POSSÈDES  
TOUT. MAIS TA YIE M'APPARTIENDRA. DIEU L'A voulu ainsi, désire,  
et tes désirs seront accomplis. mais règle tes souhaits sur ta vie. elle est là. a  
chaque vouloir je décroîtrai comme tes jours. me veux-tu? prends. dieu  
t'exaucera. soit! — Ah , vous lisez couramment le sanscrit , dit le vieillard.  
Peut-être avez-vous voyagé en Perse ou dans le Bengale? — Non y  
Monsieur , répondit le jeune homme en tâtant avec curiosité cette peau  
symbolique , assez semblable à une feuille de métal par son peu de  
flexibilité. Le vieux marchand remit la lampe sur la colonne où il l'avait  
prise , en lançant au jeune homme un regard empreint d'une froide ironie  
qui semblait dire : Il ne pense déjà plus à mourir. — Est-ce une plaisanterie,  
est-ce un mystère? demanda le jeune inconnu. Le vieillard hocha de la tête  
et dit gravement : — Je ne saurais vous répondre. J'ai offert le terrible  
pouvoir

48 ETUDES SOGULES, DEUXIEME PARTIE. que donne ce talisman , à des hommes doués de plus d'énergie que vous ne paraissent en avoir ; mais tout en se moquant de la problématique influence qu'il devait exercer sur leurs destinées futures , aucun n a voulu se risquer à conclure ce contrat si étatement proposé par je ne sais quelle puissance. Je pense comme eux , j'ai douté, je me suis abstenu , et... — Et vous n'avez pas même essayé ! dit le jeune homme en l'interrompant. — ^Essayer, reprit le vieillard. Si vous étiez sur la colonne de la place Vendôme, essaieriez-vous de vous jeter dans les airs? Peut-on arrêter le cours de la vie ? L'homme a-t-il jamais pu scinder la mort ? Avant d'entrer dans ce cabinet , vous aviez résolu de vous suicider ; mais tout-à-coup un secret vous occupe et vous distrait de mourir. En&nt ! Chacun de vos jours ne vous offrira-t-il pas une énigme plus intéressante que ne l'est celle-ci. Écoutez - moi. J'ai vu la cour Ucenieuse du régent. Ck>mme vous , j'étais alors dans la misère , j'ai mendié mon pain; néanmoins j'ai atteint l'âge de cent deux ans , et suis devenu millionnaire : le malheur m'a donné la fortune , l'ignorance m'a instruit. Je vais vous révéler en peu de mots un grand mystère de la vie humaine. L'homme s'épuise par deux actes instinctivement accomplis qui tai\*issent les sources de son existence. Deux verbes expriment toutes les formes que prennent ces deux causes de mort : vouLom et pouvom. Entre ces deux termes de l'action humaine , il est une autre formule dont s'emparent les sages y et je lui dois le bonheur et ma longévité. Vouloir nous brûle et Pouvoir nous détruit; mais SAVOIR laisse notre faible organisation dans un perpétuel

état de calme. Ainâ, le désir ou le vouloir est mort en moi , tué par la pensée j le mouvement ou le pouvoir s'est résolu par le jeu naturel de mes organes; en deux mots , j'ai placé ma vie , non dans le cœur qui se brise , non dans les sens qui s'émoussent , mais dans le cerveau qui ne s'use pas et survit à tout. Rien d'excessif n'a froissé ni mon ame ni mon corps. Cependant , j'ai vu le monde entier : mes pieds ont foulé les plus hautes montagnes de l'Asie et de l'Amérique, j'ai appris tous les langages humains et j'ai vécu sous tous les régimes ; j'ai prêté mon argent à un Chinois en prenant pour gage le corps de son père , j'ai dormi sous la tente de l'Arabe sur la foi de sa parole , j'ai signé des contrats dans toutes les capitales européennes , et j'ai laissé sans crainte mon or dans le wigham des sauvages , enfin j'ai tout obtenu parce que j'ai tout su dédaigner. Ma seule ambition a été de voir. Voir, n'est-ce pas savoir ? Oh ! savoir, jeune homme, n'est-ce pas jouir intuitivement , n'est-ce pas découvrir la substance même du fait et s'en emparer essentiellement? Que reste-t-il d'une possession matérielle? une idée. Jugez alors combien doit être belle la vie d'un homme qui , pouvant empreindre toutes les réalités dans sa pensée, transporte en son ame les sources du bonheur, en extrait mille voluptés idéales dépouillées des souillures terrestres. La pensée est la clef de tous les trésors , elle procure les joies de l'avare sans donner ses soucis. Aussi ai-je plané sur le monde où mes plaisirs ont toujours été des jouissances intellectuelles. Mes débauches étaient la contemplation des mers, des peuples , des forêts, des montagnes ! J'ai tout vu , mais tranquillement, sans fatigue ; je n'ai jamais rien désiré, j'ai

M ÉTUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. tout attendu , je me suis promené dans Funivers comme dans le jardin d'une habitation qui m'appartenait. Ce que les hommes appellent chagrins , amours , ambition , revers , tristesse , sont pour moi des idées que je change en rêveries; au lieu de les sentir, je les exprime, je les traduis; au lieu de leur laisser dévorer ma vie , je les dramatise , je les développe, je m'en amuse comme de romans que je lirais par une vision intérieure. N'ayant jamais lassé mes organes, je jouis encore d'une santé robuste; mon ame ayant hérité de toute la force dont je n'abusais pas , cette tête est encore mieux meublée que ne le sont mes magasins. Là , dit-il en se frappant le front , là sont les vrais millions. Je passe des journées délicieuses en jetant un regard intelligent dans le passé, j'évoque des pays entiers , des sites , des vues de l'Océan , des figures historiquement belles ! J'ai un sérail imaginaire où je possède toutes les femmes que je n'ai pas eues. Je revois souvent vos guerres , vos révolutions et je les juge. Oh! comment préférer de fébriles, de légères admirations pour quelques chairs plus ou moins colorées , pour des formes plus ou moins rondes ! comment préférer tous les désastres de vos volontés trompées, à la Êiculté sublime de faire comparaître en soi l'uni vei\*s , au plaisir immense de se mouvoir sans être garrotté par les liens du temps ni par les entraves de l'espace , au plaisir de tout embrasser, de tout voir, de se pencher sur le bord du monde pour interroger les autres sphères , pour écouter Dieu ! Ceci , dit-il d'une voix éclatante en montrant la Peau de chagrin, est le pouvoir et le vouloir réunis , là sont vos idées sociales , vos désirs excessifs , vos intempérances , vos joies qui tuent , voà douleurs qui

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LÀ PEAU DE CHAGRIN. 51

font trop vivre , car le mal n'est peut-être qu'un violent plaisir : qui pourrait déterminer le point où la volupté devient un mal et celui où le mal est encore la volupté ? les plus vives lumières du monde idéal ne caressent-elles pas la vue , tandis que les plus douces ténèbres du monde physique la blessent toujours ; le mot de Sagesse ne vient-il pas de savoir ? et qu'est-ce que la folie , sinon l'excès d'un vouloir ou d'un pouvoir ? — Eh bien , oui ! je veux vivre avec excès , dit l'inconnu en saisissant la Peau de chagrin. — Jeune homme, prenez garde, s'écria le vieillard avec une incroyable vivacité. — J'avais résolu ma vie par l'étude et par la pensée , mais elles ne m'ont même pas nourri , répliqua l'inconnu. Je ne veux être la dupe ni d'une prédication digne de Swedenboi<sup>^</sup> , ni de votre amulette orientale , ni des charitables efforts que vous Eûtes , monsieur, pour me retenir dans un monde où mon existence est désormais impossible. Voyons? ajouta-t-il en serrant le talisman d'une main convulsive et regardant le vieillard. Je veux un dîner royalement splendide , quelque bacchanale digne du siècle où tout s'est, dit -on, perfectionné! Que mes convives soient jeunes, spirituels et sans préjugés, joyeux jusqu'à la folie ! Que les vins se succèdent toujours phis incisifs, plus pétillans, et soient de force à nous enivrer pour trois jours. Que la nuit soit parée de fenunes ardentes ! Je veux que la Débauche en délire et rugissante nous emporte dans son char à quatre chevaux , par delà les bornes du monde , pour nous verser sur des plages inconnues : que les âmes montent dans les cieux ou se

52 ETUDES SOCIALES, DEUXEME PARTIE. plongent dans la boue , je ne sais si , alors , elles s'élèvent ou s'abaissent ; peu m'importe ! Donc je commande à ce pouvoir sinistre de me fondre toutes les joies dans une joie. Oui , j'ai besoin d embrasser les plaisirs du ciel et de la terre dans une dernière étreinte pour en mourir. Aussi souhaité -je et des priapées antiques après boire, et des chants à réveiller les morts, et de triples baisers, des baisers sans fin dont le bruit passe sur Paris comme un craque\* ment d'incendie , y réveille les époux et leur inspire une ardeur cuisante qui rajeunisse même les septuagénaires ! Un éclat de rire parti de la bouche du petit vieillard , retentit dans les oreilles du jeune fou comme un bruissement de l'enfer , et l'interdit si despotiquement qu'il se tut. — Croyez-vous , dit le marchand , que mes planchers vont s'ouvrir tout-à-coup pour donner passage à des tables somptueusement servies et à des convives de l'autre monde ? Non , non , jeune étourdi. Vous avez signé le pacte. Tout est dit. Maintenant vos volontés seront scrupuleusement satisfaites , mais aux dépens de votre vie. Le cercle de vos jours figuré par cette peau se resserrera suivant la force et le nombre de vos souhaits , depuis le plus léger jusqu'au plus exorbitant. Le brachmane auquel je dois ce talisman m'a jadis expliqué qu'il s'opérerait un mystérieux accord entre les destinées et les souhaits du possesseur. Votre premier désir est vulgaire, je pourrais le réaliser ; mais j en laisse le soin aux événemens de votre nouvelle existence. Après tout, vous vouliez mourir? hé bien , votre suicide n'est que retardé ! L'inconnu, surpris et presque irrité de se voir toujours

### ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. Ô3

plaisante par ce angulier vieillard dont Fintention demiphilantropique lui parut clairement démontrée dans cette dernière raillerie , s'écria : — Je verrai bien , monsieur, si ma fortune changera pendant le temps que je vais mettre à franchir la laideur du quai. Mais si vous ne vous moquez pas d'un malheureux , je désire , pour me venger d'un si fiaital service , que vous tombiez amoureux d'une danseuse ! Vous comprendrez alors le bonheur d'une débauche , et peut-être deviendrez-vous prodigue de tous les biens que vous avez si philosophiquement ménagés. Il sortit sans entendre un grand soupir que poussa le vieillard , traversa les saUes et descendit les escaliers de cette maison , suivi par le gros garçon joufflu qui voulut vainement l'éclairer , il courait avec la prestesse d'un voleur pris en flagrant délit. Aveuglé par une sorte de délire , il ne s'aperçut même pas de l'incroyable ductilité de la Peau de chs^in , qui , devenue souple comme un gant , se roula sous ses doigts frénétiques et put entrer dans la poche de son habit où il la mit presque machinalement. En s'élançant de la porte du magasin sur la chaussée , il heurta trois jeunes gens qui se tenaient bras dessus bras dessous. — Animal! — ImbécOe! Telles forent les gracieuses interpellations qu'ils échangèrent. — £h ! c'est Raphaël. — Ah bien ! nous te cherchions. — Quoi ! c'est vous. Ces trois phrases amicales succédèrent à l'injure , aus

**The text on this page is estimated to be only 26.50% accurate**

54 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. sitôt que la clarté d'un réveriièTe balancé par le vent frappa les visites de ce groupe étonné. — Mon cher ami , dit à Raphaël le jeune homme qu'il avait Èiilli renverser, tu vas venir avec nous. — ■ De quoi s'a^til donc? — Avance toujours , je te conterai l'affaire en marchant. De force ou de bonne volonté, Raphaël liit entouré de ses amis qui , l'ayant enchaîné par les bras dans leur joyeuse bande , rentratrèrent vers le Pontnles-Arts. — Mon cher, dit l'orateur en continuant, nous soomies à ta poursuite depuis une semaine environ. A ton respectable hôtel Saint

d'argent , huissiers , créanciers , gardes du conunerce , etc. N'importe ! Rastignac t'avait aperçu la veille aux Bouffons, nous avons repris courage , et mis de l'amour-propre à découvrir si tu te perchais sur les arbres des ChampsElysées, si tu allais coucher pour deux sous dans ces maisons philanthropiques où les mendiants dorment appuyés sur des cordes tendues, ou si plus heureux ton bivouac n'était pas établi dans quelque boudoir. Nous ne t'avons rencontré nulle part , ni sur les écrous de SaintePélagie, ni sur ceux de la Force ! Les ministères , l'Opéra, les maisons conventuelles , cafés , bibliothèques , listes de préfète, bureaux de journalistes, restaurants, foyers de théâtre , bref, tout ce qu'il y a dans Paris de bons et de mauvais lieux ayant été savamment explorés , nous gémissions sur la perte d'un homme doué d'assez de génie pour se Eure également chercher à la cour et dans les prisons. Nous parlions de te canoniser comme un héros de juiUet ! et , ma parole d'honneur , nous te regrettions. En ce moment, Raphaël pateait avec ses amis sur le Pont-des-Arte d'où , sans les écouter, il regardait la Seine dont les eaux mugissantes répétaient les lumières de Paris. Au-dessus de ce fleuve dans lequel il voulait se précipiter naguère , les prédictions du vieillard étaient accomplies , l'heure de sa mort se trouvait déjà fatalement retardée. — Et , nous te regrettions vraiment ! dit son ami poursuivant toujours sa thèse. Il s'agit d'une combinaison dans laquelle nous te comprenions en ta qualité d'homme supérieur, c'est-à-dire d'homme qui sait se mettre au-dessus de tout. L'escamotage de la muscade constitutionnelle sous le gobelet royal se fait aujourd'hui , mon cher, plus gravement que

## 56 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. jamais.

L'infâme Monarchie renversée par l'héroïsme populaire était une femme de mauvaise vie avec laquelle on pouvait rire et banqueter ; mais la Patrie est une épouse acariâtre et vertueuse dont il nous &ut accepter, bon gré j mal gré , les caresses compassées. Or donc , le pouvoir s'est transporté , comme tu sais , des Tuileries chez les journalistes , de même que le budget a changé de quartier, en passant du Êiubourg Saint-Germain à la Chaussée d'Antin. Mais , voici ce que tu ne sais peut-être pas ! Le gouvernement , c'est-à-dire l'aristocratie de banquiers et d'avocats qui font aujourd'hui de la patrie comme les prêtres Êdsaient jadis de la monarchie , a senti la nécessité de mystifier le bon peuple de France avec des mots nouveaux et de vieilles idées , à l'instar des philosophes de toutes les écoles et des hommes forts de tous les temps. Il s'agit donc de nous inculquer une opinion royalement nationale , en nous prouvant qu'il est bien plus heureux de payer douze cents millions trente-trois centimes à la patrie représentée par messieurs tels et tels, que onze cents millions neuf centimes à un roi qui disait moi au Ueu de dire nous. En un mot , un journal armé de deux ou trois cents bons mille francs vient d'être fondé dans le but de faire une opposition qui contente les mécontents , sans nuire au gouvernement national du roi-citoyen. Or, comme nous nous moquons de la Liberté autant que du despotisme , de la religion aussi bien que de l'incrédulité ; que pour nous la patrie est une capitale où toutes les idées s'échangent , où tous les jours amènent de succulents dîners , de nombreux spectacles , où fourmillent de licencieuses prostituées , des soupers qui ne finissent que

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 57 le  
lendemain , des amours qui vont à l'heure comme les citadines; que P<sup>is</sup>  
sera toujours la plus adorable de toutes les patries ! la patrie de la joie , de la  
liberté , de l'esprit , des jolies femmes , des mauvais sujets , du bon vin 9 et  
où le bâton du pouvoir ne se fera jamais trop sentir, puisque l'on est près de  
ceux qui le tiennent. Nous , véritables sectateurs du dieu Méphistophélès !  
Avons entrepris de badigeonner l'esprit public , de rhabiller les acteurs, de  
clouer de nouvelles planches à la baraque gouvernementale, de  
médicamenter les doctrinaires , de recuire les vieux républicains , de  
réchampir les bonapartistes et de ravitailler les centres , pourvu qu'il nous  
soit permis de rire in petto des rois et des peuples , de ne pas être le soir de  
notre opinion du matin , et de passer une joyeuse vie à la Panurge ou more  
orientali ^ couchés sur de moelleux coussins. Nous te destinions les rênes  
de cet empire macaronique et burlesque , ainsi nous t'emmenons de ce pas  
au dîner donné par le fondateur dudit journal , un banquier retiré qui , ne  
sachant que faire de son or, veut le changer en esprit. Tu y seras accueilli  
comme un frère, nous t'y saluerons roi de ces esprits frondeurs que rien  
n'épouvante et dont la perspicacité découvre les intentions de l'Autriche , de  
l'Angleterre ou de la Russie , avant que la Russie , l'Angleterre ou  
l'Autriche n'aient des intentions ! Oui , nous t'instituerons le souverain de  
ces puissances intelligentes qui fournissent au monde les Mirabeau, les  
Talleyrand, les Pitt, les Mettemich , enfin tous ces hardis Crispins qui jouent  
entre eux les destinées d'un empire comme les hommes vulgaires jouent  
leur kircken-waser aux dominos. Nous

58 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. t'avons donné pour le plus intrépide compagnon qui jamais ait étreint corps à corps la Débauche , ce monstre admirable avec lequel veulent lutter tous les esprits forts ! Nous avons même afiGirmé qu'il ne t'a pas encore vaincu. J'espère que tu ne feras pas mentir nos éloges. Taillefer, notre Amphitryon^ nous a promis de surpasser les étroites saturnales de nos petits Lucullus modernes. Il est assez riche pour mettre de la grandeur dans les petitesesses , de l'él^ance et de la grâce dans le vice. Entends-tu , Raphaël , lui demanda l'orateur en s'interrompant. — Oui , répondit le jeune homme moins étonné de l'accomplissement de ses souhaits que surpris de la manière naturelle par laquelle les événemens s'enchainaient; et, quoiqu'il lui fut impossible de croire k une influence magique , il admirait les hasards de la destinée humaine. — Mais tu nous dis oui , comme si tu prisais à la mort de ton grand-père , lui répliqua l'un de ses voisins. — Ah ! reprit Raphaël avec un accent de naïveté qui fit rire ces écrivains , l'espoir de la jeune France , je peusais , mes amis , que nous voilà près de devenir de bien grands coquins ! Jusqu'à présent nous avons £sdt de l'impiété entre deux vins , nous avons pesé là vie étant ivres , nous avons prisé les hommes et les choses en digérant ; viciées du &it , nous étions hardis en paroles ; mais marqués maintenant par le fer chaud de la politique , nous allons entrer dans ce grand bain et y perdre nos illusions. Quand on ne croit plus qu'au diable ^ il est permis de regretter le paradis de la jeunesse , le temps d'innocence où nous tendions dévotement la langue à un bon prêtre, pour recevoir le sacré corps de notre Sei

**The text on this page is estimated to be only 28.86% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 59

gneur Jésus-Christ. Ah ! mes bons amis , si nous avons eu tant de plaisir à commettre nos premiers péchés, c'est que nous avons des remords pour les embellir et leur donner du piquant , de la saveur ; tandis que maintenant.... — Oh ! maintenant , reprit le premier interlocuteur, il nous reste.... — Quoi , dit un autre. — Le crime.... — Voilà un mot qui a toute la hauteur d'une potence et toute la profondeur de la Seine , répliqua Raphaël. — Oh! tu ne m'entends pas. Je parle des crimes politiques. Depuis ce matin , je n'envie qu'une existence , celle des conspirateurs. Demain , je ne sais si ma fonlaiserie durera toujours , mais ce soir la vie pâle de notre civilisation, ternie comme la rainure d'un chemin de fer, fait bondir mon cœur de dégoût ! Je suis épris de passion pour les malheurs de la déroute de Moscou, pour les émotions du Corsaire rouge et pour l'existence des contrebandiers. Puisqu'il n'y a plus de Chailreux en France,

60 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. je voudrais au moins un Botany-bay, une espèce d'infirmierie destinée aux petits lords Byrons , qui , après avoir chiffonné la vie comme une serviette après dîner, n'ont plus rien à faire qu'à incendier leur pays , se brûler la cervelle , conspirer pour la république ou demander la guerre.. •• — Emile , dit avec feu le voisin de Raphaël à l'interlocuteur, foi d'homme, sans la révolution de juillet, je me Êdsais prêtre pour aller mener une vie animale au fond de quelque camps^e, et... — Et tu am'ais lu le bréviaire tous les jours ? — Oui. — Tu es un fat. — Nous lisons bien les journaux. — Pas mal , pour un journaliste ! Mais , tais-toi , nous marchons au milieu d'une masse d'abonnés. Le journalisme , vois-tu ? c'est la religion des sociétés modernes , et il y a progrès. — Comment? — Les pontifes ne sont pas tenus de croire , ni le peuple non plus. En devisant ainsi, comme de braves gens qui savaient le De Viris illustribus depuis longues années, ils arrivèrent à un hôtel de la rue Joubert. Emile était un auteur qui avait conquis plus de gloire dans ses chutes que les autres n'en recueillent de leurs succès. Hardi dans ses compositions , plein de verve et de moixiant, il possédait toutes les qualités que comportaient ses défauts. Franc et rieur , il disait en face mille épigrammes à un ami , qu'absent , il défendait avec cou

**The text on this page is estimated to be only 28.81% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 61

rage et loyauté. Il se moquait de tout, même de son avenir. Toujours dépourvu d'avenir, il restait, comme tous les hommes de quelque portée, plongé dans une inexprimable paresse, jetant un livre dans un coin au nez de gens qui ne savaient pas mettre un mot dans leurs livres. Prodiges de promesses qu'il ne réalisait jamais, il s'était fait de sa fortune et de sa gloire un coussin pour dormir, courant ainsi la chance de se réveiller vieux à l'hôpital. D'ailleurs, ami jusqu'à l'échafaud, fanfaron de cynisme et simple comme un enfant, il ne travaillait que par boutade ou par nécessité. — Nous allons taire, suivant l'expression de maître Alrofribas, un fameux tronçon de chière lie, dit-il à Raphaël en lui montrant les caisses de fleurs qui embaumaient et verdissaient les escaliers.

62 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. — J'aime les porches bien chauffés et garnis de riches tapis y répondit Raphaël. Le luxe dès le péristyle est rare en France. Ici , je me sens renaître. — Et là-haut nous allons boire et rire encore une fois , mon pauvre Raphaël. Âh ça ! reprit-il , j'espère que nous serons les vainqueurs et que nous marcherons sur toutes ces têtes-là. Puis, d'un geste moqueur, il lui montra les convives en entrant dans un salon qui resplendissait de dorures, de lumières, et où ils furent aussitôt accueillis par les jeunes gens les plus remarquables de P<sup>aris</sup>. L'un venait de révéler un talent neuf, et de rivaliser par son premier tableau avec les gloires de la peinture impériale. L'autre avait hasardé la veille un livre plein de verdure, empreint d'une sorte de dédain littéraire et qui découvrait à l'école moderne de nouvelles routes. Plus loin , un statuaire dont la figure pleine de rudesse accusait quelque vigoureux génie , causait avec un de ces froids railleurs qui , selon l'occurrence , tantôt ne veulent voir de supériorités nulle part , et tantôt en reconnaissent partout. Ici , le plus spirituel de nos caricaturistes à l'œil malin , à la bouche mordante , guettait les épigrammes pour les traduire à coups de crayon. Là , ce jeune et audacieux écrivain, qui mieux que personne distillait la quintessence des pensées politiques, ou condensait en se jouant l'esprit d'un écrivain fécond , s'entretenait avec ce poète dont les écrits écraseraient toutes les œuvres du temps présent , si son talent avait la puissance de sa haine. Tous deux essayaient de ne pas dire la vérité et de ne pas mentir, en s'adressant de douces flatteries. Un musicien célèbre consolait en si bémol et d'une

### ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. G3

voix moqueuse un jeune homme politique récemment tombé de la tribune sans se Êdre aucun mal. De jeunes auteurs sans style étaient auprès de jeunes auteurs sans idées, des prosateurs pleins de poésie près de poètes prosaïques. Voyant ces êtres incomplets y un pauvre saintsimonien , assez naïf pour croire à sa doctrine , les accouplait avec charité , voulant sans doute les transformer en religieux de son ordre. Enfin , il s'y trouvait deux ou trois de ces savans, destinés à mettre de l'azote dans la conversation , et plusieurs vaudevillistes prêts à y jeter de ces lueurs éphémères , qui semblables aux étincelles du diamant, ne donnent ni chaleur ni lumière. Quelques hommes à paradoxes , riant sous cape des gens qui épousent leurs admirations ou leurs mépris pour les hommes et les choses , Êdsaient déjà de cette poUtique à double tranchant avec laquelle ils conspirent contre tous les systèmes, sans prendre parti pour aucun. Le jugeur^ qui ne s'étonne de rien , qui se mouche au milieu d'une cavatine aux Bouffons , y crie brava avant tout le monde , et contredit ceux qui préviennent son avis, était là, cherchant à s'attribuer les mots des gens d'esprit. Parmi ces convives, cinq avaient de l'avenir, une dizaine devait obtenir quelque gloire viagère ; quant aux autres , ils pouvaient comme toutes les médiocrités se dire le fameux mensonge de Louis XVIII : Union et Oubli. L'Amphitryon avait la gaité soucieuse d'un homme qui dépense deux mille écus ; de temps en temps ses yeux se dirigeaient avec impatience vers la porte du salon, en ap\* pelant celui des convives qui se faisait attendre. Bientôt apparut un gros petit homme qui fut accueilli par une

**The text on this page is estimated to be only 29.38% accurate**

64 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. flatteuse rumeur, c'était le notaire qui, le matin même, avùt achevé de créer le journal. Un valet-de-chambre vêtu de noir vint ouvrir les portes d'une vaste salle à manger , où chacun alla sans cérémonie reconnaître sa place autour d'une table immense. Avant de quitter les salons, Raphaël y jeta un dernier coup d'œil. Son souhût était certes bien complètement réalisé : la soie et l'or tapissaient les appartemens, de riches candélabres supportant d'innombrables bougies faisaient briller les plus légers détails des frises dorées, les délicates ciselures du bronze et les somptueuses couleurs de l'ameublement; les fleurs rares de quelques jardinières arlistement construites avec des bambous répandaient de doux parfums; les draperies res

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 65

piraient une élégance sans prétention; il y avait en tout je ne sais quelle grâce poétique dont le prestige devait agir sur l'imagination d'un homme sans argent. — Cent mille livres de rente sont un bien joli commentaire du catéchisme et nous aident merveilleusement à mettre la morale en action I dit-il en soupirant. Oh ! oui , ma vertu ne va guère à pied. Pour moi, le vice c'est une mansarde , un habit râpé, un chapeau gris en hiver, et des dettes chez le portier. Ah ! je veux vivre au sein de ce luxe un an, six mois, n importe! Et puis après, mourir. J'aurai du moins épuisé, connu, dévoré mille existences. — Oh! lui dit Emile qui l'écoutait, tu prends le coupé d'un agent de change pour le bonheur. Va , tu serais bientôt ennuyé de la fortune en t'apercevant qu'elle te ravirait la chance d'être un homme supérieur. Entre les pauvretés de la richesse et les richesses de la pauvreté , l'artiste a-t-il jamais balancé ? Ne nous fait-il pas toujours des luttes , à nous autres. Aussi , prépare ton estomac, vois? dit-il en lui montrant , par un geste héroïque , le majestueux , le trois fois saint , l'évangélique et rassurant aspect que présentait la salle à manger du benoît capitaliste. Cet homme-là, reprit-il, ne s'est vraiment donné la peine d'amasser son argent que pour nous. N'est-ce pas une espèce d'épongé oubliée par les naturalistes dans l'ordre des Polypies , et qu'il s'agit de presser avec délicatesse, avant de la laisser sucer par des héritiers? Ne trouves-tu pas du style aux bas-reliefs qui décorent les murs ! Et les lustres , et les tableaux , quel luxe bien entendu ! S'il faut croire les envieux et ceux qui tiennent à voir les ressorts de la vie , cet homme aurait tué ,

GC ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. pendant la révolution , un Allemand et quelques autres personnes qui seraient , dit-on , son meilleur ami et la mère de cet ami. Peux-tu donner place à des crimes sous les cheveux grisonnans de ce vénérable Taillefer! Il a l'air d'un bien bon homme. Vois donc comme l'argenterie étincelle? Et chacun de ces rayons brillans serait pour lui un coup de poignard. Allons donc! autant vaudrait croire en Mahomet. Si le public avait raison , voici trente hommes de cœur et de talent qui s'apprêteraient à manger les entrailles , à boire le sang d'une Êunille. Et nous deux , jeunes gens pleins de candeur, d'enthousiasme , nous serions complices du forfait ! J'ai envie de demander à notre capitaliste s'il est honnête homme. — Non pas maintenant! s'écria Raphaël, mais quand il sera ivre-mort.... nous aurons diné. Les deux amis s'assirent en l'iant. D'abord et par un regard plus rapide que la parole, chaque convive paya son tribut d'admiration au somptueux coup d'œil qu'offrait une longue table , blanche comme une couche de neige fraîchement tombée, et sur laquelle s'élevaient symétriquement les couverts couronnés de petits pains blonds. Les cristaux répétaient les couleurs de l'iris dans leurs reflets étoiles , les bougies traçaient des feux croisés à l'infini, les mets placés sous des dômes d'argent aiguisaient l'appétit et la curiosité. Les paroles furent assez rares. Les voisins se regardèrent. Le vin de Madère circula. Puis le premier service apparut dans toute sa gloire , il aurait fait honneur à feu Cambacérès et Brillât-Savarin l'eût célébré. Les vins de Bordeaux et de Bourgogne, blancs et rouges , furent servis avec une profusion royale. Cette

## ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 67

première partie du festin était comparable , en tout point , à l'exposition d'une tragédie classique. Le second acte devint quelque peu bavard. Chaque convive avait bu raisonnablement en changeant de crus suivant ses caprices, en sorte qu'au moment où l'on emporta les restes de ce magnifique service, de tempétueuses discussions s'étaient établies ; quelques fronts pâles rougissaient , plusieurs nez commençaient à s'empom'prer , les visages s'allumaient, les yeux pétillaient. Pendant cette aurore de Tivrosse, le discours ne s'drtait pas encoro des bornes de la civilité; mais les railleries, les bons mots s'échappaient peu à peu de toutes les bouches; puis la calomnie élevait tout doucement sa petite tête de serpent et parlait d'une voix flûtée; ça et là, quelques surnois écoutaient attentivement, espérant garder leur raison. Le second service trouva donc les esprits tout-à-fait échauffés. Chacun mangea en parlant, parla en mangeant, but sans prendre garde à l'affluence des liquides, tant ils étaient lampans et parfumés, tant l'exemple était contagieux. Taillefer se piqua d'animer ses convives et fit avancer les terribles vins du Rhône, le chaud Tokay, le vieux Roussillon capiteux. Décharnés comme les chevaux d'une malle-poste qui part d'un rolais, ces hommes fouettés par les piquantes flèches du vin de Champagne impatientement attendu, mais abondamment versé, laisseront alors galoper leur esprit dans le vide de ces raisonnemens que personne n'écoute, se miront à raconter ces histoires qui n'ont pas d'auditem\*, recommencèrent cent fois ces interpellations qui restent sans réponse. L'orgie seule déploya sa grande voix , sa voix composée de cent clameurs con

68 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE fuses qui grossissent comme les crescendo de Bossini. Puis arrivèrent les toasts insidieux , les forfanteries , les défis. Tous renonçaient à se glorifier de leur capacité intellectuelle pour revendiquer celle des tonneaux , des foudres, des cuves. Il semblait que chacun eût deux voix. Il vint un moment où les maîtres parlèrent tous à la fois , et où les valets sourirent. Mais cette mêlée de paroles où les pai-adoxes douteusement lumineux , les vérités grotesquement habillées se heurtèrent à travers les cris , les jugemens interlocutoires , les arrêts souverains et les niaiseries , comme au milieu d'un combat se croisent les boulets, les balles et la mitraille , eût sans doute intéressé quelque philosophe par la singularité des pensées , ou surpris un politique par la bizarrerie des systèmes. C'était tout à la fois un livre et un tableau. Les philosophies, les religions, les morales, »

différentes d'une latitude à l'autre , les gouvememens, enfin tous les grands actes de Tintelligence humaine tombèrent sous une faux aussi longue que celle du Temps ; peut-être eussiez-VOus pu difficilement décider si elle était maniée par la Sagesse ivre y ou par l'Ivresse devenue sage et clairvoyante. Emportés par une espèce de tempête , ces esprits semblaient, comme la mer irritée contre ses falaises , vouloir ébranler toutes les lois entre lesquelles flottent les civilisations, satisfaisant ainsi sans le savoir à la volonté de Dieu , qui laisse dans la nature le bien et le mal en gardant pour lui seul le secret de leur lutte perpétuelle. Furieuse et burlesque, la discussion fut en quelque sorte un sabbat des intelligences. Entre les tristes plaisanteries dites par ces enlans de la Révolution à la naissance d'un journal, et les propos tenus par de joyeux buveurs à la naissance de Gargantua, se trouvait tout l'abime qui sépare le dix -neuvième siècle du seizième. Celui-ci apprêtait une destruction en riant , le nôtre riait au milieu des ruines. — Comment appelez-vous le jeune homme que je vois là bas? dit le notaire en montrant Raphaël. J'ai cru l'entendre nommer ValerUin. — Que chantez-vous avec votre Valentin tout court , s'écria Emile en riant. Raphaël de Valentin , s'il vous plaît ! Nous ne sommes pas un enfant trouvé , mais le descendant de l'Empereur VcUens , souche des Valentinois y fondateur des villes de Valence en Espagne et en France , héritier légitime de l'empire d'Orient. Si nous laissons trôner Mahmoud à Constantinople , c'est par pure bonne volonté , et faute d'argent ou de soldats.

70 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Emile décrit en l'air, avec sa fourchette , une couronne au-dessus de la tête de Baphaél. Le notaire se recueillit pendant un moment et se remit bientôt à t>oire en laissant échapper tm geste authentique, par lequel il semblait avouer qu'il lui était impossible de rattacher à sa clientèle tes villes de Valence , de Constanlinople , Mahmoud, l'empereur Valons et la famille des Valentinois. — La destruction de ces fourmillières nommées Bahylone , Tyr, Carlhî^e , ou Venise, toujours écrasées sous les pieds d'un géant qui passe , ne serait-elle pas un avertissement donné à l'homme par une puissance moqueuse ? dit un journaliste , espèce d'esclave acheté pour faire du Bossuet à dix sous la ligne. — Moïse, Sylla, Louis XI, Richelieu, Robespierre et Napoléon sont peut-être un même homme qui reparaît à travers les civilisations comme une comète dans le ciel ! répondit un ballanchisle. — Pom-quoi sonder la Providence? dit un fabricant de ballades. — Allons, voilà la Providence, s'écria le Jugeur en l'interrompant. Je ne connais rien au monde de plus élastique. — Mais, Monsieur, Louis XIV a fait périr plus d'hommes pour creuser les aqueducs de Haintenon que la Convention

pour asseoir justement l'impôt, pour mettre de l'unité dans la loi , nationaliser la France et faire également partager les héritages , disait un jeune homme devenu républicain faute d'une syllabe devant son nom. — Monsieur , lui répondit un propriétaire , vous qui prenez le sang pour du vin , cette fois-ci laisserez -vous à chacun sa tête sur ses épaules ? — A quoi bon, Monsieur? les principes de l'ordre social ne valent- ils donc pas quelques sacrifices. — Henri? Hé! Chose-le-républicain prétend que la tête de ce propriétaire serait un sacrifice, dit un jeune homme à son voisin. — Les hommes et les événemens ne sont rien , disait le républicain en continuant sa théorie à travers les hoquets , il n'y a en politique et en philosophie que des principes et des idées. — Quelle horreur ! Vous n'auriez nul chagrin de tuer vos amis pour un ^\.. — Hé ! Monsieur, l'homme qui a des remords est le vrai scélérat, car il a quelque idée de la vertu; tandis que Pierrele^rand , le duc d'Âlbe étaient des systèmes , et le corsaire Honbard une oi^anisation. — Mais la société ne peut-elle pas se priver de vos systèmes et de vos organisations ? — Oh ! d'accord , s'écria le républicain. — Eh ! votre stupide république me donne des nausées ! nous ne saurions découper tranquillement un chapon sans y trouver la loi agraire. — Tes principes sont excellens , mon petit Brutus farci de truffes ! Mais tu ressembles à mon valet de chambre , le

72 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. drôle est si cruellement possédé par la manie de la propreté , que si je lui laissais brosser mes habits à sa fantaisie , j'irais tout nu. — Vous êtes des brutes ! vous voulez nettoyer une nation avec des cure-dents, répliqua Thomme à la république. Selon vous la justice serait plus dangereuse que les voleurs. — Hé ! hé ! fit un avoué. — Sont-ils ennuyeux avec leur politique ! dit le notaire. Fermez la porte. Il n'y a pas de science ou de vertu qui vaille une goutte de sang. Si nous voulions faire la liquidation de la vérité, nous la trouverions peut-être en faillite. — Âh ! il en aurait sans doute moins coûté de nous amuser dans le mal que de nous disputer dans le bien. Aussi , donnerais-je tous les discours prononcés à la tribune depuis quarante ans pour une truite , pour un conte de Perrault ou une croquade de Gharlet. — Vous avez bien raison ! Passez-moi des asperges. Car après tout, la liberté enfante l'anarchie, l'anarchie conduit au despotisme et le despotisme ramène à la liberté. Des millions d'êtres ont péri sans avoir pu faire triompher aucun de ces systèmes. N'est-ce pas le cercle vicieux dans lequel tournera toujours le monde moral? Quand l'homme croit avoir perfectionné , il n'a fait que déplacer les choses. — Oh ! oh ! s'écria un vaudevilliste , alors , Messieurs , je porte un toast à Charles X , père de la liberté ! — Pourquoi pas , dit un journaliste. Quand le despotisme est dans les lois , la liberté se trouve dans les mœurs , et vice versa. — Buvons donc à l'imbécillité du pouvoir qui nous donne tant de pouvoir sur les imbécilles ! dit le banquier.

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 73

— Hé ! mon cher, au moins Napoléon nous a-t-il laissé de la gloire ! criait un officier de marine qui n'était jamais sorti de Brest. — Âfa ! la gloire j trisle dem\*ée. Elle se paie cher et ne se garde pas. Ne serait -elle point l'égoïsme des grands hommes, comme le bonheur est celui des sots? — Monsieur, vous êtes bien heureux. — Le premier qui inventa les fossés était sans doute un homme Êûble, car la société ne profite qu'aux gens chétifs. Placé aux deux extrémités du monde moral , le sauvage et le penseur ont également horreur de la Propriété. — Joli ! s'écria le notaire. S'il n'y avait pas de propriétés , comment pourrions-nous faire des actes ? — Voilà des petits pois délicieusement Êuitastiques ! — Et le curé fut trouvé mort dans son lit , le lendemain... — Qui parle de mort?' Ne badinez pas! J'ai un oncle. — Vous vous résigneriez sans doute à le perdre. — Ce n'est pas une question. — Écoutez-moi , Messieurs ! manière de tuer son oncle. Chut ! ( Écoutez ! Écoutez ! ) Ayez d'abord un oncle gros et gras, septuagénaire au moins, ce sont les meilleurs oncles (Sensation). Faites-lui manger, sous un prétexte quelconque, un pâté de foie gras.... — Hé ! mon oncle est un grand homme sec , avare et sobre. — Âh ! ces oncles-là sont des monstres qui abusent de la vie. — Et , dit l'homme aux oncles en continuant , annoncez-lui , pendant sa digestion , la faillite de son banquier. 10

74 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — S'il résiste ?  
— Lâchez-lui une jolie fille ! — S'il est... dit-il en faisant un geste négatif.  
— Alors , ce n'est pas un oncle , l'oncle est essentiellement égrillard. — La  
voix de la Malibran a perdu deux notes. — Non , Monsieur. — Si ,  
Monsieur. — Oh ! oh ! Oui et non , n'est-ce pas l'histoire de toutes les  
dissertations religieuses , politiques et littéraires. L'homme est un bouffon  
qui danse sur des précipices ! — A vous entendre , je suis un sot. — Au  
contraire , c'est parce que vous ne m'entendez pas. — L'instruction , belle  
niaiserie. M. Heineffettermach poite le nombre des volumes imprimés à  
plus d'un milliard , et la vie d'un homme ne permet pas d'en hre cent  
cinquante mille. Aloi-s expUquez-moi ce que signifie le mot instruction?  
pour les uns , elle consiste à savoir les noms du cheval d'Alexandre, du  
dogue Bérécillo, du seigneur des Accords, et d'ignorer celui de l'homme  
auquel nous devons le flottage des bois , ou la porcelaine. Pour les autres ,  
être instruit , c'est savoir brûler un testament et vivre en honnêtes gens,  
aimés, considérés, au Ueu de voler une montre en récidive , avec les cinq  
circonstances aggravantes , et d'aller mourir en place de Grève , hais et  
deshonorés. — Lamartine restera. — Ah ! Scribe , Monsieur, a bien de  
l'esprit. — Et Victor Hugo?

C'est un grand homme , n'en parlons plus. — Vous êtes ivres ! — La conséquence immédiate d'une constitution est l'aplatissement des intelligences. Arts , sciences , monumens, tout est dévoré par un effroyable sentiment d'égoïsme, notre lèpre actuelle. Vos trois cents boui<sup>^</sup>eois, assis sur des banquettes, ne penseront qu'à planter des peupliers. Le despotisme fait illégalement de grandes choses, la liberté ne se donne même pas la peine d'en faire légalement de très-petites. — Votre enseignement mutuel fabrique des pièces de cent sous en chair humaine, dit un absolutiste en interrompant. Les individualités disparaissent chez un peuple nivelé par l'instruction. — Cependant le but de la société n'est- il pas de procurer à chacun le bien-être, demanda le saint-simonien. — Si vous aviez cinquante mille livres de rente, vous ne penseriez guère au peuple. Êtes-vous épris de belle passion pour l'humanité? allez à Madagascar, vous y trouverez un joli petit peuple tout neuf à saint-simoniser, à classer, à mettre en bocal ; mais ici, chacun entre tout naturellement dans son alvéole , comme une cheville dans son trou. Les portiers sont portiers, et les niais sont des bêtes sans avoir besoin d'être promus par un Collège des Pères. Ah ! ah ! — Vous êtes un carliste ! — Pourquoi pas? J'aime le despotisme, il annonce un certain mépris pour la race humaine. Je ne hais pas les rois. Ils sont si amusans ! Trôner dans une chambre , à trente millions de lieues du soleil , n'est-ce donc rien?

76 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Mais résumons cette large vue de la civilisation, disait le savant qui pour l'instruction du sculpteur inattentif avait entrepris une discussion sur le commencement des sociétés et sur les peuples autochtones. A l'origine des nations la force fiit en quelque sorte matérielle, ime, grossière; puis avec l'accroissement des aggrégations , les gouvememens ont procédé par des décompositions plus ou moins habiles du pouvoir primitif. Ainsi , dans la haute antiquité , la force était dans la théocratie ; le prêti-e tenait le glaive et l'encensoir. Plus tard , il y eut deux sacerdoces : le pontife et le roi. Aujourd'hui , notre société , dernier terme de la civilisation , a distribué la puissance suivant le nombre des combinaisons, et nous sommes arrivés aux forces nommées : industrie, pensée, aident, parole. Le pouvoir n'ayant plus alors d'unité marche sans cesse vers une dissolution sociale qui n'a plus d'autre barrière que l'intérêt. Aussi ne nous appuyons -nous ni sur la religion, ni sur la force matérielle , mais sur l'intelligence. Le livre vaut-il le glaive , la discussion vaut- elle Faction? Voilà le problème. — L'intelligence a tout tué, s'écria le carliste. Allez « la liberté absolue mène les nations au suicide, elles s'ennuient dans le triomphe , comme un Anglais millionnaire. — Que nous direz-vous de neuf? Aujourd'hui vous avez ridiculisé tous les pouvoii's, et c'est même chose vulgaire que de nier Dieu ! Vous n'avez plus de croyance. Aussi le siècle est-il conmie un vieux sultan perdu de débauche ! Enfin , votre lord Byron, en dernier désespoir de poésie , a chanté les passions du crime. — Savez -vous, lui répondit un médecin complètement

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 77

ivre, qu'une dose de phosphore de plus ou de moins fait l'homme de génie ou le scélérat, l'homme d'esprit ou l'idiot, l'homme vertueux ou le criminel. — Peut-on traiter ainsi la vertu ! s'écria le vaudevilliste. La vertu, sujet de toutes les pièces de théâtre, dénouement de tous les drames, base de tous les tribunaux. — Hé! tais-toi donc, animal. Ta vertu, c'est Achille sans talon! — A boire! — Veux-tu parier que je bois une bouteille de vin de Champagne d'im seul trait? — Quel trait d'esprit, s'écria le caricaturiste. — Ils sont gris comme des charretiers, dit un jeune homme qui donnait sérieusement à boire à son gilet. — Oui, Monsieur, le gouvernement actuel est l'art de faire régner l'opinion publique.

78 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — L'opinion? mais c'est la plus vicieuse de toutes les prostituées ! A vous entendre , hommes de morale et de politique , il faudrait sans cesse préférer vos lois a la nature , l'opinion à la conscience. Allez , tout est vrai , tout est faux ! Si la société nous a donné le duvet des oreillers , elle a certes compensé le bien&it par la goutte , comme elle a mis la procédure pour tempérer la justice, et les rhumes à la suite des châles de Cachemire. — Monstre ! dit Emile en interrompant le misanthrope, comment peux-tu médire de la civilisation en présence de vins , de mets aussi délicieux , et à table jusqu'au menton? Mords ce chevreuil aux pieds et aux cornes dorées , mais ne mords pas ta mère. — Est-ce ma faute , à moi , si le catholicisme arrive à mettre un million de dieux dans un sac de farine, si la répubUque aboutit toujours à quelque Robespierre, si la royauté se trouve entre l'assassinat de Henri IV et le jugement de Louis XVI, si le libéralisme devient Lafayette? — L'avez-vous embrassé en juillet? — Non. — Alors taisez- vous, sceptique. — Les sceptiques sont les hommes les plus consciencieux. — Ils n'ont pas de conscience. — Que dites-vous? ils en ont au moins deux. — Escompter le ciel ! Monsieur , voilà une idée vraiment commerciale. Les religions antiques n'étaient qu'un heureux développement du plaisir physique, mais nous autres nous avons développé l'âme et l'espérance ; il y a eu progrès.

Hé , mes bons amis , que pouvez-vous attendre d'un siècle repu de politique ? Quel a été le sort de Smarra , la plus ravissante conception.. •• — Smarra ! cria le jugeur d'un bout de la table à l'autre. Ce sont des phrases tirées au hasard dans un chapeau. Véritable ouvrage écrit pour Charenton. — Vous êtes un sot ! — Vous êtes un drôle. — Oh! oh! — Ah! ah! — Ils se battront. — Non. — A demain , monsieur. — A l'instant, répondit le poète. — Allons ! allons ! vous êtes deux braves. — Vous en êtes un autre ! dit le provocateur. — Us ne peuvent seulement pas se mettre debout. — Ah ! je ne me tiens pas droit , peut-être , reprit le belliqueux auteur en se dressant comme un cerf-volant indécis ; il jeta sur la table un regard hébété , puis conune exténué par cet effort, il retomba sur sa chaise , pencha la tête et resta muet. — Ne serait- il pas plaisant, dit le jugeur à son voisin, de me battre pour un ouvrage que je n'ai jamais vu, ni lu? — Eugène , prends garde à ton habit , ton voisin pâlit. — Kant , Monsieur. Encore un ballon lancé pour amuser les niais ! Le matérialisme et le spiritualisme sont deux joUes raquettes avec lesquelles des charlatans en robe font aller le même volant. Que Dieu soit en tout selon Spi

80 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. nosa, ou que tout vienne de Dieu selon saint Paul imbécilles! ouvrir ou fermer une porte, n'est-ce pas le même mouvement ? L'œuf vient-il de la poule ou la poule de l'œuf? ( Passez-moi du canard ! ) Voilà toute la science. — Nigaud y lui cria le savant , la question que tu poses est tranchée par un fyiU — Et lequel ? — Les chaires de professeurs n ont pas été laites pour la philosophie , mais bien la philosophie pour les chaires? Mets des lunettes et Us le budget. — Voleurs ! — Imbécilles ! — Fripons ! — Dupes! — Où trouverez- vous ailleurs qu'à Paris un échange aussi vif, aussi rapide entre les pensées , s'écria le plus spirituel des artistes en prenant une voix de bassetaille. — Allons, Henri, Êds-nous quelque Êu\*ce classique! Voyons, une chaîne! — Voulez-vous que je vous fasse le dix-neuvième siècle? — Écoutez ! — Silence ! — Mettez des sourdines à vos muffles ! — Te tairas-tu , chinois ! — Donnez-lui du vin, et qu'il se taise, cet enfant! — A toi , Henri ! L'artiste boutonna son habit noir jusqu'au col, mit ses gants jaunes, et se grima de manière à singer le Globe; mais le bruit couvi'it sa voix, et il fut impossible de sai

**The text on this page is estimated to be only 28.65% accurate**

ETUDES PHaOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. SI àr  
un seul mot de sa moquerie. S'il ne représenta pas Je àècle , au moins  
représenta-t-il le journal , car il ne s'entendit pas lui-même. Le dessert se  
trouva servi comme par enchantement. la table fut couverte d'un vaste  
surtout en bronze dore, sorti des ateliers de thomire. De hautes figures  
douées par un célèbre artiste des formes convenues en Europe pour la  
beauté idéale , soutenaient et portaient des buissons de frùse\$ , des ananas ,  
des dattes fraîches , des raisins jaunes , de blondes pêches , des oranges  
arrivées de Sétubal par un paquebot, des grenades, des fruits de la Chine ,  
enfin toutes les surprises du luxe , les miracles du petit four, les déUcatesses  
les plus friandes, les (nandises les plus séductrices. Les couleurs de ces  
tableaux gastronomiques étaient rehaussées par l'éclat de la porcelaine, par  
des l^es étincelantes d'or, par les découpures des vases. Gracieuse comme  
les liquides franges de l'Océan , verte et légère , la mousse couronnait les  
pays^es du Poussin, copiés à Sèvi-es. Le budget d'un prince allemand  
n'aurait pas payé cette richesse insolente. L'argent, la nacre, l'or, les cristaux  
furent de nouveau

82 ETUDES SOQALES , DEUXIEME PARTIE. prodigués sous de nouvelles formes ; mais les yeux engourdis et la verbeuse fièvre de l'ivresse permirent à peine aux convives d'avoir une intuition vague de cette féerie digne d'un conte oriental. Les vins de dessert apportèrent leurs parfums et leurs flammes, philtres puissans , vapeurs enchanteresses qui engendrent une espèce de mirage intellectuel et dont les liens puissans enchainent les pieds , aloués dissolvent les mains. Les pyramides de fruits furent pillées, les voix grossirent, le tumulte grandit; il n'y eut plus alors de paroles distinctes; les verres volèrent en éclats, et des rires atroces partirent comme des fusées. Le vaudevilliste saisit un cor et se mit à sonner une fanfare. Ce fut comme un signal donné par le diable. Cette assemblée en délire hurla, siffla, chanta, cria, rugit, gémit. Vous eussiez souri de voir les gens naturellement gais , devenus sombres comme les dénouemens de Crébillon, ou rêveurs comme des marins en voiture. Les hommes fins disaient leurs secrets à des curieux qui n'écoutaient pas. Les mélancoliques sourisaient comme des danseuses qui achèvent leurs pirouettes. Un journaliste se dandinait à la manière des ours en cage. Des amis intimes se battaient. Les ressemblances animales inscrites sur les figures humaines et si curieusement démontrées par les physiologistes, reparaissaient vaguement dans les gestes, dans les habitudes du corps. Il y avait un livre tout fait pour quelque Bichat qui se serait trouvé là froid et à jeun. Le maître du logis se sentant ivre n'osait se lever , mais il approuvait les extravagances de ses convives par une grimace fixe, en tâchant de conserver un air décent et hospitalier. Sa large

figure devenue rouge et bleue, presque violacée, terrible à voir, s'associait au mouvement général par des efforts semblables au roulis et au tangage d'un brick. — Les avez-vous assassinés, lui demanda Emile. — La confiscation et la peine de mort sont abolies depuis la révolution de juillet , répondit Taillefer en haussant les sourcils d'un air tout à la fois plein de finesse et de bêtise. — Mais ne les voyez -vous pas quelcpiefois en songe? reprit Raphaël. — Il y a prescription ! dit le meurtrier plem d'or. — Et sur sa tombe, s'écria Emile d'un ton sardonique, lentrepeneur du cimetièrre gravera : Passons , accordez une larme à sa mémoire ! Oh ! reprit-il , je donnerais bien cent sous au mathématicien qui me démontrerait par une équation algébrique l'existence de l'enfer. Il jeta une pièce en l'air en criant : Face pour Dieu ! — Ne regarde pas , dit Raphaël en saisissant la pièce , que sait-on ? le hasard est si plaisant. — Hélas I reprit Emile d'un air tristement bouffon , je ne vois pas où poser les pieds entre la géométrie de l'incrédule et le Pater noster du pape. Bah! buvons! Trinc est , je crois , l'oracle de la divine bouteille et sert de conclusion au Pantagruel. — Nous devons au Pater noster, répondit Raphaël , nos arts, nos monumens, nos sciences peut-être; et, bienfait plus grand encore, nos gouvememens modernes dans lesquels une société vaste et féconde est merveilleusement représentée par cinq cents intelligences , où les forces opposées les unes aux autres se neutralisent en lais

84 ETUDES SOaALES, DEUXIEME PARTIE. sant tout pouvoir à la givijisation , reine gigantesque qui remplace le roi , cette ancienne et terrible figure , espèce de faux destin créé par l'homme entre le ciel et lui. En présence de tant d'œuvres accomplies, l'athéisme apparaît comme un squelette qui n'engendre pas. Qu'en dis-tu? — Je songe aux flots de sang répandus par le catholicisme , dit froidement Emile. Il a pris nos veines et nos cœurs pour faire une contrefaçon du déluge. Mais n'importe ! Tout homme qui pense doit marcher sous la bannière du Christ. Lui seul a consacré le triomphe de l'esprit sur la matière , lui seul nous a poétiquement révélé le monde intermédiaire qui nous sépare de Dieu. — Tu crois? reprit Raphaël en lui jetant un indéfinissable sourire d'ivresse. Eh bien , pour ne pas nous compromettre , portons le Êuneux toast : Diis ignoHs ! Et ils vidèrent leurs calices de science , de gaz carbonique , de parfums , de poésie et d'incrédulité. — Si ces Messieurs veulent passer dans le salon, le café les y attend , dit le maitre-d'hôtel. Les portes s'ouvrirent. En ce moment , presque tous les convives se roulaient au sein de ces limbes délicieuses où les lumières de l'esprit s'éteignent, où le corps délivré de son tyran s'abandonne aux joies délirantes de la liberté. Les uns arrivés à l'apogée de l'ivresse restaient mornes et péniblement occupés à saisir une pensée qui leur attestât leur propre existence , les autres plongés dans le marasme produit par une digestion alourdissante niaient le mouvement. D'intrépides orateurs disaient encore de vagues paroles dont le sens leur échappait à eux-mêmes. Quelques refrains retentissaient comme le bruit d'une mé

canique obligée d'accomplir sa vie &ctice et sans ame. Le silence et le tumulte s'étaient bizarrement accouplés. Néanmoins en entendant la voix sonore du valet qui à dé&lamt d'un maître leur annonçait des joies nouvelles , ils se levèrent entraînés , soutenus ou portés les uns par les autres. La troupe entière resta pendant un moment, immobile et charmée , sur le seuil de la porte. Les jouissances excessives du festin pâlirent devant le chatouillant spectacle que l'amphitryon offrait au plus voluptueux de leurs sens. Sous les étincelantes bougies d'un lustre d'or, autour d'une table chaînée de vermeil , un groupe de femmes se présenta soudain aux convives hébétés dont les yeux s'allumèrent comme autant de diamans. Riches étaient les parures , mais plus riches encore étaient ces beautés éblouissantes devant lesquelles disparaissaient toutes les merveilles de ce palais. Les yeux passionnés de ces créatures prestigieuses comme des fées avaient encore plus de vivacité que les torrens de lumière qui faisaient resplendir les reflets satinés des tentures , la blancheur des marbres , les saillies délicates des bronzes et la grâce des draperies. Le coeur brûlait à voir les contrastes de leurs coiffures agitées et de leurs attitudes , toutes diverses d'attraits et de caractère. C'était une haie de fleurs mêlées de rubis , de saphirs et de corail ; une .ceinture de colliers noirs sur des cous de neige , des écharpes légères flottant comme les flammes d'un phare, des turbans oi^eilleux , des luniques modestement provoquantes. Ce sérail offrait des séductions pour tous les yeux , des voluptés pour tous les caprices. Posée à ravir, une danseuse semblait être sans voile sous les plis onduleux du cachemire. Là une gaze

86 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. diaphane , ici la soie chatoyante cachait ou révélait des perfections mystérieuses. De petits pieds étroits parlaient d'amour, des bouches fraîches et rouges se taisaient. De filles et décentes jeunes filles, vieilles factices dont les jolies chevelures respiraient une religieuse innocence , se présentaient aux regards comme des apparitions qu'un souJBDe pouvait dissiper. Puis des beautés aristocratiques au regard fier, mais indolentes , mais fluettes , maigres , gracieuses, penchaient la tête comme si elles avaient encore de royales protections à (aire acheter. Une Anglaise, blanche et chaste figure aérienne, descendue des nuages d'Ossian, ressemblait à un ange de mélancolie, à un remords fuyant le crime. La Pai-isienne dont toute la beauté git dans une grâce indescriptible, vaine de sa toilette et de son esprit, armée de sa toute-puissante Êdblesse , souple et dure , syrène sans cœur et sans passion , mais qui sait artificieusement créer les trésors de la passion et contrefaire les accens du cœur, ne manquait pas à cette périlleuse assemblée où brillaient encore des Italiennes tranquilles en apparence et consciencieuses dans leur félicité, de riches Normandes aux formes magnifiques , des femmes méridionales aux cheveux noirs, aux yeux bien fendus. Vous eussiez dit les beautés de Versailles convoquées par Lebel, ayant dès le matin dressé tous leurs pièges, arrivant comme une troupe d'esclaves orientales réveillées par la voix du marchand, pour partir à l'aurore. Elles restaient interdites, honteuses et s'empressaient autour de la table comme des abeilles qui bourdonnent dans rintérieur d'une ruche. Cet embarras craintif, reproche et coquetterie tout ensemble , accusait et séduisait. Était

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 87 ce  
pudeur involontaire? peut-être un sentiment que la femme ne dépouille  
jamais complètement leur ordonnait-il de s'envelopper dans le manteau de  
la vertu pour donner plus de charme et de piquant aux prodigalités du vice.  
Aussi la conspiration ourdie par le vieux Taillefer semblât-elle devoir  
échouer. Ces hommes sans frein forent subjugués tout d'abord par la  
puissance majestueuse dont la femme est investie. Un murmure  
d'admiration résonna comme la plus douce musique. L'amour n'avait pas  
voyagé de comp<sup>s</sup> avec l'ivresse; au lieu d'un ouragan de passions, les  
convives surpris dans un moment de Êdblesse s'abandonnèrent aux délices  
d'une voluptueuse extase. A la voix de la poésie qui les domine toujours,  
les artistes étudièrent avec bonheur les nuances délicates qui distinguaient  
ces beautés choisies. Réveillé par une pensée, due peut-être à quelque  
émanation d'acide carbonique dégagé du vin de Champagne, un philosophe  
frissonna en songeant aux malheurs qui amenaient là ces femmes dignes  
peut-être jadis des plus purs hommages. Chacune d'elles avait sans doute un  
drame sanglant à raconter. Presque toutes apportaient dlnfemales tortures et  
traînaient après elles des hommes sans foi, des promesses trahies, des joies  
rançonnées par la misère. Les convives s'approchèrent d'elles avec politesse  
, et des conversations aussi diverses que les caractères s'établirent. Des  
groupes se formèrent. Vous eussiez dit d'un salon de bonne compagnie où  
les jeunes filles et les femmes vont offrant aux convives, après le dhier, les  
secours que le café, les liqueurs et le sucre prêtent aux gourmands  
embarrassés dans les travaux d'une digestion ré

**The text on this page is estimated to be only 25.51% accurate**

88 ETUDES SOCULES, DEIJXIEME PAHTIE. calcitrante. Mais bientôt quelques rires éclatèrent, le murmure augmenta, les voix s'élevèrent; l'orgie d(»nptée pendant un moment menaça par intervalles de se réveiller; ces altematİTes de ûlence et de bruit eurent une vague ressemblance avec une symphonie de Beethoven. Asàs sur un moelleux divan, tes deux amis virent d'abord arriver près d'eux une grande ûlle bien proportionnée, superbe en son maintien , de pby»onomie assez irr^lière , mais perçante , mais impétueuse , et qui siÿsissait l'ame par de vigoureux contrastes : sa chevelure noire lascivement bouclée semblait avoir déjà subi les combats de l'amour et retombait en flocons légers sur ses larges épaules qui offraient des perspectives attrayantes à voir.

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 89 de  
longs rouleaux bruns enveloppaient à demi un cou majestueux sur lequel la  
lumière glissait par intervalles en révélant la finesse des plus jolis contours,  
sa peau d'un blanc mat faisait ressortir les tons chauds et animés de ses  
vives couleurs y l'œil armé de longs cils lançait des flammes hardies ,  
étincelles d'amour; la bouche rouge, humide, entr'ouverte , appelait le  
baiser; elle avait une taille forte mais amoureusement élastique, son sein ,  
ses bras étaient laidement développés , comme ceux des belles figures du  
Carrache ; néanmoins elle paraissait leste, souple, et sa vigueur supposait  
l'agilité d'une panthère, comme la mâle élégance de ses formes en  
promettait les voluptés dévorantes. Quoique cette fille dût savoir rire et  
folâtrer, ses yeux et son sourire effrayaient la pensée ; semblable à ces  
prophétesses agitées par un démon , elle étonnait plutôt qu'elle ne plaisait ;  
toutes les expressions passaient par masses et comme des éclairs sur sa  
figure mobile ; peut-être eût-elle ravi des gens blasés, mais un jeune homme  
l'eût redoutée. C'était une statue colossale tombée du haut de quelque  
temple grec, sublime à distance , mais grossière à voir de près. Néanmoins  
sa foudroyante beauté devait réveiller les impuissans , sa voix charmer les  
sourds , ses regards ranimer de vieux ossements. Emile la comparait  
vaguement à une tragédie de Shakespeare, espèce d'arabesque admirable où  
la passion éclate , où la joie hurle , où l'amour a je ne sais quoi de sauvage ,  
où la magie de la grâce et du bonheur succède aux sanglans tumultes de la  
colère ; monstre qui sait mordre et caresser, rire comme un démon, pleurer  
comme les anges, improviser dans une seule J3

90 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. étreinte toutes les séductions de la femme , excepté les soupirs de la mélancolie et les enchanteresses modestes d'une vieillesse ; puis en un moment , rugir , se déchirer les flancs, briser sa passion, son amant; enfin se détruire elle-même comme (ait un peuple insurgé. Vêtue d'une robe en velours rouge , elle foulait d'un pied insouciant quelques fleurs déjà tombées de la tête de ses compagnes, et d'une main dédaigneuse tendait aux deux amis un plateau d'argent. Fièrre de sa beauté , fièrre de ses vices peut-être, elle montrait un bras blanc qui se détachait vivement sur le velours. Elle était là comme la reine du plaisir, comme une image de la joie humaine , de cette joie qui dissipe les trésors amassés par trois générations , qui rit sur les cadavres , se moque des aïeux, dissout des perles et des trônes, transforme les jeunes gens en vieillards et souvent les vieillards en jeunes gens; de cette joie permise seulement aux géants fatigués du pouvoir, éprouvés par la pensée, ou pour lesquels la guerre est devenue comme un jouet. — Comment te nommes-tu? lui dit Raphaël. — Aquilina. — Oh ! oh ! tu viens de Venise sauvée , s'écria Emile. — Oui ! répondit-elle. De même que les papes se donnent de nouveaux noms, en montant au-dessus des hommes, j'en ai pris un autre en m'élevant au-dessus de toutes les femmes. — As-tu donc , comme ta patronne , un noble et terrible conspirateur qui t'aime et sache mourir pour toi? dit vivement Emile réveillé par cette apparence de poésie. — Je l'ai eu, répondit-elle. Mais la guillotine a été

**The text on this page is estimated to be only 27.17% accurate**

ÉTUDES PHAOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 91 ina  
rivale. Aussi , mette- je toujours quelques chilTons rouges dans ma parure  
pour que ma joie n'aille jamais trc^ loin. — Oh ! si vous lui laissez raconter  
l'histoire des quatre jeunes gens de La Rochelle , elle n'en fmira pas. Tûs-loi  
dme , Aquilina ! Les femmes n'ont-elles pas toutes on amant à pleurer; mais  
toutes n'ont pas comme toi le bonheur de l'avoir perdu sur un échafaud. Ah !  
j'aimerai bien mieux savoir le mien couché dans une fosse à Clamart que  
dans le lit d'une rivale. Ces phrases furent prononcées d'une voix douce et  
mékidieuse , par la plus innocente , la plus jolie et la plus gentiUe petite  
créature qui fût jamais sortie d'un ceuf enchanté. Elle était arrivée à pas  
muets, et montrait une figure délicate , une taille grêle , des yeux bleus  
ravissans de

**The text on this page is estimated to be only 27.25% accurate**

92 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE modestie, des tempes fhdches et pures. Une naïade îi^énue qui s'échappe de sa source , n'est pas plus timide « plus blanche, ni phis naïve. Elle paraissait avoir seize ans, ignorer le mal, ignorer l'amour, ne pas ccmnaltre les orages de la vie , et venir d'une église où elle aurait prié les anges d'obtenir avant le temps son rappel dans les cieux. A Paris seulement, se rencontrent ces créatures au vissée candide , qui cachent b dépravation la plus profonde, les vices les plus raffinés, sous un front aussi doux, aussi tendre que la fleur d'une mai^uerite. Trranpés (l'abord par les célestes promesses écrites dans les suaves attraits de cette jeune fiUe , Emile et Raphaël acceptèrent le café qu'elle leur versa dans les tasses présentées par Aquilina , et se mirent à la questionner.

### ETUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 03

EUe acheva de transfigurer aux yeux des deux poètes par une smistre  
aUégorie je ne sais quelle &ce de la vie humaine, en opposant à l'expression  
rude et passionnée de son imposante compagne le portrait de cette  
corruption finoide, voluptueusement cruelle , assez étourdie pour  
commettre un crime , assez forte pour en rire ; espèce de démon sans cœur  
qui punit les âmes ri\* ches et tendres de ressentir les émotions dont il est  
privé , qui trouve toujours une grimace d'amour à vendre y des larmes pour  
le convoi de sa victime , et de la joie le soir pour en lire le testament. Un  
poète eût admiré la belle Aquilina , le monde entier devait fuir la touchante  
Euphrasie ; l'une était l'ame du vice , l'autre le vice sans ame. — Je voudrais  
bien savoir , dit Emile à cette jolie Clôture , si parfois tu songes à l'avenir.  
— L'avenir, réponditpelez-vous l'avenir ? Pourquoi penserais - je à ce qui  
n'existe pas encore ? le ne regarde jamais ni en arrière ni en avant de moi.  
N'est-ce pas déjà trop que de m'occuper d'une journée à la fois. D'ailleurs  
l'avenir , nous le connaiss(ms , c'est l'hôpital. — Comment peux-tu voir d'ici  
Fh^ital et ne pas éviter d'y aller? s'écria Raphaël. — Qu'a donc l'hôpital de  
si effrayant , demanda la terrible Aquilina. Quand nous ne sommes ni  
mères, ni épouses ; quand la vieillesse nous met des bas noirs aux jambes et  
des rides au front , flétrit tout ce qu'il y a de femme en nous et sèche la joie  
dans les regards de nos amis, de quoi pourrions -nous avoir besoin? Vous

94 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. ne voyez plus alors en nous , de notre nature , que sa fange primitive , qui marche sur deux pattes , froide , sèche y décomposée, et va produisant un bruissement de feuilles mortes. Les plus jolis chiffons nous deviennent des haillons, l'ambre qui réjouissait le boudoir prend une odeur de mort et sent le squelette , puis s'il se trouve un coeur dans cette boue, vous y insultez tous, vous ne nous permettez même pas un souvenir. Ainsi, que nous soyons, à cette époque de la vie, dans un riche hôtel à soigner des chiens, ou dans un hôpital à trier des guenilles, notre existence n'est -elle pas exactement la même? Cacher nos cheveux blancs sous un mouchoir à carreaux rouges et bleus ou sous des dentelles, balayer les raes avec du bouleau ou les marches des Tuileries avec du satin , être assises à des foyers dorés ou nous chauffer à des cendres dans un pot de terre rouge , assister au spectacle de la Grève, ou aller à l'Opéra, y a-t-il donc là tant de différence? — Aquilina mia , jamais tu n as eu tant de raison au milieu de tes désespoirs , reprit Euphrasie. Oui , les cachemires , les vélins , les parfums , l'or, la soie , le luxe , tout ce qui brille , tout ce qui plaît , ne va bien qu'à la jeunesse. Le temps seul pourrait avoir raison contre nos folies , mais le bonheur nous absout. Vous riez de ce que je dis , s'écria-t-elle en lançant un sourire venimeux aux deux amis , n'ai - je pas raison ? j'aime mieux mourir de plaisir que de maladie, je n'ai ni la manie de la perpétuité, ni grand respect pour l'espèce humaine à voir ce que Dieu en fait ! Donnez-moi des millions , je les man

géral , je ne voudrais pas garder un centime pour l'année prochaine. Vivre pour plaire et régner, tel est Farrét que prononce chaque battement de mon cœur. La société m'approuve , ne fournit-elle pas sans cesse à mes dissipations? Pomt^uoi le bon Dieu me (ait-il tous les matins la rente de ce que je dépense tous les soii-s , pourquoi nous bâtissez- vous des hôpitaux? Comme il ne nous a pas mis enti'e le bien et le mal pour choisir ce qui nous blesse ou nous ennuie y je serais bien sottte de ne pas m'amuser. — Et les autres , dit Emile. — Les autres ? Eh ! bien , qu'ils s arrangent ! j'aime mieux rire de leurs souffrances que d'avoir à pleurer sur les miennes. Je défie un homme de me causer la moindre peine. — Qu'as-tu donc souffert pour penser a'msi ? demanda Raphaël. — J'ai été quittée pour un héritage , moi ! dit-elle en prenant une pose qui fit ressortir toutes ses séductions. Et cependant j'avais passé les nuits et les jours à travaiUer pour nourrir mon amant. Je ne veux plus être la dupe d'aucun sourire, d'aucune promesse, et je prétends faire de mon existence une longue partie de plaisir. — Mais , s'écria Raphaël , le bonheur ne vient-il donc pas de l'ame? — Eh bien, reprit ÂquiUna, n'est-ce rien que de se voir admirée , flattée , de triompher de toutes les femmes, même des plus vertueuses en les écrasant par notre beauté , par notre richesse ? D'ailleurs , nous vivons plus

96 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. en un jour qu'une bonne bourgeoise en dix ans , et alors tout est jugé. — Une femme sans vertu n'est-elle pas odieuse ? dit Emile à Raphaël. Euphrasie leur lança un regard de vipère , et répondit avec un inimitable accent d'ironie : — La vertu ! nous la laissons aux laides et aux bossues. Que seraient-elles sans cela , les pauvres femmes ! — Allons , tais-toi , s'écria Emile , ne parle point de ce que tu ne connais pas. — Ah ! je ne la connais pas , reprit Euphrasie. Se donner pendant toute la vie à un être détesté , savoir élever des enfans qui vous abandonnent et leur dire : Merci ! quand ils vous frappent au cœur ; voilà les vertus que vous ordonnez à la femme. Encore pour la récompenser de son abnégation, venez-vous lui imposer des souffrances en cherchant à la séduire ; si elle résiste , vous la compromettez. Jolie vie ! Autant rester libres, aimer ceux qui nous plaisent et mourir jeunes. — Ne crains-tu pas de payer tout cela un jour ? — Eh bien, répondit-elle, au lieu d'entremêler mes plaisirs de chs^ins , ma vie sera coupée en deux parts : une jeunesse certainement joyeuse , et je ne sais quelle vieillesse incertaine pendant laquelle je souffrirai tout à mon aise. — Elle n'a pas aimé , dit Aquilina d'un son de voix profond; Elle n'a jamais Eût cent lieues pour aller dévorer avec mille délices un regard et un refus ; elle n'a point attaché sa vie à un cheveu , ni essayé de poignarder plusieurs hommes pour sauver son souverain , son seigneur.

son Dieu. Pour elle , Tamour était un joli colonel. — Hé ! hé ! La Rochelle , répondit Euphrasie , Tamour est comme le vent , nous ne savons dVm il vient. D'ailleurs , si tu avais été bien aimée par une bête , tu prendrais les gens d'esprit en horreur. — Le Code nous défend d'aimer les bêtes , répliqua la grande Âquilina d'un accent ironique. — Je te croyais plus indulgente pour les militaires, s'écria Euphrasie en riant. — Sont-elles heureuses de pouvoir abdiquer ainsi leur raison , s'écria Raphaël. — Heureuses , dit Âquilina souriant de pitié , de terreur et jetant aux deux amis un horrible regard. Ah ! vous ignorez ce que c'est que d'être condamnée au plaisir avec un mort dans le cœur. Contempler en ce moment les salons , c'était avoir une vue anticipée du Pandémonium de Milton. Les flammes bleues du punch coloraient d'une teinte infernale les visages de ceux qui pouvaient boire encore. Des danses folles, animées par une sauvage énergie, excitaient des rires et des cris qui éclataient comme les détonations d'un feu d'artifice. Jonchés de morts et de mourans , le boudoir et un petit salon offraient l'image d'un champ de bataille. L'atmosphère était chaude de vin , de plaisirs et de paroles. L'ivresse , l'amour, le délire , l'oubli du monde étaient dans les cœurs , sur les visages , écrits sur les tapis , exprimés par le désordre , et jetaient sur tous les regards de légers voiles qui faisaient voir dans l'air des vapeurs enivrantes. Il s'était ému , comme dans les bandes lumineuses tracées par un rayon de soleil , une poussière A3

**The text on this page is estimated to be only 28.90% accurate**

98 ETUDES SOCULES, DEUXIEME PARTIE. brillante à travers laquelle se jouaient les formes les plus capricieuses , les luttes les plus grotesques. Cà et là , des groupes de ûgures enlacées se confondaient avec les marbres blancs , nobles chefs-d'œuvre de b sculpture qui ornaient les appartomcns. Quoique les deux amis conservassent encore une sorte de lucidité trompeuse dans les idées et dans leurs organes , un dernier frémissement , simulacre imparfait de la vie , il leur était impossible de reconnaître ce qu'il y avait de réel dans les fantaisies bizarres , de possible dans les tableaux surnaturels qui passaient incessamment devant leurs yeux lassés. Le ciel étouffant de nos rêves , l'ardente suavité que contractent les-figures dans nos visions , surtout

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 90 je ne sais quelle agilité chargée de chsunes, enfin les phénomènes les plus inaccoutumés du sommeil les assaillaient si vivement qu'ils prirent les jeux de cette débauche pour les caprices d'un cauchemar où le mouvement est sans bruit 9 où les cris sont perdus pour Toreille. En ce moment le valet-de-chambre de confiance réussit non sans peine à attirer son maître dans l'antichambre, et lui dit à l'oreille : — Monsieur, tous les voisins sont aux fenêtres et se plaignent du tapage. — S'ils ont peur du bruit , ne peuvent-ils pas faire mettre de la paille devant leurs portes , s'écria Taillefer. Raphaël laissa tout-à-coup échapper un éclat de rire si burlesquement intempestif, que son ami lui demanda compte d'une joie aussi brutale. — Tu me comprendrais difficilement, répondit-il. D'abord , il faudrait t'avouer que vous m'avez arrêté sur le quai Voltaire au moment où j'allais me jeter dans la Seine , et tu voudrais sans doute connaître les motifs de ma mort. Mais quand j'ajouterais que , par un hasard presque fabuleux , les ruines les plus poétiques du monde matériel venaient alors de se résumer à mes yeux par une traduction symbolique de la sagesse humaine ; tandis qu'en ce moment les débris de tous les trésors intellectuels dont nous avons fait à table un si cruel pillage , aboutissent à ces deux femmes , images vives et originales de la folie , et que notre profonde insouciance des hommes et des choses a servi de transition aux tableaux fortement colorés de deux systèmes d'existence si diamétralement opposés , en seras-tu plus instruit ? Si tu n'étais pas ivre , tu y verrais peut-être un traité de philosophie.

100 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Si tu n'avais pas les deux pieds sur cette ravissante Âquilina, dont les ronflemens ont je ne sais quelle anal(^e avec le rugissement d'un orage pi-ès d'éclater, reprit Emile , qui lui-même s'amusait à rouler et à dérouler les cheveux d'Euphrasie sans trop avoir la conscience de cette innocente occupation , tu rougirais de ton ivresse et de ton bavardage. Tes deux systèmes peuvent entrer dans une seule phrase et se réduisent à une pensée. La vie simple et mécanique conduit à quelque sagesse insensée, en étouffant notre intelligence par le travail ; tandis que la vie passée dans le vide des abstractions ou dans les abîmes du monde moral , mène à quelque folle sagesse. En un mot, tuer les sentimens pour vivre vieux, ou mourir jeune en acceptant le martyre des passions , voilà notre arrêt. Encore, cette sentence lutte-t-elle avec les tempéramens que nous a donnés le rude goguenard à qui nous devons le patron de toutes les créatures. — Imbécille, s'écria Raphaël en l'interrompant. Continue à t'abrégier ainsi , tu feras des volumes ! Si j'avais eu la prétention de formuler proprement ces deux idées , je t'aurais dit que l'homme se corrompt par l'exercice de la raison et se purifie par l'ignorance. C'est faire le procès aux sociétés ! Mais que nous vivions avec les sages ou que nous périssions avec les fous , le résultat n'est-il pas tôt ou tard le même ? Aussi , le grand abstracteur de quintessence a-t-il jadis exprimé ces deux systèmes en deux mots : Carymart , Carymara. — Tu me fais douter de la puissance de Dieu , car tu es plus bête qu'il n'est puissant , répliqua Emile. Notre cher Rabelais a résolu cette philosophie par un mot plus

bref que Carymary, Carymara, c'est petU-élre , d'où Montaigne a pris son Que sais-je ? Encore ces derniers mots de la science morale ne sont-ils guère que l'exclamation de Pyrrhon restant entre le bien et le mal , comme râne de Buridan entre deux mesures d'avoine. Mais laissons là cette éternelle discussion , qui aboutit aujourd'hui à oui et non. Quelle expérience voulais-tu donc faire en te jetant dans la Seine , étais-tu jaloux de la machine hydraulique du pont Notre-Dame ? — Ah ! si tu connaissais ma vie. — Ah ! s'écria Emile , je ne te croyais pas si vulgaire , la phrase est usée. Ne sais-tu pas que nous avons tous la prétention de souffrir beaucoup plus que les autres. — Ah ! s'écria Raphaël. — Mais tu es bouffon avec ton ah ! Voyons ? Une maladie d'ame ou de corps t'oblige-t-elle de ramener tous les matins, par une contraction de tes muscles, les chevaux qui le soir doivent t'écarteler , comme jadis le fit Damiens ? As-tu mangé ton chien tout cru , sans sel , dans ta mansarde ? Tes enfans t'ont-ils jamais dit : J'ai faim ? As-tu vendu les cheveux de ta maîtresse pour aller au jeu ? As-tu été payer à un Éiux domicile une fausse lettre de change , tu'ée sur un faux oncle , avec la crainte d'arriver trop tard ? Voyons j'écoute. Si tu te jetais à l'eau pour une femme , pour un protêt , ou par eimui , je te renie. Confesse-toi, ne mens pas, je ne te demande point de mémoires historiques. Surtout , sois aussi bref que ton ivresse te le permettra : je suis exigeant comme un lecteur, et prêt à dormir comme une femme qui lit ses vêpi\*es. — Pauvre sot ! dit Raphaël. Depuis quand les douleurs

**The text on this page is estimated to be only 27.35% accurate**

102 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. De sont-elles plus en raison de la sensibilité? Lorsque nous arriverons au degré de science qui nous permettra de faire une histoire naturelle des cœurs, de les nommer, de les classer en genres , en sous-genres , en familles, en crustacés, en foibles, en sauriens, en microscopiques, en... que sais-je? alors^ mon bon ami, ce sera chose prouvée qu'il en existe de tendres, de délicats, comme des fleurs et qui doivent se briser comme elles, par de légers froissemens auxquels certains cœurs minéraux ne sont même pas sensibles. — Oh ! de grâce , épargne-moi la préface , dit Emile d'un air moitié riant moitié {Héux en prenant la main de Raphaël.

**The text on this page is estimated to be only 22.33% accurate**

LA FEMME SANS Cœur. près être resté silencieux pendant un  
> moment, Raphaël dit en laissant échapper un geste d'insouciance : Je ne  
sais r en vérité , s'il ne faut pas attribuer aux [ fumées du vin et du punch  
l'espèce de f lucidité qui me permet d'embrasser en cet instant toute ma vie  
comme un même tableau, où les figures, les couleurs, les ombres, les  
lumières, les demi

104 ETUDES SOCULES , DEUXIEME PARTIE. teintes sont fidèlement rendues. Ce jeu poétique de mon imagination ne m'étonnerait pas, s'il n'était accompagné d'une sorte de dédain pour mes souffrances et pour mes joies passées. Vue à distance , ma vie est comme rétrécie par un phénomène moral. Cette loi<sup>e</sup> et lente douleur qui a duré dix ans peut aujourd'hui se reproduire par quelques phrases dans lesquelles la douleur ne sera plus qu'une pensée, et le plaisir une réflexion philosophique. Je juge, au lieu de sentir. — Tu es ennuyeux comme un amendement, s'écria Emile. — C'est possible , reprit Raphaël saas murmurer. Aussi, pour ne pas abuser de tes oreilles , te ferai -je grâce des dix-sept premières années de ma vie. Jusque là, j'ai vécu comme toi, comme mille autres, de cette vie de collège ou de lycée, dont maintenant nous nous rappelons tous avec tant de délices les malheurs fictifs et les joies réelles, à laquelle notre gastronomie blasée redemande les légumes du vendredi, tant que nous ne les avons pas goûtés de nouveau : belle vie dont nous méprisons les travaux , qui cependant nous ont appris le travail... — Arrive au drame , dit Emile d'un air moitié comique et moitié plaintif. — Quand je sortis du collège , reprit Raphaël en réclamant par un geste le droit de continuer, mon père m'astreignit à une discipline sévère , il me logea dans une chambre contiguë à son cabinet; je me couchais dès neuf heures du soir et me levais à cinq heures du matin, il voulait que je fisse mon droit en conscience, j'allais en

même temps h l'École et chez un avoué ; mais les lois du temps et de l'espace étaient si sévèrement appliquées à mes coui\*ses, à mes travaux, et mon père me demandait en dînant un compte si rigoureux de... — Qu'est-ce que cela me fait? dit Emile. — Eh ! que le diable t emporte , répondit Raphaël. Comment pourras -tu concevoir mes sentimens si je ne te raconte les faits imperceptibles qui influèrent sur mon ame, la façonnèrent à la crainte et me laissèrent long-temps dans la naïveté primitive du jeune honmie? Ainsi jusqu'à vingt et un ans , j'ai été courbé sous un despotisme aussi froid que celui d'une règle monacale. Pour te révéler les tristesses de ma vie , il suffira peut-être de te dépeindre mon père : un grand honune sec et mince , le visage en lame de couteau , le teint pâle, à parole brève, taquin comme une vieille fille, méticuleux comme un chef de bureau. Sa paternité planait au-dessus de mes lutines et joyeuses pensées , et les enfermait comme sous un dôme de plomb. Si je voulais lui manifester un sentiment doux et tendre, il me recevait en enfant qui va dire une sottise. Je le redoutais bien plus que nous ne craignons naguère nos maîtres d'étude. J'avais toujours huit ans pour lui. Je crois encore le voir devant moi : dans sa redingote marron, où il se tenait droit comme un cierge pascal, il avait l'air d'un hareng saur enveloppé dans la couverture rougeâtre d'un pamphlet. Cependant j'aimais mon père , au fond il était juste. Peut-être ne haïssons-nous pas la sévérité quand elle est justifiée par un grand caractère, par des mœurs pures, et qu'elle est adroitement entremêlée 14

106 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. de bonté. Si mon père ne me quitta jamais, si jusqu'à Fête de vingt ans , il ne laissa pas dix francs à ma disposition , dix coquins, dix libertins de francs, trésor immense dont la possession vainement enviée me faisait rêver d'ineffables délices, il cherchait du moins à me procurer quelques distractions. Après m'avoir promis un plaisir pendant des mois entiers, il me conduisait aux Bouffons, à un concert, à un bal où j'espérais rencontrer une maîtresse. Une maîtresse ! c'était pour moi l'indépendance. Mais honteux et timide, ne sachant point l'idiome des salons et n'y connaissant personne , j'en revenais le cœur toujours aussi neuf et tout aussi gonflé de désirs. Puis le lendemain, bridé comme un cheval d'escadron par mon père, dès le matin je retournais chez un Avoué, au Droit, au Palais. Vouloir m'écarter de la route uniforme qu'il m'avait tracée , c'eût été m'exposer à sa colère; il m'avait menacé de m'embarquer à ma première faute, en qualité de mousse pour les Antilles. Aussi me prenait-il un horrible frisson quand par hasard j'osais m'aventurer, pendant une heure ou deux, dans quelque partie de plaisir. Figure-toi l'imagination la plus vagabonde, le cœur le plus amoureux, l'âme la plus tendre , l'esprit le plus poétique , sans cesse en présence de l'honnête le plus caillouteux , le plus atrabilaire , le plus froid du monde , enfin marie une jeune fille à un squelette , et tu comprendras l'existence dont tu m'interdis de te développer les scènes curieuses : projets de fuite évanouis à l'aspect de mon père , désespoirs calmés par le sommeil , désirs comprimés , sombres mélancolies dissipées par la musique. J'exhalais mon malheur en me

lodies. Beethoven ou Mozart furent souvent mes discrets confidens.

Aujourd'hui , je souris en me souvenant de tous les préjugés qui troublaient ma conscience à cette époque d'innocence et de vertu : si j'avais mis le pied chez un restaurateur, je me serais cru ruiné; mon imagination me faisait considérer un café comme un lieu de débauche où les hommes se perdaient d'honneur et engageaient leur fortune ; quant à risquer de l'argent au jeu, il aurait fallu en avoir. Oh ! quand je devrais t'endormir, je veux te raconter l'une des plus terribles joies de ma vie, une de ces joies armées de griffes et qui s'enfoncent dans notre cœur comme un fer chaud sur l'épaule d'un forçat. J'étais au bal chez le duc de Navailles, cousin de mon père. Mais pour que tu puisses parfaitement comprendre ma position, apprends que j'avais un habit râpé, des souliers mal faits, une cravate de cocher et des gants déjà portés. Je me mis dans un coin afin de pouvoir tout à mon aise prendre des glaces et contempler les jolies femmes. Mon père m'aperçut. Par une raison que je n'ai jamais devinée , tant cet acte de confiance m'abasourdit , il me donna sa bourse et ses clefs à garder. A dix pas de moi quelques hommes jouaient. J'entendais frétiller l'or. J'avais vingt ans , je souhaitais passer une journée entière plongé dans les crues de mon âge. C'était un libertinage d'esprit dont nous ne trouverions l'analyse ni dans les caprices de courtisane , ni dans les songes des jeunes femmes. Depuis un an , je me révais bien mis , en voiture , ayant une belle femme à mes côtés , tranchant du seigneur, dînant chez Véry , allant le soir au spectacle,

**The text on this page is estimated to be only 24.98% accurate**

108 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. décide à ne revenir que le lendemain chez mon père; mais armé contre lui d'une aventure plus intriguée que ne l'est le Mariage de Figaro, et dont il lui aurait été impossible de se dépêtrer. J'avais estimé toute cette joie cinquante écus. N'ciais-je pas encore sous le cliaime naïf de l'école btiissonnière ? J'allai donc dans un boudoir où, seul, les yeux cuisans, les doigts tix'inblans, je comptai l'ai^'ent de uion père : cent écus ! Évoquées par celle S4>niuie, les joies de mon escapade appanu'ent devant moi, «laisant comme les soirières de Macbetli autour de leur chaudière , mais alléchantes , frémissantes, délicieuses! Je devins un coquin déterminé. Sims écouter ni les tintemens de mon oi'eille, ni les battenicns précipités de mon cœur, je pris deux pièces de vingt francs que je vois encore ! Leurs millésimes étaient effacés et la figure de Bonap:u-le y grimaçait. Après avoir mis la boui-se dans ma poche , je revins vers une table

de jeu en tenant les deux pièces d'or dans la paume humide de ma main , et je rôdai autour des joueurs comme un émouchet au-dessus d'un poulailler. En proie à des angoisses inexprimables, je jetai soudain un regard translucide autour de moi. Certain de n'être aperçu par aucune personne de connaissance, je pariai pour un petit homme gras et réjoui, sur la tête duquel j'accumulai plus de prières et de vœux qu'il ne s'en fait en mer pendant trois tempêtes. Puis, avec un instinct de scélératesse ou de machiavélisme surprenant à mon âge, j'allai me planter près d'une porte, regardant h travers les salons sans y rien voir. Mon ame et mes yeux voltigeaient autour du fatal tapis vert. De cette soirée date la première observation physiologique à laquelle j'ai dû cette espèce de pénétration qui m'a permis de saisir quelques mystères de notre double nature. Je tournais le dos k la table où se disputait mon futur bonheur , bonheur d'autant plus profond peut-être qu'il était criminel; entre les deux joueurs et moi, il se trouvait une haie d'hommes, épaisse de quatre ou cinq rangées de causeurs; le bourdonnement des voix empêchait de distinguer le son de l'or qui se mêlait au bruit de l'orchestre ; malgré tous ces obstacles , par un privilège accordé aux passions et qui leur donne le pouvoir d'anéantir l'espace et le temps , j'entendais distinctement les paroles des deux joueurs , je connaissais leurs points , je savais celui des deux qui retournait le roi comme si j'eusse vu les cartes; enfin à dix pas du jeu, je palissais de ses caprices. Mon père passa devant moi tout-à-coup, je compris alors cette parole de TÉcrilure : L'esprit de

no ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Dieu passa devant sa face ! J'avais gagné. A travers le tourbillon d'hommes qui gravitait autoui\* des joueurs , j'accourus à la table en m'y glissant avec la dextérité d'une anguille qui s'échappe par la maille rompue d'un filet. De douloureuses, mes fibres devinrent joyeuses. J'étais comme un condamné qui , marchant au supplice , a rencontré le roi. Par hasard, un honune décoré réclama quarante francs qui manquaient. Je fus soupçonné par des yeux inquiets, je palis et des gouttes de sueur sillonnèrent mon front. Le crime d'avoir volé mon père me parut bien vengé. Le bon gros petit honmie dit alors d'une voix certainement angélique : « Tous ces messieurs avaient mis, » et paya les quarante francs. Je relevai mon front et jetai des regards triomphans sur les joueurs. Après avoir réintégré dans la bourse de mon père l'or que j'y avais pris , je laissai mon gain à ce digne et honnête monsieur qui continua de gagner. Dès que je me vis possesseur de cent soixante francs , je les enveloppai dans mon mouchoir de manière à ce qu'ils ne pussent ni remuer ni sonner pendant notre retour au logis , et ne jouai plus. — Que faisiez-vous au jeu ? me dit mon père en entrant dans le fiacre. — Je regardais , répondis-je en tremblant. — Mais , reprit mon père , il n'y aurait eu rien d'exti\*aordinaire à ce que vous eussiez été forcé par amour\* propre à mettre quelque argent sur le tapis. Aux yeux des gens du monde , vous paraissez assez âgé pour avoir le droit de commettre des sottises. Aussi vous excuserais-je , Raphaël , si vous vous étiez servi de ma bourse...

Je ne répondis rien. Quand nous fûmes de retour , je rendis à mon père ses clefs et son aident. En rentrant dans sa chambre, il vida la bourse sur sa cheminée, compta For, se tourna vers moi d'un air assez gracieux , et me dit en séparant chaque phrase par une pause plus ou moins longue et significative : — Mon fils , vous avez bientôt vingt ans. Je suis content de vous. Il vous faut une pension, ne ffit-ce que pour vous apprendre à économiser, à connaître les choses de la vie. Dès ce soir, je vous donnei\*ai cent francs par mois. Vous disposerez de votre argent comme il vous plaira. Voici le premier tîmestre de cette année , ajouta-t-il en caressant une pile d'or, comme pour vérifier la somme. J'avoue que je fus prêt à me jeter à ses pieds , à lui déclarer que j'étais un brigand, un infâme, et... pis que cela , un menteur ! La honte me retint. J'allais l'embrasser, il me repoussa faiblement. — Maintenant , tu es un homme , mon enfant, me ditil. Ce que je fais est une chose simple et juste dont tu ne dois pas me remercier. Si j'ai droit à votre reconnaissance , Raphaël , reprit-il d'un ton doux mais plein de dignité , c'est pour avoir préservé votre jeunesse des malheurs qui dévorent tous les jeunes gens , à Paris. Désormais nous serons deux amis. Vous deviendrez , dans un an , docteur en droit. Vous avez , non sans quelques déplaisirs et certaines privations, acquis les connaissances solides et l'amour du travail si nécessaires aux hommes appelés à manier les afTaireSé Apprenez , Raphaël , à me connaître. Je ne veux faire de vous ni un avocat , ni un notaire, mais un homme d'état qui puisse devenir la gloire

112 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. de notre pauvre maison. A demain! ajouta-t-il en me renvoyant par un geste mystérieux. Dès ce jour, mon père m'initia franchement à ses projets. J'étais fils unique et j'avais perdu ma mère depuis dix ans. Autrefois , peu flatté d'avoir le droit de labourer la terre l'épée au côté, mon père, chef d'une maison historique à peu près oubliée en Auvergne , vint à Paris pour y tenter le diable. Doué de cette finesse qui rend les hommes du midi de la France si supérieurs quand elle se trouve accompagnée d'énergie, il était parvenu sans grand appui à prendre position au cœur même du pouvoir. La révolution renversa bientôt sa fortune ; mais il avait su épouser l'héritière d'une riche maison, et s'était vu sous l'empire au moment de restituer à notre famille son ancienne splendeur. La restauration , qui rendit à ma mère des biens considérables , ruina mon père. Ayant jadis acheté plusieurs terres données par l'empereur à ses généraux et situées en pays étranger, il luttait depuis dix ans avec des liquidateurs et des diplomates , avec les tribunaux prussiens et bavarois pour se maintenir dans la possession contestée de ces malheureuses dotations. Mon père me jeta dans le labyrinthe inextricable de ce vaste procès d'où dépendait notre avenir. Nous pouvions être condamnés à restituer les revenus par lui perçus , ainsi que le prix de certaines coupes de bois faites de 1814 à 1817; dans ce cas, le bien de ma mère suffisait à peine pour sauver l'honneur de notre nom. Ainsi le jour où mon père parut en quelque sorte m'avoir émancipé , je tombai sous le joug le plus odieux. Je dus combattre comme sur un champ de bataille, travailler

nuît et jour, aller voir des hommes d'état , tâcher de surprendre leur religion, tenter de les intéresser à notre affaire , les séduire , eux , leurs femmes , leurs valets , leurs chiens , et déguiser cet horrible métier sous des formes él<sup>^</sup>antes , sous d'agréables plaisanteries. Je compris tous les chagrins dont l'empreinte flétrissait la figure de mon père. Pendant une année environ, je menai donc en apparence la vie d'un homme du monde; mais cette dissipation et mon empressement à me lier avec des pai\*ens en faveur ou avec des gens qui pouvaient nous être utiles, cachaient d'immenses travaux. Mes divertissemens étaient encore des plaidoiries , et mes conversations des mémoires. Jusque là, j'avais été vertueux par l'impossibilité de me livrer à mes passions de jeune homme ; mais craignant alors de causer la ruine de mon père ou la mienne par une négligence, je devins mon propre despote, et n'osai me permettre ni un plaisir ni une dépense. Lorsque nous sommes jeunes, quand, à force de froissemens, les hommes et les choses ne nous ont point encore enlevé cette délicate fleur de sentiment , cette verdeur de pensée , cette noble pureté de conscience qui ne nous laisse jamais transiger avec le mal, nous sentons vivement nos devoirs ; notre honneur parle haut et se fait écouter , nous sommes francs et sans détour : ainsi étais-je alors. Je voulus justifier la confiance de mon père. Naguère , je lui aurais dérobé délicieusement une chélive somme ; mais portant avec lui le fardeau de ses affaires , de son nom , de sa maison , je lui eusse donné secrètement mes biens , mes espérances , comme je lui sacrifiais mes plaisirs ; heureux même de mon s

**The text on this page is estimated to be only 29.73% accurate**

114 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. H. de Villèle exhuma, tout exprès pour nous, un décret impérial sur les déchéances, et nous eut ruinés, signé-je la vente de mes propriétés , n'en gardant qu'une île sans valeur, située au milieu de la Loire et où se trouvait le tombeau de ma mère. Aujourd'hui , peut-être, lesai^punens,les détours, les discus^ons philosophiques, philanthroplques et politiques ne me manqueraient pas pour me dispenser de foire ce que mon avoué nommait une bêtise. Mais à vingt et un ans , nous sonunes , je le répète , tout générosité , tout chaleur, tout amour. Les larmes que je vis dans les yeux de mon père furent alors pour moi la plus belle des fortunes , et te souvenir de ces larmes a souvent consolé ma misère. Dix mois après avoir payé ses créanciers , mon père mourut de chagrin. Il m'adorait et m'avait ruiné, cette idée le tua. En 1826, à l'âge de vingt-deux ans, vers la fin de l'automne, je suivis tout seul le convoi de mon premier ami , de mon père.

**The text on this page is estimated to be only 27.91% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 115

Pen de jeunes gens se sont trouves, seuls avec leurs pensées , derrière un corbillard , perdus dans Paris , sans avenir^ sans fortune. Les orphelins recueillis par la charité publique ont au moins pour avenir le champ de bataille , pour père le gouvernement ou le procureur du roi, pour refuge un hospice. Moi , je n'avais rien! Trois mois après , un commissaire-priseur me remît onze cent douze francs , produit net et liquide de la succession paternelle. Des créanciers m'avùent obl^é à vendre notre mobilier. Accoutumé dès ma jeunesse à donner une grande valeur aux objets de luxe dont j'étais entouré, je ne pus in'empécber de marquer une sorte d'étonnement à l'a^ct de ce reliquat exigü. — « Oh! me dit le commissaire-priseur, tout cela était bien rococo. » Mot épouvantable qui flétrissait toutes les religions de mon enfance et me dépouillait de mes premières illusiioiiâ, les plus

116 ÉTUDES SOGULES, DEUXIEME PARTIE. chères de  
toutes. Ha fortune se résumait par un bordereau de vente 9 mon avenir  
gisait dans un sac de toile qui contenait onze cent douze francs , la société  
m'apparaissait en la personne d'un huissier-priseur qui me parlait le chapeau  
sur la tête. Un valet'

les ouvrages nouveaux admirés du public à ceux qui voltigeaient dans ma pensée, je doutais de moi comme un enfant. J'étais la proie d'une excessive ambition, je me croyais destiné à de grandes choses et me sentais dans le néant. J'avais besoin des hommes, et je me trouvais sans amis; je devais me frayer une route dans le monde, et j'y restais seul, moins craintif que honteux. Pendant l'année où je fus jeté par mon père dans le tourbillon de la haute société, j'y vins avec un cœur neuf, avec une âme fraîche. Comme tous les grands enfants, j'aspirai secrètement à de belles amours. Je rencontrai parmi les jeunes gens de mon âge une secte de fanfarons qui allaient tête levée, disant des riens, s'asseyant sans trembler près des femmes qui me semblaient les plus imposantes, débitant des impertinences, mâchant le bout de leurs cannes, minaudant, se prostituant à eux-mêmes les plus jolies personnes, mettant ou prétendant avoir mis leurs têtes sur tous les oreillers, ayant l'air d'être au refus du plaisir, considérant les plus vertueuses, les plus prudes comme de prise facile et pouvant être conquises à la simple parole, au moindre geste hardi, par le premier regard insolent! Je te le déclare, en mon âme et conscience, la conquête du pouvoir ou d'une grande renommée littéraire me paraissait un triomphe moins difficile à obtenir qu'un succès auprès d'une femme de haut rang, jeune, spirituelle et gracieuse. Je trouvai donc les troubles de mon cœur, mes sentimens, mes cultes en désaccord avec les maximes de la société. J'avais de la hardiesse, mais dans l'âme seulement, et non dans les manières. J'ai su plus tard, que les femmes ne voulaient pas être mendiées.

**The text on this page is estimated to be only 28.70% accurate**

118 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. J'en ai beaucoup vu que j'adorais de loin , auxquelles je livrais un cœur à toute épreuve , une ame à déchirer, une énei<sup>^</sup>ie qui ne s'e<sup>^</sup>flrayait ni des sacrifices , ni des tortures ; elles appartenaient à des sots dont je n'aurais pas voulu pour portiers. Combien de fois, muet, immobile, n'ai-je pas admiré la femme de mes rêves, sui<sup>^</sup>issant dans un bal! Dévouant alors en pensée mon existence à des caresses étemelles, j'imprimais toutes mes errances- en un regard, et lui offrais dans mon extase un amour de jeune homme qui courait au devant des tromperies. En certains momens , j'aurais donné ma vie pour une seule nuit. Eb

bien! n'ayant jamais trouvé d'oreilles à qui confier mes propos passionnés, de regards où reposer les miens, de cœur pour mon cœur, j'ai vécu dans tous les tourmens d'une impuissante énergie qui se dévorait elle-même, soit faute de hardiesse ou d'occasions, soit inexpérience. Peut-être ai-je désespéré de me faire comprendre, ou tremblé d'être trop compris. Et cependant j'avais un orage tout prêt à chaque regard poli que l'on pouvait m'adresser. Malgré ma promptitude à prendre ce regard ou des mots en apparence affectueux comme de tendres engagements, je n'ai jamais osé ni parler ni me taire à propos. A force de sentiment ma parole était insignifiante, et mon silence était stupide. J'avais sans doute trop de naïveté pour une société factice qui vit aux lumières, et rend toutes ses pensées par des phrases convenues, ou des mots que dicte la mode. Puis je ne savais point parler en me taisant, ni me taire en parlant. Enfin, gardant en moi des feux qui me brûlaient, ayant une âme semblable à celles que les femmes souhaitent de rencontrer, en proie à cette exaltation dont elles sont avides, possédant l'énergie dont se vantent les sots, toutes les femmes m'ont été traîtreusement cruelles. Aussi, admirais-je naïvement les héros de coterie quand ils célébraient leurs triomphes, sans les soupçonner de mensonge. J'avais sans doute le tort de désirer un amour sur parole, de vouloir trouver grande et forte dans un cœur de femme frivole et légère, affamée de luxe, ivre de vanité, cette passion large, cet océan qui battait tempestueusement dans mon cœur. Oh! se sentir né pour aimer, pour rendre une femme bien heureuse, et ne pas avoir trouvé même une

120 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. courageuse et noble Marceline ou quelque vieille marquise ! Porter des trésors dans une besace et ne pouvoir rencontrer personne, pas même une enfant, quelque jeune fille curieuse , pour les lui faire admirer. J'ai souvent voulu me tuer de désespoir... — Joliment tragique ce soir, s'écria Emile. — Eh ! laisse - moi condamner ma vie , répondit Raphaël. Si ton amitié n'a pas la force d'écouter mes élégies , si tu ne peux me faire crédit d'une demi>heure d'ennui , dors ! Mais ne me demande plus compte de mon suicide qui gronde , qui se dresse , qui m'appelle et que je salue. Pour juger un homme , au moins faut-il être dans le secret de sa pensée , de ses malheurs , de ses émotions ? ne vouloir connaître de sa vie que les événements matériels , c'est faire de la chronologie , l'histoire des sots ! Le ton amer avec lequel ces paroles furent prononcées frappa si vivement Emile que , dès ce moment , il prêta toute son attention à Raphaël en le regardant d'un air hébété. — Mais, reprit le narrateur, maintenant la lueur qui colore ces accidents leur prête un nouvel aspect. L'ordre de choses que je considérais jadis comme un malheur a peut-être engendré les belles facultés dont plus tard je me suis enorgueilli. La curiosité philosophique , les travaux excessifs , l'amour de la lecture qui , depuis l'âge de sept ans jusqu'à mon entrée dans le monde, ont constamment occupé ma vie, ne m'auraient-ils pas doué de la facile puissance avec laquelle , s'il faut vous en croire, je sais rendre mes idées et marcher en avant dans le vaste champ des connaissances humaines? L'a

bandon auquel j'étais condamné, l'habitude de refouler mes sentimens et de vivre dans mon cœur, ne m'ont-ils pas investi du pouvoir de comparer, de méditer? En ne se perdant pas au service des irritations mondaines qui rapetissent la plus belle ame et la réduisent à l'état de guenille, ma sensibilité ne s'est-elle pas concentrée pour devenir l'organe perfectionné d'une volonté plus haute que le vouloir de la passion 7 Méconnu par les femmes 9 je me souviens de les avoir observées avec la sagacité de l'amour dédaigné. Maintenant, je le vois, la sincérité de mon caractère a dû leur déplaire ! Peut-être veulent-elles un peu d'hypocrisie? Moi qui suis tour-à-tour, dans la même heure, homme et enfant, futile et penseur, sans préjugés et plein de superstitions, souvent femme comme elles, n'ont-elles pas dû prendre ma naïveté pour du cynisme, et la pureté même de ma pensée pour du libertinage? La science leur était ennui, la langueur féminine faiblesse. Cette excessive mobilité d'imagination, le malheur des poètes, me faisait sans doute juger comme un être incapable d'amour, sans constance dans les idées, sans énergie. Idiot quand je me taisais, je les effarouchais peut-être quand j'essayais de leur plaire. Les femmes m'ont condamné. J'ai accepté, dans les larmes et le chagrin, l'arrêt porté par le monde. Cette peine a produit son fruit. Je voulus me venger de la société, je voulus posséder l'ame de toutes les femmes en me soumettant les intelligences, et voir tous les regards fixés sur moi quand mon nom serait prononcé par un valet à la porte d'un salon. Je m'instituai grand homme. Dès mon enfance, je m'étais frappé le front en me disant comme 10

122 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. André de Chénier : « Il y a quelque chose là ! » Je croyais sentir en moi une pensée à exprimer, un système à établir, une science à expliquer. O mon cher Emile ! aujourd'hui que j'ai vingt-six ans à peine , que je suis sûr de mourir inconnu , sans avoir jamais été l'amant de la femme que j'ai rêvé de posséder, laisse - moi te conter mes folies? N'avons-nous pas tous, plus ou moins, pris nos désirs pour des réalités? Ah! je ne voudrais point pour ami d'un jeune homme qui dans ses rêves ne se serait pas tressé des couronnes , construit quelque piédestal ou donné de complaisantes maîtresses. Moi ! j'ai souvent été général, empereur^ j'ai été Byron, puis rien. Après avoir joué sur le fatle des choses humaines, je m'apercevais que toutes les montagnes., toutes les difficultés restaient à gravir. Cet inunense amour-propre qui bouillonnait en moi, cette croyance sublime à une destinée, et qui devient du génie peut-être quand un homme ne se laisse pas déchiqueter l'ame par le contact des affaires aussi facilement qu'un mouton abandonne sa laine aux épines des halliers où il passe ; tout cela me sauva. Je voulus me couvrir de gloire et travailler dans le silence pour la maîtresse que j'espérais avoir un jour. Toutes les femmes se résumaient par une seule, et cette femme je croyais la rencontrer dans la première qui s'offrait à mes regards. Mais, voyant une reine dans chacune d'elles, toutes devaient, comme les reines qui sont obligées de faire des avances à leurs amans, venir un peu au devant de moi, souffireux, pauvre et timide. Ah! pour celle qui m'eût plaint, j'avais dans le cœur tant de reconnaissance outre l'amour.

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 123

que je l'eusse adorée pendant toute sa vie. Plus tard, mes observations m'ont appris de cruelles vérités. Ainsi , mon cher Emile , je risquais de vivre éternellement seul. Les femmes sont habituées, par je ne sais quelle pente de leur esprit, à ne voir dans un homme de talent que ses défauts, et dans un sot que ses qualités; elles éprouvent de grandes sympathies pour les qualités du sot qui sont une flatterie perpétuelle de leurs propres défauts, tandis que l'homme supérieur ne leur offre pas assez de jouissances pour compenser ses imperfections. Le talent est une fièvre intermittente, nulle femme n'est jalouse d'en partager seulement les malaises ; toutes veulent trouver dans leurs amans des motifs de satisfaire leur vanité , c'est elles encore qu'elles aiment en nous ! Un homme pauvre , fier , artiste , doué du pouvoir de créer, n'est-il pas armé d'un blessant égoïsme? il existe autour de lui je ne sais quel tourbillon de pensées dans lequel il enveloppe tout, même sa maîtresse qui doit en suivre le mouvement. Une femme adulée peut-elle croire à l'amour d'un tel homme ? Ira-t-elle le chercher ? Cet amant n'a pas le loisir de s'abandonner autour d'un divan à ces petites singeries de sensibilité auxquelles les femmes tiennent tant et qui sont le triomphe des gens faux et insensibles. Le temps manque à ses travaux, comment en dépenserait-il à se rapetisser, à se chamarrer? Prêt à donner ma vie d'un coup, je ne l'aurais pas avilie en détail. Enfin il existe dans le manège d'un agent de change qui fait les commissions d'une femme pâle et minaудиère , je ne sais quoi de mesquin dont l'artiste a horreur. L'amour abstrait ne suffit pas à un

124 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. homme pauvre et grand , il en veut tous les dévouemens. Les petites créatures qui passent leur vie à essayer des cachemires ou se font les porte-manteaux de la mode n'ont pas de dévouement , elles en exigent et voient dans Tamom\* le plaisir de commander ^ non celui d'obéir. La véritable épouse en cœur, en chair et en os , se laisse traîner là où va celui en qui réside sa vie , sa force , sa gloire , son bonheur. Aux hommes supérieurs , il faut des femmes orientales dont l'unique pensée soit l'étude de leurs besoins : pour eux , le malheur est dans le désaccord de leurs désirs et des moyens. Moi , qui me croyais homme de génie, j'aimais précisément ces petites maitresses ! Nounnssant des idées si contraires aux idées reçues, ayant la prétention d'escalader le ciel sans échelle, possédant des trésors qui n'avaient pas cours , armé de connaissances étendues qui surchai^eaient ma mémoire et que je n'avais pas encore classées, que je ne m'étais point assimilées; me trouvant sans parens, sans amis, seul au milieu du plus affireux désert , un désert pavé , un désert animé, pensant, vivant, où tout vous est bien plus qu'ennemi, indifférent! la résolution que je pris était naturelle , quoique folle ; elle comportait je ne sais quoi d'impossible qui me donna du courage. Ce fut comme mi parti fût avec moi-même, et dont j'étais le joueur et l'enjeu. Voici mon plan. Mes onze cents francs devaient suffire à ma vie pendant trois ans, je m'accordais ce temps pour mettre au jour un ouvrage qui pût attirer l'attention publique sur moi , me faire une fortune ou un nom. Je me réjouissais en pensant que j'allais vivre de pain et de lait ,

comme mi solitaire de la Thébaïde , plongé dans le monde des livres et des idées, dans une sphère inaccessible, au milieu de ce Paris si tumultueux ; sphère de travail et de silence où comme les chrysalides je me bâtissais une tombe pour renaître brillant et glorieux. J'allais risquer de mourir pour vivre. En réduisant l'existence à ses vrais besoins, au strict nécessaire, je trouvais que trois cent soixante-cinq francs par an devaient suffire à ma pauvreté. En effet, cette maigre somme a satisfait à ma vie, tant que j'ai voulu subir ma propre discipline claustrale. — C'est impossible, s'écria Emile. — J'ai vécu près de trois ans ainsi , répondit Raphaël avec une sorte de fierté. Comptons! reprit -il. Trois sous de pain, deux sous de lait, trois sous de charcuterie m'empêchaient de mourir de faim et tenaient mon esprit dans un état de lucidité singulière. J'ai observé, tu le sais, de merveilleux effets produits par la diète sur l'imagination. Mon logement me coûtait trois sous par jour, je brûlais pour trois sous d'huile par nuit , je faisais moi-même ma chambre, je portais des chemises de flanelle pour ne dépenser que deux sous de blanchissage par jour , je me chauffais avec du charbon de terre , dont le prix divisé par les jours de l'année n'a jamais donné plus de deux sous pour chacun; j'avais des habits, du linge, des chaussures pour trois années , je ne voulais m'habiller que pour aller à certains cours publics et aux bibliothèques. Ces dépenses réunies ne faisaient que dix-huit sous, il me restait deux sous pour les choses impré>aies. Je ne me souviens pas d'avoir, pendant cette longue période

**The text on this page is estimated to be only 23.82% accurate**

126 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. (le travail ,  
passé le Pont-des-Arts , ni d'avoir jamais acheté d'eau ; j'allais en chercher  
le malin , à la fontaine de la place Saint-Micliel , au coin de la rue des Grès.  
Oh ! je portais ma pauvreté fièrement. Un homme qui pressent un bel avenir  
marche dans sa vie de misère comme un innocent conduit au supplice, il n'a  
point honte. Je n'a<sup>^</sup>ais pas voulu prévoir la maladie : comme Aquilina,  
j'envisageais l'hôpital sans terreur. Je n'ai pas douté un moment de ma  
bonne santé. D'ailleurs, te pauvre ne doit se coucher que pour mourir. Je me  
coupai les cheveux ,

jusqu'au moment où un ange d'amour et de bonté. .. Mais je ne veux pas anticiper sur la situation à laquelle j'arrive. Apprends seulement, mon cher ami, qu'à défaut de mattresse , je vécus avec une grande pensée , avec un rêve , un mensonge auquel nous commençons tous par croire plus ou moins. Aujourd'hui , je ris de moi , de ce moi, peut-être saint et sublime , qui n'existe plus. La société , le monde , nos usages , nos mœurs vus de près , m'ont révélé le danger de ma croyance innocente et la superfluité de mes fervens travaux. Ces approvisionnement sont inutiles à l'ambitieux : que léger soit le bagage de qui poursuit la fortune. La faute des hommes supérieurs est de dépenser leurs jeunes années à se rendre dignes de la Faveur. Pendant qu'ils thésaurisent leurs forces et la science pour porter sans effort le poids d'une puissance qui les fuit, les intrigans riches de mots et dépourvus d'idées vont et viennent, surprennent les sots et se logent dans la confiance des demi-niais : les uns étudient, les autres marchent; les uns sont modestes, les autres hardis; l'homme de génie tait son orgueil, l'intrigant arbore le sien et doit arriver nécessairement. Les hommes du pouvoir ont si fort besoin de croire au mérite tout fait , au talent effronté , qu'il y a chez le vrai savant de TenÊintillage à espérer des récompenses humaines. Je ne cherche certes pas à paraphraser les lieux communs de la vertu, le cantique des cantiques éternellement chanté par les génies méconnus, je veux déduire logiquement la raison des fréquens succès obtenus par les hommes médiocres. Hélas! l'étude est si maternellement bonne, qu'il y a peut-être crime à

**The text on this page is estimated to be only 28.45% accurate**

138 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. lui demander des récompenses autres que les pures et douces joies dont elle nourrit ses sens. Je me souviens d'avoir quelquefois trempé gaiement mon pain dans mon lût, assis auprès de ma fenêtre en y respirant l'air, en laissant planer mes yeux sur un paysage de toits bruns, grisâtres, rouges, en ardoises, en tuiles, couverts de mousses jaunes ou vertes.

Si d'abord cette vue me parut monotone, j'y découvris bienlôt de singulières beautés : tantôt le soir des raies lumineuses, parties des volets mal fermés, nuançaient et animaient les noires profondeurs de ce pays original ; tantôt les lueurs pâles des réverbères projetaient d'en bas des reflets jamiâtres à travers le brouillard , et accusaient faiblement dans les rues les ondulations de ces toits pressés , océan de vagues immobiles ; parfois de rares figures apparaissaient au milieu de ce morne désert. Parmi les fleurs de quelque jardin aérien, j'entrevois le profil anguleux et crochu d'une vieille femme arrosant des capucines, ou dans le cadre d'une lucarne pourrie , quelque jeune fille faisant sa toilette , se croyant seule, et dont je ne pouvais apercevoir que le beau front et les longs cheveux élevés en l'air par un joli bras blanc. J'admirais dans les gouttières quelques végétations éphémères, pauvres herbes bientôt emportées par un orage! J'étudiais les mousses, leurs couleurs ravivées par la pluie , et qui sous le soleil se changeaient en un velours sec et brun à reflets capricieux. Enfin les poétiques et fugitifs effets du jour, les tristesses du brouillard, les soudains; pétilléments du soleil, le silence et les magies de la nuit, les mystères de l'aurore , les fumées de chaque cheminée , tous les accidents de cette singulière nature m'étaient devenus familiers et me divertissaient. J'aimais ma prison, elle était volontaire. Ces savanes de Paris formées par des toits nivelés comme une plaine , mais qui couvraient des abîmes peuplés, allaient à mon âme et s'harmoniaient avec mes pensées. Il est fatigant de retrouver brusquement le

130 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. monde quand nous descendons des hauteurs célestes où nous entraînent les méditations scientiûques. Aussi , at-je alors parfaitement conçu la nudîtë des monastères. Quand je liis bien résolu à suivre mon nouveau j^an de vie , je cherchai mon l

vince par un jour de fête. J'observai d'abord la jeune fille de qui la physionomie était d'une admirable expression, et le corps tout posé pour un peintre. C'était une scène ravissante. Je cherchai la cause de cette bonhomie au milieu de Paris, je remarquai que la rue n'aboutissait à rien , et ne devait pas être très-passante. En me rappelant le séjour de J.-J. Rousseau dans ce lieu, je trouvai l'hôtel Saint-Quentin, et le délabrement dans lequel il était me fit espérer d'y rencontrer un gîte peu coûteux. Je voulus le visiter. En entrant dans une chambre basse , je vis les classiques flambeaux de cuivre garnis de leurs chandelles, méthodiquement rangés au-dessus de chaque clef, et îis frappé de la propreté qui régnait dans cette salle, ordinairement assez mal tenue dans les autres hôtels. Elle était peignée comme un tableau de genre : son lit bleu , les ustensiles , les meubles avaient la coquetterie d'une nature de convention. La maîtresse de l'hôtel, femme de quarante ans environ, dont les traits exprimaient des malheurs, dont le regard était comme terni par des pleurs, se leva, vint à moi, je lui soumis humblement le tarif de mon loyer. Sans en paraître étonnée , elle chercha une clef parmi toutes les autres, et me conduisit dans les mansardes, où elle me montra une chambre qui avait vue sur les toits , sur les cours des maisons voisines , par les fenêtres desquelles passaient de longues perches chargées de linge. Rien n'était plus horrible que cette mansarde aux murs jaunes et sales, qui sentait la misère et appelait son savant. La toiture s'y abaissait irrégulièrement et les tuiles disjointes laissaient voir le ciel. H y avait place pour un

132 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. lit, une table, quelques chaises, et sous Tangle aigu du toit, je pouvais loger mon piano. N'étant pas assez riche pour meubler cette cage digne des plombs de Venise , la pauvre femme n'avait jamais pu la louer. Ayant précisément excepté de la vente mobilière que je venais de faire, les objets qui m'étaient en quelque sorte personnels, je fus bientôt d'accord avec mon hôtesse, et m'installai le lendemain chez elle. Je vécus dans ce sépulcre aérien pendant près de trois ans, travaillant nuit et jour sans relâche, avec tant de plaisir que l'étude me semblait être le plus beau thème , la plus heureuse solution de la vie humaine. Le calme et le silence nécessaires au savant ont je ne sais quoi de doux, d'enivrant comme l'amour. L'exercice de la pensée, la recherche des idées , les contemplations tranquilles de la science nous prodiguent d'ineffables délices, indescriptibles comme tout ce qui participe de l'intelligence, dont les phénomènes sont invisibles à nos sens extérieurs. Aussi sommes-nous toujours forcés d'expliquer les mystères de l'esprit par des comparaisons matérielles. Le plaisir de nager dans un lac d'eau pure, au milieu des rochers, des bois et des fleurs , seul et caressé par une brise tiède , donnerait aux ignorans une bien faible image du bonheur que j'éprouvais quand mon ame était baignée dans les lueurs de je ne sais quelle lumière, quand j'écoutais les voix terribles et confuses de l'inspiration, quand d'une source inconnue les images ruisselaient dans mon cerveau palpitant. Voir une idée qui pointe dans le champ des abstractions humaines comme le lever du soleil au matin et s'élève comme lui, qui mieux encore! grandit comme un en&nt, ar

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 133

rive à la puberté, se fait lentement virile, est une joie supérieure aux autres joies terrestres, ou plutôt c'est un divin plaisir. L'étude prête une sorte de magie à tout ce qui nous environne. Le bureau chétif sur lequel j'écrivais et la basane brune qui le couvrait, mon piano, mon lit, mon fiuteuil, les bizarreries de mon papier de tenture , mes meubles , toutes ces choses s'animèrent , et devinrent pour moi d'humbles amis , les complices silencieux de mon avenir. Combien de fois ne leur ai-je pas communiqué mon ame , en les regardant? Souvent en laissant voyager mes yeux sur une moulure déjetée , je rencontrais des développemens nouveaux, une preuve frappante de mon système ou des mots que je croyais heureux pour rendre des pensées presque intraduisibles. A force de contempler les objets qui m'entouraient, je trouvais à chacun sa physionomie, son caractère; souvent ils me parlaient : si, par dessus les toits, le soleil couchant leur jetait à travers mon étroite fenêtre quelque lueur furtive, ils se coloraient, palissaient, brillaient, s'attristaient ou s'égayaient, en me surprenant toujours par des effets nouveaux. Ces menus accidens de la vie solitaire, qui échappent aux préoccupations du monde, sont la consolation des prisonniers. N'étais-je pas captivé par une idée , emprisonné dans un système, mais soutenu par la perspective d'une vie glorieuse. A chaque difficulté vaincue, je baisais les mains douces de la femme aux beaux yeux , élégante et riche, qui devait un jour caresser mes cheveux en me disant avec attendrissement : Tu as bien souffert, pauvre ange !

134 ETUDES SOGULES , DEUXIEME PARTIE. J'avais  
enti\*pris deux grandes œuvres. Une comédie devait en peu de jours me  
donner une renommée, une fortune, et l'entrée de ce monde où je voulais  
reparaître en y exerçant les droits r^aliens de l'homme de génie. Vous avez  
tous vu dans ce chef-d'œuvre la première eri'eur d'un jeune homme qui sort  
du coU^e, une véritable niaiserie d'enÊmt. Vos plaisanteries ont détruit de  
fécondes illusions, qui depuis ne se sont plus réveillées. Toi seul , mon cher  
Emile , as calmé la plaie profonde que d'autres firent à mon cœur! Toi seul  
admiras ma Théorie de la volonté , ce long ouvrage pour lequel j'avais  
appris les langues orientales, l'anatomie , la physiologie , auquel j'avais  
consacré la plus grande partie de mon temps; œuvre qui, si je ne me trompe,  
complétera les travaux de Mesmer, de Lavater, de Gall, de Bichat, en  
ouvrant une nouvelle route à la science humaine. La, s'an\*ête ma belle vie,  
ce sacrifice de tous les jours, ce travail de ver -à -soie inconnu au monde et  
dont la seule récompense est peut-être dans le travail même. Depuis l'âge de  
raison jusqu'au jour où j'eus terminé ma théorie, j'ai observé, appris, écrit, lu  
sans relâche, et ma vie Ait comme un long pensum. Amant efiéminé de la  
paresse orientale , amoureux de mes rêves, sensuel, j'ai toujours travaillé,  
me refusant à goûter les jouissances de la vie parisienne. Gourmand , j'ai été  
sobri ; aimant et la marche et les voyages maritimes, désirant visiter  
plusieurs pays, trouvant encore du plaisir à faire, comme un enfant, ricocher  
des cailloux sur l'eau , je suis resté constamment assis , une plume à

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 135 la main ; bavard , j'allais écouter en silence les professeurs aux Cours publics de la Bibliothèque et du Muséum ; j'ai dormi sur mon grabat solitaire comme un religieux de l'ordre de Saint-Benoît , et la femme était cependant ma seule chimère, une chimère que je caressais et qui me fuyait toujours! Enfin ma vie a été une cruelle antithèse , un perpétuel mensonge. Puis jugez donc les hommes! Parfois mes goûts naturels se réveillaient comme un incendie long-temps couvé. Par une sorte de mirage ou de calenture, moi, veuf de toutes les femmes que je désirais, dénué de tout et logé dans une mansarde d'artiste, je me voyais alors entouré de maîtresses ravissantes ! Je courais à travers les rues de Paris, couché sur les moelleux coussins d'un brillant équipage ! J'étais rongé de vices, plongé dans la débauche, voulant tout, ayant tout; enfin ivre à jeun, comme saint Antoine dans sa tentation. Heureusement le sommeil finissait par éteindre ces visions dévorantes, le lendemain la Science m'appelait en souriant, et je lui étais fidèle. J'imagine que les femmes dites vertueuses doivent être souvent la proie de ces tourbillons de folie , de désirs et de passions qui s'élèvent en nous, malgré nous. De tels rêves ne sont pas sans charmes : ne ressemblent-ils pas à ces causeries du soir, en hiver, où l'on part de son foyer pour aller en Chine. Mais que devient la vertu, pendant ces délicieux voyages où la pensée a franchi tous les obstacles? Pendant les dix premiers mois de ma réclusion, je menais la vie pauvre et solitaire que je t'ai dépeinte : j'allais chercher moi-même, dès le matin et sans être vu, mes provisions pour la journée; je faisais ma chambre

136 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. bre , j'étais tout ensemble le maître et le servitem\* , je dic^énisais avec mie incroyable fierté. Hais après ce temps, pendant lequel l'hôtesse et sa fille espionnèrent mes mœurs et mes habitudes , examinèrent ma personne et comprii'ent ma misère , peut-être parce qu'elles étaient elles-mêmes fort malheureuses, il s'établit d'inévitables liens entre elles et moi. Pauline , cette charmante créature dont les grâces naïves et secrètes m'avaient en quelque sorte amené là, me rendit plusieurs services qu'il me fut impossible de refuser. Toutes les infortunes sont sœurs : elles ont le même langage, la même générosité, la générosité de ceux qui ne possédant rien sont prodigues de sentiment, paient de leur temps et de leur personne. Insensiblement Pauline s'impatronisa chez moi, voulut me servir, et sa mère ne s'y opposa point. Je vis la mère elle-même raccommoquant mon linge et rougissant d'être surprise à cette charitable occupation. Devenu malgré moi leur protégé , j'acceptai leurs services. Pour comprendre cette singulière affection , il faut connaître l'emportement du travail , la tyrannie des idées et cette répugnance instinctive qu'éprouve pour les détails de la vie matérielle l'homme qui vit par la pensée. Pouvais -je résister à la délicate attention avec laquelle Pauline m'apportait, à pas muets, mon i\*epas frugal , quand elle s'apercevait que , depuis sept ou huit heures , je n'avais rien pris ? Avec les grâces de la femme et l'ingénuité de l'enfance, elle me souriait en me faisant un signe pour me dire que je ne devais pas la voir. C'était Ariel se glissant comme un sylphe sous mon toit, et prévoyant mes besoins.

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 137

Un soir, Pauline me raconta son histoire avec une touchante ingénuité. Son père était chef d'escadron dans les grenadiers à cheval de la garde impériale^ Au passage de la Bérésina, il avait été fait prisonnier par les Cosaques. Plus tard , quand Napoléon proposa de réchanger, les autorités russes le firent vainement chercher en Sibérie. Au dire des autres prisonniers , il s'était échappé avec le projet d'aller aux Indes. Depuis ce temps, madame Gandin , mon hôtesse, n'avait pu obtenir aucune nouvelle de son mari. Les désastres de 1814 et 1815 étaient arrivés. Seule, sans ressources et sans secours , elle avait pris le parti de tenir un hôtel garni pour Êdre vivre sa fille. Elle espérait toujours revoir son mari. Son plus cruel chagrin était de laisser Pauline sans éducation , sa Pauline , filleule de la princesse Borghèse, et qui n'aurait pas dû mentir aux belles destinées promises par son impériale protectrice. Quand madame Gandin me confia cette amère douleur qui la tuait , et me dit avec un accent déchirant : « Je donnerais bien et le chiffon de papier qui crée Gandin baron de lempire, et le droit que nous avons à la dotation de Wistehnau pour savoir Pauline élevée à SaintDenis! » Tout-à-coup, je tressaillis, et pour reconnaître les soins que me prodiguaient ces deux femmes , j'eus l'idée de m'offrir à finir l'éducation de Pauline. La candeur avec laquelle ces deux femmes acceptèrent ma proposition fut égale à la naïveté qui la dictait. J'eus ainsi des heures de récréation. La petite avait les plus heureuses dispositions : elle apprit avec tant de facilité qu'elle devint bientôt plus forte que je ne l'étais sur le piano. 18

138 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. En s'accoutumant à penser tout haut près de moi, elle déployait les mille gentilleses d'un cœur qui s'ouvre à la vie comme le calice d'une fleur lentement dépliée par le soleil. Elle m'écoutait avec recueillement et plaisir , en arrêtant sur moi ses yeux noirs et veloutés qui semblaient sourire. Elle répétait ses leçons d'un accent doux et caressant, en témoignant une joie enfantine quand j'étais content d'elle. Sa mère , chaque jour plus inquiète d'avoir à préserver de tout danger une jeune fille qui développait en croissant toutes les promesses faites par les grâces de son enfance , la vit avec plaisir s'enfermer pendant toute la journée pour étudier. Mon piano étant le seul dont elle pût se servir, elle profitait de mes absences

pour s'exercer. Quand je rentrais, je la trouvais chez moi , dans la toilette la plus modeste ; mais au moindre mouvement, sa taille souple et les attraits de sa personne se révélaient sous l'étoffe grossière. Elle avait un pied mignon dans d'ignobles souliers, comme l'héroïne du conte de Peau-d'Âne. Hais ses jolis trésor-s, sa richesse de jeune fille, tout ce luxe de beauté fut comme perdu pour moi. Je m'étais ordonné à moi-même de ne voir qu'une sœur en Pauline , j'aurais eu horreur de tromper la confiance de sa mère , j'admirais cette charmante fille comme un tableau, comme le portrait d'une maîtresse morte. Enfin, c'était mon enfant, ma statue. Pygmalion nouveau , je voulais faire d'une vierge vivante et colorée , sensible et pariente , im marbre. J'étais très-sévère avec elle mais plus je M faisais éprouver les effets de mon despotisme magistral , plus elle devenait douce et soumise. Si je fus encouragé dans ma retenue et dans ma continence par des sentimens nobles , néanmoins les raisons de procureur ne me manquèrent pas. Je ne comprends point la probité des écus sans la probité de la pensée. Tromper une femme ou être Éullite a toujours été même chose pour moi. Aimer une jeune fille ou se laisser aimer par elle constitue un vrai contrat dont les conditions doivent être bien entendues. Nous sommes maîtres d'abandonner la femme qui se vend , mais non pas la jeune fille qui se donne , elle ignore l'étendue de son sacrifice. J'aurais donc épousé Pauline, et c'eût été une folie, n'était-ce pas fivrer une ame douce et vierge à d'effroyables malheurs? Mon indigence parlait son langage égoïste, et venait toujours mettre sa main de fer entre

HO ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. cette bonne créature et moi. Puis je Favoue à ma honte , je ne conçois pas l'amour dans la misère. Peut-être est-ce en moi une dépravation due à cette maladie humaine que nous nommons la Civilisation; mais une femme , fût-elle attrayante autant que la belle Hélène , la Galatée d'Homère, n'a plus aucun pouvoir sur mes sens pour peu qu'elle soit crottée. Ah! vive l'amour dans la soie, sm\* le cachemire, entouré des merveilles du luxe qui le parent merveilleusement bien , parce que lui-même est un luxe peut-être. J'aime à froisser sous mes désirs de pimpantes toilettes, à briser des fleurs, à porter une main dévastatrice dans les élégans édifices d'une coiffure embaumée. Des yeux brûlans cachés par un voile de dentelle que les regards percent comme la flamme déchire la fumée du canon, m'offrent de fantastiques attraits. Mon amour veut des échelles de soie escaladées en silence , par une nuit d'hiver. Quel plaisir d'arriver couvert de neige dans une chambre éclairée par des parfums, tapissée de soies peintes, et d'y trouver une femme qui, elle aussi, secoue de la neige , car quel autre nom donner à ces voiles de voluptueuses mousselines à travers lesquels elle se dessine vaguement comme un ange dans son nuage et d'où elle va sortir? Puis il me faut encore un craintif bonheur, une audacieuse sécurité. Enfin je veux revoir cette mystérieuse femme , mais éclatante , mais au milieu du monde , mais vertueuse , environnée d'hommages , vêtue de dentelles, de diamans, donnant ses ordres a la Ville, et si haut placée et si imposante que nul n'ose lui adresser de vœux. Au milieu de sa cour, elle

me jette un regard à la dérobée, un regard qui dément ces artifices , un regard qui me sacrifie le monde et les hommes! Certes, je me suis vingt fois trouvé ridicule d'aimer quelques aunes de blonde , du velours , de fines batistes, les tours de force d'un coiffeur, des bougies , un carrosse , un titre , d'héraldiques couronnes peintes par des vitriers ou fabriquées par un orfèvre, enfin tout ce qu'il y a de factice et de moins femme dans la femme; je me suis moqué de moi, je me suis raisonné , tout a été vain. Une femme aristocratique et son somûre fin, la distinction de ses manières et son respect d'elle-même, m'enchantent; quand elle met une barrière entre elle et le monde , elle flatte en moi toutes les vanités qui sont la moitié de l'amour. Enviée par tous , ma félicité me paraît avoir plus de saveur. En ne faisant rien de ce que font les autres femmes, en ne marchant pas , ne vivant pas comme elles , en s'enveloppant dans un manteau qu'elles ne peuvent avoir, en respirant des parfums à elle, ma maîtresse me semble être bien mieux à moi ; plus elle s'éloigne de la terre , même dans ce que l'amour a de terrestre, plus elle s'embellit à mes yeux. En France , heureusement pour moi, nous sommes depuis vingt ans sans reine, j'eusse aimé la reine! Pour avoir les façons d'une princesse, une femme doit être riche. En présence de mes romanesques fantabies, qu'était Pauline? Pouvait-elle me vendre des nuits qui coûtent la vie , un amour qui tue et met en jeu toutes les facultés humaines? Nous ne mourons guère pour de pauvres filles qui se donnent! Je n'ai jamais pu détruire ces sentimens ni ces rêveries

142 ÉTUDES SOCULES, DEUXIEME PARTIE. de poète. J'étais né pour Famour impossible ^ et le hasard a voulu que je fusse servi par delà mes souhaits. Combien de fois n'ai-je pas vêtu de satin les pieds mignons de Pauline , emprisonné sa taille svelte connue un jeune peuplier dans une robe de gaze , jeté sur son sein une légère écharpe en lui faisant fouler les tapis de son hôtel et la conduisant à une voiture élégante. Je l'eusse adorée ainsi. Je lui donnais une fierté qu'elle n'avait pas, je la dépouillais de toutes ses vertus, de ses grâces naïves, de son délicieux naturel, de son sourire ingénu , pour la plonger dans le Styx de nos vices et lui rendre le cœur invulnérable, pour la farder de nps crimes , pour en faire la poupée Êmtasque de nos salons, une femme fluette qui se couche au matin pour renaître le soir, à l'aurore des bougies. Elle était tout sentiment, tout fraîcheur, je la voulais sèche et froide. Dans les derniers jours de ma folie , le souvenir m'a montré Pauline, comme il nous peint les scènes de notre euÊmce. Plus d'une fois, je suis resté attendri , songeant à de délicieux momens : soit que je la revisse assise près de ma table, occupée à coudre, paisible , silencieuse , recueillie et faiblement éclairée par le jour qui , descendant de ma lucarne , dessinait de légers reflets ai^entés sur sa belle chevelure noire ; soit que j'entendisse son rire jeune, ou sa voix au timbre riche chanter les gracieuses cantilènes qu'elle composait sans efforts. Souvent elle s'exaltait en faisant de la musique, sa figure ressemblait alors d'une manière firappante à la noble tête par laquelle Carlo Dolci a voulu représenter l'Italie. Ma cruelle mémoire me jetait cette

jeune fille à travers les excès de mon existence comme un remords , comme une image de la vertu ! Mais laissons la pauvre enfant à sa destinée!

Quelque malheureuse qu'elle puisse être, au moins Tam<sup>^</sup>-je mise à Tabri d'un effroyable orage, en évitant de la traîner dans mon enfer. Jusqu'à l'hiver dernier, ma vie fut la vie tranquille et studieuse dont j'ai taché de te donner une faible image. Dans les premiers jours du mois de décembre 1829 , je rencontrai Rastignac, qui, malgré le misérable état de mes vêtements, me donna le bras et s'enquit de ma fortune avec un intérêt vraiment fraternel. Pris à la glu de ses manières, je lui racontai brièvement et ma vie et mes espérances. Il se mit à rire , me traita tout à la fois d'homme de génie et de sot. Sa voix gasconne , son expérience du monde, l'opulence qu'il devait à son savoir-faire, agirent sur moi d'une manière irrésistible. Il me fit mourir à l'hôpital, méconnu comme un niais, conduisit mon propre convoi , me jeta dans le trou des pauvres. Il me parla de charlatanisme. Avec cette verve aimable qui le rend si séduisant, il me montra tous les hommes de génie comme des charlatans. Il me déclara que j'avais un sens de moins, une cause de mort, si je restais seul, rue des Cordiers. Selon lui, je devais aller dans le monde , égoïser adroitement , habituer les gens à prononcer mon nom et me dépouiller moi-même de l'humble monsieur qui messeyait à un grand homme de son vivant. — Les imbéciles , s'écria-t-il , nomment ce métier là intriguer j les gens à morale le proscrivent sous le mot de vie dissipée; ne nous arrêtons pas aux hommes,

144 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. interrogeons les résultats ? Toi , tu travailles , eh bien ! tu ne feras jamais rien. Moi , je suis propre à tout et bon à rien , paresseux comme un homard , eh bien ! j'arriverai à tout. Je me répands, je me pousse, Ton me fait place ; je me vante , Ton me croit. La dissipation, mon cher, est un système politique. La vie d'un honune occupé à manger sa fortune devient souvent une spéculation ; il place ses capitaux en amis , en plaisirs , en protecteurs, en connaissances. Un négociant risquet-il un million? pendant vingt ans il ne dort, ni ne boit , ni ne s'amuse , il couve son million ; il le fait trotter par toute l'Europe , il s'ennuie , se donne à tous les démons que l'homme a inventés; puis une liquidation le laisse souvent sans un sou, sans un nom, sans un ami. Le dissipateur, lui , s'amuse à vivre , à faire courir ses chevaux; si par hasard il perd ses capitaux, il a la chance d'être nommé receveur - général , de se bien marier, d'être attaché à un ministre , à un ambassadeur. Il a encore des amis, une réputation, et toujours de l'argent. Connaissant les ressorts du monde , il les manœuvre à son profit. Ce système est-il logique, pu ne suis-je qu'un fou? N'est-ce pas là la moralité de la comédie qui se joue tous les jours dans le monde? Ton ouvrage est achevé, reprit-il après une pause , tu as un talent immense ! Eh bien ! tu arrives au point de départ. Il faut maintenant faire ton succès toi-même, c'est plus sûr. Tu iras conclure des alliances avec les coteries , conquérir des prôneurs. Mqi, je veux me mettre de moitié dans ta gloire , je serai le bijoutier qui aura monté les diamans de ta couronne. Pour commencer, dit-il, sois

ici demain soir. Je te présenterai dans une maison on va tout Paris , notre Paris à nous , celui des beaux , des gens à millions, des célébrités, enfin des hommes qui parlent d'or comme Chrysostome. Quand ils ont adopté un livre , le livre devient à la mode ; s'il est réellement bon, ils ont donné quelque brevet de génie sans le savoir. Si tu as de l'esprit , mon cher en&nt , tu feras toi-même la fortune de ta Théorie, en comprenant mieux la théorie de la foitune. Demain soir, lu verras la belle comtesse Fœdora , la femme à la mode. — Je n'en ai jamais entendu parler. — Tu es un CafTre, dit Rastignac en riant, ne pas connaîtra Fœdora! Une femme à marier qui possède près de quatre -vingt mille livres de rentes, qui ne veut de personne ou dont personne ne veut! Espèce de problème féminin, une Parisienne à moitié Russe, une Russe à moitié Parisienne! Une femme chez la\* quelle s'éditent toutes les productions romantiques qui ne paraissent pas, la plus belle femme de Paris, la plus gracieuse. Tu n'es même pas un Caffre, tu es la bête intermédiaire qui joint le CafTre à l'animal. Adieu , à demain. Il fit une pirouette et disparut sans attendre ma réponse, n'admettant pas qu'un homme raisonnable pût refuser d'être présenté à Fœdora. Comment expliquer la fascination d'un nom? FÆDORA me poursuivit comme une mauvaise pensée , avec laquelle on cherche à transiger\* Une voix me disait : Tu iras chez Fœdora. J'avais beau me débattre avec cette voix et lui crier qu'elle mentait, elle écrasait 19

146 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. tous mes raisonnemens avec ce nom : Foedora. Mais ce nom, cette femme n'étaient-ils pas le symbole de tous mes désirs et le thème de ma vie? le nom réveillait les poésies artificielles du monde, faisait briller les fêtes du haut Paris, et les clinquans de la vanité; la femme m'apparaissait avec tous les problèmes de passion dont je m'étais affublé. Ce n'était peut-être ni la femme ni le nom, mais tous mes vices qui se dressaient debout dans mon âme pour me tenter de nouveau. La comtesse Foedora, riche et sans amant, résistant à des séductions parisiennes, n'était-ce pas l'incarnation de mes espérances, de mes visions? Je me créai une femme, je la dessinaï dans ma pensée, je la rêvai. Pendant la nuit, je ne dormis pas, je devins son amant, je fis tenir en peu d'heures une vie entière, une vie d'amour, j'en savourai les fécondes, les brûlantes délices. Le lendemain, incapable de soutenir le supplice d'attendre longuement la soirée, j'allai louer un roman, et passai la journée à le lire, me mettant ainsi dans l'impossibilité de penser, ni de mesurer le temps. Pendant ma lecture, le nom de Foedora retentissait en moi, comme un son que l'on entend dans le lointain, qui ne vous trouble pas, mais qui se fait écouter. Je possédais heureusement encore un habit noir et un gilet blanc assez honorables; puis de toute ma fortune, il me restait environ trente francs que j'avais semés dans mes bardes, dans mes tiroirs, afin de mettre entre une pièce de cent sous et mes fantaisies la barrière épineuse d'une recherche et les hasards d'une circumnavigation dans ma chambre. Au moment de m'habiller, je poursuivis mon trésor à travers l'océan

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. H7 de  
papier'S. La rareté du numéraire peut te faire concevoir ce que mes gants et  
mon fiacre emportèrent de richesses, ils mangèrent le pain de tout un mois.  
Hélas! nous ne manquons jamais d'argent pour nos caprices, nous ne  
discutons que le prix des choses utiles ou nécessaires; nous jetons l'or avec  
insouciance à des danseuses, et nous marchandons un ouvrier dont la  
famille affamée attend le paiement d'un mémoire. Combien de gens ont un  
habit de cent francs, un diamant à la pomme de leur canne, et dînent à  
vingt-cinq sous? Il semble que nous n'achetions jamais assez chèrement les  
plaisirs de la vanité. Rastignac, fidèle au rendez-vous, sourit de ma  
métamorphose et m'en plaisanta; mais tout en allant chez la comtesse, il me  
donna de charitables conseils sur la manière de me conduire avec elle. Il  
me la peignit avare, vaine et défiante; mais avare avec faste, vaine avec  
simplicité, défiante avec bonhomie. — Tu connais mes engagements, me dit-  
il, et tu sais combien je perdrais à changer d'amour. En observant Fœdora,  
j'étais désintéressé, de sang-froid, mes remarques doivent être justes. En  
pensant à te présenter chez elle, je songeais à ta fortune; ainsi, prends  
garde à tout ce que tu lui diras: elle a une mémoire cruelle, elle est d'une  
adresse à désespérer un diplomate, elle saurait deviner le moment où il dit  
vrai; entre nous, je crois que son mariage n'est pas reconnu par l'Empereur,  
car l'ambassadeur de Russie s'est mis à rire, quand je lui ai parlé d'elle, il ne  
la reçoit pas et la salue fort légèrement quand il la rencontre au bois.  
Néanmoins elle est de la société de madame de Sérisy, va chez mes

148 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. (lames de Nucingen et de Restaud; en France sa réputation est intacte; la duchesse de Carigliano, la mare\* chale la plus collet-monté de toute la coterie Bonapartiste , va souvent passer avec elle la belle saison à sa terre ; beaucoup de jeunes Êits, le fils d'un pair de France, lui ont offert un nom en échange de sa fortune; elle les a tous poliment éconduits. Peut-être sa sensibilité ne commence-t-elle qu'au titre de comte ! N'es-tu pas marquis, marche en avant si elle te plaît! Voilà ce que j'appelle donner des instructions. Cette plaisanterie me fit croire que Rastignac voulait rire et piquer ma curiosité, eu sorte que ma passion improvisée était anîvée à son paroxisme quand nous nous arrê tâmes devant un péristyle orné de fleurs. En montant un vaste escalier tapissé où je remarquai toutes les recherches du comfort anglais, le cœur me battit, j'en rougissais : je démentais mon origine, mes sentimens, ma fierté, j'étais sottement boui^eois. Hélas! je sortais d'une mansarde après trois années de pauvreté , sans savoir encore mettre au-dessus des bagatelles de la vie ces trésors acquis , ces immenses capitaux intellectuels qui vous enrichissent en un moment quand le pouvoir tombe entre vos mains sans vous écraser, parce que l'étude vous a formé d'avance aux luttes politiques. J'aperçus une femme d'environ vingt-deux ans, de moyenne taille, vêtue de blanc, entourée d'un cercle d'hommes, mollement couchée sur une ottomane, et tenant à la main un écran de plumes. En voyant entrer Rastignac, elle se leva, vint à nous, sourit avec

**The text on this page is estimated to be only 23.66% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU HE CHAGRIN. U9  
grâce, me fit d'une voix mélodieuse un compliment sans doute apprêté.  
Notre ami m'avait annoncé comme un honune de talent, et sou adresse, son  
emphase gasconne me procurèrent un accueil flatteur.

150 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Je fus l'objet d'une attention particulière qui me rendit confus, mais Rastignac avait heureusement parlé de ma modestie. Je rencontrai là des savans, des gens de lettres, d'anciens ministres, des pairs de France, La conversation reprit son cours quelque temps après mon arrivée, et sentant que j'avais une réputation à soutenir, je me rassurai ; puis , sans abuser de la parole quand elle m'était accordée, je tachai de résumer les discussions par des mots plus ou moins incisifs, profonds ou spirituels. Je produisis quelque sensation : pour la millième fois de sa vie, Rastignac fut prophète. Quand il y eut assez de monde pour que chacun retrouvât sa liberté, mon introducteur me donna le bras et nous nous promenâmes dans les appartemens. — N'aie pas l'air d'être trop émerveillé de la princesse, me dit-il, elle devinerait le motif de ta visite. Les salons étaient meublés avec un goût exquis, j'y vis des tableaux de choix. Chaque pièce avait, comme chez les . Anglais les plus opulens , son caractère particulier : la tenture de soie, les agrémens, la forme des meubles, le moindre décor, s'harmoniaient avec une pensée première. Dans un boudoir gothique dont les portes étaient cachées par des rideaux en tapisserie, les encadremens de l'étoffe, la pendule, les dessins du tapis étaient gothiques; le plafond, formé de solives brunes sculptées, présentait à l'œil des caissons pleins de grâce et d'originalité; les boiseries étaient artistement travaillées; rien ne détruisait Tensemble de cette jolie décoration , pas même les croisées , dont les vitraux étaient coloriés et précieux. Je fus surpris à Taspect

**The text on this page is estimated to be only 29.20% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 151  
d'un petit salon moderne, où je ne sais quel artiste avait épuisé la science de notre décor si léger, si frais, si suave, sans éclat, sobre de dorures. C'était amoureux et vague comme une ballade allemande, un vrai réduit taillé pour une passion de 1827, embaumé par des jardinières pleines de fleurs rares. Après ce salon, j'aperçus en enfilade une pièce dorée où revivait le goût du siècle de Louis XIV, qui, opposé à nos peintures actuelles, produisait un bizarre, mais :^réable contraste. — Tu seras assez bien logé, me dit Rastignac avec un sourire où perçait une légère ironie. N'est-ce pas séduisant? ajouta-t-il en s'asseyant. Tout-à-coup il se leva, me prit par la main, me conduisit à la chambre à coucher, et me montra sous un dais de mousseline et de moire blanches un lit voluptueux doucement éclairé, le vrai lit d'une jeune fée fiancée à un génie.

152 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — N'y a-t-il pas, s'écria-t-il à voix basse, de Timpudeur, de l'insolence, de la coquetterie outre mesure h nous laisser contempler ce trône de Tamour? Ne se donner à personne et permettre à tout le monde de mettre là sa carte! Si j'étais libre, je voudrais voir cette femme soumise et pleurant à ma porte. — Es-tu donc si certain de sa vertu? — Les plus audacieux de nos maîtres, et même les plus habiles, avouent avoir échoué près d'elle, l'aiment encore et sont ses amis dévoués. Cette femme n'est-elle pas une énigme? Ces paroles excitèrent en moi une sorte d'ivresse, ma jalousie craignait déjà le passé. Tressaillant d'aise, je revins précipitamment dans le salon, où j'avais laissé la comtesse, que je rencontrai dans le boudoir gothique. Elle m'arrêla par un sourire, me fit asseoir près d'elle, me questionna sur mes travaux et sembla s'y intéresser vivement, surtout quand je lui traduisis mon système en plaisanteries, au lieu de prendre le langage d'un professeur pour le lui développer doctoralement. Elle parut s'amuser beaucoup en apprenant que la volonté humaine était une force matérielle, semblable à la vapeur; que dans le monde moral, rien ne résistait à cette puissance quand un homme s'habitue à la concentrer, à en manier la somme, à diriger constamment sur les âmes la projection de cette masse fluide; que cet homme pouvait à son gré tout modifier relativement à l'humanité, même les lois les plus absolues de la nature. Ses objections me révélèrent en elle une certaine finesse d'esprit. Je me complus à lui donner raison pendant quelques momens

pour la flatter, et je détruisis ses raisonnemens de femme par un mot, en attirant son attention sur un fait journalier dans la vie , le sommeil , fait vulgaire en apparence , mais au fond plein de problèmes insolubles pour le savant. Je piquai sa curiosité. Elle resta même un instant silencieuse quand je lui dis que nos idées étaient des êtres oi^;anisés, complets, qui vivaient dans un monde invisible et influaient sur nos destinées , en lui citant pour preuves les pensées de Descartes, de Diderot, de Napoléon, qui avaient conduit, qui conduisaient encore tout un siècle. J'eus l'honneur de l'amuser. Elle me quitta en m'invitant à la venir voir ; en style de cour, elle me donna les grandes entrées. Soit que je prisse selon ma louable habitude des formules polies pour des paroles de cœur, soit qu'elle vit en moi quelque célébrité prochaine, et voulût augmenter sa ménagerie de savans, je crus lui plaire. J'évoquai toutes mes connaissances physiologiques et mes études antérieures sur la femme, pour examiner minutieusement pendant cette soirée sa personne et ses manières. Caché dans l'embrasure d'une fenêtre , j'espionnai ses pensées en les cherchant dans son maintien , en étudiant ce manège d'une maîtresse de maison qui va et vient, s'assied et cause , appelle un homme , l'interroge et s'appuie pour l'écouter sur un chambranle de porte. Je reintai\*quai dans sa démarche un mouvement brisé si doux , une ondulation de robe si gracieuse , elle excitait si puissamment le désir, que je devins alors très incrédule sur sa vertu. Si Foedora méconnaissait aujourd'hui l'amour, elle avait dû jadis être fort passionnée. Une volupté savante se peignait jusque '20

**The text on this page is estimated to be only 26.41% accurate**

154 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. dans la manière dont elle se posait devant son interlocuteur : elle se soutenait sur la boiserie avec coquetterie comme une femme près de tomber, mais aussi près de s'enfuir si quelque regard trop vif l'intimide. Les bras mollement croisés, paraissant respirer les paroles, les écoulant même du regard et avec bienveillance , elle exhalait le sentiment. Ses lèvres fraîches et roses tranchaient sur un teint d'une vive blancheur , ses cheveux bruns faisaient assez bien valoir la couleur orangée de ses yeux mêlés de veines comme une pierre de Florence, et dont l'expression sem

blait ajouter de la finesse à ses paroles , son corsage était paré des grâces les plus attrayantes. Une rivale aurait peut-être accusé de dureté ses épais sourcils qui paraissaient se rejoindre, et blâmé l'imperceptible duvet qui ornait les contours de son visage. Je trouvais la passion empreinte en tout. L'amour était écrit sur ses paupières italiennes, sur ses belles épaules dignes de la Vénus de Milo, dans ses traits, sur sa lèvre supérieure un peu forte et légèrement ombragée. Cette femme était un roman : ces richesses féminines , l'ensemble harmonieux des lignes , les promesses que cette riche structure faisait à la passion étaient tempérés par une réserve constante, par une modestie extraordinaire qui contrastaient avec l'expression de toute la personne. Il fallait une observation aussi sagace que la mienne pour découvrir dans cette nature les signes d'une destinée de volupté. Pour expliquer plus clairement ma pensée , il y avait en elle deux femmes séparées par le buste peut-être : l'une était froide , la tête seule semblait être amoureuse. Avant d'arrêter ses yeux sur un homme , elle préparait son regard comme s'il se passait je ne sais quoi de mystérieux en elle-même, vous eussiez dit une convulsion dans ses yeux si brillants. Enfin, ou ma science était imparfaite, et j'avais encore bien des secrets à découvrir dans le monde moral , ou la comtesse possédait une belle âme dont les sentimens et les émanations communiquaient à sa physionomie ce charme qui nous subjugué et nous fascine , ascendant tout moral et d'autant plus puissant qu'il s'accorde avec les sympathies du désir. Je sortis ravi, séduit par cette femme , enivré par son luxe , chatouillé

156 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. dans tout ce que mon cœur avait de noble, de vicieux, de bon , de mauvais. En me sentant si ému , si vivant , si exalté , je crus comprendre Tattrait qui amenait là ces artistes, ces diplomates, ces hommes de pouvoir, ces agioteurs doublés de tôle comme leurs caisses. Sans doute ils venaient chercher près d'elle l'émotion délirante qui faisait vib'ier en moi toutes les forces de mon être, fouettait mon sang dans la moindre veine , agaçait le plus petit nerf et tressaillait dans mon cerveau ! Elle ne s\*était donnée à aucun pour les garder tous. Une femme est coquette tant qu'elle n'aime pas. — Puis, dis-je à Rastignac, elle a peut-être été mariée ou vendue à quelque vieillard , et le souvenir de ces premières noces lui donne de l'horreur pour l'amour. Je revins à pied du faubourg Saint-Honoré , où Fœdora demeure. Entre son hôtel et la rue des Cordiers il y a presque tout Paris ; le chemin me parut court, et cependant il faisait froid. Enti'eprendre la conquête de Fœdora, dans l'hiver, un rude hiver, quand je n'avais pas trente fi'ancs en ma possession , quand la distance qui nous séparait était si grande ! Un jeune homme pauvre peut seul savoir ce qu'une passion coûte en voitures, en gants, en habits, linge, etc. Si l'amour reste un peu trop de temps platonique , il devient ruineux. Vraiment, il y a des Lauzun de l'École de droit auxquels il est impossible d'approcher d'une passion logée à un premier étage. Et comment pouvais-je lutter, moi , faible , grêle , mis simplement , pâle et hâve comme un artiste en convalescence d'un ouvrage , avec des jeunes gens bien frisés, jolis, pimpans, cravatés à désespérer toute la Croatie , riches , armés de tilburys et vêtus d'im

pertinence? — Bah! Fœdora ou la mort! criai-je au détour d'un pont ,  
 Foedora , c'est la fortune ! Le beau boudoir gothique et le salon à la Louis  
 XIV passèrent devant mes yeux ; je ravis la comtesse avec sa robe blanche ,  
 ses grandes manches gracieuses , et sa séduisante démarche et son corsage  
 tentateur. Quand j'arrivai dans ma mansarde nue , froide , aussi mal peignée  
 que le sont les perruques d'un naturaliste , j'étais encore environné par les  
 images du luxe de Fœdora. Ce contraste était un mauvais conseiller, les  
 crimes doivent naître ainsi. Je maudis alors, en frissonnant de rage, ma  
 décente et honnête misère , ma mansarde féconde où tant de pensées avaient  
 surgi. Je demandai compte à Dieu , au diable , à l'état social y à mon père , à  
 l'univers entier , de ma destinée , de mon malheur ; je me couchai tout  
 affamé, grommelant de risibles imprécations, mais bien résolu de séduire  
 Fœdora. Ce cœur de femme était un dernier billet de loterie chargé de ma  
 fortune. Je te ferai grâce de mes premières visites chez Fœdora, pour arriver  
 promptement au drame. Tout en tâchant de m'adresser à son âme, j'essayai  
 de gagner son esprit, d'avoir sa vanité pour moi. Afin d'être sûrement aimé ,  
 je lui donnai mille raisons de mieux s'aimer elle-même. Jamais je ne la  
 laissai dans un état d'indifférence, les femmes veulent des émotions à tout  
 prix , je les lui prodiguai; je l'eusse mise en colère plutôt que de la voir  
 insouciant avec moi. Si d'abord , animé d'une volonté ferme et du désir de  
 me faire aimer, je pris un peu d'ascendant sur elle , bientôt ma passion  
 grandit , je ne fus plus maître de moi , je tombai dans le vrai , je me

158 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. perdis et devins éperdûment amoureux. Je ne sais pas bien ce que nous appelons en poésie ou dans la conversation amour ; mais le sentiment qui se développa toutà-coup dans ma double nature , je ne Fai trouvé peint nulle part : ni dans les phrases rhétoriques et apprêtées de J.~J. Rousseau, de qui j'occupais peut-être le logis , ni dans les froides conceptions de nos deux siècles littéraires, ni dans les tableaux de Fllalie, La vue du lac de Bienne, quelques motifs de Rossini, la Madone de Murillo que possède le maréchal Soult , les lettres de la Lescombat, certains mots épars dans les recueils d'anecdotes y mais surtout les prières des extatiques et quelques passages de nos fabliaux, ont pu seuls me transporter dans les divines régions de mon premier amour. Rien dans les langages humains, aucune traduction de la pensée faite à l'aide des couleurs, des marbi'es, des mots ou des sons, ne saurait rendre le nerf, la vérité, le uni, la soudaineté du sentiment dans l'ame! Oui ! qui dit art , dit mensonge. L'amour passe par des transformations infinies avant de se mêler pour toujours à notre vie et de la teindre à jamais de sa couleur de flamme. Le secret de cette infusion imperceptible échappe à l'analyse de l'artiste. La vraie passion s'exprime par des cris , par des soupirs ennuyeux pour un homme froid. Il faut aimer sincèrement pour être de moitié dans les rugissemens de Lovelace, en lisant Clarisse Harlowe. L'amour est une source naïve, partie de son lit de cresson , de fleurs, de gravier , qui rivière , qui fleuve , change de nature et d'aspect a chaque flot, et se jette dans un incommensurable océan où les esprits incomplets voient de la monotonie, où

les grandes âmes s'abîment eu de perpétuelles conlempiatiens. Comment oser décrire ces teintes transitoires du m sentiment, ces riens qui ont tant de prix, ces mots dont l'accent épuise les trésors du langage , ces regards plus féconds que les plus riches poèmes? Dans chacune des scènes mystiques par lesquelles nous nous éprenons insensiblement d'une femme , s'ouvre un abîme à engloutir toutes les poésies humaines. Eh ! comment pourrions-nous reproduire par des gloses , les vives et mystérieuses agitations de l'ame , quand les paroles nous manquent pour peindre les mystères visibles de la beauté ? Quelles fascinations ! Combien d'heures ne suis-je pas resté plongé dans une extase ineffable occupé à la voir. Hem'eux, de quoi ? je ne sais. Dans ces momens, si son vissée était inonde de lumière, il s'y opérât je ne sais quel phénomène qui le faisait resplendir; l'imperceptible duvet qui dore sa peau délicate et une en dessinait mollement les contours avec la grâce que nous admirons dans les lignes lointaines de l'horizon quand elles se perdent dans le soleil ; il semblait que le jour la caressât en s'unissant à elle , ou qu'il s'échappât de sa rayonnante figure une lumière plus vive que la lumière même ; puis une ombre passant sur cette douce figure y produisait une sorte de couleur qui en variait les expressions en en changeant les teintes; souvent une pensée semblait se peindre sur son front de marbre : son œil paraissait rougir, sa paupière vacillait, ses traits ondulaient agités par un sourire , le corail intelligent de ses lèvres s'animait, se dépliait, se repliait; je ne sais quel reflet de ses cheveux jetait des tons bruns sur ses tempes fraîches; à chaque accident, elle

**The text on this page is estimated to be only 26.70% accurate**

160 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. avait parlé. Chaque nuance de beauté donnait des fêtes nouvelles à mes yeux» révélait des grâces inconnues à mon cœur. Je voulais lire un sentiment, un espoir dans toutes ces phases du visage. Ces discours muets pénétraient d'ame à ame comme un son dans l'écho , et me prodiguaient des joies passagères qui me laissaient des impressions pixifondes. Sa voix me causait un délire que j'avais peine à comprimer. Imitant je ne sais quel prince de Lorraine , j'aurais pu ne pas sentir un charbon ardent au creux de ma main pendant qu'elle aurait passé dans ma chevelure ses doigts chatouilleux. Ce n'était plus une admiration, un désir, mais un charme, une fatalité. Souvent rentré sous mon toit, je voyais

ETUDES PHILOSOPHIQUES , LÀ PEAU DE CHAGRIN. IGI  
indistinctement Fœdora cliez elle, et participais vaguement à sa vie. Si elle souffrait, je souffrais , et je lui disais le lendemain : — Vous avez souffert. Combien de fois n'est -elle pas venue au milieu des silences de la nuit évoquée par la puissance de mon extase ? Tantôt soudaine comme une lumière qui jaillit, elle abattait ma plume , elle effarouchait la Science et l'Étude qui s'enfuyaient désolées ; elle me forçait à l'admirer en reprenant la pose attrayante où je l'avais vue naguère. Tantôt j'allais moi-même au devant d'elle dans le monde des apparitions, et la saluais comme une espérance en lui demandant de me faire entendre sa voix ai^entine, puis je me réveillais en pleurant. Un jour, après m'avoir promis de venir au spectacle avec moi , tout-à-coup elle refusa capricieusement de sortir et m'pria de la laisser seule. Désespéré d'une contradiction qui me coûtait une journée de travail, et le dirai-je! mon dernier écu , je me rendis là où elle «aurait dû être , voulant voir la [Mèce qu'elle avait désiré voir. A peine placé, je reçus un coup électrique dans le cœur. Une voix me dit: — Elle est là! Je me retourne, j'aperçois la comtesse au fond de sa loge, cachée dans l'ombre, au rez-de-chaussée. Mon regard n'hésita pas, mes yeux la trouvèrent tout d'abord avec une lucidité fabuleuse, mon ame avait volé vers sa vie comme un insecte vole à sa fleur. Par quoi mes sens avaient-ils été avertis? Il est de ces tressaillemens intimes qui peuvent surprendre les gens superficiels, mais ces effets de notre nature intérieure sont aussi simples que les phénomènes habituels de notre vision extérieure; aussi, ne fus -je 31

162 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. pas étonné, mais lâché. Mes études sur notre puissance morale si peu connue servaient au moins à me faire rencontrer dans ma passion quelques preuves vivantes de mon système. Cette alliance du savant et de Famoureux^ d'une cordiale idolâtrie et d'un amour scientifique , avait je ne sais quoi de bizarre. La science était souvent contente de ce qui désespérait l'amant, et quand il croyait triompher , l'amant chassait loin de lui la science avec bonheur. Fœdora me vit et devint sérieuse , je la gênais. Au premier entr'acte, j'allai lui faire une visite, elle était seule, je restai. Quoique nous n'eussions jamais parlé d'amour, je pressentis une explication. Je ne lui avais point encore dit mon secret, et cependant il existait entre nous une sorte d'entente : elle me confiait ses projets d'amusement, et me demandait la veille avec une sorte d'inquiétude amicale , si je viendrais le lendemain ; elle me consultait par un regard quand elle disait un mot spirituel comme si elle eût voulu me plaire exclusivement; si je boudais, elle devenait caressante; si elle faisait la fâchée, j'avais en quelque sorte le droit de l'interroger ; si je me rendais coupable d'une faute , elle se laissait long-temps supplier avant de me pardonner. Ces querelles auxquelles nous avions pris goût étaient pleines d'amour, elle y déployait tant de grâces et de coquetterie , et moi j'y trouvais tant de bonheur ! En ce moment, notre intimité Ait tout-à-fait suspendue, et nous restâmes l'un devant l'autre comme deux étrangers. La comtesse était glaciale , moi j'appréhendais un malheur. — Vous allez m'accompagner , me dit-elle quand la pièce fut finie. Le temps avait changé subitement. Lors

**The text on this page is estimated to be only 25.37% accurate**

m'UDES IWLOSOPHIQUES , LA PEAU Dt: CHAGRIJV. 163  
que nous sortiraes, il lombait une neige mêlée de pluie. La Toiture de  
Fœdora ne put arriver jusqu'à la porte du théâtre. En voyant une femme bien  
mise, obligée de traverser le boulevard , un commissionnaire étendit son  
parapluie au-dessus de nos télés, et réclama le prix de son service quand  
nous fumes montés. Je n'avais rien, j'eusse alors vendu dix ans de ma vie  
pour avoir deux sous. Tout ce qui fait l'homme et ses mitle vanités furent  
écrasés en moi par une douleur infernale. Ces mots: — Je n'ai pas de  
monnaie, mon cher! furent dits d'un ton dur qui parut venir de ma passion  
contrariée , dits par moi, frère de cet homme, moi qui connaissais si bien le  
malheur! moi qui jadis avais donné sept cent mille francs avec tant de  
facilité! Le valet repoussa le commissionnaire et les chevaux fenrlirnit l'air.  
En rc

1G4 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. venant à son hôtel , Fcedora , distraite ou affectant d'être préoccupée, répondit par de dédaigneux monosyllabes à mes questions. Je gardai le silence. Ce fut un horrible moment. Arrivés chez elle, nous nous assîmes devant la cheminée. Quand le valet de chambre se fut retiré après avoir attisé le feu , la comtesse se tourna vers moi d'un air indéfinissable et me dit avec une sorte de solennité : — Depuis mon retour en France, ma fortune a tenté quelques jeunes gens , j'ai reçu des déclarations d'amour qui auraient pu satisfaire mon orgueil, j'ai rencontré des hommes dont l'attachement était si sincère et si profond , qu'ils m'eussent encore épousée , même quand ils n'auraient trouvé en moi qu'une fille pauvre comme je l'étais jadis. Enfin sachez, monsieur de Valentin , que de nouvelles richesses et des titres nouveaux m'ont été offerts; mais apprenez aussi que je n'ai jamais revu les personnes assez mal inspirées pour m'avoir parlé d'amour. Si mon affection pour vous était légère, je ne vous donnerais pas un avertissement dans lequel il entre plus d'amitié que d'orgueil. Une femme s'expose à recevoir une sorte d'affront lorsqu'en se supposant aimée , elle se refuse par avance à un sentiment toujours flatteur. Je connais les scènes d'Arsinoë, d'Araminte, ainsi je me suis familiarisée avec les réponses que je puis entendre en pareille circonstance; mais j'espère aujourd'hui ne pas être mal jugée par un homme supérieur pour lui avoir montré franchement mon âme. Elle s'exprimait avec le sang-froid d'un avoué, d'un notaire, expliquant à leurs clients les moyens d'un procès

OU les articles d'un contrat. Le timbre clair et séducteur de sa voix n'accusait pas la moindre émotion ; seulement sa figure et son maintien, toujours nobles et décens y me semblèrent avoir une froideur , une sécheresse diplomatiques. Elle avait sans doute médité ses paroles et fait le programme de cette scène. Oh ! mon cher ami, quand certaines femmes trouvent du plaisir à nous déchirer le cœur, quand elles se sont promis d'y enfoncer un poignard et de le retourner dans la plaie , ces femmes-là sont adorables I elles aiment ou veulent être aimées! Un jour elles nous récompenseront de nos douleurs, comme Dieu doit, dit-on, rémunérer nos bonnes œuvres; elles nous rendront en plaisirs le centuple d'un mal dont elles ont dû apprécier la violence : leur méchanceté n'est-elle pas pleine de passion ? Hais être torturé par une femme qui nous tue avec indifférence, n'est-ce pas un atroce supplice? En ce moment, Fœdora marchait, sans le savoir, sur toutes mes espérances, brisait ma vie et détruisait mon avenir , avec la froide insouciance et l'innocente cruauté d'un enfant qui par curiosité déchire les ailes d'un papillon. — Plus tard, ajouta Fœdora, vous reconnaîtrez, je l'espère, la solidité de l'affection que j'offre à mes amis. Pour eux, vous me trouverez toujours bonne et dévouée. Je saurais leur donner ma vie , mais vous me mépriseriez si je subissais leur amour sans le parts^er. Je m'arrête. Vous êtes le seul homme auquel j'aie encore dit ces derniers mots. D'abord les paroles me manquèrent et j'eus peine à maîtriser Fouragan qui s'élevait en moi , mais bientôt je

166 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. refoulai mes sensations au fond de mon ame, et me mis h sourire : — Si je vous dis que je vous aime, répondez-je, vous me bannirez; si je m'accuse d'indifférence, vous m'en punirez : les prêtres, les magistrats et les femmes ne dépouillent jamais leur robe entièrement. Le silence ne préjuge rien : trouvez bon, Madame, que je me taise. Pour m'avoir adressé de si fraternels avertissemens, il faut que vous ayez craint de me perdre , et cette pensée pourrait satisfaire mon orgueil. Mais laissons la personnalité loin de nous. Vous êtes peut-être la seule femme avec laquelle je puisse discuter en philosophe une résolution si contraire aux lois de la nature. Relativement aux autres sujets de votre espèce, vous êtes un phénomène. Eh bien ! cherchons ensemble , de bonne foi , la cause de cette anomalie psychologique. Existe-t-il en vous, comme chez beaucoup de femmes âgées d'elles-mêmes, amoureuses de leurs perfections, un sentiment d'égoïsme raffiné qui vous fasse prendre en horreur l'idée d'appartenir à un homme , d'abdiquer votre vouloir et d'être soumise à une supériorité de convention qui vous offense? vous me sembleriez mille fois plus belle. Auriez -vous été maltraitée une première fois par l'amour ? Peut-être le prix que vous devez attacher à l'élégance de votre taille , à votre délicieux corsage, vous fait-il craindre les dégâts de la maternité : ne serait-ce pas une de vos meilleures raisons secrètes pour vous refuser à être trop bien aimée? Avezvous des imperfections qui vous rendent vertueuse malgré vous? Ne vous fâchez pas , je discute , j'étudie , je suis h mille lieues de la passion. La nature , qui fait des aveugles de naissance, peut bien créer des femmes sourdes,

muettes et aveugles en amour. Vraiment vous êtes un sujet précieux pour l'observation médicale ! Vous ne savez pas tout ce que vous valez. Vous pouvez avoir un dégoût fort légitime pour les hommes ; je vous approuve , ils me paraissent tous laids et odieux. Mais vous avez raison , ajouté -je en sentant mon cœur se gonfler, vous devez nous mépriser, il n'existe pas d'homme qui soit digne de vous. Je ne te dirai pas tous les sarcasmes que je lui débitai en riant. Eh bien! la parole la plus acérée, l'ironie la plus aiguë ne lui arrachèrent ni un mouvement, ni un geste de dépit. Elle m'écoutait en gardant sur les lèvres, dans les yeux, son sourire d'habitude, ce sourire qu'elle prenait comme un vêtement, et toujours le même pour ses amis , pour ses simples connaissances , pour les étrangers. — Ne suis-je pas bien bonne de me laisser mettre ainsi sur un amphithéâtre ? dit-elle en saisissant un moment pendant lequel je la regardais en silence. Vous le voyez, continua-t-elle en riant , je n'ai pas de sottes susceptibilités en amitié! Beaucoup de femmes puniraient votre impertinence en vous faisant fermer leur poite. — Vous pouvez me bannir de chez vous , sans être tenue de donner la raison de vos sévérités. En disant cela, je me sentais prêt à la tuer, si elle m'avait congédié. — Vous êtes fou , s'écria-t-elle en souriant. — Avez-vous jamais songé, repris-je, aux effets d'un violent amour? Un homme au désespoir a souvent assassiné sa maîtresse.

168 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Il vaut mieux être morte que malheureuse , répondit-elle froidement. Un homme aussi passionné doit, un jour, abandonner sa femme et la laisser sur la paille, après lui avoir mangé sa fortune. Cette arithmétique m'abasourdit. Je vis clairement un abîme entre cette femme et moi. Nous ne pouvions jamais nous comprendre. — Adieu , lui dis-je froidement. — Adieu, répondit-elle en inclinant la tête d'un air amical. À demain. Je la regardai pendant un moment , en lui dardant tout l'amour auquel je renonçais : elle était debout, et me jetait son sourire banal, le détestable sourire d'une statue de marbre, sec et poli, paraissant exprimer l'amour, mais froid. Concevras-tu bien, mon cher, toutes les douleurs qui m'a<sup>^</sup> saillirent , en revenant chez moi , par la pluie et la neige , en marchant sur le verglas des quais, pendant une lieue, ayant tout perdu. Oh ! savoir qu'elle ne pensait seulement pas à ma misère et me croyait, comme elle , riche et doucement voiture. Combien de ruines et de déceptions ! Il ne s'agissait plus d'argent , mais de toutes les fortunes de mon ame. J'allais au hasard , en discutant avec moi-même les mots de cette étrange conversation, je m'égarais si bien dans mes conunentaires que je unissais par douter de la valeur nominale des paroles et des idées! Et j'aimais toujours, j'aimais cette femme froide dont le cœur voulait être conquis a tout moment, et qui, en effaçant toujours les promesses de la veille , se produisait le lendemain comme une maîtresse nouvelle. En tournant sous les guichets de rinstitut, un mouvement (ièvi\*eux me saisit. Je me sou

vins alors que j'étais à jeun. Je ne possédais pas un denier. Pour comble de malheur , la pluie déformait mon chapeau. Comment pouvoir aborder désormais une femme élégante et me présenter dans un salon sans un chapeau mettable. Grâce à des soins extrêmes, et tout en maudissant la mode niaise et sottise qui nous condamne à exhiber la coiffe de nos chapeaux en les gardant constamment à la main , j'avais maintenu le mien jusque là dans un état douteux ; sans être curieusement neuf ou sèchement vieux, dénué de barbe ou ti\*ès-soyeux , il pouvait passer pour le chapeau problématique d'un homme soigneux 'y mais son existence artificielle arrivait à son dernier période : il étsut blessé, déjeté, fini, véritable haillon, digne représentant de son maître.

170 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Faute de trente sous, je perdais mon industrieuse élégance. Ah! combien de sacrifices ignorés n'avais-je pas Êdts a Foedora depuis trois mois ? Souvent je consacrais Farçent nécessaire au pain d'une semaine pour aller la voir un moment. Quitter mes travaux et jeûner, ce n'était rien ! Mais traverser les rues de Paris sans se laisser éclabousser, courir pour éviter la pluie , arriver chez elle aussi bien mis que les fats qui l'entouraient. Ah ! pour un poète amoureux et distrait, cette tâche avait d'innombrables difficultés. Mon bonheur, mon amour dépendait d'une moucheture de fange sur mon seul gilet blanc ! Renoncer à la voir si je me crottais, si je me mouillais! Ne pas posséder cinq sous pour faire effacer par un décrolteur la plus légère tache de boue sur ma botte ! Ma passion s'était augmentée de tous ces petits supplices inconnus, immenses chez un homme irritable. Les malheureux ont des dévouemens dont il ne leur est point permis de parler aux femmes qui vivent dans une sphère de luxe et d'élégance; elles voient le monde à travers un prisme qui teint en or les hommes et les choses. Optimistes par égoïsme , cruelles par bon ton, ces femmes s'exemptent de réfléchir au nom de leurs jouissances et s'absolvent de leur indifférence au malheur , par l'entraînement du plaisir. Pour elles , un denier n'est jamais un million , c'est le million qui leur semble être un denier. Si l'amour doit plaider sa cause par de grands sacrifices, il doit aussi les couvrir délicatement d'un voile, les ensevelir dans le silence; mais en prodiguant leur fortune et leur vie, en se dévouant, les hommes riches profitent des préjugés mondains qui donnent toujours un certain éclat à leurs amoi

reuses folies ; pour eux le silence parle et le voile est une grâce, tandis que mon affreuse détresse me condamnait à d'épouvantables souffrances sans qu'il me fût permis de dire : J'aime ! ou : Je meurs ! Était-ce du dévouement après tout , n'étais-je pas richement récompensé par le plaisir que j'éprouvais à tout immoler pour elle ? La comtesse avait donné d'extrêmes valeurs, attaché d'excessives jouissances aux accidents les plus vulgaires de ma vie. Naguère insouciant en fait de toilette , je respectais maintenant mon habit comme un autre moi-même. Entre une blessure à recevoir et la déchirure de mon frac , je n'aurais pas hésité ! Tu dois alors épouser ma situation et comprendre les rages de pensées , la frénésie croissante qui m'agitaient en marchant, et que peut-être la marche animait encore ! J'éprouvais je ne sais quelle joie infernale à me trouver au faîte du malheur, je voulais voir un présage de fortune dans cette dernière crise ; mais le mal a des trésors sans fonds. La porte de mon hôtel était entr'ouverte. A travers les découpures en forme de cœur pratiquée^ dans le volet , j'aperçus une lumière projetée dans la rue. Pauline et sa mère causaient en m'attendant, j'entendis prononcer mon nom, j'écoutai. — M. Raphaël , disait Pauline , est bien mieux que l'étudiant du numéro sept ! Ses cheveux blonds sont d'une si jolie couleur. Ne trouves-tu pas quelque chose dans sa voix, je ne sais, mais quelque chose qui vous remue le cœur ? Et puis, quoiqu'il ait l'air un peu fier , il est si bon, il a des manières si distinguées. Oh ! il est vraiment très-bien. Je suis sûre que toutes les femmes doivent être folles de lui.

**The text on this page is estimated to be only 26.77% accurate**

172 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Tu en parles comme si tu l'aimais, reprit madame GaudîD. — Oh I je l'aime comme un fi-ère , répondit-elle en riant. Je serais joliment ingrate si je n'avais pas de l'amitié pour lui? Ne m'a-t-il pas appris la musique, le desân, la grammaire, enfin tout ce que je sais? Tu ne fais pas grande attention à mes progrès , ma bonne mère ; mais je deviens si instruite, que dans quelque temps je serai assez forte pour donner des leçons, et alors nous pourrons avoir une domestique. Je me retirai doucement, et après avoir fait quelque bruit t j'entrù dans la salle pour y prendre ma lampe que Pauline voulut allumer. La pauvre eniant venait de jeter un baume délicieux sur mes plaies. Ce naïf éloge de ma personne me rendit un peu de courage. J'avais besoin de croire en moi-même et de recueillir

un jugement impartial sur la véritable valeur de mes avant<sup>2</sup>es. Mes espérances ainsi ranimées se reflétèrent peut-être sur les choses que je voyais. Peut-être aussi n'avais-je point encore bien sérieusement examiné la scène assez souvent offerte à mes regards par ces deux femmes au milieu de cette salle ; mais alors j'admirai dans sa réalité le plus délicieux tableau de cette nature modeste si naïvement reproduite par les peintres flamands. La mère, assise au coin d'un foyer à demi éteint , tricotait des bas , et laissait errer sur ses lèvres un bon sourire. Pauline coloriait des éci\*ans : ses couleurs, ses pinceaux étalés sur une petite table y parlaient aux yeux par de piquants effets ; mais ayant quitté sa place et se tenant debout pour allumer ma lampe , sa blanche figure en recevait toute la lumière. Il fallait être subjugué par une bien terrible passion pour ne pas adorer ses mains transparentes et roses, ridéal de sa tête, et sa virginale attitude. La nuit et le silence prêtaient leur charme à cette laborieuse veillée , à ce paisible intérieur. Ces travaux continus et gaiment supportés attestaient mie résignation religieuse pleine de senUmens élevés. Une indéfinissable harmonie existait là entre les choses \*et les personnes. Chez Foedora , le luxe était sec , il réveillait en moi de mauvaises pensées ; tandis que cette humble misère et ce bon naturel me rafraîchissaient Tame. Peut-être étais - je humilié en présence du luxe ; près de ces deux femmes , au milieu de celte salle brune où la vie simplifiée semblait se réfugier dans les émotions du cœur, peut-être me réconciliais-je avec moi-même en trouvant à exercer la protection que l'homme est si jaloux de faire sentir. Quand je fus près

**The text on this page is estimated to be only 25.37% accurate**

174 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIR de Pauline, elle me jeta un regard pi-esque inalei-iiel , et s'écria , les maias iremblaDles , en posant vivement la lampe : — Dieu! comme vous êtes pâle! Ah! il est tout mouillé. Ma mère va vous essuyer. Monsieur Raphaël , rc prit-elle après une légère pause, vous êtes friand de lait, nous avons eu ce soir de la crème, tenez, voulez-vous y goûter? Elle sauta comme un petit chat sur un bol de porcelaine plein de lait, et me le présenta si vivement , me le mit sous le nez d'une si gentille façon , que j'hésiiai. — Vous me i-efuseriez? dit-elle d'une voix altérée. Nos deux fiertés se comprenaient : Pauline paraissait souffrir de sa pauvreté , et me reprocher ma hauteur. Je fus attendri. Cette crème était peut-être son déjeuner du lendemain , j'acceptai cependant. La pauvre fille essaya de cacher sa joie, mais elle i>étillail dans ses yeux. — J'en avais besoin, lui dis-je en m'a&seyanl. (Une ex

pression soucieuse passa sur son front. ) Vous souvenez-vous , Pauline , de ce passage où Bossuet nous peint Dieu , récompensant un verre d'eau plus richement qu'une victoire? — Oui, dit-elle. Et son sein battait comme celui d'une jeune fauvette entre les mains d'un enfant. — Eh bien! comme nous nous quitterons bientôt, ajouté-je d'une voix mal assurée, laissez-moi vous témoigner ma reconnaissance pour tous les soins que vous et votre mère vous avez eus de moi. — Oh! ne comptons pas, dit-elle en riant. Son rire cachait une émotion qui me fit mal. — Mon piano , repris-je sans paraître avoir entendu ses paroles , est un des meilleurs instrumens d'Érard : acceptez-le. Prenez-le sans scrupule, je ne saurais vraiment l'emporter dans le voyage que je compte entreprendre. Éclairées peut-être par l'accent de mélancolie avec lequel je prononçai ces mots , les deux femmes semblèrent m'avoir compris et me regardèrent avec une curiosité mêlée d'effroi. L'affection que je cherchais au milieu des froides régions du grand monde, était donc là, vraie , sans faste , mais onctueuse et peut-être durable. — Il ne faut pas prendre tant de souci, me dit la mère. Restez ici. Mon mari est en route à cette heure, reprit-elle. Ce soir, j'ai lu l'Évangile de saint Jean pendant que Pauline tenait suspendue entre ses doigts notre clef attachée dans une Bible , la clef a tourné. Ce pressée annonce que Gandin se porte bien et prospère. Pauline a recommencé pour vous et pour le jeune homme du numéro sept; mais la clef n'a tourné que pour vous. Nous serons

176 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. tous riches , Gaudin reviendra millionnaire. Je l'ai vu en rêve sur un vaisseau plein de serpents, heureusement Teau était trouble , ce qui signifie or et pierreries d'outremer. Ces paroles amicales et vides, semblables aux vagues chansons avec lesquelles une mère endort les douleurs de son enfant, me rendirent une sorte de calme. L'accent et le regard de la bonne femme exhalaient cette douce cordialité qui n'efface pas le chagrin, mais qui l'apaise, qui le berce et Témousse. Plus perspicace que sa mère , Pauline m'examinait avec inquiétude, ses yeux intelligents semblaient deviner ma vie et mon avenir. Je remerciai par une inclination de tête la mère et la fille; puis je me sauvai, craignant de m'attendrir. Quand je me trouvai seul sous mon toit, je me couchai dans mon malheur. Ma fatale imagination me dessina mille projets sans base et me dicta des résolutions impossibles. Quand un homme se traîne dans les décombres de sa fortune, il y rencontre encore quelques ressources; mais j'étais dans le néant. Ah ! mon cher , nous accusons trop Écilement la misère. Soyons indulgens pour les effets du plus actif de tous les dissolvans sociaux : où règne la misère, il n'existe plus ni pudeur, ni crimes, ni vertu, ni esprit. J'étais alors sans idées, sans force, comme une jeune fille tombée à genoux devant un tigre. Un homme sans passion et sans argent reste maître de sa personnalité , mais un malheureux qui aime ne s'appartient plus et ne peut pas se tuer. L'amour nous donne une sorte de religion pour nous-mêmes, nous respectons en nous une autre vie ; il devient alors le plus horrible des malheurs, le malheur

avec une espérance , une espérance qui tous &it accepter des tortures. Je m'endormis avec Vidée d'aller le lendemain confier à Rastignac la singulière détermination de Foedora. — Ah ! ah ! me dit Rastignac en me voyant entrer chez lui dès neuf heures du matin, je sais ce qui t'amène j tu dois être congédié par Foedora. Quelques bonnes âmes jalouses de ton empire sur la comtesse ont annoncé votre mariage. Dieu sait les folies que tes rivaux t'ont prêtées et les calomnies dont tu as été l'objet! — Tout s'explique, m'écriai-je. Je me souvins de toutes mes impertinences, et trouvai la comtesse sublime. A mon gré, j'étais un infâme qui n'avait pas encore assez souffert , et je ne vis plus dans son indulgence que la patiente charité de l'amour. — N allons pas si vite, me dit le prudent Gascon. Foedora possède la pénétration naturelle aux femmes profondément égoïstes : elle t'aura jugé peut-être au moment où tu ne voyais encore en elle que sa fortune et son luxe ; en dépit de ton adresse , elle aura lu dans ton ame. Elle est assez dissimulée pour qu'aucune dissimulation ne trouve grâce devant elle. Je crois, ajouta-t-il, f avoir mis dans une mauvaise voie. Malgré la finesse de son esprit et de ses manières, cette créature me semble impérieuse comme toutes les femmes qui ne prennent de plaisir que par la tête. Pour elle le bonheur gît tout entier dans le bien-être de la vie, dans les jouissances sociales; chez elle , le sentiment est un rôle , elle te rendrait malheureux, et ferait de toi son premier valet. Rastignac parlait à un sourd. Je l'interrompis en lui exposant avec une apparente gâté ma situation financière.

**The text on this page is estimated to be only 23.20% accurate**

178 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Hier an soir, me répondit-il , une veine contraire m'a emporté tout l'aident dont je pouvais disposer. Sans cette vulgaire infortune » j'eusse partagé volontiers ma bourse avec toi. Mais, allons déjeûner au cabaret, les huîtres nous donneront peut-être un bon conseil. Il s'habilla , fit atteler son tilbury ; puis semblables à deux millionnaires , nous arrivâmes au Café de Paris

avec rimpertinence de ces audacieux spéculateurs qui vivent sur des capitaux imaginaires. Ce diable de Gascon me ccmfondait par l'aisance de ses manières et par son aplomb imperturbable. Au moment où nous prenions le café y après avoir fini un repas fort délicat et très-bien entendu , Rastignac , qui distribuait des coups de tête à une foule de jeunes gens également reconmiandables par les grâces de leur personne et par Télégance de leur mise y me dit en voyant entrer un de ces dandys : Voici ton affaire. Et il fit signe à un gentilhomme bien cravaté , qui semblait chercher une table à sa convenance , de venir lui parler. — Ce gaillard-là , me dit Rastignac à Toreille , est décoré pour avoir publié des ouvrages qu'il ne comprend pas : il est chimiste , historien , romancier, publiciste ; il possède des quarts, des tiers, des moitiés dans je ne sais combien de pièces de théâtre, et il est ignorant comme la mule de don Miguel. Ce n'est pas un homme, c'est un nom, une étiquette familière au public. Aussi, se garderait-il bien d'entrer dans ces cabinets sur lesquels il y a cette inscription : Ici ^ Von peut écrire soimême. Il est fin à jouer tout un congrès. En deux mots , c'est un métis en morale : ni tout-à-fait probe ni complètement fripon. Mais, chut ! il s'est déjà battu , le monde n'en demande pas davantage et dit de lui : C'est un homme honorable. — Eh bien , mon excellent ami , mon honorable ami , comment se porte Votre Intelligence ? lui dit Rastignac au moment où l'inconnu s'assit à la table voisine. — Mais ni bien ni mal. Je suis accablé de travail. J'ai

**The text on this page is estimated to be only 27.52% accurate**

ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. entre les mains tous les matenaux nécessaires pour faire des mémoires historiques très-curieux , et je ne sais à qui les attribuer. Cela me tourmente, il faut se hâter, les mémoires vont passer de mode. — Sont-ce des mémoi'es contemporains , anciens , sur la cour, sur quoi? — Sur l'al&ire du collier. — N'est-ce pas un miracle? me dit Rastignac en riant. Puis, se retournant vers le spéculateur : — M. de Valentin, reprit-il en me désignant, est im de mes amis que je vous présente comme l'une de nos futures célébrités littéraires. Il avait jadis une tante fort bien en cour, marquise, et depuis deux ans il travaille à ime histoire royaliste de la révolution.

Puis , se penchant à Foreille de ce singulier négociant , il lui dit : — C'est un homme de talent, mais un niais qui peut vous faire vos mémoires, au nom de sa tante, pour cent écus par volume. — Le marché me va , répondit l'autre en haussant sa cravate. Garçon , mes huîtres , donc ! — Oui, mais vous me donnerez vingt-cinq louis de commission et lui paierez un volume d'avance, reprit Rastignac. — Non, non. Je n'avancerai que cinquante écus pour être plus sûr d'avoir promptement mon manuscrit. Rastignac me répéta cette conversation mercantile à voix basse. Puis sans me consulter : — Nous sommes d'accord , lui répondit-il. Quand pouvons-nous aller vous voir pour terminer cette affaire ? — Eh bien, venez dîner ici, demain soir, à sept heures. Nous nous levâmes , Rastignac jeta de la monnaie au garçon , mit la carte à payer dans sa poche , et nous sortîmes. J'étais stupéfait de la légèreté, de l'insouciance avec laquelle il avait vendu ma respectable tante , la marquise de Montbauron. — J'aime mieux m'embarquer pour le Brésil, et y enseigner aux Indiens l'algèbre dont je ne sais pas un mot , que de salir le nom de ma famille ! Rastignac m'interrompit par un éclat de rire. — Es-tu bête? Prends d'abord les cinquante écus et fais les mémoires. Quand ils seront achevés, tu réviseras de les mettre sous le nom de ta tante, imbécile!

Ma

182 ETUDES SOGULES , DEUXIEME PARTIE. dame de Montbauron morte sur l'échafaud, ses paniers, ses considérations , sa beauté , son fard y ses mules , valent bien plus de six cents francs. Si le libraire ne veut pas alors payer ta tante ce qu'elle vaut , il trouvera quelque vieux chevalier d'industrie , ou je ne sais quelle langeuse comtesse pour signer les mémoires. — Oh ! m'écriai-je , pourquoi suis-je soiti de ma vertueuse mansarde ? Le monde a des envers bien salement ignobles. — Bon , répondit Rastignac , voilà de la poésie , et il s'agit d'affiiii\*es. Tu es un enlant. Écoute : quant aux mé~ moires, le public les jugera; quant à mon Proxénète littéraire, n'a-t-il pas dépensé huit ans de sa vie, et payé ses relations avec la librairie par de cruelles expériences? En partageant inégalement avec lui le travail du livre, ta part d'argent n'est -elle pas aussi la plus belle ? Vingt-cinq louis sont une bien plus grande sonune pour toi , que mille francs pour lui. Va , tu peux écrire des mémoires historiques, œuvres d'art si jamais il en fut, quand Diderot a fait six sermons pom\* cent écus. — Enfin , lui dis-je tout ému , c'est pour moi une nécessité ; ainsi , mon pauvre ami , je te dois des remercimens. Vingt-cinq louis me rendront bien riche. — Et plus riche que tu ne penses , reprit-il en riant. Si Marivault me donne une commission dans l'affaire, ne devines-tu pas qu'elle sera pour toi ? — Allons au bois de Boulogne , dit-il , nous y verrons ta comtesse, et je te montrerai la jolie petite veuve que je dois épouser, une charmante personne. Alsacienne , un peu grasse. Elle lit Kant , Schiller, Jean Paul ,

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 183 et une foule de livres hydrauliques. Elle a la manie de toujours me demander mon opinion , je suis obligé d'avoir l'air de comprendre toute cette sensiblerie allemande y de connaître un tas de ballades, toutes drogues qui me sont défendues par le médecin. Je n'ai pas encore pu la déshabituer de son enthousiasme littéraire y elle pleure des averses à la lecture de Goethe, et je suis obligé de pleurer un peu , par complaisance , car il y a cinquante mille livres de rentes, mon cher, et le plus joli petit pied, la plus jolie main de la terre! Ah! si elle ne disait pas mon anche et prouiller pour mon ange et brouiller^ ce serait une femme accomplie. Nous vîmes la comtesse , brillante dans un brillant équipage. La coquette nous salua fort affectueusement en me jetant un sourire qui me parut alors divin et plein d'amour. Ah ! j'étais bien heureux , je me croyais aimé , j'avais de l'aident et des trésors de passion , plus de misère. Léger, gai, content de tout, je trouvais la maîtresse de mon ami, charmante. Les arbres, l'air, le ciel, toute la nature semblait me répéter le sourire de Fœdora. En revenant des Champs-Élysées, nous allâmes chez le chapelier et chez le tailleur de Rastignac. L'affaire du Collier me permit de quitter mon misérable pied de paix, pour passer à un formidable pied de guerre. Désormais je pouvais sans crainte lutter de grâce et d'élégance avec les jeunes gens qui tourbillonnaient autour de Fœdora. Je revins chez moi. Je m'y enfermai, restant tranquille en apparence, près de ma lucarne; mais disant d'étéiiiiels adieux à mes toits, vivant dans l'avenir, dramatisant ma vie, escomptant l'amour et ses

comme une existence peut devenir orageuse entre les quatre murs d'une mansarde. L'ame humaine est une fée y elle métamorphose une paille en diamans , sous sa baguette les palais enchantés éclosent comme les fleurs des champs sous les chaudes inspirations du soleil. Le lendemain , vers midi , Pauline frappa doucement à ma porte et m apporta , devine quoi ? une lettre de Fœdora. La comtesse me priait de venir la prendre au Luxembourg pour aller , de là , voir ensemble le Muséum et le Jardin des Plantes. — Un commissionnaire attend la réponse , me dit-elle après un moment de silence. Je griffonnai promptement une lettre de remerciement que Pauline emporta. Je m'habillai. Au moment où, assez content de moi-même, j'achevais ma toilette, un frisson glacial me saisit à cette pensée : Fœdora est-elle venue en voiture ou à pied , pleuvra-t-il , fera-t-il beau ? Mais, me dis -je, qu'elle soit à pied ou en yoiture, eston jamais certain de l'esprit fantasque d'une femme ? elle sera sans aident et voudra donner cent sous à un petit Savoyard parce qu'il aura de jolies guenilles. J'étais sans un rouge liard et ne devais avoir de l'aident que le soir. Oh ! combien dans ces crises de notre jeunesse-, un poète paie cher la puissance intellectuelle dont il est investi par le régime et pai\* le travail. En un instant, mille pensées vives et douloureuses me piquèrent comme autant de dards. Je regardai le ciel par ma lucarne , le temps était fort incertain. En cas de malheur, je pouvais bien prendre une voiture pour la journée ; mais aussi ne tremblerais

je pas à tout moment , au milieu de mon bonheur, de ne pas rencontrer le soir M. de Marivault? Je ne me sentis pas assez fort pour supporter tant de craintes au sein de ma joie. Malgré la certitude de ne rien trouver, j'entrepris une grande exploration à travers ma chambre , je cherchai des ecus imaginaires jusque dans les profondeurs de ma paillasse , je fouillai tout , je secouai même de vieilles bottes. En proie à une fièvre nerveuse, je regardais mes meubles d'un œil hagard après les avoir renversés tous. Comprendras-tu le délire qui m'anima, lorsqu'on ouvrant pour la septième fois le tiroir de ma table à écrire que je vivais avec cette espèce d'indolence dans laquelle nous plonge le désespoir, j'aperçus collée contre une planche latérale , tapie sournoisement , mais propre , brillante , lucide comme une étoile à son lever, une belle et noble pièce de cent sous ! Ne lui demandant compte ni de son silence ni de la cruauté dont elle était coupable en se tenant ainsi cachée , je la baisai comme un ami fidèle au malheur et la saluai par un cri qui trouva de l'écho. Je me retournai brusquement et vis Pauline toute pâle. — J'ai cru, dit-elle d'une voix émue, que vous vous faisiez mal. Le commissionnaire Elle s'interrompit comme si elle étouffait. Mais ma mère l'a payé, ajouta-t-elle. Puis elle s'enfuit , enfantine et follette comme un caprice. Pauvre petite! je lui souhaitai mon bonheur. En ce moment, il me semblait avoir dans l'ame tout le plaisir de la terre, et j'aurais voulu restituer aux malheureux la part que je croyais leur voler. Nous avons presque toujours raison dans nos pressen<sup>24</sup>

d'adversité, la comtesse avait renvoyé sa voiture. Par un de ces caprices que les jolies femmes ne s'expliquent pas toujours à elles-mêmes, elle voulait aller au Jardin des Plantes par les boulevards et à pied. — Mais il va pleuvoir, lui dis-je. Elle prit plaisir à me contredire. Par hasard, il fit beau pendant tout le temps que nous marchâmes dans le Luxembourg. Quand nous en sortîmes, un gros nuage dont j'avais maintes fois épié la marche avec une secrète inquiétude, ayant laissé tomber quelques gouttes d'eau, nous montâmes dans un fiacre. Lorsque nous eûmes atteint les boulevards, la pluie cessa, le ciel reprit sa sérénité. En arrivant au Muséum, je voulus renvoyer la voiture, Fœdora me pria de la garder. Que de tortures! Mais causer avec elle en comprimant un secret délire qui sans doute se formulait sur mon visage par quelque sourire niais et arrêté; errer dans le Jardin des Plantes, en parcourir les allées bocagères et sentir son bras appuyé sur le mien, il y eut dans tout cela je ne sais quoi de fantastique : c'était un rêve en plein jour. Cependant ses mouvemens, soit en marchant, soit en nous arrêtant, n'avaient rien de doux ni d'amoureux, malgré leur apparente volupté. Quand je cherchais à m'associer en quelque sorte à l'action de sa vie, je rencontrais en elle une intime et secrète vivacité, je ne sais quoi de saccadé, d'excentrique. Les femmes sans âme n'ont rien de moelleux dans leurs gestes. Aussi n'éti&on-nous unis, ni par une même volonté, ni par lui-même pas. Il n'existe point de mots pour rendre ce désaccord matériel de deux êtres, car nous ne sommes pas encore habitués à reconnaître une densée

dans le mouvement. Ce phénomène de notre nature se sent instinctivement, il ne s'exprime pas. Pendant ces violens paroxismes de ma passion , reprit Raphaël après un moment de silence et comme s'il répondait à une objection qu'il se fût adressée à lui-même , je n'ai pas disséqué mes sensations, analysé mes plaisirs, ni supputé les battemens de mon cœur, comme un avare examine et pèse ses pièces dor. Oh! non, l'expérience jette aujourd'hui sa triste lumière sur les événemens passés, et le souvenir m'apporte ces images, comme par un beau temps les flots de la mer amènent brin à brin les débris d'un naufrage sur la grève. — Vous pouvez me rendre un service assez important , me dit la comtesse en me regardant d'un air confus. Après vous avoir confié mon antipathie pour l'amour, je me sens plus libre en réclamant de vous un bon office au nom de l'amitié. Naurez-vous pas, reprit-elle en riant, beaucoup plus de mérite à m'obliger aujourd'hui? Je la regardais avec douleur. N'éprouvant rien près de moi , elle était pateline et non pas affectueuse ; elle me paraissait jouer un rôle en actrice consommée; puis tout à coup son accent, un regard, un mot réveillaient mes espérances; mais si mon amour ranimé se peignait alors dans mes yeux, elle en soutenait les rayons sans que la clarté des siens s'en altérât , car ils semblaient comme ceux des tigres être doublés par une feuille de métal. En ces momens

1 88 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. en Russie, et dont rintervention est nécessaire pour me faire rendre justice dans une affaire qui concerne à la fois ma fortune et mon état dans le monde , la reconnaissance de mon mariage par l'empereur. Le duc de Navailles n'estil pas votre cousin? Une lettre de lui déciderait tout. — Je vous appartiens, lui répondis-je , ordonnez. — Vous êtes bien aimable , reprit-elle en me serrant la main. Venez dîner avec moi. je vous dirai tout comme à un confesseur. Cette femme si méfiante , si discrète , et à laquelle personne n avait entendu dire un mot sur ses intérêts , allait donc me consulter. — Oh ! combien j'aime maintenant le silence que vous m'avez imposé! m'écriai-je. Mais j'aurais voulu quelque épreuve plus rude encore. En ce moment, elle accueillit l'ivresse de mes regards et ne se refusa point à mon admiration , elle m'aimait donc! Nous arrivâmes chez elle. Fort heureusement, le fond de ma bourse put satisfaire le cocher. Je passai délicieusement la journée , seul avec elle , chez elle. C'était la première fois que je pouvais la voir ainsi. Jusqu'à ce jour, le monde, sa gênante politesse et ses façons froides nous avaient toujours séparés, même pen\* dant ses somptueux dîners ; mais alors j'étais chez elle comme si j'eusse vécu sous son toit , je la possédais pour ainsi dire. Ma vagabonde imagination brisait les entraves, arrangeait les événemens de la vie à ma guise , et me plongeait dans les délices d'un amour heureux. Me croyant son époux, je l'admirais occupée de petits détails; j'éprouvais même du bonheur à lui voir ôter son schall et

**The text on this page is estimated to be only 27.61% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 189  
soD chapeau. Elle me laissa seul un moment, et revint les cheveux arrangés,  
charmante. Cette jolie toilette avait été faite pour moi! Pendant le dîner, elle  
me prodigua ses attentions et déploya des grâces infinies dans mille choses  
qui semblent des riens et qui cependant sont la moitié de la vie.

190 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Quand nous fûmes tous deux devant un foyer pétillant, assis sur la soie, environnés des plus désirables créations d'un luxe oriental , quand je vis si près de moi cette femme dont la beauté célèbre faisait palpiter tant de cœurs, cette femme si difficile à conquérir, me parlant, me rendant l'objet de toutes ses coquetteries , ma voluptueuse félicité devint presque de la souffrance. Pour mon malheur, je me souvins de l'importante affaire que je devais conclure , et voulus aller au rendez-vous qui m'avait été donné la veille, — Quoi, déjà! dit-elle en me voyant prendre mon chapeau. Elle m'aimait ! Je le crus du moins , en l'entendant prononcer ces deux mots d'une voix caressante. Pour prolonger mon extase, j'aurais alors volontiers troqué deux années de ma vie contre chacune des heures qu'elle voulait bien m'accorder. Mon bonheur s'augmenta de tout l'aident que je perdais ! Il était minuit quand elle me renvoya. Néanmoins le lendemain , mon héroïsme me coûta bien des remords, je craignis d'avoir manqué l'affiire des mémoires, devenue si capitale pour moi; je courus chez Rastignac , et nous allâmes surprendre à son lever le titulaire de mes travaux futurs. M. Marivault me lut un petit acte où il n'était point question de ma tante , et après la signature duquel il me compta cinquante écus. Nous déjeûnâmes tous les trois. Quand j'eus payé mon nouveau chapeau , soixante cachets à trente sous et mes dettes , il ne me resta plus que trente francs; mais toutes les difficultés de la vie s'étaient aplanies pour quelques jours. Si j'avais voulu écouter Rastignac, je pouvais avoir des

trésors en adoptant avec franchise le système anglais. Il voulait absolument m'établir un crédit et me faire faire des emprunts , en prétendant que les emprunts soutiendraient le crédit. Selon lui, l'avenir était de tous les capitaux du monde le plus considérable et le plus solide. En hypothéquant ainsi mes dettes sur de futurs contingens, il donna ma pratique à son tailleur, un artiste qui comprenait le jeune homme et devait me laisser tranquille jusqu'à mon mariage. De ce jour, je rompis avec la vie monastique et stérile que j'avais menée pendant trois ans. J'allai fort assidûment chez Foedora, où je tâchai de surpasser en apparence les impertinents ou les héros de coterie qui s'y trouvaient. En croyant avoir échappé pour toujours à la misère, je recouvrai ma liberté d'esprit, j'écrasai mes rivaux, et passai pour un homme plein de séductions, prestigieux, irrésistible. Cependant les gens habiles disaient en parlant de moi : « Un garçon aussi spirituel ne doit avoir de passions que dans la tête ! » Us vantaient charitablement mon esprit aux dépens de ma sensibilité, (c'est Est-il heureux de ne pas aimer ! s'écriaient-ils. S'il aimait, aurait-il autant de gaieté, de verve ? » J'étais cependant bien amoureusement stupide en présence de Foedora ! Seul avec elle , je ne savais rien lui dire , ou si je parlais, je médisais de l'amour; j'étais tristement gai comme un courtisan qui veut cacher un cruel dépit. Enfin , j'essayai de me rendre indispensable à sa vie, à son bonheur, à sa vanité : tous les jours près d'elle , j'étais un esclave, un jouet sans cesse à ses ordres. Après avoir ainsi dissipé ma journée, je revenais chez moi pour y

192 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Iravailler pendant les nuits , ne dormant guère que deux ou trois heures de la matinée. Mais n'ayant pas , comme Rastignac , l'habitude du système anglais , je me vis bientôt sans un sou. Dès lors , mon cher ami , fat sans bonnes fortunes, élégant sans aidant, amoureux anonyme , je retombai dans cette vie précaire , dans ce froid et profond malheur soigneusement caché sous les trompeuses apparences du luxe. Je ressentis alors mes souffrances premières, mais moins aiguës, je m'étais familiarisé sans doute avec leurs terribles crises. Souvent les gâteaux et le thé , si parcimonieusement offerts dans les salons , étaient ma seule nourriture. Quelquefois , les somptueux diners de la comtesse me substantaient pendant deux jours. J'employai tout mon temps, mes efforts et ma science d'observation à pénétrer plus avant dans l'impénétrable caractère de Foedora. Jusqu'alors , l'espérance ou le désespoir avaient influencé mon opinion, je voyais en elle tour à tour la femme la plus aimante ou la plus insensible de son sexe; mais ces alternatives de joie et de tristesse devinrent intolérables , je voulus chercher un dénouement à cette lutte affreuse , en tuant mon amour. De sinistres lueurs brillaient parfois dans mon ame et me faisaient entrevoir des abîmes entre nous. La comtesse justifiait toutes mes craintes : je n'avais pas encore surpris de larmes dans ses yeux. Au théâtre une scène attendrissante la trouvait froide et rieuse. Elle réservait toute sa finesse pour elle et ne devinait ni le malheur, ni le bonheur d'autrui. Enfin elle m'avait joué! Heureux de lui faire un sacrifice, je m'étais presque avili pour elle eu allant voir mon parent le duc de Navailles ,

homme égoïste qui rougissait de ma misère, et avait de trop grands torts envers moi pour ne pas me haïr : il me l'eçut donc avec cette froide politesse qui donne aux gestes et aux paroles l'apparence de Tinsulte , son regard inquiet excita ma pitié. J'eus honte pour lui de sa petitesse au milieu de tant de grandeur, de sa pauvreté au milieu de tant de luxe. Il me parla des pertes considérables que lui occasionnait le trois pour cent , je lui dis alors quel était l'objet de ma visite. Le changement de ses manières qui de glaciales devinrent insensiblement affectueuses , me dégoûta. Eh bien , mon ami , il vint chez la comtesse , il m'y écrasa. Foedora trouva pour lui des enchantemens , des prestiges inconnus ; elle le séduisit , traita sans moi cette affaire mystérieuse de laquelle je ne sus pas un mot : j'avais été pour elle un moyen. Elle pai<sup>^</sup>issait ne plus m'apercevoir quand mon cousin était chez elle , et m'acceptait alors avec moins de plaisir peut-être que le jour où je lui fus présenté. Un soir, elle m'humilia devant le duc par un de ces gestes et par un de ces regards qu'aucune parole ne saurait peindre. Je sortis pleurant, formant mille projets de vengeance, combinant d'épouvantables viols. Souvent je l'accompagnais aux Bouffons : là, près d'elle, tout entier à mon amour, je la contemplais en me livrant au charme d'écouter la musique, épuisant mon ame dans la double jouissance d'aimer et de retrouver les mouvemens de mon cœur bien rendus par les phrases du musicien. Ma passion était dans l'air, sur la scène, elle triomphait partout, excepté chez ma maîtresse. Je prenais alors la main de Foedora, j'étudiais ses traits et ses yeux en 25

**The text on this page is estimated to be only 26.13% accurate**

194 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. sollicitant une fusion de nos senlimens, une de ces soudaines harmonies qui, réveillées par les notes, font vibrer les âmes à l'unisson; mais sa main était muette et ses yeux, ne disaient rien. Quand le feu de mon cceur émané de tous mes traits la fra^^it trop fortement au vis^e , elle me jetait ce sourire cherché, phrase convenue qui se reproduit au Salon sur les lèvres de tous les portraits. EUe n'écoutait pas la musique. Les divines pages de Rossini, de Cimarosa, de Zingarelli ne lui i-appelaient aucun sentiment, ne lui traduisaient aucune poé»e de sa vie, son ame était aride.

## ETUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 195

Foedora se produisait là comme mi spectacle dans le spectacle. Sa lorgnette voyageait incessamment de loge en loge ; inquiète quoique tranquille , elle était victime de la mode : sa loge, son bonnet, sa voiture , sa personne étaient tout pour elle. Vous rencontrez souvent des gens de colossale apparence de qui le cœur est tendre et délicat sous un corps de bronze; mais elle cachait un cœur de bronze sous sa frêle et gracieuse enveloppe. Ma fatale science me déchirait bien des voiles. Si le bon ton consiste à s'oublier pour autrui, à mettre dans sa voix et dans ses gestes une constante douceur, à plaire aux autres en les rendant contents d'eux-mêmes; malgré sa finesse, Foedora n'avait pas effacé tout vestige de sa plébéienne origine : son oubli d'elle-même était fausseté , ses manières, au lieu d'être innées, avaient été laborieusement conquises, enfin sa politesse sentait la servitude. Eh bien ! ses paroles emmiellées étaient pour ses favoris l'expression de la bonté , sa prétentieuse exagération était un noble enthousiasme. Moi seul avais étudié ses grimaces , j'avais dépouillé son être intérieur de la mince écorce qui suffit au monde , et n'étais plus dupe de «es singeries , je connaissais à fond son ame de chatte. Quand un niais la complimentait, la vantait, j'avais honte pour elle. Et je l'aimais toujours! j'espérais fondre ces glaces sous les ailes d'un amour de poète. Si je pouvais une fois ouvrir son cœur aux tendresses de la femme, si je l'initiais à la sublimité des dévouemens, je la voyais alors parfaite, elle devenait un ange. Je l'aimais en homme, en amant, en artiste, quand il aurait fallu ne pas l'aimer pour l'obtenir : un fet bien gourmé, un froid calculateur en

f9(> ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. aurait triomphé peut-être. Vaine, artificieuse, elle eût sans doute entendu le langage de la vanité , se serait laissé entortiller dans les pièges d'une intrigue; elle eût été dominée par un homme sec et glacé. Des douleurs acérées entraient jusqu'au vif dans mon âme, quand elle me révélait naïvement son égoïsme. Je l'apercevais avec douleur seule un jour dans la vie et ne sachant à qui tendre la main, ne rencontrant pas de regards amis où reposer les siens. Un soir, j'eus le courage de lui peindre , sous des couleurs anéanties , sa vieillesse déserte, vide et triste. A l'aspect de cette épouvantable vengeance de la nature trompée, elle dit un mot atroce. — J'aurai toujours de la fortune ! me répondit-elle. Eh bien , avec de l'or nous pouvons toujours créer autour de nous les sentimens qui sont nécessaires à notre bien-être. Je sortis foudroyé par la logique de ce luxe, de cette femme, de ce monde dont j'étais si sottement idolâtre. Je n'aimais pas Pauline pauvre, Foedora riche n'avait-elle pas le droit de repousser Raphaël? Notre conscience est un juge infailible, quand nous ne l'avons pas encore assassinée. « Foedora, me criait une voix sophistique, n'aime ni ne repousse personne ; elle est libre , mais elle s'est autrefois donnée pour de For. Amant ou époux , le comte russe l'a possédée. Elle aura bien une tentation dans sa vie! Attends-la. » Ni vertueuse ni fautive, cette femme vivait loin de l'humanité, dans une sphère à elle, enfer ou paradis. Ce mystère femelle vêtu de cachemires et de broderies mettait en jeu dans mon cœur

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 197

tous les sentimens humains, oi<sup>^</sup>eil, ambition, amour, curiosité. Un caprice de la Mode ou cette envie de paraître original qui nous poursuit tous, avait amené la manie de vanter un petit spectacle du boulevard. La comtesse témoigna le désir de voir la figure enfarinée d'un acteur qui faisait les délices de quelques gens d'esprit, et j'obtins l'honneur de la conduire à la première représentation de je ne sais quelle mauvaise farce. La loge coûtait à peine cent sous, je ne possédais pas un traître liard. Avant encore un demi-volume de mémoires à écrire , je n'osais pas aller mendier un secours à M. Marivault , et Rastignac , ma providence , était absent. Cette gêne constante maléficiait toute ma vie. Une fois, au sortir des Bouffons, par une horrible pluie, Foedora m'avait fait avancer une voitiu\*e, sans que je pusse me soustraire à son obligeance de parade : elle n'admit aucune de mes excuses, ni mon goût pour la pluie, ni mon envie d'aller au jeu. Elle ne devinait mon indigence ni dans l'embarras de mon maintien, ni dans mes paroles tristement plaisantes. Mes yeux rougissaient, mais comprenait -elle un regard? La vie des jeunes gens est soumise à de singuliers caprices ! Pendant le voyage , chaque tour de roue réveilla des pensées qui me brûlèrent le cœur, j'essayai de détacher une planche au fond de la voiture en espérant glisser sur le pavé; mais rencontrant des obstacles invincibles, je me pris à rire convulsivement et demeurai dans un calme morne, hébété comme un homme au carcan. A mon arrivée au logis, aux premiers mots que je balbutiai, Pauline m'interrompit en disant : Si vous n'avez pas de monnaie....

198 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Ah ! la musique de Rossini n'était rien auprès de ces paroles. Mais revenons aux Funambules? Pour pouvoir y conduire la comtesse, je pensai à mettre en gage le cercle d'or dont le portrait de ma mère était entouré. Quoique le Mont-de-Piélé se fût toujours dessiné dans ma pensée comme une des portes du bagne, il valait encore mieux y porter mon lit moi-même que de solliciter une aumône. Le regard d'un homme à qui vous demandez de l'argent fait tant de mal. Certains emprunts nous coûtent notre honneur, comme certains refus prononcés par une bouche amie nous enlèvent une dernière illusion. Pauline travaillait, sa mère était couchée. Jetant un regard furtif sur le lit dont les rideaux étaient légèrement relevés, je crus madame Gandin profondément endormie , en apercevant au milieu de l'ombre son profil calme et jaune imprimé sur l'oreiller. — Vous avez du chagrin, me dit Pauline, qui posa son pinceau sur son coloriage. — Ma pauvre enfant , vous pouvez me rendre un grand service, lui répondis-je. Elle me regarda d'un air si heureux que je tressaillis. — M'aimerait-elle? pensé-je. Pauline? repris-je. Et je m'assis près d'elle pour la bien étudier. Elle me devina, tant mon accent était interrogateur, elle baissa les yeux , et je l'examinai , croyant pouvoir lire dans son cœur comme dans le mien, tant sa physionomie était naïve et pure. — Vous m'aimez? lui dis-je.

— Un peu, passionnément, pas du tout, s'écria- l'elle. Elle ne m'aimait pas. Son accent moqueur et la gen\* tillesse du geste qui lui échappa peignaient seulement une folâtre reconnaissance de jeune fille. Je lui avouai donc ma détresse , l'embarras dans lequel je me trouvais, et la priai de m'aider. — Comment , monsieur Raphaël , dit - elle , vous ne voulez pas aller au Mont -de -Piété, et vous m'y envoyez ! Je rougis confondu par la logique d'un enfant. Elle me prit alors la main comme si elle eût voulu compenser par une caresse la sévérité de son exclamation. — Oh ! j'irais bien, dit -elle, mais la course est inutile. Ce matin, j'ai trouvé derriè-e le piano deux pièces de cent sous qui s'étaient glissées à votre insu entre le mur et la barre, et je les ai mises sur votre table. — Vous devez bientôt recevoir de l'argent, monsieur Raphaël, me dit la bonne mère qui montra sa tête entre les rideaux, je puis bien vous prêter quelques écus en attendant. — Oh! Pauline, m'écriai-je en lui serrant la main, je voudrais être riche. — Bah! pourquoi? dit -elle d'un air mutin. Sa main tremblant dans la mienne répondait à tous les battemens de mon cœur, elle retira vivement ses doigts, examina les miens : — Vous épouserez une femme riche ! dit-elle , mais elle vous donnera bien du chagrin. Ah ! Dieu ! elle vous tuera. J'en suis sûre.

**The text on this page is estimated to be only 20.86% accurate**

200 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. 11 y avait dans son cri une sorte de croyance aux folles superstitions de sa mère. — Vous êtes bien crédule, Pauline! — Oh! bien certainement! dit-elle en me regardant avec terreur, la femme que vous aimerez vous tuera.

Elle reprit son pinceau, le trempa dans la couleur en laissant paraître une vive émotion, et ne me regarda plus. En ce moment, j'aurais bien voulu croire à des chimères. Un homme n'est pas tout-à-fait misérable quand il est superstitieux. Une superstition est une espérance. Retiré dans ma chambre, je vis en effet deux nobles écus dont la présence me parut inexplicable. Au sein des pensées confuses du premier sommeil, je tachai de vérifier mes dépenses pour me justifier cette trouvaille inespérée, mais je m'endormis perdu dans d'inutiles calculs. Le lendemain Pauline vint me voir, au moment où je sortais pour aller louer la loge. — Vous n'avez peut-être pas assez de dix francs, me dit en rougissant cette bonne et aimable fille, ma mère m'a chargée de vous offrir cet argent. Prenez, prenez ! Elle jeta trois écus sur ma table et voulut se sauver; mais je la retins\* \* L'admiration sécha les larmes qui roulaient dans mes yeux : — Pauline, lui dis-je, vous êtes un ange ! Ce prêt me touche bien moins que la pudeur\* de sentiment avec laquelle vous me l'offrez. Je désirais une femme riche, élégante, titrée ; hélas, maintenant je voudrais posséder des millions et rencontrer une jeune fille pauvre comme vous, et comme vous riche de cœur, je renoncerais à une passion fatale qui me tuera. Vous aurez peut-être raison. — Assez ! dit-elle. Elle s'enfuit, et sa voix de rossignol, ses roulades fraîches retentirent dans l'escalier. — Elle est bien heureuse de ne pas aimer encore ! me dis-je en pensant aux tortures que je souffrais depuis 26

202 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. plusieurs mois. Les quinze francs de Pauline me furent bien précieux. Foedora songeant aux émanations populacières de la salle où nous devions rester pendant quelques heures, regretta de ne pas avoir un bouquet, j'allai lui chercher des fleurs, je lui apportai ma vie et ma fortune. J'eus à la fois des remords et des plaisirs en lui donnant un bouquet dont le prix me révéla tout ce que la galanterie superficielle en usage dans le monde avait de dispendieux. Bientôt elle se plaignit de l'odeur un peu trop forte d'un jasmin du Mexique , elle éprouva un intolérable d'ôût en voyant la salle, en se trouvant assise sur de dures banquettes; elle me reprocha de l'avoir amenée là. Quoiqu'elle fût près de moi, elle voulut s'en aller , elle s'en alla. M'imposer des nuits sans sommeil , avoir dissipé deux mois de mon existence et ne pas lui plaire ! Jamais ce démon ne fut ni plus gracieux ni plus insensible. Pendant la route, assis près d'elle dans un étroit coupé, je respirais son souffle, je touchais son gant parfüné , je voyais distinctement les trésors de sa beauté, je sentais une vapeur douce comme l'iris : toute la femme et point de femme. En ce moment un trait de lumière me permit de voir les profondeurs de cette vie mystérieuse. Je pensai tout-à-coup au livre récemment publié par un poète , une vraie conception d'artiste taillée dans la statue de Polyclès. Je croyais voir ce monstre qui, tantôt officier dompte un cheval fougueux, tantôt jeune fille se met à sa toilette et désespère ses amans, amant désespère une vieille douce et modeste. Ne pouvant plus résoudre autrement Foedora, je lui racontai cette histoire fantastique ; rien ne décela sa ressemblance

avec cette poésie de Timpossible , elle s'en amusa de bonne foi , comme un enfant d'une fable prise aux Mille et une nuits. Pour résister à l'amour d'un homme de mon âge, à la chaleur communicative de cette belle contagion de Tame, Fcedora doit être gardée par quelque mystère, me dis- je en revenant chez moi. Peut-être, semblable à lady Delacour, est-elle dévorée par un cancer? Sa vie est sans doute une vie artificielle. A cette pensée , j'eus froid. Puis je formai le projet le plus extravagant et le plus raisonnable en même temps auquel un amant puisse jamais songer. Pour examiner cette femme corporellement connue je l'avais étudiée intellectuellement, pour la connaître^ enfin tout entière, je résolus de passer une nuit chez elle , dans sa chambre , à son insu. Voici comment j'exécutai cette entreprise qui me dévorait l'ame comme un désir de vengeance mord le cœur d'un moine corse. Aux jours de réception, Fœdora réunissait une assemblée trop nombreuse pour qu'il fut possible au portier d'établir une balance exacte entre les entrées et les sorties. Sûr de pouvoir rester dans la maison sans y causer de scandale, j'attendis impatiemment la prochaine soirée de la comtesse. En m'habillant, je mis dans la poche de mon gilet un petit canif anglais, à défaut de poignard. Trouvé sur moi, cet instrument littéraire n'avait rien de suspect, et ne sachant jusqu'où me conduirait ma résolution romanesque , je voulais être armé. Lorsque les salons commencèrent à se remplir, j'allai dans la chambre à coucher y examiner les choses, et trouvai

204 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. les Persiennes et les volets fermés, ce fut un premier bonheur; comme la femme de chambre pourrait venir pour détacher les rideaux drapés aux fenêtres , je lâchai leurs embrasses; je risquais beaucoup en me hasardant à faire ainsi le ménage par avance , mais je m'étais soumis aux périls de ma situation et les avais froidement calculés. Vers minuit , je vins me cacher dans l'embrasure d'une fenêtre. Afin de ne pas laisser voir mes pieds, j'essayai de grimper sur la plinthe de la boiserie, le dos appuyé contre le mur, en me cramponnant k l'espagnolette. Après avoir étudié mon équilibre, mes points d'appui, mesuré l'espace qui me séparait des rideaux , je parvins à me familiariser avec les difficultés de ma position , de l'ianière à demeurer là sans être découvert, si les crampes, la toux et les étemumens me laissaient tranquille. Pour ne pas me Êitiguer inuti• lement, je me tins debout en attendant le moment critique pendant lequel je devais rester suspendu comme une araignée dans sa toile. La moire blanche et la mousseline des rideaux formaient devant moi de gros plis semblables à des tuyaux d'orgue, où je pratiquai des trous avec mon canif afin de tout voir par ces espèces de meurtrières. J'entendis vaguement le murmure des salons, les rires des causeurs, leurs éclats de voix. Ce tumulte vapoureux, cette sourde agitation diminua par degrés. Quelques hommes vinrent prendre leurs chapeaux placés près de moi, sur la commode de la comtesse. Quand ils froissaient les rideaux, je frissonnais en pensant aux distractions, aux hasards de ces recherches Eûtes par des gens pressés de partir et qui furèrent

**The text on this page is estimated to be only 26.22% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 305

alors partout. J'augurai bien de mon entreprise en n'éprouvant aucun de ces malheurs. Le dernier chapeau fut enlevé par un vieil amoureux de Fœdora, qui se croyant seul regarda le lit et poussa un gros soupir , suivi de je ne sais quelle exclamaUn assez étonnante. La comtesse , qui n'avait plus autour d'elle dans le boudoir voisin de sa chambre , que cinq ou six personnes intimes, leur proposa d'y prendre le thé. Les calomnies, pour lesquelles la société actuelle a réservé le peu de croyance qui lui reste , se mêlèrent alors à des épigram

206 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. mes, à des jugemens spirituels, au bruit des tasses et des cuillers. Sans pitié pour mes rivaux , Rastignac excitait un rire fi\*anc par de mordantes saillies. — Monsieur de Rastignac est un homme avec lequel il ne ÊLUt pas se brouiller, dit la comtesse en riant. — Je le crois, répondit-il naïvement. J'ai toujours raison dans mes haines. Et dans mes amitiés, ajouta-t-il. Mes ennemis me servent autant que mes amis peut-être. J'ai Êdt une étude assez spéciale de l'idiome moderne et des artifices naturels dont on se sert pour tout attaquer ou pour tout défendre. L'éloquence ministérielle est un perfectionnement social. Un de vos amis est-il sans esprit? vous parlez de sa probité, de sa franchise. L'ouvrage d'un autre est-il lourd? vous le présentez comme un travail consciencieux. Si le livre est mal écrit, vous en vantez les idées. Tel homme est sans foi, sans constance, vous échappe à tout moment? Bah! il est séduisant, prestigieux, il charme. S'agit-il de vos ennemis? vous leur jetez à la tête les morts et les vivans ; vous renversez pour eux les termes de votre langage, et vous êtes aussi perspicace à découvrir leurs dé&uts que vous étiez habile à mettre en relief les vertus de vos amis. Cette application de la lorgnette à la vue morale est le secret de nos conversations et tout l'art du courtisan. N'en pas user, c'est vouloir combattre sans armes des gens bardés de fer comme des chevaliers bannerets. Et j'en use ! j'en abuse même quelquefois. Aussi me respecte-t-on moi et mes amis, car d'ailleurs , mon épée vaut ma langue. Un des plus fervens admirateurs de Foedora, jeune homme dont l'impertinence était célèbre et qui s'en faisait même un moyen de parvenir , releva le gant si

dédaigneusement jeté par Rastignac. Il se mit en parlant de moi à vanter outre mesure mes talens et ma personne. Rastignac avait oublié ce genre de médisance. Cet éloge sardonique trompa la comtesse qui m'immola sans pitié; pour amuser ses amis, elle abusa de mes secrets , de mes prétentions et de mes espérances. — 11 a de l'avenir, dit Rastignac. Peut-être sera-t-il un jour homme à prendre de cruelles revanches, ses talens égalent au moins son courage; aussi regardé -je comme bien hardis ceux qui s'attaquent à lui, cai\* il a de la mémoire... — Et fait des mémoires, dit la comtesse à qui parut déplaire le profond silence qui régna. — Des mémoires de Èiusse comtesse, madame, répliqua Rastignac. Pour les écrire, il faut avoir une autre sorte de courage. — Je lui crois beaucoup de courage , reprit- elle , il m'est fidèle. Il me prit une vive tentation de me montrer soudain aux rieurs comme l'ombre de Banquo dans Macbeth. Je pei'dais une maîtresse, mais j'avais un ami! Cependant lamour me soufQa tout-à-coup un de ces lâches et subtils pai\*adoxes avec lesquels il sait endormir toutes nos doulem^. Si Fœdora m'aime, pensé -je, ne doit- elle pas dissimuler son affection sous une plaisanterie malicieuse? Combien de fois le cœur n'a-t-il pas démenti les mensonges de la bouche. Enfin bientôt mon impertinent rival resté seul avec la comtesse voulut partir. — Eh quoil déjà, lui dit-elle avec un son de voix plein

208 ÉTUDES SOGULES , DEUXIEME PARTIE. de calineries et qui me fit palpiter. Ne me domierez-vous pas encore un moment. N'avez - vous donc plus rien à me dire, et ne me sacrifierez-vous point quelques-uns de vos plaisirs? Il s'en alla. — Ah! s'écria-t-elle en baillant, ils sont tous bien ennuyeux! Et tirant avec force un cordon, le bruit d'une sonnette retentit dans les appartemens. La comtesse entra dans sa chambre en fredonnant une phrase du Pria che spunti. Jamais personne ne l'avait entendue chanter, et ce mutisme donnait lieu à de bizarres interprétations. Elle avait, dit-on, promis à son premier amant, charmé de ses talens et jaloux d'elle par delà le tombeau, de ne donner à personne un bonheur qu'il voulait avoir goûté seul. Je tendis les forces de mon ame pour aspirer les sons. De note en note la voix s'éleva, Fœdora sembla s'animer, les richesses de son gosier se déployèrent, et cette mélodie prit alors quelque chose de divin. La comtesse avait dans l'oi^ane une clarté vive , une justesse de ton, je ne sais quoi d'harmonique et de vibrant qui pénétrait, remuait et chatouillait le cœur. Les musiciennes sont presque toujours amoureuses. Celle qui chantait ainsi devait savoir bien aimer. La beauté de cette voix fut donc un mystère de plus dans une femme déjà si mystérieuse. Je la voyais alors comme je te vois : elle paraissait s'écouter eUe-même et ressentir une volupté qui lui fOit particulière, elle éprouvait comme une jouissance d'amour. Elle vint devant la cheminée en achevant le principal motif de ce rondo ; mais quand elle se tut , sa physionomie changea, ses traits se décomposèrent et sa

figure exprima la Êitigue. Elle venait d'ôter un masque; actrice 9 son rôle était fini. Cependant l'espèce de flétrissure imprimée à sa beauté par son travail d'artiste ou par la lassitude de la soirée, n'était pas sans charme. La voilà vraie, me dis-je. Elle mit comme pour se chauffer un pied sur la barre de bronze qui surmontait le gardecentre , ôta ses gants , détacha ses bracelets , et enleva par dessus sa tête une chaîne d'or au bout de laquelle était suspendue sa cassolette ornée de pierres précieuses. J'éprouvais un plaisir indicible à voir ses mouvemens empreints de la gentillesse dont les chattes font preuve en se toiletant au soleil. Elle se regarda dans la glace et dit tout haut d'un air de mauvaise humeur : Je n'étais pas jolie ce soir, mon teint se fane avec une effrayante rapidité. Je devrais peut-être me coucher plus tôt, renoncer à cette vie dissipée. Mais Justine se moque4-eUe de moi? Elle sonna de nouveau , la femme de chambre accourut. Où logeait-elle? je ne sais. Elle arriva par un escalier dérobé. J'étais curieux de l'examiner. Mon imagination de poète avait souvent incriminé cette invisible servante, grande fille brune, bien faite. — Madame a sonné ? — Deux fois, répondit Fœdora. Vas -tu donc maintenant devenir sourde? — J'étais à faire le lait d'amandes de madame. Justine s'agenouilla, défit les cothurnes des souliers, déchaussa sa maîtresse , qui nonchalamment étendue sur un fauteuil à ressoits, au coin du feu, bâillait en se grattant la tête. Il n'y avait rien que de très-naturel dans tous 27

**The text on this page is estimated to be only 23.42% accurate**

210 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. ses  
mouvemens, et nul symptôme ne me révéla ni les souffrances secrètes ni les  
passions que j'avais supposées. — George est amoureux, dit-elle, je le  
renverrai. N'at-il pas encore défait tes rideaux ce soir, à quoi penset-il? A  
cette observation, tout mon sang reflua vers mon cœur, mais il ne fut plus  
question des rideaux.

— L'existence est bien vide, reprit la comtesse. Ah ça! prends garde de m'égratigner comme hier. Tiens, vois-tu, dit-elle en lui montrant un petit genou satiné, je porte encore la marque de tes griffes. Elle mit ses pieds nus dans des pantoufles de velours fourrées de cygne , et détacha sa robe pendant que Justine prit un peigne pour lui arranger les cheveux. — Il faut vous marier, madame, avoir des enfans. — Des enfans ! Il ne me manquerait plus que cela pour m'achever, s'écria-t-elle. Un mari! Quel est l'homme auquel je pourrais me... Étais-je bien coiffée ce soir? — Mais , pas très-bien. — Tu es une sotte. — Rien ne vous va plus mal que de trop crêper vos cheveux, reprit Justine. Les grosses boucles bien lisses vous sont plus avantageuses. — Vraiment! — Mais oui, madame, les cheveux crêpés clair ne vont bien qu'aux blondes. — Me marier? non, non. Le mariage est un trafic pour lequel je ne suis pas née. Quelle épouvantable scène pour un amant ! Cette femme solitaire, sans parens, sans amis, athée en amour, ne croyant à aucun sentiment; et quelque faible ape fût en elle ce besoin d'épanchement cordial, naturel à toute créature humaine, réduite pour le satisfaire à causer avec sa femme de chambre , à dire des phrases sèches ou des riens! j'en eus pitié. Justine la délaça. Je la contemplai curieusement au moment où le dernier voile s'enleva , elle avait un corsage de vierge qui m'éblouit; h travers sa

212 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. chemise et à la lueur des bougies, son corps blanc et rose étincela comme une statue d'argent qui brille sous son enveloppe de gaze. Non , nulle imperfection ne devait lui faire redouter les yeux furlifs de l'amour. Hélas! un beau corps triomphera toujours des résolutions les plus martiales. La maîtresse s'assit devant le feu, muette et pensive , pendant que la femme de chambre allumait la bougie de la lampe d'albâtre suspendue devant le lit. Justine alla chercher une bassinoire , prépara le lit , aida sa maîtresse à se coucher ; puis , après un temps assez long employé par de minutieux services qui accusaient la profonde vénération de Foedora pour elle-même, cette fille partit. La comtesse se retourna plusieurs fois, elle était agitée, elle soupirait; ses lèvres laissaient échapper un léger bruit perceptible à l'ouïe et qui indiquait des mouvemens d'impatience; elle avança la main vers sa table, y prit une fiole , versa dans son lait avant de le boire quelques gouttes^ d'une liqueur dont je ne distinguai pas la nature; enfin , après quelques soupirs pénibles , elle s'écria : Mon Dieu! Cette exclamation, et surtout l'accent qu'elle y mit, me brisa le cœur. Insensiblement elle resta sans mouvement. J'eus peur, mais bientôt j'entendis retentir la respiration égale et forte d'une personne endormie ; j'écartai la soie criarde des rideaux, quittai ma position et vins me placer au pied de son lit, en la regardant avec un sentiment indéfinissable. Elle était ravissante ainsi. Elle avait la tête sous le bras comme un enfant, son tranquille et joli visage enveloppé de dentelles exprimait une suavité qui m'enflamma. Présument trop de moi-même, je n'avais pas compris mon supplice : être si près et si loin d'elle. Je

**The text on this page is estimated to be only 22.50% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 213  
fus obligé de subir toutes les tortures que je m'étais préparées. Mon Dieu!  
ce lambeau d'une pensée inconnue, que je devais remporter pour toute  
lumière , avait tout-à-coup

214 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. changé mes idées sur Foedora. Ce mot insignifiant ou profond, sans substance ou plein de réalités, pouvait s'interpréter également par le bonheur ou par la souffrance, par une douleur de corps ou par des peines. Était-ce imprécation ou prière, souvenir ou avenir, regret ou crainte? Il y avait toute une vie dans cette parole, vie d'indigence ou de richesse, enfin il y tenait même un crime ! L'énigme cachée dans ce beau semblant de femme renaissait, Foedora pouvait être expliquée de tant de manières qu'elle devenait inexplicable. Les fantaisies du soufflement qui passait entre ses dents, tantôt faible, tantôt accentué, grave ou léger, formaient une sorte de langage auquel j'attachais des pensées et des sentimens. Je rêvais avec elle, j'espérais m'initier à ses secrets en pénétrant dans son sommeil, je flottais entre mille partis contraires, entre mille jugemens. A voir ce beau visage, calme et pur, il me fut impossible de refuser un cœur à cette femme. Je résolus de faire encore une tentative. En lui racontant ma vie, mon amour, mes sacrifices, peut-être pourrais-je réveiller en elle la pitié, lui arracher une larme, à elle qui ne pleurait jamais. J'avais placé toutes mes espérances dans cette dernière épreuve, quand le tapage de la rue m'annonça le jour. Il y eut un moment où je me représentai Foedora se réveillant dans mes bras. Je pouvais me mettre tout doucement à ses côtés, m'y glisser et l'étreindre. Cette idée me tyrannisa si cruellement que, voulant y résister, je me sauvai dans le salon sans prendre aucune précaution pour éviter le bruit ; mais j'arrivai heureusement à une porte dérobée qui donnait sur un petit escalier. Ainsi que je le présumais, la clé se trouvait a

serrure, je tirai la porte avec force , je descendis hardiment dans la cour, et sans regarder si j'étais vu, je sautai vers la rue en trois bonds. Deux jours après, un auteur devait lire une comédie chez la comtesse, j'y allai dans l'intention de rester le dernier pour lui présenter une requête assez singulière. Je voulais la prier de m'accorder la soirée du lendemain , et de me la consacrer tout entière, en faisant fermer sa porte. Quand je me trouvais seul avec elle , le cœur me faillit. Chaque battement de la pendule m'épouvantait. Il était minuit moins un quart. — Si je ne lui parle pas , me dis-je, il faut me briser le crâne sur l'angle de la cheminée. Je m'accordai trois minutes de délai , les trois minutes se passèrent , je ne me brisai pas le crâne sur le marbre ; mon cœur s'était alourdi comme une éponge dans l'eau. — Vous êtes extrêmement aimable , me dit-elle. — Ah! madame, répondis-je, si vous pouviez me comprendre ! — Qu'avez-vous? reprit-elle , vous pâlissez. — J'hésite à réclamer de vous une grâce. Elle m'encouragea par un geste, et je lui demandai le rendezvous. — Volontiers, dit-elle. Mais pourquoi ne me parleriezvous pas en ce moment ? — Pour ne pas vous tromper, je dois vous montrer l'étendue de votre engagement , je désire passer cette soirée près de vous , comme si nous étions frère et sœur. Soyez sans ci\*aïnte , je connais vos antipathies ; vous avez pu m'apprécier assez pour être certaine que je ne veux rien de vous qui puisse vous déplaire ; d'ailleurs , les audacieux

216 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. ne procèdent pas ainsi. Vous m'avez témoigné de Tamitié, vous êtes bonne, pleine d'indulgence. Eh bien! sachez que je dois vous dire adieu demain. Ne vous rétractez pas, m'écriai-je en la voyant prête à parler, et je disparus. En mai dernier, vers huit heures du soir, je me trouvais seul avec Foedora, dans son boudoir gothique. Je ne tremblais pas alors, j'étais sûr d'être heureux. Ma maîtresse devait m'appartenir, ou je me réftigiais dans les bras de la mort. J'avais condamné mon lâche amour. Un homme est bien fort quand il s'avoue sa faiblesse. Vêtue d'une robe de cachemire bleu, la comtesse était étendue sur un divan, les pieds sur un coussin. Un béret oriental, coiffure que les peintres attribuent aux premiers Hébreux , avait ajouté je ne sais quel piquant attirait d'étrangeté à ses séductions. Sa figure était empreinte d'un charme fiigitif qui semblait prouver que nous sommes à chaque instant des êtres nouveaux , uniques , sans aucune similitude avec le nous de l'avenir et le nous du passé. Je ne l'avais jamais vue aussi éclatante. — Savez-vous, dit-elle en riant , que vous avez piqué ma curiosité? — Je ne la tromperai point, répondis-je froidement en m'asseyant près d'elle et lui prenant une main qu'elle m'abandonna. Vous avez une bien belle voix! — Vous ne m'avez jamais entendue, s'écria-t-elle en laissant échapper un mouvement de sm'prise. — Je vous prouverai le contraire quand cela sera nécessaire. Votre chant délicieux serait-il donc encore un mystère ? Rassurez-vous , je ne veux pas le pénétrer.

**The text on this page is estimated to be only 29.50% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 317

Nous restâmes environ une heure à causer familièrement. Si je pris le ion , les manières et les gestes d'un boimne auquel Fœdora ne devait rien refuser, j'eus aussi tout le respect d'un amant. En jouant ainsi, j'obtins la &veur de lui baiser la main , elle se déganta par un mouvement mignon, et j'étais alors si voluptueusement enfoncé dans l'illusion à laquelle j'essayais de croire , que mon ame se fondit , s'épancha tout entière dans ce baiser. Fœdora se laissa flatter, caresser avec un incroyable abandon. Mais ne m'accuse pas de niaiserie. Si j'avais voulu faire un pas au-delà de cette câlinerie fraternelle, j'eusse senti les griffes de la chatte. Nous restâmes dix minutes environ , plongés dans un profond silence. Je l'admirais, lui prêtant des charmes auxquels elle mentait. En ce moment, elle

218 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. était à moi, à moi seul. Je possédai cette ravissante créature, comme il était permis de la posséder, intuitivement; je l'enveloppai dans mon désir, la tins, la serrai, mon imagination l'épousa. Je vainquis alors la comtesse par la puissance d'une fascination magnétique. Aussi, ai-je toujours regretté de ne pas m'être entièrement soumis cette femme ; mais en ce moment , je n'en voulais pas à son corps , je souhaitais une ame , une vie , ce bonheur idéal et complet, beau rêve auquel nous ne croyons pas longtemps. — Madame, lui dis-je enfin, sentant que la dernière heure de mon ivresse était arrivée, écoutez-moi. Je vous aime, vous le savez, je vous l'ai dit mille fois, vous auriez dû m'entendre. Ne ' voulant devoir votre amour ni à des grâces de fat, ni à des flatteries ou à des importunités de niais , je n'ai pas été compris. Combien de maux n'ai-je pas soufferts pour vous, et dont cependant vous êtes innocente ! Mais dans quelques momens vous me jugerez. Il y a deux misères, madame : celle qui va par les rues eflrontément en haillons , qui sans le savoir recommence Diogène, se nourrissant de peu, réduisant la vie au simple ; heureuse , plus que la richesse peut-être, insouciant du moins, elle prend le monde là où les puissans n'en veulent plus. Puis la misère du luxe, une misère espagnole qui cache la mendicité sous un titre; fière, emplumée, cette misère en gilet blanc, en gants jaunes, a des carrosses et perd une fortune faute d'un centime. L'une est la misère du peuple, l'autre celle des escrocs, des rois et des gens de talent. Je ne suis ni peuple, ni roi, ni escroc; peut-être n'ai-je pas

de talent : je suis une exception. Mon nom m'ordonne de mourir plutôt que de mendier. Rassurez-vous, madame, je suis riche aujourd'hui, je possède de la terre ' tout ce qu'il m'en faut , lui dis-je en voyant sa physionomie prendre la froide expression qui se peint dans nos traits quand nous sommes surpris par des quêtesuses de bonne compagnie. Vous souvenez -vous du jour où vous avez voulu venir au Gymnase sans moi , croyant que je ne m'y trouverais point? Elle fit un signe de tête affirmatif. J'avais employé mon dernier écu pour aller vous y voir. Vous rappelez-vous la promenade que nous fîmes au Jardin des Plantes ? Votre voiture me coûta toute ma fortune. Je lui racontai mes sacrifices, je lui peignis ma vie, non pas comme je te la raconte aujourd'hui, dans l'ivresse du vin , mais dans la noble ivresse du cœur. Ma passion déborda par des mots flamboyans, par des traits de sentiment oubliés depuis et que ni l'art, ni le souvenir ne sauraient reproduire. Ce ne fut pas la narration sans chaleur d'un amour détesté , mon amour dans sa force et dans la beauté de son espérance m'inspira ces paroles qui projetèrent toute une vie en répétant les cris d'une ame vivement déchirée. Mon accent fut celui des dernières prières faites par un mourant sur le champ de bataille. Elle pleura. Je m'arrêtai. Grand Dieu! ses larmes étaient le fruit de cette émotion factice achetée cent sous à la porte d'un théâtre , j'avais eu le succès d'un bon ac teur. — Si j'avais su , dit-elle. — N'achevez pas, m'écriai -je. Je vous aime encore

220 ETUDES SOGULES, DEUXIEME PARTIE. assez en ce moment pour vous tuer... Elle voulut saisir le cordon de la sonnette. J'éclatai de rire. N'appellez pas, repris-je. Je vous laisserai paisiblement achever votre vie. Ce serait mal entendre la haine que de vous tuer! Ne craignez aucune violence , j'ai passé toute une nuit au pied de votre lit, sans... — Monsieur! dit-elle en rougissant; mais après ce premier mouvement donné à la pudeur que doit posséder toute femme, même la plus insensible, elle me jeta un regard méprisant et me dit : Vous avez du avoir bien froid? — Croyez-vous, madame, que votre beauté me soit si précieuse, lui répondis-je en devinant les pensées qui l'agitaient. Votre figure est pour moi la promesse d'une ame plus belle encore que vous n'êtes belle. Eh! madame, les hommes qui ne voient que la femme dans une femme peuvent acheter tous les soirs des odalisques dignes du sérail et se rendre heureux à bas prix ! Mais j'étais ambitieux, je voulais vivre cœur à cœur avec vous, avec vous qui n'avez pas de cœur. Je le sais maintenant. Si vous deviez être à un homme, je l'assassinerais. Mais non , vous l'aimeriez, et sa mort vous ferait peut-être de la peine. Combien je souffre ! m'écriai-je. — Si cette promesse peut vous consoler, dit-elle en riant, je puis vous assurer que je n'appartiendrai à personne. — Eh bien, repris -je en l'interrompant, vous insultez à Dieu même , et vous en serez punie ! Un jour couchée sur un divan, ne pouvant supporter ni le bruit ni la lumière , condamnée à vivre dans ime sorte de tombe , vous souffrirez des maux inouis. Quand vous cher

cherez la cause de ces lentes et vengeresses douleurs, souvenez-vous alors des malheurs que vous avez si largement jetés sur votre passage ! Ayant semé partout des imprécations, vous trouverez la haine au retour. Nous sommes les propres juges, les bourreaux d'une Justice qui règne ici-bas, et marche au-dessus de celle des hommes, au-dessous de celle de Dieu. — Ah ! dit-elle en riant, je suis sans doute bien criminelle de ne pas vous aimer ! Est-ce ma faute ? Non, je ne vous aime pas, vous êtes un homme, cela suffit. Je me trouve heureuse d'être seule, pourquoi changerais-je ma vie, égoïste si vous voulez, contre les caprices d'un maître ? Le mariage est un sacrement en vertu duquel nous ne nous communiquons que des chagrins. D'ailleurs, les enfans m'ennuient. Ne vous ai-je pas loyalement prévenu de mon caractère. Pourquoi ne vous êtes-vous pas contenté de mon amitié ? Je voudrais pouvoir consoler les peines que je vous ai causées en ne devinant pas le compte de vos petits écus, j'apprécie l'étendue de vos sacrifices ; mais l'amour peut seul payer votre dévouement, vos délicatesses, et je vous aime si peu, que cette scène m'affecte désagréablement. — Je sens combien je suis ridicule, pardonnez-moi, lui dis-je avec douceur sans pouvoir retenir mes larmes. Je vous aime assez, repris-je, pour écouter avec délices les cruelles paroles que vous prononcez. Oh ! je voudrais pouvoir signer mon amour de tout mon sang. — Tous les hommes nous disent plus ou moins bien ces phrases classiques, reprit-elle en riant. Mais il paraît qu'il est très-difficile de mourir à nos pieds, car je ren

222 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. contre de ces morte-là partout. Il est minuit, permettez-moi de me coucher. — Et dans deux heures vous vous écrierez : Mon Dieu! lui dis-je. — Avant-hier! Oui, dit-elle en riant, je pensais à mon agent de change, j'avais oublié de lui faire convertir mes rentes de cinq en trois, et dans la journée le trois avait baissé. Je la contemplais d'un œil étincelant de rage. Ah! quelquefois un cième doit être tout un poème, je Fai compris. Familiarisée sans doute avec les déclarations les plus passionnées , elle avait déjà oublié mes larmes et mes paroles. — Épouseriez-vous un pair de France , lui demandai-je iroidement. — Peut-être , s'il était duc. Je pris mon chapeau , je la saluai. Permettez-moi de vous accompagner jusqu'à la porte de mon appartement , dit-^Ue en mettant une ironie perçante dans son geste , dans la pose de sa tête et dans son accent. — Madame. — Monsieur. — Je ne vous verrai plus. — Je l'espère, répondit- elle en inclinant la tête avec une impertinente expression. — Vous voulez être duchesse? repris-je animé par une sorte de frénésie que son geste alluma dans mon cœur. Vous êtes folle de titres et d'honneurs? Eh bien, laissez

**The text on this page is estimated to be only 29.73% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 223

soyez le principe secret de ma vie, soyez mon étoile! Puis ne m'acceptez pour époux que ministre , pair de France, duc. Je me ferai tout ce que vous voudrez que je sois! — Vous avez, dit-elle en souriant, assez bien employé votre temps chez l'avoué, vos plaidoyers ont de la chaleur. — Tu as le présent, m'écriai-je, et moi l'avenir. Je ne perds qu'une femme et tu perds un nom, une famille. Le temps est gros de ma vengeance , il t'apportera la laideur et une mort solitaire, à moi la gloire!

224 ETUDES SQUALES , DEUXIEME PARTIE. — Merci de la péroration , dit-elle en retenant un bâillement et témoignant par son attitude le désir de ne me plus voir. Ce mot m'imposa silence. Je lui jetai ma haine dans un regard et je m'enfuis. Il   dlait oublier Foedora , me gu  rbr de ma folie y reprendre ma studieuse solitude ou mourir. Je m'imposai donc des travaux exorbitants, je voulus achever mes ouvrages. Pendant quinze jours , je ne sortis pas de ma mansarde , et consumai toutes mes nuits en de pôles études. Malgré mon courage et les inspirations de mon désespoir, je travaillais difficilement, par saccades. La muse avait hii. Je ne pouvais chasser le fantôme brillant et moqueur de Foedora. Chacune de mes pensées couvrait une autre pensée maladive , je ne sais quel désir, terrible comme un remords. J'imitai les anachorètes de la Thébaïde. Sans prier comme eux, comme eux je vivais dans un désert, creusant mon ame au lieu de creuser des rochers. Je me serais au besoin serré les reins avec une ceinture armée de pointes, pour dompter la dou^ leur morale par la douleur physique. Un soir, Pauline pénétra dans ma chambre. — Vous vous tuez , me dit-elle d'une voix suppliante , vous devriez sortir, allez voir vos amis. — Ah! Pauline! votre prédiction était vraie. Foedora me tue, je veux mourir. La vie m'est insupportable. — Il n'y a donc qu'une femme dans le monde? dit-elle en souriant. Pourquoi mettez -vous des peines infinies dans une vie si courte ? Je regardai Pauline avec stupeur. Elle me laissa seul.

Je ne m'étais pas aperçu de sa retraite, j'avais entendu sa voix, sans comprendre le sens de ses paroles. Bientôt je fus obligé de porter le manuscrit de mes mémoires à mon entrepreneur de littérature. Préoccupé par ma passion, j'ignorais comment j'avais pu vivre sans aide, je savais seulement que les quatre cent cinquante francs qui m'étaient dus suffiraient à payer mes dettes; j'allai donc chercher mon salaire, et je rencontrai Rastignac, qui me trouva changé, maigri. — De quel hôpital sors-tu ! me dit-il. — Cette femme me tue, répondis-je. Je ne puis ni la mépriser ni l'oublier. — Il vaut mieux la tuer, tu n'y songeras peut-être plus, s'écria-t-il en riant. — J'y ai bien pensé, répondis-je. Mais si parfois, je rafraîchis mon âme par l'idée d'un crime, viol ou assassinat, et les deux ensemble, je me trouve incapable de le commettre en réalité. La comtesse est un admirable monstre qui demanderait grâce, n'est pas Othello qui veut ! — Elle est comme toutes les femmes que nous ne pouvons pas avoir, dit Rastignac en m'interrompant. — Je suis fou, m'écriai-je. Je sens la folie iniger par momens dans mon cerveau. Mes idées sont comme des Émtômes, elles dansent devant moi sans que je puisse les saisir. Je préfère la mort à cette vie. Aussi cherché-je avec conscience le meilleur moyen de terminer cette lutte. Il ne s'agit plus de la Fœdora vivante, de la Fœdora du faubourg Saint-Honoré, mais de ma Fœdora, de celle qui est là, dis-je en me frappant le front. Que penses-tu de l'opium? 29

226 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Bah! des souffrances atroces, répondit Rastignat\*. — L'asphyxie? — Canaille ! — La Seine ? — Les ûlets et la Morgue sont bien sales. — Un coup de pistolet ? — Et si tu te manques, tu restes défiguré. Écoute, reprit-il, j'ai comme tous les jeunes gens médité sur les suicides. Qui de nous, à trente ans, ne s'est pas tué deux ou trois fois? Je n'ai rien trouvé de mieux que d'user l'existence par le plaisir. Plonge-toi dans une dissolution profonde, ta passion ou toi, vous y périrez. L'intempérance, mon cher, est la reine de toutes les morts. Ne commande-t-elle pas à l'apoplexie foudroyante? L'apoplexie est un coup de pistolet qui ne nous manque point. Les orgies nous prodiguent tous les plaisirs physiques, n'est-ce pas l'opium en petite monnaie? En nous forçant de boire à outrance , la débauche porte de mortels défis au vin. Le tonneau de malvoisie du duc de Clarence n'a-t-il pas meilleur goût que les bourbes de la Seine. Quand nous tombons noblement sous la table, n'est-ce pas une petite asphyxie périodique? Si la patrouille nous ramasse, en restant étendus sur les lits froids des corps-de-garde , ne jouissons-nous pas des plaisirs de la Morgue, moins les ventres enflés, turgides, bleus, verts, plus l'intelligence de la crise? Ah! reprit-il, ce long suicide n'est pas une mort d'épicier en faillite. Les négociants ont déshonoré la rivière , ils se jettent à l'eau pour attendrir leurs créanciers. A ta place, je tâcherais de mourir avec élégance. Si tu veux créer un nou

veau genre de mort en te débatlant ainsi contre la vie , je suis ton second. Je m'ennuie, je suis désappointé. Ma veuve me fait du plaisir un vrai bain. D'ailleurs, j'ai découvert qu'elle a six doigts au pied gauche, je ne puis pas vivre avec une femme qui a six doigts ! cela se saurait, je deviendrais ridicule. Elle n'a que dix-huit mille fi\*ancs de rente , sa fortune diminue et ses doigts augmentent. Au diable! En menant une vie enragée, peut-être trouverons-nous le bonheur par hasard. Rastignac m'entraîna. Ce projet faisait briller de trop fortes séductions , il rallumait trop d'espérances , enfin il avait une couleur trop poétique pour ne pas plaire à un IK)ete. — Et de l'argent? lui dis-je. — N'as-tu pas quatre cent cinquante francs ? — Oui, mais je dois à mon tailleur, à mon hôtesse. — Tu paies ton tailleur ? tu ne seras jamais rien , pas même ministre. — Mais que pouvons-nous avec vingt louis? — Aller au jeu. Je frissonnai. — Ah! reprit-il en s'apercevant de ma prudence , tu veux te lancer dans ce que je nomme le Système dissipalional , et tu as peur d'un tapis vert ! — Écoute, lui répondis -je, j'ai promis à mon père de ne jamais mettre le pied dans une maison de jeu. Nonseulement cette promesse est sacrée, mais encore j'éprouve une horreur invincible en passant devant un tripot; prends mes cent écus , et vas-y seul. Pendant que tu risqueras notre fortune , j'irai mettre mes affaires en ordre, et reviendrai t'attendre clioz toi.

228 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Voilà, mon cher, comment je m'ois perdu. Il suffit à un jeune homme de rencontrer une femme qui ne l'aime pas, ou une femme qui l'aime trop, pour que toute sa vie soit dérangée. Le bonheur engloutit nos forces, comme le malheur éteint nos vertus. Revenu à mon hôtel Saint-Quentin, je contemplai longtemps la mansarde où j'avais mené la chaste vie d'un savant, une vie qui peut-être aurait été honorable, longue, et que je n'aurais pas dû quitter pour la vie passionnée qui m'entraînait dans un gouffre. Pauline me surprit dans une attitude mélancolique. — Eh bien ! qu'avez-vous ? dit-elle. Je me levai froidement et comptai l'argent que je devais à sa mère en y ajoutant le prix de mon loyer pour six mois. Elle m'examina avec une sorte de terreur. — Je vous quitte, ma chère Pauline. — Je l'ai deviné, s'écria-t-elle. — Écoutez, mon enfant, je ne renonce pas à revenir ici. Gardez-moi ma cellule pendant une demi-année. Si je ne suis pas de retour vers le quinze novembre, vous hériterez de moi. Ce manuscrit cacheté, dis-je en lui montrant un paquet de papiers, est la copie de mon grand ouvrage sur la VolofUé, vous le déposerez à la Bibliothèque du Roi. Quant à tout ce que je laisse ici, vous en ferez ce que vous voudrez. Elle me jetait des regards qui pesaient sur mon cœur. Pauline était là comme une conscience vivante. — Je n'aurai plus de leçons, dit-elle en me montrant le piano. Je ne répondis pas.

**The text on this page is estimated to be only 25.01% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 929

— M'écrirez-vous? — Adieu, Pauline. Je l'attirai doucement à moi, puis sur son front d'amour, <sup>TM</sup>rge comme la neige qui n'a pas touché terre, je mis un baiser de frère , un baiser de vieillard. Elle se sauva. Je ne voulus pas voir madame Gaudin. Je mis ma clef à sa place habituelle et partis. En quittant la rue de Cluny, j'entendis derrière moi le pas léger d'une femme. — Je vous avais brodé cette bourse, la refuserez-vous aussi ? me dit Pauline. Je crus apercevoir à la lueur du réverbère une larme dans les yeux de Pauline, et je soupirai. Poussés tous deux par la même pensée peut-être, nous nous séparâmes avec l'empressement de gens qui auraient voulu fuir la peste.

230 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. La vie de dissipation à laquelle je me vouais apparut devant moi bizarrement exprimée par la chambre où j'attendais avec une noble insouciance le retour de Rastignac. Au milieu de la cheminée, s'élevait une pendule surmontée d'une Vénus accroupie sur sa tortue, et qui tenait entre ses bras un cigare à demi consumé. Des meubles élégans , présens de l'amour , étaient épars. De vieilles chaussettes traînaient sur un voluptueux divan. Le confortable fauteuil à ressorts dans lequel j'étais plongé portait des cicatrices comme un vieux soldat , il offrait aux regards ses bras déchirés , et montrait incrustées sur son dossier la pommade ou l'huile antique apportées par toutes les têtes d'amis. L'opulence et la misère s'accouplaient naïvement dans le lit , sur les murs , partout. Vous eussiez dit les palais de Naples bordés de lazzaroni. C'était une chambre de joueur ou de mauvais sujet dont le luxe est tout pei'sonnel, qui vit de sensations, et des incohérences ne se soucie guère. Ce tableau ne manquait pas d'ailleurs de poésie. La vie s'y dressait avec ses paillettes et ses haillons , soudaine , incomplète comme elle est réellement , mais vive , mais fantasque conrnée dans une halte où le maraudeur a pillé tout ce qui fait sa joie. Un Byron auquel manquaient des pages avait allumé la falourde du jeune homme qui risque au jeu cent francs et n'a pas une bûche, qui court en tilbury sans posséder une chemise saine et valide. Le lendemain, une comtesse, une actrice ou l'écarté lui donnent un trousseau de roi. Ici la bougie était fichée dans le fourreau vert d'un briquet phosphorique , Ih gisait un portrait de femme dépouillé de sa monture

**The text on this page is estimated to be only 25.73% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 231  
d'or ciselé. Comment un jeune homme naturellement avide d'émotions, renoncerait-il aux attraits d'une vie aussi riche d'oppositions et qui lui donne les plaisirs de la guerre en temps de paix? J'étais presque assoupi quand, d'un coup de pied, Raslignac enfonça la porte de sa chambre, et s'écria : — Victoire ! victoire ! nous pourrions mourir à notre aise. Il me montra son chapeau plein d'or, le mit sur la table, et nous dansâmes autour comme deux Cannibales ayant une proie à manger, hurlant, trépignant, sautant, nous donnant des coups de poing à tuer

232 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. un rhinocéros , et chantant à l'aspect de tous les plaisirs du monde contenus pour nous dans ce chapeau. — Vingt-sept mille francs y répétait Rastignac en ajoutant quelques billets de banque au tas d'or. A d'autres cet argent suffirait pour vivre , mais nous suffira-t-il pour mourir? Oh! oui, nous expirerons dans un bain d'or. Hourra! Et nous cabriolâmes derechef. Nous partageâmes en héritiers , pièce à pièce , commençant par les doubles napoléons y allant des grosses pièces aux petites et distillant notre joie , en disant long-temps : A toi. A moi. — Nous ne dormirons pas , s'écria Rastignac. Joseph , du punch? Il jeta de l'or à son fidèle domestique : — Voilà ta part, dit-il, enterre-toi si tu peux? Le lendemain, j'achetai des meubles chez Lesage, je louai rappaiement où tu m'as connu, rue Taitbout, et chargeai le meilleur tapissier de le décorer. J'eus des chevaux. Je me lançai dans un tourbillon de plaisirs creux et réels tout à la fois. Je jouais, gagnais et perdais tour à tour d'énormes sommes^ mais au bal, chez nos amis, jamais dans les maisons de jeu pour lesquelles je conservai ma sainte et primitive horreur. Insensiblement je me fis des amis. Je dus leur attachement à des querelles ou à cette faciUté confiante avec laquelle nous nous livrons nos secrets en nous avilissant de compagnie; mais peut-être aussi, ne nous accrochons-nous bien que par nos vices? Je hasardai quelques compositions Uttér^res qui me valurent des complimens. Les grands hommes de la littérature marchande, ne voyant point en moi de rival à craindre, me van

## ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 233

tèrent, moins sans doute pour mon mérite personnel que pour chagriner celui de leurs camarades. Je devins un viveur, pour me servir de l'expression pittoresque consacrée par votre langage d'orgie. Je mettais de Tamour-propre à me tuer promptement , à écraser les plus gais comp<sup>^</sup>ons par ma verve et par ma puissance. J'étais toujours frais, élégant. Je passais pour spirituel. Rien ne trahissait en moi cette épouvantable existence qui fait d'un homme un entonnoir, un appareil à chyle, un cheval de luxe. Bientôt la débauche m'apparut dans toute la majesté de son horreur, et je la compris ! Certes les hommes sages et rangés qui étiquettent des bouteilles pour leurs héritiers ne peuvent guère concevoir ni la théorie de cette large vie , ni son état normal. En inculquerez • vous la poésie aux gens de province pour qui l'opium et le thé, si prodigues de délices, ne sont encore que deux médicaments? A Paris même , dans cette capitale de la pensée, ne se rencontre - 1 - il pas des sybarites incomplets? Inhabiles à supporter l'excès du plaisir, ne s'en vont -ils pas fatigués après une orgie, comme le sont ces bons bourgeois qui, après avoir entendu quelque nouvel opéra de Rossini, condamnent la musique? Ne renoncent-ils pas à cette vie, comme un homme sobre ne veut plus manger de pâtés de RufTec , parce que le premier lui a donné une indigestion? La débauche est certainement un art comme la poésie, et veut des âmes fortes. Pour en saisir les mystères , pour en savourer les beautés , un homme doit en quelque sorte s'adonner à de consciencieuses études. Comme toutes les sciences, elle est d'abord repous30

234 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. sanc,

épineuse. D'immenses obstacles environnent les grands plaisirs de l'homme, non ses jouissances de détail, mais les systèmes qui érigent en habitude ses sensations les plus rares ^ les résument , les lui fertilisent en lui créant une vie dramatique dans sa vie, en nécessitant une exorbitante, une prompte dissipation de ses forces. La Guerre, le Pouvoir, les Arts, sont des corruptions mises aussi loin de la portée humaine , aussi profondes que Test la débauche , et toutes sont de difficile accès. Mais quand une fois l'homme est monté à l'assaut de ces grands mystères, ne marche-t-il pas dans un monde nouveau. Les généraux , les ministres , les artistes sont tous plus ou moins portés vers la dissolution par le besoin d'opposer de violentes distractions à leur existence si fort en dehors de la vie commune. Après tout, la guerre est la débauche du sang^ comme la politique est celle des intérêts : tous les excès sont frères. Ces monstruosité sociales possèdent la puissance des abîmes, elles nous attirent comme Sainte-Hélène appelait Napoléon, elles donnent des vertiges , elles Êiscinent , et nous voulons en voir le fond sans savoir pourquoi. La pensée de l'infini existe peut-être dans ces précipices, peut-être renferment-ils quelque grande flatterie pour l'homme; n'intéresse-t-il pas alors tout à lui-même? Pour contraster avec le paradis de ses heures studieuses, avec les délices de la conception, l'artiste fatigué demande, soit coDome Dieu le repos du dimanche, soit comme le diable les voluptés de l'enfer, afin d'opposer le travail des sens au travail de ses facultés. Le délassement

de lord Byron ne pouvait pas être le boston babillard qui charme un rentier, poète il voulait la Grèce à jouer contre Mahmoud. En guerre , Thomme ne devient -il pas un ange exterminateur, une espèce de bourreau, mais gigantesque. Ne faut-il pas des enchantemens bien extraordinaires pour nous faire accepter ces atroces douleurs, ennemies de notre frêle enveloppe , qui entourent les passions comme d'une enceinte épineuse? S'il se roule convulsivement et souffre une sorte d'agonie après avoir abusé du tabac, le fumeur n'a-t-il pas assisté je ne sais en quelles régions à de délicieuses fêtes? Sans se donner le temps d'essuyer ses pieds qui trempent dans le sang jusqu'à la cheville, l'Europe n'a-t-elle pas sans cesse recommencé la guerre? L'homme en masse a-t-il donc aussi son ivresse , comme la nature a ses accès d'amour! Pour l'homme privé , pour le Mirabeau qui végète sous un règne paisible et rêve des tempêtes, la débauche comprend tout; elle est une perpétuelle étreinte de toute la vie, ou mieux, un duel avec une puissance inconnue , avec un monstre : d'abord le monstre épouvante , il faut l'attaquer par les cornes , c'est des fatigues inouïes; la nature vous a donné je ne sais quel estomac étroit ou paresseux ? vous le domptez , vous l'élargissez, vous apprenez à porter le vin, vous apprivoisez l'ivresse, vous passez les nuits sans sommeil , vous vous &ites enfin un tempérament de colonel de cuirassiers, en vous créant vous-même une seconde fois, comme pour fronder Dieu! Quand l'homme s'est ainsi métamorphosé, quand vieux soldat, le néophyte a façonné son ame à l'artillerie, ses jambes à la marche,

236 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. sans encore appartenir au monstre mais sans savoir entre eux quel est le maître , ils se roulent l'un sur l'autre , tantôt vainqueurs, tantôt vaincus, dans une sphère où tout est merveilleux, où s'endorment les douleurs de l'ame, où revivent seulement des fantômes d'idées. Déjà cette lutte atroce est devenue nécessaire. Réalisant ces fabuleux personnages qui, selon les légendes, ont vendu leur ame au diable pour en obtenir la puissance de mal faire, le dissipateur a troqué sa mort contre toutes les jouissances de la vie, mais abondantes, mais fécondes! Au lieu de couler long-temps entre deux rives monotones , au fond d'un Comptoir ou d'une Étude, l'existence bouillonne et fuit comme un torrent. Enfin la débauche est sans doute au corps ce que sont à Famé les plaisirs mystiques. L'ivresse vous plonge en des rêves dont les fantasmagories sont aussi curieuses que peuvent l'être celles de l'extase. Vous avez des heures ravissantes comme les caprices d'une jeune fille, des causeries délicieuses avec des amis, des mots qui peignent toute une vie , des joies franches et sans arrière-pensée , des voyages sans fatigue, des poèmes déroulés en quelques phrases. La brutale satisfaction de la bête au fond de laquelle la science a été chercher une ame, est suivie de torpeurs enchanteresses après lesquelles soupirent les hommes ennuyés de leur intelligence. Ne sentent- ils pas tous la nécessité d'un repos complet, et la débauche n'est -elle pas une sorte d'impôt que le génie paie au Mal ? Vois tous les grands hommes ? s'ils ne sont pas voluptueux, la nature les crée chétifs. Moqueuse ou jalouse , une puissance leur vicie l'ame ou

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 237 le corps pour neutraliser les efforts de leurs talents. Pendant ces heures avinées, les hommes et les choses comparaissent devant vous, vêtus de vos livrées. Roi de la création, vous la transformez à vos souhaits. A travers ce délire perpétuel , le jeu vous verse , à votre gré, son plomb fondu dans les veines. Un jour, vous appartenez au monstre, vous avez alors, comme je l'eus, un réveil enragé : l'impuissance est assise à votre chevet. Vieux guerrier une phthisie vous dévore, diplomate un anévrisme suspend dans votre cœur la mort à un fil, moi peut-être une pulmonie va me dire : « Partons! » comme elle a dit jadis à Raphaël d'Urbino, tué par un excès d'amour. Voilà comment j'ai vécu! J'arrivais ou trop tôt ou trop tard dans la vie du monde , sans doute ma force y eût été dangereuse si je ne l'avais amortie ainsi ; l'univers n a-t-il pas été guéri d'Alexandre par la coupe d'Hercule , à la fin d'une orgie ! Enfin à certaines destinées trompées , il faut le ciel ou l'enfer , la débauche ou l'hospice du mont Saint- Bernard. Tout à l'heure je n'avais pas le courage de moraliser ces deux créatures, dit-il en montrant Euphrasie et Aquilina. N'étaient-elles pas mon histoire personnifiée, une image de ma vie? Je ne pouvais guère les accuser, elles m'apparaissaient comme des juges. Au milieu de ce poème vivant, au sein de cette étourdissante maladie, j'eus cependant deux crises bien fertiles en acres douleurs. D'abord quelques jours après m'être jeté comme Sardanapale dans mon bûcher, j'en rencontrai Fœdora sous le péristyle des Bouffons. Nous attendions nos voitures.

238 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE, — Ah ! je vous retrouve encore en vie. Ce mot était la traduction de son sourire, des malicieuses et sourdes paroles qu'elle dit à son sigisbé en lui racontant sans doute mon histoire, et jugeant mon amour comme un amour vulgaii\*e. Elle applaudissait à sa fausse perspicacité. Oh ! mourir pour elle , ladorer encore, la voir dans mes excès, dans mes ivresses, dans le lit des courtisanes, et me sentir victime de sa plaisanterie! Ne pouvoh\* déchirer ma poitrine et y fouiller mon amour pour le jeter à ses pieds. Enfin, j'épuisai facilement mon trésor; mais trois années de régime m'avaient constitué la plus robuste de toutes les santés, et le jour où je me trouvai sans argent, je me portais à merveiUe. Pour continuer de mourir, je signai des lettres de change à courte échéance , et le jour du paiement arriva. Cruelles émotions ! et comme elles font vivre de jeimes cœurs. Je nétais pas fait pour vieillir encore, mon ame était toujours jeune, vivace et verte. Ma première dette ranima toutes mes vertus qui vinrent à pas lents et m'apparurent désolées. Je sus transiger avec elles comme avec ces vieilles tantes qui commencent par nous gronder et finissent en nous donnant des larmes et de l'argent. Plus sévère , mon imagination me montrait mon nom voyageant , de ville en ville , dans les places de l'Europe. Noire nom, c'est nous-même, a dit Eusèbe Salverte. Après des courses vagabondes, j'allais, comme le double d'un Allemand, revenir à mon logis d'où je n'étais pas sorti, pour me réveiller moi-même en sursaut. Ces hommes de la banque , ces remords commerciaux , vêtus

**The text on this page is estimated to be only 26.56% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 339  
de gi'is, portant la livrée de leur maître, une plaque d'argent, jadis je les voyais avec indifférence quand ils allaient par les rues de Paris ; mais aujourd'hui , je les haïssais par avance. Un matin, l'un d'eux ne viendrait-il pas me demander raison des onze lettres de change que j'avais griffonnées? Ma signature valait trois mille francs , je ne les valais pas moi ■ même !  
Les huissiers aux faces insou

240 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. ciantes à tous les désespoirs, même à la mort, se levaient devant moi, comme les bourreaux qui disent à un condamné : — Voici trois heures et demie qui sonnent. Leurs clercs avaient le droit de s'emparer de moi, de griffonner mon nom, de le salir, de s'en moquer. Je devais! Devoir, est-ce donc s'appartenir? D'autres hommes ne pouvaient - ils pas me demander compte de ma vie ? pourquoi j'avais mangé des puddings à la chipolata, pourquoi je buvais à la glace? pourquoi je dormais, marchais, pensais, m'amusais, sans les payer? Au milieu d'une poésie, au sein d'une idée, ou à déjeuner, entouré d'amis, de joie, de douces railleries, je pouvais voir entrer un monsieur en habit man'on, tenant à la main un chapeau râpé. Ce monsieur sera ma dette , ce sera ma lettre de change, un spectre qui flétrira ma joie , me forcera de quitter la table pour lui parler; il m'enlèvera ma gaité, ma maîtresse, tout jusqu'à mon lit. Le remords est plus tolérable, il ne nous met ni dans la rue ni à Sainte-Pélagie, il ne nous plonge pas dans cette exécration du vice, il ne nous jette qu'à l'échafaud où le bourreau ennoblit : au moment de notre supplice , tout le monde croit à notre innocence; tandis que la société ne laisse pas une vertu au débauché sans argent. Puis ces dettes à deux pattes, habillées de drap vert, portant des lunettes bleues ou des parapluies multicolores ; ces dettes incarnées avec lesquelles nous nous trouvons face à face au coin d'une rue, au moment où nous sourions, ces gens allaient avoir l'horrible privilège de dire : — « M. de Valentin me doit et ne me paie pas. Je le

**The text on this page is estimated to be only 29.87% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. UI  
tiens. Ah! qu'il n'ait pas l'air de me faire mauvaise mine! » Il feut saluer nos créanciers, les saluer avec grâce. « Quand me paierez-vous? » disent-ils. Et nous sommes dans l'obligation de mentir, d'implorer un autre honune, pour de l'argent, de nous courber devant un sot assis sur sa caisse, de recevoir son froid regard, son regard de sangsue plus odieux qu'un soufflet, de subir sa morale de Barème et sa crasse ignorance. Une dette est une œuvre d'imagination qu'ils ne comprennent pas. Des élans de l'ame entraînent, subjuguent souvent un emprunteur, tandis que rien de grand ne subjugue, rien de généreux ne guide ceux qui vivent dans l'argent et ne connaissent que l'aident.

242 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. J'avais horreur de Taisent. Enfin la lettre de change peut se métamorphoser en vieillard chargé de famille, flanqué de vertus. Je devrais peut-être à un vivant tableau de Greuze, à un paralytique environné d'enfans, à la veuve d'un soldat, qui tous me tendront des mains suppliantes. Terribles créanciers avec lesquels il faut pleurer , et quand nous les avons payés , nous leur devons encore des secours. La veille de l'échéance, je m'étais couché dans ce calme faux des gens qui dorment avant leur exécution, avant un duel, ils se laissent toujours bercer par une menteuse espérance. Mais en me réveillant, quand je fus de sang-froid, quand je sentis mon ame emprisonnée dans le portefeuille d'un banquier , couchée sur des états , écrite à l'encre rouge, mes dettes jaillirent partout comme des sauterelles; elles étaient dans ma pendule, sur mes fauteuils, ou incrustées dans les meubles desquels je me servais avec le plus de plaisir. Devenus la proie des harpies du Châtelet, ces doux esclaves matériels allaient donc être enlevés par des recors, et brutalement jetés sur la place. Ah! ma dépouille était encore moi-même. La sonnette de mon appartement retentissait dans mon cœur, elle me frappait où l'on doit frapper les rois, à la tête. C'était un martyr, sans le ciel pour récompense. Oui , pour un homme généreux, une dette est l'enfer, mais l'enfer avec des huissiers et des agens d'affaires. Une dette impayée est la bassesse , un commencement de friponnerie , et pis que tout cela , un mensonge! elle ébauche des crimes, elle assemble les madriers de Féchafaud.

Mes lettres de change forent protestées. Trois jours après je les payai, voici comment. Un spéculateur vint me proposer de lui vendre l'île que je possédais dans la Loire et où était le tombeau de ma mère. J'acceptai. En signant le contrat chez le notaire de mon acquéreur, je sentis au fond de l'étude obscure une fraîcheur semblable à celle d'une cave. Je frissonnai en reconnaissant le même froid humide qui m'avait saisi sur le bord de la fosse où gisait mon père. J'accueillis ce hasai\*d comme un funeste présage. Il me semblait entendre la voix de ma mère et voir son ombre, je ne sais quelle puissance faisait retentir vs^ement mon propre nom dans mon oreille, au milieu d'un bruit de cloches! Le prix de mon île me laissa, toutes dettes payées, deux mille francs. Certes, j'eusse pu revenir à la paisible existence du savant, retourner à ma mansarde après avoir expérimenté la vie, y revenir la tête pleine d'observations immenses et jouissant déjà d'une espèce de réputation. Mais Fcedora n'avait pas lâché sa proie. Nous nous étions souvent trouvés en présence. Je lui faisais corner mon nom aux oreilles par ses amans étonnés de mon esprit, de mes chevaux, de mes succès, de mes équipages. Elle restait froide et insensible à tout, même à cette hon\*ible phrase : Il se tue pour vous! dite par Rastignac. Je chargeais le monde entier de ma vengeance, mais je n'étais pas heureux! En creusant ainsi la vie jusqu'à la fange, j'avais toujours senti davantage les délices d'un amour partagé, j'en poursuivais le fantôme à travers les hasards de mes dissipations, au sein

Pour mon malheur, j'étais trompé dans mes belles croyances , j'étais puni de mes bienfaits par l'ingratitude, récompensé de mes Êiutes par mille plaisirs. Sinistre philosophie, mais vraie pour le débauché! Enfin Fœdora m'avait communiqué la lèpre de sa vanité. En sondant mon ame, je la trouvai gangrenée, pourrie. Le démon m'avait imprimé son ergot au front. Il m'était désormais impossible de me passer des trèssaillemens continuels d'une vie à tout moment risquée , et des exécrables raffinemens de la richesse. Riche à millions, j'aurais toujours joué, mangé, couru. Je ne voulais plus rester seul avec moi-même. J'avais besoin de courtisanes, de faux amis, de vin, de bonne chère pour m'étourdh\*. Les liens qui attachent un homme à la Êimille étaient brisés en moi pour toujours. Galérien du plaisir, je devais accomplir ma destinée de suicide. Pendant les derniers jours de ma fortune, je fis chaque soir des excès incroyables ; mais , chaque matin , la Mort me rejetait dans la vie. Semblable à un rentier viager, j'aurais pu passer tranquillement dans un incendie. Enfin je me trouvai seul avec une pièce de vingt francs , je me souvins alors du bonheur de Rastignac... Hé! hé! s'écria-t-il en pensant tout-à-coup à son talisman qu'il tira de sa poche. Soit que fatigué des luttes de cette longue journée , il n'eût plus la force de gouverner son intelligence dans les flots de vin et de punch ; soit qu'exaspéré par l'image de sa vie, il se fût insensiblement enivré par le torrent de ses pai\*oles, Raphaël s'anima, s'exalta comme un homme complètement privé de raison.

**The text on this page is estimated to be only 25.98% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. i45

— Au diable la mort [ s'écria-t-il en brandissant la Peau. Je veux vivre maintenant ! Je suis riche , j'â toutes les vertus. Bien ne me résistera. Qui ne serait pas bon quand il peut tout? Hë! hé! Ohét J'ai souhaité deux cent mille livres de rente, je les aurai. Saluez-moi, pourceaux qui vous vautrez sur ces tapis comme sur du liimier? Vous m'appartenez, fameuse propriété! Je suis riche , je peux vous acheter tous , même te député qui ronfle là. Allons, canaille de la haute société, bénissez-moi ! Je suis pape. En ce moment les exclamations de Raphaël , jusque

246 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. là couvertes par la basse continue des ronflements, furent entendues soudain. La plupart des dormeurs se réveillèrent en criant , ils virent l'intellectuel mal assuré sur ses jambes , et maudirent sa bruyante ivresse par un concert de juremens. — Taisez-vous! reprit Raphaël. Chiens, à vos niches! Emile, j'ai des trésors, je te donnerai des cigares de la Havane. — Je t'entends , répondit le poète , Fœdora ou la mort! Va ton train ! Cette sucrée de Fœdora t'a trompé. Toutes les femmes sont filles d'Eve. Ton histoire n'est pas du tout dramatique. — Ah! tu dormais, sournois? — Non ! Fœdora ou la mort, j'y suis. — Réveille-toi , s'écria Raphaël en frappant Emile avec la Peau de chagrin comme s'il voulait en tirer du fluide électrique. — Tonnerre, dit Emile en se levant et en saisissant Raphaël à bras-le-corps , mon ami , songe donc que tu es avec des femmes de mauvaise vie. — Je suis millionnaire. — Si tu n'es pas millionnaire, tu es bien certainement ivre. — hTC du pouvoir. Je peux te tuer ! Silence , je suis Néron! je suis Nabuchodonosor ! — Mais , Raphaël , nous sommes en méchante compagnie , tu devrais rester silencieux , par dignité. — Ma vie a été un trop long silence. Maintenant , je vais me venger du monde entier. Je ne m'amuserai pas à dissiper de vils écus, j'imiterai, je résumerai

mon époque en consominant des vies humaines et des intelligences, des âmes. Voilà un luxe qui n'est pas mesquin , n'est-ce pas l'opulence de la peste ? Je lutterai avec la fièvre jaune , bleue , verte , avec les armées , avec les échafauds. Je puis avoir Foedora. Mais non, je ne veux pas de Foedora, c'est ma maladie, je meurs de Foedora ! Je veux oublier Foedora. — Si tu continues à crier , je t'emporte dans la salle à manger. — Vois-tu cette Peau ? c'est le testament de Salomon. Il est à moi Salomon , ce petit cuistre de roi ! J'ai l'Arabie, Pétrée encore. L'univers? à moi. Tu es à moi , si je veux. Ah! si je veux, prends garde? Je peux acheter toute ta boutique de poésie, tes hémistiches, tu sei\*as mon valet. Tu me feras des couplets et tu régleras mon papier. Valet! valet j cela veut dire : Il se porte bien, parce qu'il ne pense à rien. A ce mot, Emile emporta Raphaël dans la salle à manger. — Eh bien ! oui , mon ami , lui dit-il , je suis ton valet. Mais tu vas être rédacteur en chef d'un journal, tais-toi? sois décent, par considération pour moi? M'aimes-tu ? — Si je t'aime ! Tu auras des cigares de la Havane , avec cette Peau. Toujours la Peau, mon ami, la Peau souveraine ! Excellent topique , je peux guérir les cors. As-tu des cors? Je te les ôte. — Jamais je ne l'ai vu si stupide. — Stupide , mon ami ? Non. Cette Peau se rétrécit quand j'ai un désir... c'est une antiphrase. Le brachmane,

248 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. il se trouve un brachmane là-dessous ! le brachmane donc était un goguenard, parce que les désirs, vois-tu, doivent étendre... — Eh bien ! oui. — Je te dis... — Oui, cela est très-vrai, je pense comme toi. Le désir étend... — Je te dis, la Peau ! — Oui. — Tu ne me crois pas. Je te connais , mon ami , tu es menteur comme un nouveau roi. — Comment veux-tu que j'adopte les divagations de ton ivresse ? — Je te parie , je peux te le prouver. Prenons la mesure. — Allons , il ne s'endormira pas , s'écria Emile en voyant Raphaël occupé à fureter dans la salle à manger. Valentin animé d'une adresse de singe, grâce à cette singulière lucidité dont les phénomènes contrastent parfois chez les TOgnes avec les obtuses visions de l'ivresse , sut trouver une écritoire et une serviette, en répétant toujours : — Prenons la mesure ! Prenons la mesure ! — Eh bien , oui , reprit Emile , prenons la mesure ! Les deux amis étendirent la serviette et y superposèrent la Peau de chagrin. Emile , dont la main semblait être plus assurée que celle de Raphaël, décrivit à la plume, par une ligne d'encre, les contours du talisman, pendant que son ami lui disait : — J'ai souhaité deux cent mille livres de rente, n'est-il pas vrai? Eh bien, quand je les aurai, tu verras la diminution de tout mon chagrin.

**The text on this page is estimated to be only 28.04% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 249 —  
Oui, maintenant dors. Veux-tu que je t'arrange sur ce canapé? Allons, es-tu bien? — Oui f mon nourrisson des muses. Tu m'amuseras ^ tu chasseras mes mouches. L'ami du malheur a droit d'être l'ami du pouvoir. Aussi, te donnerai-je des ci...ga...res... de la Hav... — Allons , cuve ton or , millionnaire. — Toi, cuve tes hémistiches. Bonsoir. Dis donc bonsoir à Nabuchodonosor? Amour! A boire! France.... gloire et riche... Riche... Bientôt les deux amis unirent leurs ronflemens à Li musique qui retentissait dans les salons. Concert inutile! Les bougies s'éteignirent une à une en faisant éclater leurs bobèches de cristal. La nuit enveloppa d'un crêpe cette longue oi<sup>^</sup>ie dans laquelle le récit de Raphaël avait été comme une orgie de paroles, de mots sans idées, et d'idées auxquelles les expressions avaient souvent manqué.

250 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Le lendemain, vers midi, la belle Âquilina se leva, bâillant, fatiguée, et les joues marbrées par les empreintes du tabouret en veloui-s peint sur lequel sa tête avait reposé, Euphrasie, réveillée par le mouvement de sa compagne, se dressa tout-à-coup en jetant un cri rauque ; sa jolie figure , si blanche , si fraîche la veille , était jaune et pale comme celle d'une fille allant à Fhôpital. Insensiblement les convives se remuèrent en poussant des gémissemens sinistres, ils se sentirent les bi\*as et les jambes raidis, mille fatigues diverses les accablèrent à leur réveil. Un valet vint ouvrir les persiennes et les fenêtres des salons. L'assemblée se trouva sur pied, rappelée à la vie par les chauds rayons du soleil qui pétilla sur les têtes des dormeurs. Les mouvemens du sommeil ayant brisé l'élégant édifice de leurs coiffures et fané leurs toilettes, les fenunes frappées par l'éclat du jour présentèrent un hideux spectacle : leurs cheveux pendaient sans grâce, leurs physionomies avaient changé d'expression, leurs yeux si brillans étaient ternis par la lassitude. Les teints bilieux qui jettent tant d'éclat aux lumières faisaient horreur; les figures lymphatiques, si blanches, si molles quand elles sont reposées, étaient devenues vertes; les bouches naguère délicieuses et rouges, maintenant sèches et blanches, portaient les honteux stigmates de l'ivresse. Les hommes reniaient leui'S maîtresses nocturnes à les voir ainsi décolorées, cadavéreuses comme des fleurs écrasées dans une rue après le passage des processions. Ces hommes dédaigneux étaient plus horribles encore. Vous eussiez frémi de voir ces faces humaines ,

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 251

aux yeux caves et cernés qui semblaient ne rien voir, engourdies par le vin, hébétées par un sommeil gêné, plus fatigant que réparateur. Ces visages hâves où paraissaient à nu les appétits physiques sans la poésie dont les décore notre ame , avaient je ne sais quoi de féroce et de froidement bestial. Ce réveil du vice sans vêtements ni fard, ce squelette du Mal déguenillé, froid , vide et privé des sophismes de l'esprit ou des enchantemens du luxe , épouvanta ces intrépides athlètes , quelque habitués qu'ils fussent à lutter avec la débauche. Artistes et courtisanes gardèrent le silence en examinant d'un œil hagard le désordre de l'appartement où tout avait été dévasté , ravagé par le feu des passions. Un rire satanique s'éleva tout-hcoup lorsque Taillefer, entendant le râle sourd de ses hôtes , essaya de les saluer par une grimace ; son visage en sueur et sanguinolent fit planer sur cette scène infernale l'image du crime sans remords. Le tableau fut complet. C'était la vie fangeuse au sein du luxe , un horrible mélange des pompes et des misères humaines, le réveil de la débauche quand de ses mains fortes elle a pressé tous les finiiits de la vie pour ne laisser autour d'elle que d'ignobles débris ou des mensonges auxquels elle ne croit plus. Vous eussiez dit la Mort souriant au milieu d'une famille pestiférée : plus de parfums ni de lumières étourdissantes, plus de gaité ni de désirs; mais le dégoût avec ses odeurs nauséabondes et sa poignante philosophie, mais le soleil éclatant comme la vérité, mais un air pur comme la vertu, qui contrastaient avec une atmosphère chaude , chargée de miasmes ,

**The text on this page is estimated to be only 29.08% accurate**

252 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. les miasmes d'une orgie 1 Malgré leur habitude du vice , plusieurs de ces jeunes filles pensèrent à leur réveil d'autrefois, quand innocentes et pures elles entrevoyaient par leurs croisées champêtres ornées de chèvre-feuilles et de roses , un frais paysage enchanté par les joyeuses roulades de Talouette, vaporeusement illuminé par les lueurs de l'aurore et paré des fantaisies de la rosée. D'autres se peignirent le déjeuner de la famille, la table autour de laquelle riaient innocemment les enfans et le père, où tout respirait un charme indéBnissable , où les mets étaient simples comme les cœurs. Un artiste songeait à la paix de son atelier, à sa

chaste statue, au gracieux modèle qui l'attendait. Un jeune homme , se souvenant du procès d'où dépendait le sort d'une famille, pensait à la transaction importante qui réclamait sa présence. Le savant regrettait son cabinet où l'appelait un noble ouvrage. Presque tous se plaignaient d'eux-mêmes. En ce moment , Emile , frais et rose comme le plus joli des commis-marchands d'une boutique en vogue , apparut en riant. — Vous êtes plus laids que des recors , s'écria-t-il. Vous ne pourrez rien faire aujourd'hui, la journée est perdue, m'est avis de déjeuner, A ces mots, Taillefer sortit pour donner des ordres. Les femmes allèrent languissamment rétablir le désordre de leurs toilettes devant les glaces. Chacun se secoua. Les plus vicieux prêchèrent les plus sages. Les courtisanes se moquèrent de ceux qui paraissaient ne pas se trouver de force à continuer ce rude festin. En un moment, ces spectres s'animèrent, formèrent des groupes, s'interrogèrent et sourirent. Quelques valets habiles et lestes remirent promptement les meubles et chaque chose en sa place. Un déjeuner splendide fut servi. Les convives se ruèrent alors dans la salle à manger. Là , si tout porta l'empreinte ineffaçable des excès de la veille, au moins y eut-il trace d'existence et de pensée comme dans les dernières convulsions d'un mourant. Semblable au convoi du mardi gras, la saturnale était enterrée par des masques fatigués de leurs danses, ivres de l'ivresse, et voulant convaincre le plaisir d'impuissance pour ne pas s'avouer la leur. Au moment où cette intrépide assemblée borda la table du capitaliste , le notaire ,

254 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. qui la veille avait disparu prudemment après le dîner pour finir son oïe dans le lit conjugal, montra sa figure officieuse sur laquelle errait un doux sourire. Il semblait avoir deviné quelque succession à déguster, à partager, à inventorier, à grossoyer, une succession pleine d'actes à faire, grosse d'honoraires, aussi juteuse que le filet tremblant dans lequel l'amphitryon plongeait alors son couteau. — Oh ! oh ! nous allons déjeûner par-devant notaire , s'écria le vaudevilliste. — Vous arrivez à propos pour coter et pamphier toutes ces pièces, lui dit le banquier en lui montrant le festin. — Il n'y a pas de testament à faire , mais pour des contrats de mariage, peut-être! dit le savant qui pour la première fois depuis un an s'était supérieurement marié. — Oh! oh! — Ah! ah! — Un instant, répliqua le notaire assourdi par un chœur de mauvaises plaisanteries, je viens ici pour affaire sérieuse. J'apporte six millions à l'un de vous. (Silence profond.) Monsieur, dit-il en s'adressant à Raphaël qui dans ce moment s'occupait sans cérémonie à s'essuyer les yeux avec un coin de sa serviette , madame votre mère n'était-elle pas une demoiselle O'Flaharty? — Oui, répondit Raphaël assez machinalement, BarbeMarie. — Avez-vous ici , reprit le notaire , votre acte de naissance et celui de madame de Valentin? — Je le crois.

— Eh bien! Monsieur, vous êtes seul et unique héritier du major O'Flaharty, décédé en août 1828, à Calcutta. — Bravo , le major , cria le jugeur. — Le major ayant disposé par son testament de plusieurs sommes en faveur de quelques établissemens publics, sa succession a été réclamée à la Compagnie des Indes par le gouvernement français, reprit le notaire. Elle est en ce moment liquide et palpable. Depuis quinze jours, je cherchais infructueusement les ayant- cause de la demoiselle Barbe-Marie O'Flaharty, lorsque hier à table... En ce moment, Raphaël se leva soudain en laissant échapper le mouvement brusque d'un homme qui reçoit une blessure. Il se fit comme une acclamation silencieuse, le premier sentiment des convives fut dicté par une sourde envie , tous les yeux se tournèrent vers lui comme autant de flammes. Puis , un murmure , semblable à celui d'un parterre qui se courrouce , une rumeur d'émeute commença , grossit, et chacun dit un mot pour saluer cette fortune immense apportée par le notaire. Rendu à toute sa raison par la brusque obéissance du Sort, Raphaël étendit promptement sur la table la serviette avec laquelle il avait naguère mesuré la Peau de chagrin. Sans rien écouter, il y superposa le talisman et frissonna violemment en voyant une assez grande distance entre le contour tracé sur le linge et celui de la Peau. — Hé bien! qu'a- 1- il donc! s'écria Taillefer, il a sa fortune à bon compte.

256 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Soutiens  
'le, ChaUllon, dit un peintre a Emile, la joie va le tuer. Une horrible pâleur  
dessina tous les muscles de la figure flétrie de cet héritier : ses traits se  
contractèrent , les saillies de son visage blanchirent, les creux devinrent  
sombres, le masque fut livide, et les yeux se fixèrent. Il voyait la MORT. Ce  
banquier splendide , entouré de courtisanes fanées, de visages rassasiés,  
cette agonie de la joie , était une vivante image de sa vie. Raphaël regarda  
trois fois le talisman qui jouait à Taise dans les impitoyables lignes  
imprimées sur la serviette , il essayait de douter; mais un clair pressentiment  
anéantissait son incrédulité. Le monde lui appartenait, il pouvait tout et ne  
voulait plus rien. Comme un voyageur au milieu du désert, il avait un peu  
d'eau pour la soif et devait mesurer sa vie au nombre des gorgées. Il voyait  
ce que chaque désir devait lui coûter de jours. Puis il croyait à la Peau de  
chagrin, il s'écoutait respirer, il se sentait déjà malade , il se demandait : Ne  
suis-je pas pulmonique? Ma mère n'est-elle pas morte de la poitrine? — Ah  
! ah ! Raphaël , vous allez bien vous amuser ! Que me donnerez- vous ?  
disait Âquilina. — Buvons à la mort de son oncle , le major Martin  
O'Flaharty? Voilà un homme. — Il sera pair de France. — Bah ! qu'est-ce  
qu'un pair de France après Juillet ? dit le jugeur. — Auras-tu loge aux  
Bouffons ? — J'espère que vous nous régalez tous.

— Un homme coimne lui sait faire grandement les choses. Le hurra de cette assemblée rieuse résonnait aux oreilles de Yalentin sans qu'il pût saisir le sens d'un seul mot , il pensait vaguement à l'existence mécanique et sans désirs d'un paysan de Bretagne, chargé d'enfans, labourant son champ, mangeant du sarrasin, buvant du cidre à même son piché, croyant à la Vierge et au roi, communiant à Pâques, dansant le dimanche sur une pelouse verte et ne comprenant pas le ser\* mon de son recteur. Le spectacle offert en ce moment à ses regards, ces lambris dorés, ces courtisanes, ce repas, ce luxe le prenaient à la gorge et le faisaient tousser. — Désirez-vous des asperges? lui cria le banquier. — Je ne désire rien , lui répondit Raphaël d'une voix tonnante. — Bravo , répliqua Taillefer. Vous comprenez la fortune, elle est un brevet d'impertinence. Vous êtes des nôtres ! Messieurs , buvons à la puissance de l'or. M. de Valentin devenu six fois millionnaire aiTive au pouvoir. Il est roi, il peut tout, il est au-dessus de tout, comme sont tous les riches. Pour lui désormais, les Français SONT ÉGAUX DEVANT LA LOI, cst un mciisonge inscrit en tête du Code. Il n'obéira pas aux lois, les lois lui obéiront. Il n'y a pas d'écha&ud , pas de bourreaux pour les miUionnaires ! — Oui, répliqua Raphaël, ils sont eux-mêmes leurs bourreaux ! — Oh! cria le banquier, buvons. 33

258 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Buons y répéta Raphaël en mettant le talisman dans sa poche. — Que fais-tu là? dit Emile en lui arrêtant la main. Messieurs, ajouta-t-il en s'adressant à l'assemblée assez surprise des manières de Raphaël 9 apprenez que notre ami de Valentin. Que disje ? Monsieur le marquis de VaLEifTm possède un secret pour faire fortune. Ses souhaits sont accomplis au moment même où il les forme. A moins de passer pour un laquais , pour un honune sans cœur, il va nous enrichir tous. — Ah ! mon petit Raphaël , je veux une parure de perles, s'écria Euphrasie. — S'il est reconnaissant , il me donnera deux voitures attelées de beaux chevaux et qui aillent vite! dit Aquilina. — Souhaitez-moi cent mille livres de rente. — Des cachemires ! — Payez mes dettes ! — Envoie une apoplexie à mon oncle , le grand sec ! — Raphaël , je te tiens quitte à dix mille livres de rente. — Que de donations, s'écria le notaire. — 11 devrait bien me guérir de la goutte. ' -^ Faites baisser les rentes , s'écria le banquier. Toutes ces phrases partirent comme les gerbes du bouquet qui termine un feu d'artifice, et ces furieux désirs étaient peut-être plus sérieux que plaisans. — Mon cher ami , dit Emile d'un air grave , je me contenterai de deux cent mille livres de rente, exécute-toi de bonne grâce , allons?

**The text on this page is estimated to be only 26.57% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 259

— Emile, dit Kaphaël, tu ne sais donc pas à quel prix? — Belle excuse, s'écria le poète. Ne devons-nous pas nous sacrifier pour nos amis. — J'ai presque envie de souhaiter votre mort à tous , répondit Valentin en jetant un regard sombre et profond sur les convives. — Les mourans sont furieusement cruels , dit Emile en riant. Te voilà riche, ajouta-t-il sérieusement, eh bien! je ne te donne pas deux mois pour devenir fangeusement ^oïste. Tu es déjà stupide, tu ne comprends pas une plaisanterie. Il ne te manque plus que de croire à ta Peau de chagrin. Raphaël craignit les moqueries de cette assemblée, garda le silence , but outre mesure et s'enivra pour oublier un moment sa funeste puissance.

**The text on this page is estimated to be only 22.30% accurate**

L'AGONIE. (ans les premiers jours du mois de décembre , un vieillard septuagénaire allait, malgré la pluie, par la rue de Val remies en levant le nez à la porte de chaque hôtel et cherchant l'adresse de M. le marquis Raphaël de Valentin, avec la naïveté d'un enlânt et l'air absorbé des philosophes. L'empreinte d'un violent chagrin aux prises avec un caractère despotique éclatait sur cette figure accom

**The text on this page is estimated to be only 23.92% accurate**

262 ETUDES SOCULES, DEUXIEME PARTIE. pagnée de longs cheveux gris en désordre et desséchée comme un vieux parchemin qui se tord dans le feu. Si quelque peintre eût rencontré ce singulier personnage, vêtu de noir, maigre et ossu; sans doute, il l'aurait, de retour à l'atelier, transfiguré sur son album, en inscrivant au-dessous du portrait : Poè(e-classique «n quèle d'une rime. Après avoir vérifié le numéro qui lui avût été indiqué , cette vivante palingénésie de BoUia frappa doucement à la porte d'un m^;nifique hôtel. — Monsieur Rapfaaël y est-il? demanda le bonhomme à un suisse en livrée. — Monsieur le marquis ne reçoit pcrsoime , répondit le valet en avalant une éuorme mouillette qu'il retirait d'un largo bol de café.

— Sa voiture est là , répondit le vieil inconnu en montrant un brillant équipage arrêté sous le dais de bois qui représentait une tente de coutil et par lequel les marches du perron étaient abritées. Il va sortir, je l'attendrai.

— Âh! mon ancien, vous pourriez bien rester ici jusqu'à demain matin , reprit le suisse. Il y a toujours une voiture prête pour Monsieur. Mais sortez , je vous prie , je perdrais six cents francs de rente viagère , si je laissais une seule fois entrer sans ordre une personne étrangère à l'hôtel.. En ce moment, un grand vieillard dont le costume ressemblait assez à celui d'un huissier ministériel, sortit du vestibule et descendit précipitamment quelques marches en examinant le vieux solliciteur ébahi. — Au surplus, voici monsieur Jonathas, dit le suisse. Parlez-lui. Les deux vieillards, attirés l'un vers l'autre par une sympathie ou par une curiosité mutuelle, se rencontrèrent au milieu de la vaste cour d'honneur, à un rond point où croissaient quelques touffes d'herbes entre les pavés. Un silence effrayant régnait dans cet hôtel. En voyant Jonathas, vous eussiez voulu pénétrer le mystère qui planait sur sa figure, et dont tout parlait dans cette maison morne. Le premier soin de Raphaël, en recueillant l'immense succession de son oncle, avait été de découvrir où vivait le vieux serviteur dévoué sur l'affection duquel il pouvait compter. Jonathas pleura de joie en revoyant son jeune maître auquel il croyait avoir dit un éternel adieu; mais rien n'égalait son bon

264 ÉTUDES SOOALES , DEUXIEME PARTIE. heur quand le marquis le promut aux éminentes fonctions d'intendant. Le vieux Jonathas devint une puissance intermédisdre placée entre Raphaël et le monde entier. Ordonnateur suprême de la fortune de son maître , exécuteur aveugle d'une pensée inconnue , il était comme un sixième sens à travers lequel les émotions de la vie arrivaient à Raphaël. — Monsieur, dit le vieillard à Jonathas en montant quelques marches du perron pour se mettre k l'abri de la pluie , je désirei'ais parler à monsieur Raphaël. — Parler à monsieur le marquis, s'écria l'intendant. A peine m'adresse-t-U la parole, à moi son père nourricier. — Mais je suis aussi son père nourricier , s'écria le vieil homme. Si votre femme l'a jadis allaité, je lui ai fait sucer moi-même le sein des muses. Il est mon nourrisson, mon enfant, caras alutanus! J'ai façonné sa cervelle, cultivé son entendement, développé son génie, et j'ose le dire, à mon honneur et gloire. N'est-il pas un des hommes les plus remarquables de notre époque? Je l'ai eu , sous moi , en sixième , en troisième et en rhétorique. Je suis son professeur. — Ah ! monsieur est monsieur Porriquet. — Précisément. Mais monsieur. .. — Chut, chut, fit Jonathas à deux marmitons dont les voix rompaient le silence claustral dans lequel la maison était ensevelie. — Mais, monsieur, reprit le professem\*, monsieur le marquis serait-il malade? — Mon cher monsieur, répondit Jonathas, Dieu seul sait ce qui tient mon maître. Voyez-vous, il n'existe pas

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES , LA PEAU DE CHAGRIN. 266 à  
Paris deux maisons semblables à la nôtre. Entendezvous? deux maisons. Ma  
foi , non. Monsieur le marquis a fait acheter cet hôtel qui appartenait  
précédemment a un duc et pair. Il a dépensé trois cent mille francs pour le  
meubler. Voyez-vous? c'est une somme, trois cent mille francs. Mais chaque  
pièce de notre maison est un vrai miracle. Bon! me suis -je dit en voyant  
cette magnificence, c'est comme chez défunt monsieur son père! Le jeune  
marquis va recevoir la ville et la cour! Point. Monsieur n'a voulu voir  
personne. Il mène une drôle de vie, monsieur Porriquet, entendez - vous ?  
une vie inconciliable. Monsieur se lève tous les jours à la même heure. Il  
n'y a que moi, moi seul, voyez-vous, qui puisse entrer dans sa chambre.  
J'ouvre à sept heures, été comme hiver. Cela est convenu singulièrement.  
Étant entré, je lui dis : Monsieur le marquis, il faut vous réveiller et vous  
habiller. Il se réveille et s'habille. Je dois lui donner sa robe de chambre,  
toujours faite de la même façon et de la même étoffe. Je suis obligé de la  
remplacer quand elle ne pourra plus servir, rien que pour lui éviter la peine  
d'en demander une neuve. C'te imagination. Au fait, il a mille francs à  
manger par jour, il fait ce qu'il veut , ce cher enfant. D'ailleurs , je l'aime  
tant qu'il me donnerait un soufflet sur la joue droite, je lui tendrais la gauche  
! Il me dirait de faire des choses plus difficiles, je les ferais encore,  
entendez-vous? Au reste, il m'a chargé de tant de vécilles que j'ai de quoi  
m'occuper. Il lit les journaux, pas vrai? Ordre de les mettre au même  
endroit, sur la même table. Je viens aussi, à la même heure, lui faire moi-  
même la barbe et je ne 34

266 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. tremble pas.

Le cuisinier perdrait mille écus de rente viagère qui l'attendent après la mort de Monsieur, si le déjeuner ne se trouvait pas inconciliablement servi devant Monsieur, à dix heures, tous les matins, et le diner à cinq heures précises. Le menu est dressé pour l'année entière , jour par jour. Monsieur le marquis n'a rien à souhaiter. H a des fraises quand il y a des fraises, et le premier maquereau qui arrive à Paris, il le mange. Le prog'amme est imprimé, il sait le matin son diner par cœur. Pour lors, il s'habille à la même heure avec les mêmes habits, le même linge, posés toujours par moi, entendez-vous? sur le même fauteuil. Je dois encore veiller à ce qu'il ait toujours le même drap; en cas de besoin, si sa redingote s'abime, une supposition, la remplacer par une autre, sans lui en dire un mot. S'il fait beau, j'entre et je dis à mon maître : Vous devriez sortir. Monsieur? Il me répond oui, ou non. S'il a idée de se promener, il n'attend pas ses chevaux , ils sont toujours attelés , le cocher reste inconciliablement, fouet en main, comme vous le voyez-là. Le soir, après le diner, Monsieur va un jour à l'Opéra et l'autre aux Ital... mais non, il n'a pas encore été aux Italiens, je n'ai pu me procurer une loge qu'hier. Puis, il rentre à onze heures précises pour se coucher. Pendant les intervalles de la journée où il ne fait rien, il lit, il lit toujours, voyez-vous? une idée qu'il a. J'ai ordre de lire avant lui le journal de la librairie, afin d'acheter les livres nouveaux afin qu'il les trouve le jour même de leur vente sur sa cheminée. J'ai la consigne d'entrer d'heure en heure, chez lui, pour veiller au feu, à

tout, pour voir à ce que rien ne lui manque, il m'a donné, monsieur, un petit livre à apprendre par cœur et où sont écrits tous mes devoirs, un vrai catéchisme. En été, je dois, avec des tas de glace, maintenir la température au même degré de fraîcheur, et mettre en tout temps des fleurs nouvelles partout. Il est riche ! il a mille francs à manger par jour, il peut faire ses fantaisies. Il a été privé assez long-temps du nécessaire , le pauvre enfant! Il ne tourmente personne, il est bon comme le bon pain, jamais il ne dit mot, mais, par exemple, silence complet à l'hôtel , dans le jardin I Enfin, mon maître n'a pas un seul désir à former. Tout marche au doigt et à l'œil, et rectal Et il a raison, si l'on ne tient pas les domestiques, tout va à la débandade. Je lui dis tout ce qu'il doit faire, et il m'écoute. Vous ne sauriez croire à quel point il a poussé la chose. Ses appartemens sont... en... en comment donc? ah! en enfilade. Eh bien! il ouvre, une supposition, la porte de sa chambre ou de son cabinet , crac ! toutes les portes s'ouvrent d'elles-mêmes par un mécanisme. Pour lors, il peut aller d'un bout à l'autre de sa maison sans trouver une seule porte fermée. C'est gentil, et commode , et agréable pour nous autres! Ça nous a coûté gros, par exemple! Enfin, finalement, monsieur Porriquet, il m'a dit : « Jonathas , tu auras soin de moi comme d'un enfant au maillot. Au maillot, oui, monsieur, au maillot qu'il a dit. Tu penseras à mes besoins, pour moi. » Je suis le maître, entendez-vous? et il est quasiment le domestique. Le pourquoi? Ah! par exemple! voilà ce que personne au monde ne sait que lui et le bon Dieu. C'est inconciliable !

268 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Il fait un poème , s'écria le vieux professeur. — Vous croyez , monsieur , qu'il fait un poème. C'est donc bien assujettissant, ça! Mais, voyez-vous, je ne crois pas. Il me répète souvent qu'il veut vivre comme une vei<sup>^</sup>étation, en vergétant. Et pas plus tard qu'hier, monsieur Porriquet, il regardait une tulipe et il disait en s'habillant : « Voilà ma vie. Je vergeté, mon pauvre Jonathas. » À celte heure, d'autres prétendent qu'il est monomane. C'est inconciliable! — Tout me prouve, Jonalhas, reprit le professeur avec une gravité magistrale qui imprima un profond respect au vieux valet-de-chambre, que votre maître s'occupe d'un grand ouvrage. Il est plongé dans de vastes méditations et ne veut pas en être distrait par les préoccupations de la vie vulgaire. Au milieu de ses travaux intellectuels, un homme de génie oublie tout. Un jour le célèbre Newton... — Âh ! Newton , bien , dit Jonathas. Je ne le connais pas. — Newton, un grand géomètre, reprit Porriquet, passa vingt-quatre heures, le coude appuyé sur une table; quand il sortit de sa rêverie, il croyait le lendemain être encore à la veille, comme s'il eût dormi. Je vais aller le voir, ce cher enfant, je peux lui être utile. — Minute ! s'écria Jonathas. Vous seriez le roi de France , l'ancien , s'entend ! que vous n'entreriez pas à moins de forcer les portes et de me marcher sur le corps. Mais, monsieur Porriquet, je cours lui dire que vous êtes là, et je lui demanderai comme ça : Faut-il le faire monter ! Il répondra oui ou non. Jamais je ne lui dis : Souhaitez-vous? voulez-vous? désirez-vous? Ces mots

**The text on this page is estimated to be only 27.18% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 269 là  
sont rayés de la conversation. Une fois il m'en est échappé mi. Veux-tu me  
faire mourir? m'a-t-il dit, tout en colère. Jonathas laissa le vieux professeur  
dans le vestibule, en lui faisant signe de ne pas avancer; mais il revint  
promptement avec une réponse favorable, et conduisit le vieil émérile à  
travers de somptueux appartemens dont toutes les portes étaient ouvertes.  
Porriquet aperçut de loin son élève au coin d'une cheminée. Enveloppé  
d'une robe de cliambre à grands dessins, et plongé dans un fauteuil à  
ressorts, Baphaël lisait le journal. L'exti-ème mélancolie à laquelle i!  
paraissait être en proie était exprimée par l'attitude maladive de son corps

270 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. aff&issé; elle était peinte sur son front, sur son visage pâle comme une fleur étiolée. Une sorte de grâce efféminée et les bizarreries particulières aux malades riches, distinguaient sa personne. Ses mains, semblables à celles d'une jolie femme, avaient une blancheur molle et délicate. Ses cheveux blonds, devenus rares, se bouclaient autour de ses tempes par une coquetterie cherchée. Une calotte grecque , entraînée par un gland trop lourd pour le l<sup>e</sup>r cachemire dont elle était faite, pendait sur un côté de sa tête. Il avait laissé tomber à ses pieds le couteau de malachite enrichi d'or dont il s'était servi pour couper les feuillets d'un livre. Sur ses genoux était le bec d'ambre d'un magnifique houka de l'Inde dont les spirales émaillées gisaient comme un serpent dans sa chambre, et il oubliait d'en sucer les frais parfums. Cependant , la faiblesse générale de son jeune corps était démentie par des yeux bleus où toute la vie semblait s'être retirée, où brillait un sentiment extraordinaire qui saisissait tout d'abord. Ce regard faisait mal à voir. Les uns pouvaient y lire du désespoir, d'autres y deviner un combat intérieur, aussi terrible qu'un remords. C'était le coup<sup>^</sup>œil profond de l'impuissant qui refoule ses désirs au fond de son cœur, ou celui de l'avare jouissant par la pensée de tous les plaisirs que son argent pourrait lui procurer, et s'y refusant pour ne pas amoindrir son trésor. Ou le regard du Prométhée enchaîné, de Napoléon déchu qui apprend à l'Elysée, en 1815, la faute stratégique commise par ses ennemis, qui demande le commandement pour vingt-quatre heures et ne l'obtient pas. Véritable regard de conquérant et de damné! Et, mieux encore, le regard

que , plusieurs mois auparavant , Raphaël avait jeté sur la Seine ou sur sa dernière pièce d'or mise au jeu. Il soumettait sa volonté, son intelligence au grossier bon sens d'un vieux paysan à peine civilisé par une domesticité de cinquante années. Presque joyeux de devenir une sorte d'automate, il abdiquait la vie pour vivre, et dépouillait son âme de toutes les poésies du désir. Pour mieux lutter avec la cruelle puissance dont il avait accepté le déG , il s'était fait cliaste à la manière d'Origène , en châtrant son imagination. Le lendemain du jour où, soudainement enrichi par un testament, il avait vu décroître la Peau de chagrin, il s'était trouvé chez son notaire. Là, un médecin assez en vogue avait raconté sérieusement au dessert, la manière dont un Suisse attaqué d'une pulmonie s'en était guéri. Cet homme n'avait pas dit un mot pendant dix ans et s'était soumis à ne respirer que six fois par minute dans l'air épais d'une vacherie , en suivant un régime alimentaire extrêmement doux. Je serai cet homme ! se dit en lui-même Raphaël qui voulait vivre à tout prix. Au sein du luxe , il menait la vie d'une machine à vapeur. Quand le vieux professeur envisagea ce jeune cadavre, il tressaillit , tout lui semblait artificiel dans ce corps fluide et débile. En apercevant le marquis à l'œil dévorant , au front chargé de pensées, il ne put reconnaître l'élève au teint frais et rose, aux membres juvéniles, dont il avait gardé le souvenir. Si le classique bonhomme, critique sagace et conservateur du bon goût, avait lu lord Byron, il aurait cru voir Manfred , là où il eût voulu voir ChildeHarold.

272 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Bonjour, père Porriquet, dit Raphaël à son professeur en pressant les doigts glacés du vieillard dans une main brûlante et moite. Conunent vous portez-vous? — Mais moi je vais bien, répondit le vieillard effrayé par le contact de cette main fiévreuse. Et vous? — Oh ! j'espère me maintenir en bonne santé. — Vous travaillez sans doute à quelque bel ouvrage? — Non , répondit Raphaël. Exegi monumentum , père Porriquet, j'ai achevé une grande page et j'ai dit adieu pour toujours à la Science. À peine sais-je où se trouve mon manuscrit. — Le style en est pur , sans doute , demanda le professeur. Vous n'aurez pas, j'espère, adopté le langage barbare de cette nouvelle école qui croit faire men<sup>e</sup>ille en inventant Ronsard. — Mon ouvrage est une œuvre purement physiologique. — Oh, tout est dit, reprit le professeur. Dans les sciences, la grammaire doit se prêter aux exigences des découvertes. Néanmoins, mon enfant, un style clair, harmonieux , la langue de Massillon , de M. de Buffon , du grand Racine, un style classique enfin ne gâte jamais rien. Mais, mon ami, reprit le professeur en s'interrompant , j'oubliais l'objet de ma visite. C'est une visite intéressée. Se rappelant trop tard la verbeuse élégance et les éloquentes périphrases auxquelles un long professoral avait habitué son maître, Raphaël se repentit presque de l'avoir reçu ; mais au moment où il allait souhaiter de le voir dehoi\*s, il comprima promptement son secret

désir en jetant un fiirtif coup-d'œil à la Peau de chagrin, suspendue devant lui et appliquée sur une étofle blanche où ses contours fatidiques étaient soigneusement dessinés par une ligne rouge qui l'encadrait exactement. Depuis la Êitale orgie y Raphaël étouffait le plus léger de ses caprices, et vivait de manière à ne pas causer le moindre tressaillement à ce terrible talisman. La Peau de chagrin était comme un tigre avec lequel il lui fallait vivre, sans en réveiller la férocité. Il écouta donc patiemment les amplifications du vieux professeur. Le père Porriquet mit une heure à lui raconter les persécutions dont il était devenu l'objet depuis la révolution de juillet. Le bon homme , voulant un gouvernement fort, avait émis le vœu patriotique de laisser les épiciers à leurs comptoiî\*s, les hommes d'état au maniement des affaires publiques , les avocats au Palais , les pairs de Finance au Luxemboui^; mais un des ministres populaires du Roi-citoyen l'avait banni de sa chaire en l'accusant de carlisme. Le vieillard se trouvait sans place, sans retraite et sans pain. Étant la providence d'un pauvre neveu dont il payait la pension au séminaire de Saint-Sulpice , il venait, moins pour lui-même que pour son enfant adoptif, prier son ancien élève de réclamer auprès du nouveau ministre, non sa réintégration , mais l'emploi» de proviseur dans quelque collège de province. Raphaël était en proie à une somnolence invincible, lorsque la voix monotone du bonhomme cessa de retentir à ses oreilles. Obligé par politesse de regarder les yeux blancs et presque immobiles de ce vieillard au débit lent et lourd , il avait été 35

**The text on this page is estimated to be only 25.78% accurate**

274 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. stupéfié , magnétisé par une inexplicable force d'inertie. — Eh bien ! mon bon père Porriquet , répliqua-t-il sans savoir précisément à quelle interrogation il répondait , je n'y puis rien , rien du tout. Je wuhaite 6ùn vivemerU que vous réussissiez... En ce moment, sans apercevoir l'efïet que produisirent sur le front jaune et ridé du vieillard ces banales paroles, pleines d'^oïsme et d'insouciance, Raphaël se dressa comme un jeune chevreuil effrayé. Il vit une légère ligne blanche entre le bord de la peau noire et le dessin rouge, il poussa un cri ù terrible que le pauvre professeur en fut épouvanté. — Allez , vieille bête ! s'écrîa-t-il , vous serez nommé proviseur ! Ne pouviez-vous pas me demander une l'ente viagère de mille écus plutôt qu'un souhait homicide?

Votre visite ne m'aurait rien coûté. Il y a cent mille emplois en France , et je n'ai qu'une vie ! Une vie d'homme vaut plus que tous les emplois du monde. Jonathas ! Jonathas parut. Voilà de tes œuvres , triple sot , pourquoi m'as-tu proposé de recevoir Monsieur? dit-il en lui montrant le vieillard pétrifié. T'ai-je remis mon âme entre les mains pour la déchirer? Tu m'arraches en ce moment dix années d'existence ! Encore une faute comme celle-ci, et tu me conduiras à la demeure où j'ai conduit mon père. N'aurais-je pas mieux aimé posséder la belle lady Dudley que d'obliger cette vieille carcasse, espèce de haillon humain? J'ai de l'or pour lui ! D'ailleurs , quand tous les Porriquet du monde mourraient de Édouard , qu'est-ce que cela me ferait ! La colère avait blanchi le visage de Raphaël, une légère écume sillonnait ses lèvres tremblantes , et l'expression de ses yeux était sanguinaire. A cet aspect, les deux vieillards furent saisis d'un tressaillement convulsif, comme deux enfans en présence d'un serpent. Le jeune homme tomba sur son fauteuil, il se fit une sorte de réaction dans son âme, des larmes coulèrent abondamment de ses yeux flamboyans. — Oh ! ma vie ! ma belle vie ! dit-il. Plus de bienfaisantes pensées ! Plus d'amour , plus rien. Il se tourna vers • le professeur. Le mal est fait , mon vieil ami , reprit-il d'une voix douce. Je vous aurai largement récompensé de vos soins. Et mon malheur aura, du moins , produit le bien d'un bon et digne homme. Il y avait tant d'âme dans l'accent qui nuança ces paroles presque inintelligibles, que les deux vieillards

276 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. pleurèrent comme on pleure en entendant un air attendrissant chanté dans une langue étrangère. — Il est épileptique, dit Porriquet à voix basse. — Je reconnais votre bonté , mon ami , reprit doucement Raphaël, vous voulez m'excuser. La maladie est un accident, l'inhumanité serait un vice. Laissez -moi maintenant, ajouta-t-il. Vous recevrez demain ou après demain, peut-être même ce soir, votre nomination, car la résistance a triomphé du mouvement. Adieu. Le vieillard se retira , pénétré d'horreur et en proie à de vives inquiétudes sur la santé morale de Valentin. Cette scène avait eu pour lui quelque chose de surnaturel. Il doutait de lui-même et s'interrogeait comme s'il se fût réveillé après un songe pénible. — Écoute, Jonathas, reprit le jeune homme en s'adressant à son vieux serviteur. Tâche de comprendre la mission que je t'ai confiée! — Oui , monsieur le marquis. — Je suis comme un homme mis hors la loi commune. — Oui , monsieur le marquis. — Toutes les jouissances de la vie se jouent autour de mon lit de mort , et dansent comme de belles femmes devant moi; si je les appelle, je meurs. Toujours la mort! Tu dois être une barrière entre le monde et moi. — Oui, monsieur le marquis, dit le vieux valet en essuyant les gouttes de sueur qui chargeaient son front ridé. Mais , si vous ne voulez pas voir de belles femmes , comment ferez-vous ce soir aux Italiens? Une famille

anglaise qui repart pour Londres m'a cédé le reste de son abonnement, et vous avez une belle loge. Oh! une loge superbe, aux premières. Tombé dans une profonde rêverie, Raphaël n'écoutait plus. Voyez-vous cette fastueuse voiture, ce coupé simple en dehors, de couleur brune, mais sur les panneaux duquel brille l'écusson d'une antique et noble famille? Quand ce coupé passe rapidement, les grisettes l'admirent, en convoitent le satin jaune, le tapis de la Savonnerie, la passementerie fraîche comme une paille de riz, les moelleux coussins, et les glaces muettes. Deux laquais en livrée se tiennent derrière cette voiture aristocratique; mais au fond, sur la soie, gît une tête brûlante aux yeux cernés, la tête de Raphaël, triste et pensif. Fatale image de la richesse! Il court à travers Paris comme une fusée, arrive au péristyle du théâtre Favart, le marche-pied se déploie, ses deux valets le soutiennent, une foule envieuse le regarde. — Qu'a-t-il fait celui-là pour être si riche? dit un pauvre Étudiant en Droit qui, faute d'un écu, ne pouvait entendre les magiques accords de Rossini. Raphaël marchait lentement dans les corridors de la salle, il ne se promettait aucune jouissance de ces plaisirs si fort enviés jadis. En attendant le second acte de la *Sémiramide*<sup>^</sup> il se promenait au foyer, errait à travers les galeries, insouciant de sa loge dans laquelle il n'était pas encore entré. Le sentiment de la propriété n'existait déjà plus au fond de son cœur. Semblable à tous les malades, il ne songeait qu'à son mal. Appuyé sur

278 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. le manteau de la cheminée, autom\* de laquelle abondaient, au milieu du foyer, les jeunes et vieux él^^ans, d'anciens et de nouveaux ministres , des pairs sans pairie , et des pairies sans pair , telles que les a Êdtes la révolution de juillet, enfin tout un monde de spéculateurs et de journalistes, Raphaël vit à quelques pas de lui, parmi toutes les têtes, une figure étrange et surnaturelle. Il s'avança en clignant les yeux fort insolemment vers cet être bizarre, afin de le contempler de plus près. Quelle admirable peinture! se dit-il. Les sourcils, les cheveux , la vii^le à la Mazarin que montrait vaniteusement Finconnu, étaient teints en noir; mais appliqué sur une chevelure sans doute trop blanche , le cosmétique avait produit une couleur violâtre et fausse do:it les teintes changeaient suivant les reflets plus ou moins vifs des lumières. Son visage étroit et plat, dont les rides étaient comblées par d'épaisses couches de rouge et de blanc, exprimait a la fois la ruse et l'inquiétude. Cette enluminure manquait à quelques endroits de la Êice et faisait singulièrement ressortir sa décrépitude et son teint plombé ; aussi était-il impossible de ne pas rire en voyant cette tête au menton pointu , au front proéminent, assez semblable à ces grotesques figures de bois sculptées en Allemagne par les bergers pendant leurs loisirs. En examinant tom\* à tour ce vieil Adonis et Raphaël, un observateur aurait cru reconnaître dans le marquis les yeux d'un jeune homme sous le masque d'im vieillard, et dana l'inconnu les yeux ternes d'un vieillard sous le masque d'un jeune homme. Valentin cherchait à se rappeler en quelle circonstance il avait vu ce pelil

vieux sec, bien cravaté, botté en adulte, qui faisait sonner ses éperons et se croisait les bras comme s'il avait toutes les forces d'une pétulante jeunesse à dépenser. Sa démarche n'accusait rien de gêné, ni d'artificiel. Son él^nt habit, soigneusement boutonné, déguisait une antique et forte charpente, en lui donnant la tournure d'un vieux bX qui suit encore les modes. Cette espèce de poupée pleine de vie avait pour Raphaël tous tes charmes d'une apparition , et il le contemplait comme un vieux Rembrandt enfumé, récemment restauré, verni, mis dans un cadre neuf. Cette comparaison lui fit retrouver la trace de la vérité dans ses confus souvenirs , il reconnut le marchand de curiosités, l'homme auquel i) devait son malheur. En

280 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. ce moment ,  
wi rire muet échappait à ce ^astique persomiage, et se dessinait sur ses  
lèvres (l'aides, tendues par un iaux ratelîer. A ce rire , la vive im^nation de  
Raphaël lui montra dans cet homme de frappantes ressemblances avec la  
tête idéale que les peintres ont donnée au Méphistophélès de Goethe. Mille  
superstitions s'emparèrent de l'ame forte de Raphaël, il crut alors à la  
puissance du démon, à tous les sortil^es rapportés dans les légendes du  
moyen-âge et mises en œuvre par les poètes. Se refusant avec horreur au  
sort de Faust, il invoqua soudain le ciel, ayant, comme les mourans, une foi  
fervente en Dieu, en la viciée Marie. Une radieuse et fraîche lumière lui  
permit d'apercevoir le ciel de Michel-Ange et de Sanzio d'Urbain : des  
nuages, un vieillard à barbe blanche, des têtes ailées, une belle femme  
assise dans une auréole. Maintenant il comprenait, il adoptait ces  
admirables créations dont les fantaisies presque humaines lui expli

quaient son aventure et lui permettaient encore un espoir. Mais quand ses yeux retombèrent sur le foyer des Italiens, au lieu de la vieille, il vit une ravissante fille, la détestable Euphrasie, cette danseuse au corps souple et l'her, qui vêtue d'une robe éclatante, couverte de perles orientales, arrivait impatiente de son vieillard impatient, et venait se montrer, insolente, le front hardi, les yeux pétillans, à ce monde envieux et spéculateur pour témoigner de la richesse sans bornes du marchand dont elle dissipait les trésors. Raphaël se souvint du souhait goguenard par lequel il avait accueilli le fatal présent du vieux homme, et savoura tous les plaisirs de la vengeance en contemplant l'humiliation profonde de cette sagesse sublime, dont naguère la chute semblait impossible. Le funèbre sourire du centenaire s'adressait à Euphrasie qui répondit par un mot d'amour, il lui offrit son bras desséché, fit deux ou trois fois le tour du foyer, recueillit avec délices les regards de passion et les complimens jetés par la foule à sa maîtresse, sans voir les rires dédaigneux, sans entendre les railleries mordantes dont il était l'objet. — Dans quel cimetière cette jeune goule a-t-elle déterré ce cadavre ? s'écria le plus élégant de tous les romantiques. Euphrasie se prit à sourire. Le railleur était un jeune homme aux cheveux blonds, aux yeux bleus et brillans, svelte, portant moustache, ayant un frac écourté, le chapeau sur l'oreille, la répartie vive, tout le bagage du genre. — Combien de vieillards, se dit Raphaël en lui-même, couronnent une vie de probité, de travail, de vertu,

282 ETUDES SQUALES , DEUXIEME PARTIE. par une folie. Celui-ci a les pieds firoids et fait Tainour. — Hé bien! monsieur, s'écria Valentin en arrêtant le marchand et lançant une œillade à Euphrasie , ne vous souvenez-vous plus des sévères maximes de votre philosophie ? — Ah ! répondit le marchand d'une voix déjà cassée , je suis maintenant heureux comme un jeune honune. J'avais pris l'existence au rebours. Il y a toute une vie dans une heure d'amour. En ce moment , les spectateurs entendirent la sonnette de rappel et quittèrent le foyer pour se rendre à leurs places. Le vieillard et Raphaël se séparèrent. En entrant dans sa loge , le marquis aperçut Foedora , placée à l'autre côté de la salle précisément en Êice de lui. Sans doute arrivée depuis peu, la comtesse rejetait son écharpe en arrière, se découvrait le cou, Causait les petits mouvemens indescritibles d'une coquette occupée à se poser ; tous les regards étaient concentrés sur elle, un jeune pair de France l'accompagnait, elle lui demanda la loi^ette qu'elle lui avait donné à porter. A son geste , à la manière dont elle regai\*da ce nouveau partenaire, Raphaël devina la tyrannie à laquelle son successeur était soumis. Fasciné sans doute comme il l'avait été jadis , dupé comme lui , comme lui luttant avec toute la puissance d'un amour vrai contre les firoids calculs de cette femme, ce jeune homme devait souffrir les tourmens auxquels Valentin avait heureusement renoncé. Une joie inexprimable anima la figure de Foedora, quand, après avoir braqué sa lorgnette sur toutes les loges, et rapidement examiné les toilettes, elle eut la

conscience d'écraser par sa parure et par sa beauté les plus jolies, les plus élégantes femmes de Paris; elle se mit à rire pour montrer ses dents blanches, agita sa tête ornée de fleurs pour se faire admirer, son regard alla de loge en loge, se moquant d'un béret gauchement posé sur le front d'une princesse russe , ou d'un chapeau manqué qui coiffiût horriblement mal la fille d'un banquier; tout-à-coup elle pâlit en rencontrant les yeux fixes de Raphaël, son amant dédaigné la foudroya par un intolérable coup-d'œil de mépris. Quand aucun de ses amans bannis ne méconnaissait sa puissance , Valentin , seul dans le monde , était à l'abri de ses séductions. Un pouvoir impunément bravé touche à sa ruine. Cette maxime est gravée plus profondément au cœur d'une femme qu'à la tête des rois. Aussi, Foedora voyait-elle en Raphaël la mort de ses prestiges et de sa coquetterie. Un mot dit par lui la veille à l'Opéra était déjà devenu célèbre dans les salons de Paris. Le tranchant de cette terrible épigramme avait fait à la comtesse une blessure incurable. En France, nous savons cautériser une plaie, mais nous n'y connaissons pas encore de remède au mal que produit une phrase. Au moment où toutes les femmes regai\*èrent alternativement le marquis et la comtesse , Foedora aurait voulu l'abimer dans les oubliettes de quelque Bastille, car malgré son talent pour la dissimulation , ses rivales devinèrent sa souffrance. Enfin sa dernière consolation lui échappa. Ces mots délicieux : je suis la plus belle! cette phrase éternelle qui calmait tous les chagrins de sa vanité , devint un mensonge. A l'ouverture du second

284 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. acte, une femme vint se placer près de Raphaël, dans une loge qui jusqu'alors était restée vide. Le parterre entier laissa échapper un murmure d'admiration. Cette mer de faces humaines agita ses lames intelligentes et tous les yeux regardèrent l'inconnue. Jeunes et vieux firent un tumulte si prolongé que , pendant le lever du rideau , les musiciens de l'orchestre se tournèrent d'abord pour réclamer le silence ; mais ils s'unirent aux applaudissements et eu accrurent les confuses rumeurs. Des conversations animées s'établirent dans chaque loge. Les femmes s'étaient toutes armées de leurs jumelles, les vieillards rajeunis nettoyaient avec la peau de leurs gants le verre de leurs lorgnettes. L'enthousiasme se calma par degrés, les chants retentirent sur la scène, tout rentra dans l'ordre. La bonne compagnie, honteuse d'avoir cédé à un mouvement naturel, reprit la froideur aristocratique de ses manières polies. Les riches ne veulent s'étonner de rien , ils doivent reconnaître au premier aspect d'une belle œuvre le défaut qui les dispensera de l'admiration, sentiment vulgaire. Cependant quelques hommes restèrent immobiles sans écouter la musique , perdus dans un ravissement naïf, occupés à contempler la voisine de Raphaël. Valentin aperçut dans une baignoire, et près d'Aquilina, l'ignoble et sanglante figure de TaiUefer, qui lui adressait une grimace approbative. Puis, il vit Emile, qui, debout à l'orchestre, semblait lui dire : — Mais regarde donc la belle créature qui est près de toi ! Enfin Rastignac assis près d'une jeune femme , une veuve sans doute, tortillait ses gants comme un homme au désespoir d'être enchaîné là , sans pouvoir aller près de

**The text on this page is estimated to be only 28.21% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 285 la divine inconnue. La vie de Raphaël dépendait d'un pacte encore inviolé qu'il avait Èiit avec lui-mênie, il s'élût promis de ne jamais regarder attentivement aucune femme, et pour se mettre à l'abri d'une tentation, il portait un lorgnon dont le verre microscopique artistement disposé détruisait l'harmonie des plus beaux traits, en leur donnant un hideux aspect. Encore en proie à la terreur qui l'avait saisi le malin, quand, pour un simple vœu de politesse , le talisman s'était si promptement resserré, Raphaël résolut fermement de ne pas se retourner vers sa voisine. Assis comme une duchesse, il présentait le dos au coin de sa loge, et dérobaît avec impertinence la moitié de la scène à l'inconnue, ayant l'air de la mépriser, d'ignorer même qu'une jolie femme se trouvât derrière lui.

286 ETUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. La voisine , copiant avec exactitude la posture de Valentin , avait appuyé son coude sur le bord de la loge , et se mettait la tête de trois quarts, en regardant les chanteurs y comme si elle se fût posée devant un peintre. Ces deux personnes ressemblaient à deux amans brouillés qui se boudent, se tournent le dos et vont s'embrasser au premier mot d'amour. Par momens , les légers marabouts ou les cheveux de l'inconnue effleuraient la tête de Raphaël et lui causaient une sensation voluptueuse contre laquelle il luttait courageusement; bientôt il sentit le doux contact des ruches de blonde qui garnissaient le tour de la robe, la robe elle-même fit entendre le murmure efféminé de ses plis, frissonnement plein de molles sorcelleries; enfin le mouvement imperceptible imprimé par la respiration à la poitrine, au dos, aux vêtemens de cette jolie femme, toute sa vie suave se conununiqua soudain à Raphaël comme une étincelle électrique; le tulle ou la dentelle transmirent fidèlement à son épaule chatouillée la délicieuse chaleur de ce dos blanc et nu. Par un caprice de la nature , ces deux êtres désunis par le bon ton, séparés par les abîmes de la mort, respirèrent ensemble et pensèrent peut-être l'un à l'autre. Les pénétrants parfums de l'aloës achevèrent d'enivrer Raphaël. Son imagination irritée par un obstacle, et que les entraves rendaient encore plus fantasque, lui dessina rapidement une femme en traits de feu. Il se retourna brusquement. Choquée sans doute de se trouver en contact avec un étranger, l'inconnue fit un mouvement semblable; leurs visages, animés par la même pensée , restèrent en présence.

**The text on this page is estimated to be only 23.50% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 287

— Pauline ! — Monsieur Raphaël ! Pétrifies l'un et l'autre, ils se r<sup>^</sup>;ardèrent un instant en silence. Raphaël voyait Pauline dans une toilette sim

288 ETUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. pie et de bon goût. A travers la gaze qui couvrait chastement son corsage, des yeux habiles pouvaient apercevoir une blancheur de lis et deviner des formes qu'une femme eût admirées. Puis c'était toujours sa modestie virginale , sa céleste candeur, sa gracieuse attitude. L'étoffe de sa manche accusait le tremblement qui faisait palpiter le corps comme palpitait le cœur. — Oh ! venez demain , dit-elle , venez à l'hôtel Saint-Quentin , y reprendre vos papiers. J'y serai à midi. Soyez exact. Elle se leva précipitamment et disparut. Raphaël voulut suivre Pauline, il craignit de la compromettre, resta, regarda Foedora, la trouva laide; mais ne pouvant comprendre une seule phrase de musique, étouffînt dans cette salle, le cœur plein, il sortit et revint chez lui. — Jonathas, dit -il à son vieux domestique au moment où il fut dans son lit, donne -moi une demigoutte de laudanum sur un morceau de sucre, et demain ne me réveille qu'à midi moins vingt minutes. — Je veux être aimé de Pauline , s'écria-t-il le lendemain en regardant le talisman avec une indéfinissable angoisse. La peau ne fit aucun mouvement, elle semblait avoir perdu sa force contractile, elle ne pouvait sans doute pas réaliser un désir accompli déjà. — Ah! s'écria Raphaël en se sentant délivré comme d'un manteau de plomb qu'il aurait porté depuis le jour où le talisman lui avait été donné , tu mens , tu ne m'obéis pas, le pacte est rompu! Je suis libre, je vivrai. C'était donc une mauvaise plaisanterie. En disant ces

paroles, il n'osait pas croire à sa propre pensée. Il se mit aussi sijaiblement qu'il l'était jadis, et voulut aller à pied à son ancienne demeure, en essayant de se reporter en idée à ces jours heureux où il se livrait sans danger à la furie de ses désirs, où il n'avait point encore jugé toutes les jouissances humaines. Il marchait, voyant, non plus la Pauline de l'hôtel Saint-Quentin, mais la Pauline de la veille, cette maîtresse accomplie, si souvent rêvée, jeune fille spirituelle, aimante, artiste, comprenant les poètes, comprenant la poésie et vivant au sein du luxe; en un mot Foedora douée d'une belle âme, ou Pauline comtesse et deux fois millionnaire comme l'était Foedora. Quand il se trouva sur le seuil usé, sur la dalle cassée de cette porte où, tant de fois, il avait eu des pensées de désespoir, une vieille femme sortit de la salle et lui dit : N'êtes-vous pas monsieur Raphaël de Valentin ? — Oui, ma bonne mère, répondit-il. — Vous connaissez votre ancien logement, reprit-elle, vous y êtes attendu. — Cet hôtel est-il toujours tenu par madame Gandin? demanda-t-il. — Oh! non, monsieur. Maintenant madame Gaudin est baronne. Elle est dans une belle maison à elle, de l'autre côté de l'eau. Son mari est revenu. Dame? il a rapporté des mille et des cents. L'on dit qu'elle pourrait acheter tout le quartier Saint-Jacques, si elle le voulait. Elle m'a donné gratis son fonds et son restant de bail. Ah! c'est une bonne femme, tout de même! Elle n'est pas plus fière aujourd'hui qu'elle ne l'était hier. 3T

**The text on this page is estimated to be only 24.39% accurate**

290 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Raphaël monta lestement à sa mansarde, et quand il atteignit les dernières marches de l'escalier , H entendit les sons du piano. Pauline était là modestement vêtue d'une robe de percaline; mais la façon de la robe, les gants, le chapeau, le châle, négligemment jetés sur le lit, révélaient toute une fortune. — Ah ! vous voilà donc , s'écria Pauline en tournant la tête et se levant par un naïf mouvement de joie.

Raphaël vint s'asseoir près d'elle, rougissant, honteux, heureux, il la regarda sans rien dire. — Poui-quoi nous avez-vous donc quittées? reprit-elle en baissant les yeux au moment où son visage s'empourpra. Qu'êtes-vous devenu? — Ah ! Pauline ! j'ai été , je suis bien malheureux encore! — La! s'écria-t-elle tout attendrie. J'ai deviné votre sort hier en vous voyant bien mis , riche en apparence , mais en réalité , hein , monsieur Raphaël , est-ce toujours comme autrefois? Valentin ne put retenir quelques larmes , elles roulèrent dans ses yeux, il s'écria : Pauline !... je... Il n'acheva pas , ses yeux étincelèrent d'amour , et son cœur déborda dans son regard. — Oh ! il m'aime , il m'aime , s'écria Pauline. Raphaël fit un signe de tête , car il se sentit hors d'état de prononcer une seule parole. A ce geste, la jeune fille lui prit la main , la serra , et lui dit tantôt riant , tantôt sanglottant : — Riches , riches , heureux , riches , ta Pauline est riche. Mais moi je devais être bien pauvre aujourd'hui. J'ai mille fois dit que je paierais ce mot : il m'aime y de tous les trésors de la terre. O mon Raphaël! j'ai des millions. Tu aimes le luxe, tu seras content; mais tu dois aimer mon cœur aussi , il y a tant d'amour pour toi dans ce cœur. J\x ne sais pas? mon père est revenu. Je suis une riche héritière. Ma mère et lui me laissent entièrement maîtresse de mon sort , je suis libre , comprends-tu? En proie à une sorte de délire, Raphaël tenait les

1 292 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. mains de Pauline, et les baisait si ardenunent, si avidement , que son baiser semblait être une sorte de conAodsion. Pauline se dégagea les mains, les jeta sur les épaules de Raphaël et le saisit; ils se comprirent, se serrèrent et s'embrassèrent avec cette sainte et délicieuse ferveur, dégagée de toute arrière-pensée, dont se trouve empreint un seul baiser, le jeune, le premier baiser par lequel deux âmes prennent possession d'ellesmêmes. — Âh! s'écria Pauline en retombant sur la chaise, je ne veux plus te quitter. Je ne sais d'où me vient tant de hardiesse? reprit-elle en rougissant. — De la hardiesse , ma Pauline? Oh ! ne crains rien , c'est de l'amour, de l'amour vrai, profond, étemel comme le mien, n'est-ce pas? — Oh! parle, parle, parle, dit-elle. Ta bouche a été si long-temps muette pour moi. — Tu m'aimais donc? — Oh ! Dieu, si je t'aimais ! Combien de fois j'ai pleuré, là, tiens, en faisant ta chambre, déplorant ta misère et la mienne. Je me serais vendue au démon pour t'éviter un chagrin! Aujourd'hui, mon Raphaël, car tu es bien à moi : à moi cette belle tête ,

en t'offrant mon coeur , ma personne , ma fortune , je ne te donnerais rien de plus aujourd'hui , que le jour où j'ai mis là, dit-elle en montrant le tiroir de la table, certaine pièce de cent sous. Oh! comme alors ta joie m'a fait mal. — Pourquoi es-tu riche, s'écria Raphaël, pourquoi n'as-tu pas de vanité? je ne puis rien pour toi. Il se tordit les mains de bonheur, de désespoir, d'amour. Quand tu seras madame la marquise de Yalentin , je te connais, ame céleste, ce titre et ma fortune ne vaudront pas... — Un seul de tes cheveux, s'écria-t-elle. — Moi aussi , j'ai des millions , mais que sont maintenant les richesses pour nous? Ah! j'ai ma vie, je puis te l'offrir, prends-la. — Oh ! ton amour, Raphaël, ton amour vaut le monde. Comment, ta pensée est à moi? mais je suis la plus heureuse des heureuses. — L'on va nous entendre , dit Raphaël. — Hé, il n'y a personne, répondit-elle en laissant échapper un geste mutin. — Eh bien , viens , s'écria Yalentin en lui tendant les bras. Elle sauta sur ses genoux et joignit ses mains autour du cou de Raphaël : — Embrassez-moi , dit-elle , pour tous les chagrins que vous m'avez donnés, pour effacer la peine que vos joies m'ont faite, pour toutes les nuits que j'ai passées à peindre mes écrans. — Tes écrans ! — Puisque nous sommes riches , mon trésor , je puis

PamTe enfant! combien il est facile de tromper les hommes d'esprit. Est-ce que tu pouvais avoir des gilets blancs et des chemises propres deux fois par semaine, pour trois francs de blanchissage par mois? Mais tu buvais deux fois plus de lait qu'il ne t'en revenait pour ton argent. Je t'attrapais sur tout : le feu, l'huile, et l'argent donc? Oh! mon Raphaël, ne me prends pas pour femme, dit-elle en riant, je suis ime personne trop astucieuse. — Mais comment faisais-tu donc? — Je travaillais jusqu'à deux heures du matin , répondit-elle, et je donnais à ma mère une moitié du prix de mes écrans, à toi l'autre. Ils se regardèrent pendant un moment, tous deux hébétés de joie et d'amour. — Oh ! s'écria Raphaël , nous paierons sans doute , un jour, ce bonheur par quelque effroyable chagrin. — Serais-tu marié? cria Pauline. Ah! je ne veux te céder à aucune femme. — Je suis libre, ma chérie. — Libre , répéta-t-elle. Libre , et à moi ! Elle se laissa glisser sur ses genoux, joignit les mains, et regarda Raphaël avec ime dévotieuse ardeur. — J'ai peur de devenir folle. Combien tu es gentil, reprit-elle en passant une main dans la blonde chevelure de son amant. Est-elle bête, ta comtesse Fo^dora. Quel plaisir j'ai ressenti hier en me voyant saluée par tous ces hommes. Elle n'a jamais été applaudie, elle! Dis, cher, quand mon dos a touché ton bras, j'ai entendu en moi je ne sais quelle voix qui m'a crié : Il est

là. Je me suis retournée , et je t'ai vu. Oh ! je me suis sauvée, je me sentais l'envie de te sauter au cou, devant tout le monde. — Tu es bien heureuse de pouvoir parler , s'écria Raphaël. Moi, j'ai le cœur serré. Je voudrais pleurer, je ne puis. Ne me retire pas ta main. Il me semble que je resterais, pendant toute ma vie, à te regarder ainsi, heureux, content. — Oh ! répète-moi cela , mon amour ! — Et que sont les paroles , reprit Yalentin en laissant tomber une larme chaude sur les mains de Pauline. Plus tard, j'essaierai de te dire mon amour, en ce moment je ne puis que le sentir... — Oh ! s'écria-t-elle , cette belle ame , ce beau génie , ce cœur que je connais si bien, tout est à moi, comme je suis à toi. — Pour toujours, ma douce créature, dit Raphaël d'une voix émue. Tu seras ma fenune , mon bon génie. Ta présence a toujours dissipé mes chagrins et rafraîchi mon ame; en ce moment, ton sourire angélique m'a pour ainsi dire purifié. Je crois commencer une nouvelle vie. Le passé cruel et mes tristes folies me semblent n'être plus que de mauvais songes. Je suis pur, près de toi. Je sens l'air du bonheur. Oh! sois là toujours, ajouta-t-il en la pressant saintement sur son cœur palpitant. — Vienne la mort quand elle voudra , s'écria Pauline en extase , j'ai vécu. Heureux qui devinera leurs joies, il les aura connues!

296 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Oh! mon Raphaël, dit Pauline après quelques heures de silence, je voudrais qu'à l'avenir personne n'entrât dans cette chère mansarde. — Il faut murer la porte, mettre une grille à la lucarne et acheter la maison, répondit le marquis. — C'est cela, dit-elle. Puis, après un moment de si\* lence : Nous avons im peu oublié de chercher tes ma> nuscrits? Ils se prirent à rire avec une douce innocence. — Bah! je me moque de toutes les sciences, s'écria Raphaël. — Ah! monsieur, et la gloire? — Tu es ma seule gloire. — Tu étais bien malheureux en faisant ces petits pieds de mouche, dit-elle en feuilletant les papiers. — Ma Pauline... — Oh ! oui , je suis ta Pauline. Eh bien ? — Où demeures-tu donc? — Rue Saint-Lazare. Et toi ? — Rue de Yarennes. — Comme nous serons loin l'un de l'autre , jusqu'à ce que... Elle s'arrêta en regardant son ami d'un air coquet et malicieux. — Mais , répondit Raphaël , nous avons tout au plus une quinzaine de jours à rester séparés. — Vrai ! dans quinze jours nous serons mariés. Elle sauta comme un enfant. Oh ! je suis une fille dénaturée , reprit-elle, je ne pense plus ni à père, ni à mère, ni à rien dans le monde! Tu ne sais pas, pauvre chéri? mon père est bien malade. Il est revenu des Indes, bien souffrant. Il

**The text on this page is estimated to be only 14.59% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 297 a  
manqué mourir au Havre , où nous l'avons été chercher. Ahl Dieu. s\*^ria-t-  
elle en recanlant l'hAairp à sa mr>ntrp.

298 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. s'écria Pauline en chiffonnant la soie des rideaux qui drapaient le lit de Raphaël. Quand je m'endormirai , je serai là, en pensée. Je me figurerai ta chère tête sur cet oreiller. Dis-moi , Raphaël , tu n'as pris conseil de personne pour meubler ton hôtel. — De personne. — Bien vrai? Ce n'est pas une femme qui... — Pauline ! — Oh ! je me sens une affreuse jalousie. Tu as bon goût. Je veux avoir demain un Ut pareil au tien. Raphaël ivre de bonheur saisit Pauline. — Oh ! mon père , mon père , dit-elle. — Je vais donc te reconduire, car je veux te quitter le moins possible , s'écria Valentin. — Combien tu es aimant , je n'osais pas te le prouver . . . • — N'es-tu donc pas ma vie ? Il serait fastidieux de consigner fidèlement ces adorables bavardages de l'amour auxquels l'accent, le regard, un geste intraduisible donnent seuls du prix. Valentin reconduisit Pauline jusque chez elle , et revint ayant au cœur autant de plaisir que l'homme peut en ressentir et en porter ici-bas. Quand il fut assis dans son fauteuil, près de son feu, pensant à la soudaine et complète réalisation de toutes ses espérances, une idée froide lui traversa l'ame comme l'acier d'un poignard perce une poitrine , il regarda la Peau de chagrin , elle s'était légèrement rétrécie. Il prononça le grand juron français, sans y mettre les jésuitiques réticences de l'abbesse des Andouillettes, pencha la tête sur son fauteuil et resta sans mou

**The text on this page is estimated to be only 27.54% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 399  
veinent les yeux arrêtés sur mie patère, sans la voir. Gaud l'^eul s'écrlâ-t-il.  
Quoi! tous mes désirs, tous! Pauvre Pauline ! Il prit un compas , mesura ce  
que la matinée lui avait coûté d'existence. Je n'en ai pas pour deux mois ,  
dit-il. Une sueur glacée sortit de ses pores , tout-à-coup il obéit à un  
inexprimable mouvement de rage, et saisit la Peau de chagrin en s'écriant :  
Je suis bien bête! il sortit, courut, traversa les jardûis et jeta le talisman au  
fond d'un puits : Vogue la galère, dit- il. Au diable toutes ces sottises!  
Raphaël se laissa donc aller au bonheur d'aimer, et vécut cœur à cœur avec  
Pauline, qui ne conçut pas le refus en amour. Leur mariage, retardé par des  
difficultés peu intéressantes à raconter, devait se célébrer dans les premiers  
jours de mars. Us s'étaient éprouvés, ne doutaient point d'eux-mêmes, et le  
bonheur leur

300 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. ayant révélé toute la puissance de leur affection , jamais deux âmes 9 deux caractères ne s'étaient aussi parfaitement unis qu'ils le furent par la passion; en s'étudiant, ils s'aimèrent davantage : de part et d'autre, même délicatesse , même pudeur , même volupté y la plus douce de toutes les voluptés , celle des anges ; point de nuages dans leur ciel; toi\* à tour, les désirs de l'un faisaient la loi de l'autre. Riches tous deux, ils ne connaissaient point de caprices qu'ils ne pussent satisfaire, et partant n'avaient point de caprices. Un goût exquis, le sentiment du beau, une vraie poésie animaient l'ame de l'épouse ; dédaignant les colifichets de la finance , un sourire de son ami lui semblait plus beau que toutes les perles d'Ormus , la mousseline ou les fleurs formaient ses plus riches parures. Pauline et Raphaël fuyaient d'ailleurs le monde , la solitude leur était si belle , si féconde ! Les oisifs voyaient exactement tous les soirs ce joli ménage \* de contrebande, aux Italiens ou à l'Opéra. Si d'abord quelques médisances égayèrent les salons, bientôt le torrent d'événemens qui passa sur Paris fit oublier deux amans inoffensifs; enfin , espèce d'excuse auprès des prudes, leur mariage était annoncé, et par hasard leurs gens se trouvaient discrets; donc, aucune méchanceté trop vive ne les punit de leur bonheur. Vers la fin du mois de février, époque à laquelle d'assez beaux jours firent croire aux joies du printemps, un matin , Pauline et Raphaël déjeûnaient ensemble dans une petite serre, espèce de salon rempli de fleurs, et de plain-pied avec le jardin. Le doux et pâle soleil de l'hiver, dont les rayons se brisaient à travers des arbustes

**The text on this page is estimated to be only 26.73% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 301  
rars, tiédissait alors la température. Les yeux étaient ^yés par les  
v^oureux contrastes des divers feuillages » par les couleurs des touffes  
fleuries et par toutes les fantaisies de la lumière et de l'ombre. Quand tout  
Paris se chauffait encore devant de tristes foyers, les deux jeunes ^oux  
riaient sous un berceau de camélias, de Ulas, de bruyères. Leurs têtes  
joyeuses s'élevaient audessus des narcisses, des mi^uets et des roses du  
Bengale.

1 a02 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Dans cette serre voluptueuse et riche , les pieds foulaient une natte africaine colorée comme un tapis. Les parois tendues en couil vert n'offraient pas la moindre trace d'humidité. L'ameublement était de bois en apparence grossier , mais dont l'écorce polie brillait de propreté. Un jeune chat accroupi sur la table où l'avait attiré l'odeur du lait se laissait barbouiller de café par Pauline, elle folâtrait avec lui, défendait la crème qu'elle lui permettait à peine de flairer afin d'exercer sa patience et d'entretenir le combat; elle éclatait de rire à chacune de ses grimaces , et débitait mille plaisanteries pour empêcher Raphaël de lire le journal, qui, dix fois déjà , lui était tombé des mains. Il abondait dans cette scène matinale un bonheur, inexprimable comme tout ce qui est naturel et vrai. Raphaël feignait toujours de lire sa feuille, et contemplait à la dérobée Pauline aux prises avec le chat, sa Pauline enveloppée d'un long peignoir qui la lui voilait imparfaitement , sa Pauline les cheveux en désordre et montrant un petit pied blanc veiné de bleu dans une pantoufle de velours noir. Charmante à voir en déshabillé, délicieuse comme les fantastiques figures de Westhall, elle semblait être tout à la fois jeune fille et femme , peut-être plus jeune fille que femme , elle jouissait d'une félicité sans mélange , et ne connaissait de l'amour que ses premières joies. Au moment où tout-à-fait absorbé par sa douce rêverie, Raphaël avait oublié son journal, Pauline le saisit, le chiffonna, en fit une boule, le lança dans le jardin, et le chat courut après la politique qui tournait comme toujours sur elle-même.

**The text on this page is estimated to be only 28.72% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 303

Quand Raphaël, distrait par cette scène enfantine , voulut continuer à lire et fit le geste de lever la feuille qu'il n'avait pins , éclatèrent des rires francs , joyeux , renaissant d'eux-mêmes comme les chants d'un oiseau. — Je suis jalouse du journal , dit-elle en essuyant les larmes que son rire d'enfant avait fait couler. N'est-ce pas une félonie, reprit -elle redevenant femme tout-à-coup, que de lire des proclamations russes en ma présence, et de préférer la prose de l'empereur Nicolas à des paroles, h des regards d'amour? — Je ne lisais pas, mon ange aimé, je te regardais. En ce moment, le pas lourd du jardinier dont les souliers ferrés faisaient crier le sable des allées , retentit près de la serre.

304 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Excusez, monsieur le marquis, si je vous interromps ainsi que madame, mais je vous apporte une curiosité comme je n'en ai jamais vu. En tirant tout à rheùre, sous votre respect, un seau d'eau, j'ai amené cette longulière plante marine ! La voilà ! Faut , tout de même, que ce soit bien accoutumé à Teau, car ce n'était point mouillé, ni humide. C'était sec comme du bois , et point gras du tout. Comime monsieur le marquis est plus savant que moi certainement , j'ai pensé qu'il fal\* lait la lui apporter, et que ça l'intéresserait. Et le jardinier montrait à Raphaël l'inexorable Peau de chagrin qui n'avait pas six pouces carrés de superficie. — Merci, Vanière, dit Raphaël. Cette chose est très cmêuse. — Qu'as-tu, mon ange? tu pâlis, s'écria Pauline. — Laissez-nous, Vanière. — Ta voix m'efiBraie, reprit la jeune fille, elle est singulièrement altérée. Qu'as-tu? Que sens-tu? Où as-tu mal? Tu as mal! Un médecin! cria-t-elle. Jonatlias, au secours! — Ma Pauline, tais-toi, répondit Raphaël qui recouvra son sang-froid. Sortons. Il y a près de moi une fleur dont le parfum m'incommode. Peut-être est-ce cette verveine? Pauline s'élança sur l'innocent arbuste, le saisit par la tige, et le jeta dans le jardin. — Oh ! ange , s'écria-t-elle en serrant Raphaël par une étreinte aussi forte que leur amour et en lui apportant avec une langoureuse coquetterie ses lèvres vermeilles

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 305 h  
baiser, en te voyant pâlir, j'ai compris que je ne te survivrais pas , ta vie est  
ma vie. Mon Raphaël , passe» moi ta main sur le dos? J'y sens encore la  
petite mort, j'y ai froid. Tes lèvres sont brûlantes. Et ta main?... elle est  
glacée , ajouta-t-elle. — Folle , s'écria Raphaël. — Pourquoi cette larme,  
dit-elle. Laisse-la moi boire? — Oh! Pauline, Pauline, tu m'aimes trop. —  
Il se passe en toi quelque chose d'extraordinaire , Raphaël ? Sois vrai , je  
saurai bientôt ton secret. Donnemoi cela , dit-elle en prenant la Peau de  
chagrin. — Tu es mon bourreau , cria le jeune homme en jetant un regard  
d'horreur sur le talisman. — Quel changement de voix , répondit Pauline  
qui laissa tomber le fatal symbole du destin. — M'aimes-tu? reprit-il. — Si  
je t'aime, est-ce une question? — Eh bien , laisse-moi, va-t-en ! La pauvre  
petite sortit. — Quoi, s'écria Raphaël quand il fut seul, dans un siècle de  
lumière où nous avons appris que les diamans sont les cristaux du carbone,  
à une époque où tout s'explique, où la police traduirait un nouveau Messie  
devant les tribunaux et soumettrait ses miracles à l'Académie des Sciences ,  
dans un temps où nous ne croyons plus qu'aux paraphes des notaires , je  
croirais moi ! à une espèce de Mané , Thekel , Phares ? Non , de pai\* Dieu !  
je ne penserai pas que l'Être-suprême puisse trouver du plaisir à tourmenter  
une honnête créature. Allons voir les sa vans. 39

306 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. Il arriva bientôt, entre la Halle aux vins, immense recueil de tonneaux, et la Salpêtrière, immense séminaire d'ivrognerie, devant une petite mare où s'éboudissaient des canards remarquables par la rareté des espèces et dont les ondoyantes couleurs , semblables aux vitraux d'une cathédrale, pétillaient sous les rayons du soleil. Tous les canards du monde étaient là, criant, barbotant , grouillant, et formant une espèce de chambre canarde rassemblée contre son gré; mais heureusement sans charte ni principes politiques, et vivant, sans rencontrer de chasseurs, sous Tœil des naturalistes qui les regardaient par hasard. — Voilà monsieur Lavrille , dit un porte-clefe à Raphaël qui avait demandé ce grand pontife de la zoologie. Le marquis vit un petit homme profondément enfoncé dans quelques sages méditations à Taspect de deux canards. Ce savant, entre deux âges, avait une physionomie douce, encore adoucie par un air obligeant , mais il régnait dans toute sa personne une préoccupation scientifique : sa perruque incessamment grattée et Êmtasque\* ment retroussée laissait voir une ligne de cheveux blancs et accusait la fureur des découvertes qui, semblable à toutes les passions, nous arrache si puissamment aux choses de ce monde que nous perdons la conscience du mot. Raphaël , homme de science et d'étude , admira ce naturaliste dont les veilles étaient consacrées à l'a\* grandissement des connaissances humaines, dont les erreurs servaient encore la gloire de la France ; mais une petite maîtresse aurait ri sans doute de la solution de continuité qui se trouvait entre la culotte et le gilet

**The text on this page is estimated to be only 25.38% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 307  
rayé du savant, interstice d'ailleurs chastement rempli par une chemise qu'il avait copieusement froncée, en se baissant et se levant tourî-tour au gré de ses observations Après quelques premières phrases de politesse , Raphaël crut nécessaire d'adresser à M. Lavrille un compliment banni sur ses canards. — Oh ! nous sommes riches en canards , répondit le naturaliste. Ce genre est d'ailleurs, comme vous le savez sans doute, le plus fécond de l'ordre des Palmipèdes. Il commence au Cygne et finit au Canard Zinzin, en comprc

308 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. nant cent trente-sept variétés d'individus bien distincts , ayant leurs noms, leurs mœurs, leur patrie^ leur physionomie, et qui ne se ressemblent pas plus entre eux qu'un blanc ne ressemble à un nègre. En vérité, monsieur, quand nous mangeons un canard , la plupart du temps, nous ne nous doutons guère de l'étendue Il s'interrompit à l'aspect d'un joli petit canard qui remontait le talus de la mare. Vous voyez là le cygne à cravate, pauvre enfant du Canada , venu de bien loin pour nous montrer son pliunage brun et gris, sa petite cravate noire ! tenez , il se gratte. Voici la fameuse oie à duvet ou canard Eider, sous l'édredon de laquelle dorment nos petites msdtresses; est-elle jolie, qui n'admirerait ce petit ventre d'un blanc rougeâtre, ce bec vert? Je viens, monsieur, reprit-il, d'être témoin d'un accouplement dont j'avais jusqu'alors désespéré. Le mariage s'est fait assez heureusement, et j'en attendrai fort impatiemment le résultat. Je me flatte d'obtenir une cent trente-huitième espèce à laquelle peut-être mon nom sera donné ! Voici les nouveaux époux , dit-il en montrant deux canards. C'est d'une part une oie rieuse (^anas albifrons) , de l'autre le grand canard siffleur(anas ruffina de Buflbn). J'avais long-temps hésité entre le canard sifileur, le canard à sourcils blancs et le canard souchet (anas clypeala)^ tenez, voici le souchet , ce gros scélérot brun-noir dont le col est verdâtre et si coquettement irisé. Mais, monsieur, le canard siffleur était hupé , vous comprenez alors que je n'ai plus balancé. Il ne nous manque ici que le canard varié à calotte noire. Ces messieurs prétendent unanimement que ce canard fait double emploi avec le canard

sarcelle à bec recourbé, quant à moi.... Il ût un geste admirable qui peignit à la fois la modestie et l'orgueil des savans, orgueil plein d'entêtement^ modestie pleine de suffisance. Je ne le pense pas, ajouta-t-il. Vous voyez, mon cher monsieur, que nous ne nous amusons pas ici. Je m'occupe en ce moment de la monographie du genre canard. Mais je suis à vos oixires. En se dirigeant vers une assez jolie maison de la rue de Buffon, Raphaël soumit la Peau de chagrin aux investigations de M. Lavrille. — Je connais ce produit, répondit le savant après avoir braqué sa loupe sur le talisman , il a servi à quelque dessus de boîte. Le chagrin est fort ancien ! Aujourd'hui les gainiers préfèrent se servir de galuchat. Le galuchat est , comme vous le savez sans doute , la dépouille du Raja sephen, un poisson de la mer Rouge — Mais ceci, monsieur, puisque vous avez l'extrême bonté — Ceci, reprit le savant en interrompant, est autre chose : entre le galuchat et le chagrin, il y a, monsieur, toute la différence de l'océan à la terre, du poisson à un quadrupède. Cependant la peau du poisson est plus dure que la peau de l'animal terrestre. Ceci, dit-il en montrant le talisman, est, comme vous le savez sans doute, un des produits les plus curieux de la zoologie. — Voyons, s'écria Raphaël. — Monsieur, répondit le savant en s'enfonçant dans son fauteuil , ceci est une peau d'âne. — Je le sais , dit le jeune homme. — Il existe en Perse , reprit le naturaliste , un âne ex

310 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. trémement rare , Yonagre des anciens , equus asinus , le koulân des Tatars. Pallas a été l'observer et l'a rendu à la science. En effet, cet animal avait long-temps passé pour fantastique. Il est , comme vous le savez , célèbre dans l'Écriture sainte, Moïse avait défendu de l'accoupler avec ses congénères. Mais l'onagre est encore plus fameux par les prostitutions dont il a été l'objet , et dont parlent souvent les prophètes bibliques. Pallas, comme vous le savez sans doute, déclare, dans ses *AcL Petrop.*<sup>^</sup> tome II, que ces excès bizarres sont encore religieusement accrédités chez les Persans et les Nogais comme un remède souverain contre les maux de reins et la goutte sciatique. Nous ne nous doutons guère de cela , nous autres pauvres Parisiens. Le Muséum ne possède pas d'onagre. Quel superbe animal ! reprit le savant. Il est plein de mystères : son œil est muni d'une espèce de tapis réflecteur auquel les Orientaux attribuent le pouvoir de la fascination, sa robe est plus élégante et plus polie que ne l'est celle de nos plus beaux chevaux , elle est sillonnée de bandes plus ou moins fauves et ressemble beaucoup à la peau du zèbre. Son lainage a quelque chose de moelleux, d'ondoyant, de gras au toucher; sa vue égale en justesse et en précision la vue de l'homme ; un peu plus grand que nos plus beaux ânes domestiques, il est doué d'un courage extraordinaire. Si, par hasard , il est surpris, il se défend avec une supériorité remarquable contre les bêtes les plus féroces; quant à la rapidité de sa marche , elle ne peut se comparer qu'au vol des oiseaux ; un onagre, monsieur, tuerait à la course les meilleurs chevaux arabes ou persans. D'après le père du cons

**The text on this page is estimated to be only 29.40% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 311  
ciencieux docteur Niébubr, dont, comme tous le savez sans doute, nous  
déplorons la perte récente, le terme moyen du pas ordinaire de ces  
admirables créatures est de sept mille pas géométriques par heure. Nos ânes  
dégénérés ne sauraient donner une idée de cet âne indépendant et fier. Il a te  
port lesté, animé, l'air spirituel, fin, une physionomie gracieuse, des  
mouvements pleins de coquetterie ! C'est le roi zoologique de l'Orient. Les  
superstitions turques et persanes lui donnent même une mystérieuse origine,  
et le nom de Salomon se mêle aux récits que les conteurs du Thibet et de la  
Tartarie font sur les prouesses attribuées à ces nobles animaux. Enfin un  
onagre apprivoisé vaut des sommes immenses, Il est presque impossible de  
le saisir dans ses montagnes où il bondit comme un chevreuil, et semble  
voler

312 ETUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. comme mi oiseau. La fable des chevaux ailés, noire Pégase , a sans doute pris naissance dans ces pays où les bel'gers ont pu voir souvent un onagre sautant d'un rocher à un autre. Les ânes de selle, obtenus en Perse par l'accouplement d'une ânesse avec un onagre apprivoisé , sont peints en rouge, suivant une immémoriale tradition. Cet usage a donné lieu peut-être à notre proverbe : méchant comme un âne rouge, A une époque où l'histoire naturelle était très-négligée en France, un voyageur aura, je pense, amené un de ces animaux curieux qui supportent fort impatiemment l'esclavage. De là, le dicton! La peau que vous me présentez , reprit le savant , est la peau d'un onagre. Nous varions sur l'origine du nom. Les uns prétendent que Chagri est un mot turc , d'autres veulent que Chagri soit la ville où cette dépouille zoologique subit une préparation chimique assez bien décrite par Pallas et qui lui donne le grain particulier que nous admirons,. M. Martellens m'a écrit que Châagri est un ruisseau. — Monsieur, je vous remercie de m'avoir donné des renseignemens qui fourniraient une admirable note à quelque Dom Calmet, si les bénédictins existaient encore ; mais j'ai eu l'honneur de vous faire observer que ce fragment était primitivement d'un volume égal... à cette carte géographique, dit Raphaël en montrant à M. Lavrille un atlas ouvert , or depuis trois mois elle s'est insensiblement contractée... — Bien , reprit le savant , je comprends. Monsieur , toutes les dépouilles d'êtres primitivement organisés sont sujettes à un dépérissement naturel , facile à concevoir, et dont les progrès sont soumis aux influences atmosphériques

riques. Les métaux eux-mêmes se dilatent ou se resserrent d'une manière sensible y car les ingénieurs ont observé des espaces assez considérables entre de grandes pierres primitivement maintenues par des barres de fer. La science est vaste, la vie humaine est bien courte, aussi n'avons-nous pas la prétention de connaître tous les phénomènes de la nature. — Monsieur, reprit Raphaël presque confus, excusez la demande que je vais vous faire. Êtes-vous bien sûr que cette peau soit soumise aux lois ordinaires de la zoologie 9 qu'elle puisse s'étendre ? — Oh! certes. Ah! peste, dit M. Lavrille en essayant de tirer le talisman. Mais, monsieur, reprit-il, si vous voulez aller voir M. Planchette , le célèbre professeur de mécanique, il trouvera certainement un moyen d'agir sur cette peau, de l'amoindrir, de la distendre. — Oh ! Monsieur, vous me sauvez la vie. Raphaël salua le savant naturaliste et courut chez Planchette, en laissant le bon Lavrille au milieu de son cabinet rempli de bocaux et de plantes séchées. Il remportait de cette visite , sans le savoir, toute la science humaine : une nomenclature ! Ce bon-homme ressemblait à Sancho Pança racontant à Don Quichotte l'histoire des chèvres, il s'amusait à compter des animaux, à les numéroter. Arrivé sur le bord de la tombe , il connaissait à peine une petite fraction des incommensurables nombres du grand troupeau jeté par Dieu à travers l'océan des mondes, dans un but ignoré. Raphaël était content. — Je vais tenir mon stoe en bride , s'écriait-il. Sterne avait dit avant lui : u Ménageons notre âne, si 40

**The text on this page is estimated to be only 29.64% accurate**

314 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. nous voulons vivre vieux. » Hais la bête est si fantasque ! Planchette était un grand homme sec, véritable poète perdu dans une perpétuelle contemplation, occupé à regarder toujours un abîme sans fond, le houehent l Le vulgaire taxe de folie ces esprits siiblimés, gens incompris qui vivent dans une admii-able insouciance du luxe et du monde, restant des journées entières à fumer un cigare éteint, ou venant dans un salon sans avoir toujours bien exactement marié les boutons de leurs vêtements avec les boutonnières. Un jour, après avoir long

temps mesuré le vide, ou entassé des X sous des Âa — gG, ils ont analysé quelque loi naturelle et décomposé le plus simple des principes; tout à coup la foule admire une nouvelle machine ou quelque baquet dont la facile structure nous étonne et nous confond ! Le savant modeste sourit en disant à ses admirateurs : Qu'ai -je donc créé? Rien. L'homme n'invente pas une force , il la dirige , et la science consiste à imiter la nature. Raphaël surprit le mécanicien planté sur ses deux jambes, comme un pendu tombé droit sous une potence. Planchette examinait une bille d'agate qui roulait sur un cadran solaire, en attendant qu'elle s'y arrêât. Le pauvre homme n'était ni décoré, ni pensionné, car il ne savait pas enluminer ses calculs ; heureux de vivre à raffut d'une découverte , il ne pensait ni à la gloire , ni au monde , ni à lui-même , et vivait dans la science pour la science. — Cela est indéfinissable, s'écria-t-il. — Ah! monsieur, reprit-il en apercevant Raphaël, je suis votre serviteur. Comment va la maman ? Allez voir ma femme... — J'aurais cependant pu vivre ainsi! pensa Raphaël qui tira le savant de sa rêverie en lui demandant le moyen d'agir sur le talisman , qu'il lui présenta. Dussiez-vous rire de ma crédulité, monsieur, dit le marquis en terminant, je ne vous cacherai rien. Cette peau me semble posséder ime force de résistance contre laquelle rien ne peut prévaloir. — Monsieur, dit-il, les gens du monde traitent toujours la science assez cavalièrement, tous nous disent à peu près ce qu'un Incroyable disait à M. de Lalande

316 ETUDES SOQALES, DEUXIEME PARTIE. en lui amenant des dames après réclipse : Ayez la bonté de recommencer. Quel effet voulez-vous produire? La mécanique a pour but d'appliquer les lois du mouvement ou de les neutraliser. Quant au mouvement en lui-même , je vous le déclare avec humilité, nous sonunes impuissans à le définir. Cela posé , nous avons remarqué quelques phénomènes constans qui régissent Faction des solides et des fluides. En reproduisant les causes génératrices de ces phénomènes , nous pouvons transporter les corps , leur transmettre une force locomotive dans des rapports de vitesse déterminée , les lancer, les diviser simplement ou à l'infini soit que nous les cassions ou les pulvérisions; puis les tordre, leur imprimer une rotation, les modifier, les comprimer, les dilater, les étendre. Cette science, monsieur, repose sur un seul fait. Vous voyez cette bille, reprit-il. Elle est ici sur cette pierre. La voici maintenant là. De quel nom appellerons - nous cet acte si physiquement naturel et si moralement extraordinaire? Mouvement, locomotion, changement de lieu? Quelle immense vanité cachée sous les mots! Un nom, est-ce donc ime solution? Voilà pourtant toute la science. Nos machines emploient ou décomposent cet acte, ce fait. Ce léger phénomène adapté à des masses va faire sauter Paris : nous pouvons augmenter la vitesse aux dépens de la force , et la force aux dépens de la vitesse. Qu'est-ce que la force et la vitesse? Notre science est inhabile à le dire, comme elle l'est à créer un mouvement. Un mouvement, quel qu'il soit, est un immense pouvoir, et l'homme n'invente pas de pouvoirs. Le pouvoir est un , comme le mouvement , l'essence même du

pouvoir. Tout est mouvement. La pensée est un mouvement. La nature est établie sur le mouvement. La mort est un mouvement dont les fins nous sont peu connues. Si Dieu est éternel, croyez qu'il est toujours en mouvement, Dieu est le mouvement, peut-être. Voilà pourquoi le mouvement est inexplicable comme lui; comme lui profond, sans bornes, incompréhensible, intangible. Qui jamais a touché, compris, mesuré le mouvement? Nous en sentons les effets sans le voir. Nous pouvons même le nier comme nous nions Dieu. Où est -il, où n'est-il pas? D'où part-il? Où en est le principe? Où en est la fin? Il nous enveloppe, nous presse et nous échappe. Il est évident comme un fait, obscur comme une abstraction , tout à la fois effet et cause. Il lui faut comme à nous l'espace , et qu'est-ce que l'espace ? Le mouvement seul nous le révèle ; sans le mouvement , il n'est plus qu'un mot vide de sens. Problème insoluble , semblable au vide, semblable à la création, à l'infini, le mouvement confond la pensée humaine, et tout ce qu'il est permis à l'homme de concevoir, c'est qu'il ne le concevra jamais. Entre chacun des points successivement occupés par cette bille dans l'espace, reprit le savant, il se rencontre un abîme pour la raison humaine, im abîme où est tombé Pascal. Pour agir sur la substance inconnue que vous voulez soumettre à une force inconnue , nous devons d'abord étudier cette substance ; d'après sa nature, ou elle se brisera sous un choc, ou elle y résistera; si elle se divise et que votre intention ne soit pas de la partager, nous n'atteindrons pas le but proposé. Voulez-vous la comprimer? il faut transmettre

318 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. un mouvement égal à toutes les parties de la substance de manière à diminuer uniformément l'intervalle qui les sépare. Désirez -vous l'étendre? nous devons tâcher d'imprimer à chaque molécule une force excentrique égale; sans l'observation exacte de cette loi, nous y produirions des solutions de continuité. Il existe, monsieur, des modes infinis, des combinaisons sans bornes dans le mouvement. A quel effet vous arrêtez-vous ? — Monsieur, dit Raphaël impatienté, je désire une pression quelconque assez forte pour étendre indéfiniment cette peau... — La substance étant finie, répondit le mathématicien, ne saurait être indéfiniment distendue, mais la compression multipliera nécessairement l'étendue de sa surface aux dépens de l'épaisseur; elle s'amincira jusqu'à ce que la matière manque... — Obtenez ce résultat, monsieur, s'écria Raphaël, et vous aurez gagné des millions. — Je vous volerais votre argent, répondit le professeur avec le flegme d'un Hollandais. Je vais vous démontrer en deux mots l'existence d'une machine sous laquelle Dieu lui-même serait écrasé comme une mouche. Elle réduirait un homme à l'état de papier brouillard, un homme botté, éperonné, cravaté, chapeau, or, bijoux, tout... — Quelle horrible machine ! — Au lieu de jeter leurs enfans à l'eau, les Chinois devraient les utiliser ainsi , reprit le savant sans penser au respect de l'homme pour sa progéniture. Tout entier à son idée, Planchette prit un pot de

fleurs vide, troué dans le fond et l'apporta sur la dalle du gnomon; puis il alla chercher un peu de terre glaise dans un coin du jardin. Raphaël resta charmé comme un enfant auquel sa nourrice conte une histoire merveilleuse. Après avoir posé sa terre glaise sur la dalle, Planchette tira de sa poche une serpette, coupa deux branches de sureau, et se mit à les vider en sifflant comme si Raphaël n'eût pas été là. — Voilà les élémens de la machine, dit-il. Il attacha par un coude en terre glaise l'un de ses tuyaux de bois au fond du pot, de manière à ce que le trou du sureau correspondît à celui du vase. Vous eussiez dit une énorme pipe. Il étala sur la dalle un lit de glaise en lui donnant la forme d'une pelle, assit le pot de fleurs dans la partie la plus large, et fixa la branche de sureau sur la portion qui représentait le manche. Enfin il mit un pâtre de terre glaise à l'extrémité du tube en sureau, il y planta l'autre branche creuse, toute droite, en pratiquant un autre coude pour la joindre à la branche horizontale, en sorte que l'air, ou tel fluide ambiant donné, pût circuler dans cette machine improvisée, et courir depuis l'embouchure du tube vertical, à travers le canal intermédiaire, jusque dans le grand pot de fleurs vide. — Monsieur, cet appareil, dit-il à Raphaël avec le sérieux d'un académicien prononçant son discours de réception, est un des plus beaux titres du grand Pascal à notre admiration. — Je ne comprends pas. Le savant sourit. Il alla détacher d'un arbre fruitier

320 ETUDES SOGULES , DEUXIÈME PARTIE. une petite bouteille dans laquelle son pharmacien lui avait envoyé une liqueur où se prenaient les fourmis, il en cassa le fond, se fit un entonnoir, l'adapta soigneusement au trou de la bi\*anche creuse qu'il avait fixée verticalement dans l'argile , en opposition au grand réservoir figuré par le pot de fleurs; puis, au moyen d'un arrosoir, il y versa la quantité d'eau nécessaire pour qu'elle se trouvât également bord à bord et dans le grand vase et dans la petite embouchure circulaire du sureau. Raphaël pensait à sa Peau de chagrin. — Monsieur, dit le mécanicien, l'eau passe encore aujou\*d'hui pour un corps incompressible, n'oubliez pas ce principe fondamental, néanmoins elle se comprime, mais si légèrement, que nous devons compter sa faculté contractile comme zéro. Vous voyez la sur&ce que présente l'eau arrivée à la superficie du pot de fleurs. — Oui, monsieur. — Hé bien, supposez cette surface mille fois plus étendue que ne l'est l'orifice du bâton de sureau par lequel j'ai versé le liquide. Tenez , j'ôte l'entonnoir. — D'accord. — Hé bien, monsieur, si par un moyen quelconque j'augmente le volume de cette masse en introduisant encoi'e de l'eau par l'orifice du petit tuyau, le fluide, contraint d'y descendre, montera dans le réservoir figuré par le pot de fleurs jusqu'à ce que le liquide arrive à un même niveau dans l'un et dans l'autre... — Cela est évident, s'écria Raphaël. — Mais il y a cette différence, reprit le savant, que si la mince colonne d'eau ajoutée dans le petit tube ver

tical y présente une force égale au poids d'une livre par exemple 9 comme son action se transmettra fidèlement à la masse liquide et viendra réagir sur tous les points de la surface qu'elle présente dans le pot de fleurs, il s'y trouvera mille colonnes d'eau qui, tendant toutes à s'élever comme si elles étaient poussées par une force égale à celle qui fait descendre le liquide dans le bâton de sureau vertical, produiront nécessairement ici, dit Planchette en montrant à Raphaël l'ouverture du pot de fleurs, une puissance mille fois plus considérable que la puissance introduite là. Et le savant indiquait du doigt au marquis le tuyau de bois planté droit dans la glaise. — Cela est tout simple, dit Raphaël. Planchette sourit. — En d'autres termes, reprit-il avec cette ténacité de logique naturelle aux mathématiciens, il faudrait, pour repousser l'irruption de l'eau, déployer, sur chaque partie de la grande surface, une force égale à la force agissant dans le conduit vertical ; mais , à cette différence près , que si la colonne liquide y est haute d'un pied, les mille petites colonnes de la grande surface n'y auront qu'une très-faible élévation. Maintenant , dit Planchette en donnant une chiquenaude à ses bâtons, remplaçons ce petit appareil grotesque par des tubes métalliques d'une force et d'une dimension convenables , si vous couvrez d'une forte platine mobile la surface fluide du grand réservoir, et qu'à cette platine vous en opposiez une autre dont la résistance et la solidité soient à toute épreuve ; si de plus, vous m'accordez 41

322 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. la puissance d'ajouter sans cesse de l'eau par le petit tube vertical à la masse liquide, l'objet, pris entre les deux plans solides, doit nécessairement céder à l'immense action qui le comprime indéfiniment. Le moyen d'introduire constamment de l'eau par le petit tube est une niaiserie en mécanique , ainsi que le mode de transmettre la puissance de la masse liquide à une platine. Deux pistons et quelques soupapes suffissent. Concevezvous alors, mon cher monsieur, dit- il en prenant le b'as de Valentin , qu'il n'existe guère de substance qui , mise entre ces deux résistances indéfinies, ne soit contrainte à s'étaler. — Quoi! l'auteur des Lettres provinciales a inventé, s'écria Raphaël. — Lui seul, monsieur. La mécanique ne connaît rien de plus simple ni de plus beau. Le principe contraire, l'expansibilité de l'eau a créé la machine à vapeur. Mais l'eau n'est expansible qu'à un certain degré , tandis que son incompressibilité, étant une force en quelque sorte négative, se trouve nécessairement infinie. — Si cette peau s'étend , dit Raphaël , je vous promets d'élever une statue colossale à Biaise Pascal, de fonder un prix de cent mille francs pour le plus beau problème de mécanique résolu dans chaque période de dix ans, de doter vos cousines, arrière-cousines, enfin de bâtir un hôpital destiné aux mathématiciens devenus fous ou pauvres. — Ce serait fort utile, dit Planchette. Monsieur, reprit-il avec le calme d'un homme vivant dans une sphère

tout intellectuelle, nous irons demain chez Spieghalter. Ce mécanicien distingué vient de fabriquer d'après mes plans une machine perfectionnée avec laquelle un enfant pourrait faire tenir mille bottes de foin dans son chapeau. — A demain, monsieur. — A demain. — Parlez-moi de la mécanique, s'écria Raphaël. N'est-ce pas la plus belle de toutes les sciences? L'autre avec ses onagres, ses classemens, ses canards, ses genres et ses bœufs pleins de monstres, est tout au plus bon à marquer les points dans un billard public. Le lendemain, Raphaël tout joyeux vint chercher Planchette, et ils allèrent ensemble dans la rue de la Santé, nom de favorable augure. Chez Spieghalter, le jeune homme se trouva dans un établissement immense, ses regards tombèrent sur une multitude de forges rouges et rugissantes. C'était une pluie de feu, un déluge de clous, un océan de pistons, de vis, de leviers, de traverses, de limes, d'écrous, une mer de fontes, de bois, de soupapes et d'aciers en barres. La limaille prenait à la gorge. Il y avait du fer dans la température, les hommes étaient couverts de fer, tout puait le fer, le fer avait une vie, il était organisé, il se fluidifiait, marchait, pensait en prenant toutes les formes, en obéissant à tous les caprices. A travers les hurlemens des soufflets, les crescendo des marteaux, les sifflemens des touilles qui faisaient grogner le fer, Raphaël arriva dans une grande pièce, propre et bien aérée, où il put contempler

324 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. SOU aise la presse immense dont Planchette lui avait parlé. Il admira des espèces de madriers en fonte, et des jumelles en fer unies par un indestructible noyau. — Si vous tourniez sept fois cette manivelle avec promptitude, lui dit Spieghalter en lui montrant un balancier de fer poli, vous feriez jaillir une planche d'acier en des milliers de jets qui vous entreraient dans les jambes comme des aiguilles. — Peste , s'écria Raphaël. Planchette glissa lui-même la Peau de chagîin entre les deux platines de la presse souveraine , et plein de cette sécurité que donnent les convictions scientifiques, il manœuvra vivement le balancier. — Couchez-vous tous, nous sonunes morts, cria Spieghalter d'une voix tonnante en se laissant tomber luimême à terre. Un sifflement horrible retentit dans les ateliers. L'eau contenue dans la machine brisa la foute , produisit un jet d'une puissance incommensurable , et se dirigea heureusement sur une vieille forge qu'elle renversa, bouleversa, tordit comme une trombe entortille une maison et l'emporte avec elle. — Oh! dit tranquillement Planchette, le chagrin est sain comme mon œil! Maître Spieghalter, il y avait une paille dans votre fonte, ou quelque interstice dans le grand tube. — Non, non, je connais ma fonte. Monsieur peut remporter son outil, le diable est logé dedans.

**The text on this page is estimated to be only 26.96% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 325

L'Allemand saisit un marteau de foi^eron, jeta la peau sur une enclume , et de toute la force que donne la colère, déchai^ea sur le taliauan le plus terrible coup qui jamais eût mugi dans ses ateliers. — 11 n'y parait seulement pas, s'écria Planchette en caressant le cH^in rebelle. Les ouvriers accoururent. Le contre-mailre prit la peau et la plongea dans le charbon de terre d'une force. Tous rangés en demî-cercle autour du feu , attendirent avec

326 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. impatience le jeu d'un énorme soufflet. Raphaël, Spiegialter, le professeur Planchette occupaient le centre de cette foule noire et attentive. En voyant tous ces yeux blancs , ces têtes poudrées de fer, ces vêtemens noirs et luisans, ces poitrines poilues , Raphaël se crut transporté dans le monde nocturne et fantastique des ballades allemandes. Le contre-maître saisit la peau avec des pinces après l'avoir Isdssée dans le foyer pendant dix minutes. — Rendez-la-moi, dit Raphaël. Le contre-maitre la présenta par plaisanterie à Raphaël. Le marquis mania facilement la peau froide et souple sous ses doigts. Un cri d'horreur s'éleva, les ouvriers s'enfuirent, Yalentin resta seul avec Planchette dans l'atelier désert. — Il y a décidément quelque chose de diabolique làdedans, s'écria Raphaël au désespoir. Aucune puissance humaine ne saurait donc me donner un jour de plus. — Monsieur, j'ai tort, répondit le mathématicien d'un air contrit, nous devons soumettre cette peau singulière à l'action d'un laminoir. Où avais -je les yeux en vous proposant une pression. — C'est moi qui l'ai demandée, répliqua Raphaël. Le savant respira comme un coupable acquitté par douze jurés. Cependant , intéressé par le problème étrange que lui ofirait cette peau , il réfléchit un moment et dit : Il faut traiter cette substance inconnue par des réactifs. Allons voir Japhet, la chimie sera peut-être plus heureuse que la mécanique. Yalentin mit son cheval au grand trot, dans l'espoir de rencontrer le fameux chimiste Japhet à son laboratoire.

— Hé bien, mon vieil ami , dit Planchette en apercevant Japhet assis dans un fauteuil et contemplant un précipité, comment va la chimie? — Elle s'endort. Rien de neuf. L'Académie a cependant reconnu l'existence de la salicine. Mais la salicine , l'asparagine , la vauqueline, la digitaline ne sont pas des découvertes. — Faute de pouvoir inventer des choses , dit Raphaël, il paraît que vous en êtes réduits à inventer des noms. — Cela est, pardieu, vrai, jeune homme ! — Tiens, dit le professeur Planchette au chimiste, essaie de nous décomposer cette substance , si tu en extrais un principe quelconque, je le nomme d'avance la diaboline, car en voulant la comprimer, nous venons de briser une presse hydraulique. — Voyons , voyons cela , s'écria joyeusement le chimiste, ce sera peut-être un nouveau corps simple. — Monsieur, dit Raphaël , c'est tout simplement un morceau de peau d'âne. — Monsieur ? reprit gravement le célèbre cliimiste. — Je ne plaisante pas , répliqua le marquis en lui présentant la Peau de chagrin. Le baron Japhet appliqua sur la peau les houppes nerveuses de sa langue si habile à déguster les sels , les acides , les alcalis , les gaz , et dit après quelques essais : — Point de goût ! Voyons, nous allons lui faire boire un peu d'acide phthorique. Soumis à l'action de ce principe, si prompt à désorganiser les tissus animaux, la peau ne subit aucune altération.

328 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Ce n'est pas du chagrin , s'écria le chimiste. Nous allons traiter ce mystérieux inconnu comme un minéral et lui donner sur le nez en le mettant dans un creuset infaisible où j'ai précisément de la potasse rouge. Japhet sortit et revint bientôt. — Monsieur, dit-il à Raphaël , laissez-moi prendre un morceau de cette singulière substance , elle est si extraordinaire. . . — Un morceau , s'écria Raphaël , pas seulement la valeur d'un cheveu. D'ailleurs essayez ? dit-il d'un air tout à la fois triste et goguenard. Le savant cassa un rasoir en voulant entamer la peau , il tenta de la briser par une forte décharge d'électricité, puis il la soumit à l'action de la pile voltaïque, enfin les foudres de sa science échouèrent sur le terrible talisman. Il était sept heures du soir. Planchette , Japhet et Raphaël, ne s'apercevant pas de la fuite du temps, attendaient le résultat d'une dernière expérience. Le chagrin sortit victorieux d'un épouvantable choc auquel il avait été soumis, grâce à une quantité raisonnable de chlorure d'azote. — Je suis perdu, s'écria Raphaël. Dieu est là. Je vais mourir. Il laissa les deux savans stupéfaits. — Gardons-nous bien de raconter cette aventure h l'Académie, nos collègues s'y moqueraient de nous, dit Planchette au chimiste après une longue pause pendant laquelle ils se regardèrent sans oser se communiquer leurs pensées. Ils étaient comme des chrétiens sortant de leurs tombes

sans trouver un Dieu dans le ciel. La science ? impuissante ! Les acides ? eau claire ! La potasse rouge ? déshonorée. La pile voltaïque et la foudre ? deux bilboquets ! — Une presse hydraulique fendue comme une mouillette, ajouta Planchette. — Je crois au diable , dit le baron Japhet après un moment de silence. — Et moi à iHeu , répondit Planchette. Tous deux étaient dans leur rôle. Pour un mécanicien, l'univers est une machine qui veut un ouvrier ; pour la chimie , cette œuvre d'un démon qui va décomposant tout, le monde est un gaz doué de mouvement. — Nous ne pouvons pas nier le fait, reprit le chimiste. — Bah ! pour nous consoler, Messieurs les Doctrinaires ont créé ce nébuleux axiome : bête comme un fait. — Ton axiome, répliqua le chimiste, me semble, a moi , fait comme une bête. Ils se prirent à rire, et dînèrent en gens qui ne voyaient plus qu'un phénomène dans un miracle. En rentrant chez lui, Yalentin était en proie à une rage firoide; il ne croyait plus à rien, ses idées se brouillaient dans sa cervelle , tournoyaient et vacillaient comme celles de tout homme en présence d'un fait impossible. Il avait cru volontie\*i\*s à quelque défaut secret dans la machine de Spieghalter, l'impuissance de la science et du feu ne l'étoimait pas; mais la souplesse de la peau quand il la maniait, mais sa dureté lorsque les moyens de destruction mis à la disposition de l'homme étaient dirigés sur elle , l'épouvantaient. Ce fait incontestable lui donnait le vertige. 43

330 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. — Je suis fou, se dit-il. Quoique depuis ce matin je sois à jeun, je n'ai ni faim, ni soif, et je sens dans ma poitrine un foyer qui me brûle. Il remit la Peau de chagi\*in dans le cadre où elle avait été naguère enfermée, et après avoir décrit par une ligne d'encre rouge le contour actuel du talisman, il s'assit dans son fauteuil. — Déjà huit heures, s'écria-t-il. Cette journée a passé comme un songe. Il s'accouda sur le bras du fauteuil, s'appuya la tête dans sa main gauche, et resta perdu dans une de ces méditations infinies, dans ces pensées dévorantes dont les condamnés à mort emportent le secret. — Ah ! Pauline, s'écria-t-il, pauvre enfant, il y a des abîmes que l'amour ne saurait franchir, malgré la force de ses ailes. En ce moment, il entendit très distinctement un soupir étouffé, et reconnut par un des plus touchants privilèges de la passion le souffle de sa Pauline. — Oh ! se dit-il, voilà mon arrêt. Si elle était là, je voudrais mourir dans ses bras. Un éclat de rire bien franc, bien joyeux, lui fit tourner la tête vers son lit, il vit à travers les rideaux diaphanes la figure de Pauline souriant comme un enfant heureux d'une malice qui réussit; ses beaux cheveux formaient des milliers de boucles sur ses épaules, elle était là semblable à une rose du Bengale sur un monceau de roses blanches. — J'ai séduit Jonathas, dit-elle. Ce lit ne m'appartient pas, à moi qui suis ta femme ? Ne me gronde pas, chéri, je ne voulais que dormir près de toi, te surprendre. Pardonne-moi cette folie. Elle sauta hors du lit par un mouvement de chatte, se montra radieuse dans

**The text on this page is estimated to be only 18.33% accurate**

>rrUDES L'HILUSOPHIQUES, LA PEAU DE CUAGRIN. 331  
ses mousselines, et s'assit sur les genoux de Raphaël : De quel abime  
parlais-tu donc , mon amour? dit-elle en laissant voir sur son front une  
expression soucieuse. — De la mort. — Tu me fais mal , répondit-elle. H y  
a certaines idées auxquelles, nous autres, pauvres femmes, nous ne pouvons  
nous arrêter, elles nous tuent. Est-ce force d'amour ou manque de cour.'^e?  
je ne sais. La mort ne m'effraie pas, reprit -elle eu riant. Mourir avec toi,  
demain

332 ÉTUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. matin, ensemble, dans un dernier baiser, ce serait un bonheur. Il me semble que j'aurais encore vécu plus de cent ans. Qu'importe le nombre des jours , si , dans une nuit, dans une heure, nous avons épuisé toute une vie de paix et d'amour. — Tu as raison, le ciel parle par ta jolie bouche. Donne que je la baise , et mourons , dit Raphaël. — Mourons donc, répondit-elle en riant. Vers les neuf heures du matin , le jour passait à travers les\* fentes des persiennes ; amoindri par la mousseline des rideaux, il permettait encore de voir les riches couleurs du tapis et les meubles soyeux de la chambre où reposaient les deux amans. Quelques dorures étincelaient. Un rayon de soleil venait mourir sur • le mol édredon que les jeux de l'amour avaient jeté par terre. Suspendue à une grande psyché, la robe de Pauline se dessinait comme une vaporeuse apparition. Les souliei\*s mignons avaient été laissés loin du lit. Un rossignol vint se poser sur l'appui de la fenêtre , ses gazouillemens répétés, le bruit de ses ailes soudainement déployées quand il s'envola, réveillèrent Raphaël. — Pour mourir, dit-il en achevant une pensée commencée dans son rêve, il faut que mon organisation, ce mécanisme de chair et d'os animé par ma volonté, et qui fait de moi un individu homme, présente une lésion sensible. Les médecins doivent connaître les symptômes de la vitalité attaquée , et pouvoir me dire si je suis en santé ou malade. H contempla sa femme endormie qui lui tenait la tête , exprimant ainsi pendant le sommeil les tendres sollici

tudes (le Tamour. Gracieusement étendue comme un jeune enfant et le visage tourné vers lui , Pauline semblait le regarder encore en lui tendant une jolie bouche entr'ouverte par un souffle égal et pur. Ses petites dents de porcelaine relevaient la rougeur de ses lèvres fraîches sur lesquelles errait un sourire; Tincaniam de son teint était plus vif, et la blancheur en était pour ainsi dire plus blanche en ce moment qu'aux heures les plus amoureuses de la journée. Son gracieux abandon si plein de confiance mêlait au charme de l'amour les adorables attraits de l'enfance endormie. Les femmes même les plus naturelles obéissent encore pendant le jour à certaines conventions sociales qui enchaînent les naïves expansions de leur ame ; mais le sommeil semble les rendre à la soudaineté de vie qui décore le premier âge. Pauline ne rougissait de rien comme une de ces chères et célestes créatures chez qui la raison n'a encore jeté ni pensées dans les gestes, ni seci\*ets dans le regard. Son profil se détachait vivement sur la fine batiste des oreillers, de grosses ruches de dentelles mêlées à ses cheveux en désordre lui donnaient un petit air mutin; mais elle s'était endormie dans le plaisir, ses longs cils étaient appliqués sur sa joue comme pour garantir sa vue d'une lueur trop forte ou pour aider à ce recueillement de l'ame quand elle essaie de retenir une volupté parfaite, mais fugitive; son oreille mignonne, blanche et rouge, encadrée par une touffe de cheveux et dessinée dans une coque de la Malines, eût rendu fou d'amour un artiste, un peintre, un vieillail, eut |)eut-être restitué la raison à quelque insensé. Voir sa

331 ETUDES SOCIALES, DEUXIÈME PARTIE. maîtresse endormie, rieuse dans un songe, paisible sous votre protection, vous aimant même en rêve au moment où la créature semble cesser d'être, et vous offrant encore une bouche muette qui dans le sommeil vous parle du dernier baiser ! voir une femme confiante , demi-nue , mais enveloppée dans son amour conune dans un manteau, et chaste au sein du désordre; admirer ses vêtemens épars, un bas de soie rapidement quitté la veille pour vous plaire, une ceinture dénouée qui vous accuse une foi infinie, n'est-ce pas une joie sans nom? Cette ceinture est un poème entier : la femme qu'elle protégeait n'existe plus, elle vous appartient, elle est devenue votis; désormais la trahir, c'est se blesser soimême. Raphaël attendri contempla cette chambre chargée d'amour, pleine de souvenirs, où le jour prenait des teintes voluptueuses, et revint à cette femme aux formes pures, jeunes, aimantes encore, dont surtout les sentimens étsdent à lui sans partage. Il désira vivre toujours. Quand son regard tomba sur Pauline, elle ouvrit aussitôt les yeux comme si un rayon de soleil l'eût frappée. — Bonjour, ami! dit-elle eu souriant. Es-tu beau, méchant. Ces deux têtes empreintes d'une grâce due à l'amour, à la jemiesse , au demi-jour et au silence formaient une de ces divines scènes dont la magie passagère n'appartient qu'aux premiers jours de la passion , comme la naïveté, la candeur sont les attributs de l'enfance. Hélas! ces joies printanières de l'amour, de même que les rires de notre jeune âge , doivent s'enfuir et ne

plus vivre que dans notre souvenir pour nous désespérer ou nous jeter quelque parfum consolateur, selon les caprices de nos méditations secrètes. — Pourquoi t'es-tu réveillée ? dit Raphaël. J'avais tant de plaisir à te voir endormie, j'en pleurais. — Et moi aussi, répondit-elle, j'ai pleuré cette nuit en te contemplant dans ton repos, mais non pas de joie. Écoute, mon Raphaël, écoute-moi? Lorsque tu dors, ta respiration n'est pas franche , il y a dans ta poitrine quelque chose qui résonne, et qui m'a fait peur. Tu as pendant ton sommeil une petite toux sèche , absolument semblable à celle de mon père qui meurt d'une phthisie. J'ai reconnu dans le bruit de tes poumons quelques-uns des effets bizarres de cette maladie. Puis tu avais la Gèvre, j'en suis sûre, ta main était moite et brûlante. Chéri! tu es jeune, dit-elle en frissonnant, tu pourrais te guérir encore si, par malheur.. •• Mais non, s'écriait-elle joyeusement, il n'y a pas de malheur, la maladie se gagne, disent les médecins. De ses deux bras, elle enlaça Raphaël, saisit sa respiration par un de ces baisers dans lesquels l'ame arrive : Je ne désire pas vivre vieille, dit-elle. Mourons jeunes tous deux, et allons dans le ciel les mains pleines de fleurs. — Ces projets-là se font toujours quand nous sommes en bonne santé, répondit Raphaël en plongeant ses mains dans la chevelure de Pauline; mais il eut alors un horrible accès de toux , de ces toux graves et sonores qui semblent sortir d'un cercueil, qui font pâlir le front des malades et les laissent tremblans, tout en sueur, après avoir remué leurs nerfs, ébranlé leurs côtes , fatigué leur

**The text on this page is estimated to be only 29.21% accurate**

.130 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. moelle épinière, et imprimé je ne sais quelle lourdeur à leurs veines. Raphaël abatlu, pâle, se coucha lentement, aflàissé comme un homme dont toute la force s'est dissipée dans un dernier eObt. Pauline le regarda d'un œil lixe , agrandi par la peur, et resta immobile, blanche, silencieuse. — Ne faisons plus de foUes, mon ange , dit-elle en voulant cacher à Raphaël les horribles pressentimens qui l'agitaient. Elle se voila la figure de ses mains \* car elle apercevait le hideux squelette de la MORT. La léle de Raphaël était devenue livide et creuse comme un crâne arraché aux profondeurs d'un cimetière pour servir aux études de quelque savant. Pauline se souvenait de rexclamaion échappée la veille à Valentin, et se dit à elle-même : Oui , il y a des abimes que l'amour ne peut pas traverser, mais il doit s'y ensevelir.

Quelques jours après cette scène de désolation, Raphaël se trouva par une matinée du mois de mai\* s assis dans un fauteuil, entouré de quatre médecins qui l'avaient fait placer au jour devant la fenêtre de sa chambre, et tour à tour lui tâtaient le pouls, le palpaient, l'interrogeaient avec une apparence d'intérêt. Le malade épiait leurs pensées en interprétant et leurs gestes et les moindres plis qui se formaient sur leurs fronts. Cette consultation était sa dernière espérance. Ces juges suprêmes allaient lui prononcer un arrêt de vie ou de mort. Aussi pour arracher à la science humaine son dernier mot, Yalentin avait-il convoqué les oracles de la médecine moderne. Grâce à sa fortune et à son nom, les trois systèmes entre lesquels flottent les connaissances humaines étaient là devant lui. Trois de ces docteurs portaient avec eux toute la philosophie médicale, en représentant le combat que se livrent la Spiritualité, l'Analyse, et je ne sais quel Éclectisme railleur. Le quatrième médecin était Horace Bianchon, homme plein d'avenir et de science, le plus distingué peut-être des élèves internes de l'Hôtel-Dieu, sage et modeste député de la studieuse jeunesse qui s'apprête à recueillir l'héritage des trésors amassés depuis cinquante ans par l'École de Paris, et qui bâtira peut-être le monument pour lequel les siècles précédents ont apporté tant de matériaux divers. Ami du marquis et de Rastignac, il lui avait donné ses soins depuis quelques jours, et l'aidait à répondre aux interrogations des trois professeurs auxquels il expliquait parfois avec une sorte d'insistance les diagnostics qui lui semblaient révéler une phthisie pulmonaire. 43

**The text on this page is estimated to be only 28.65% accurate**

33S ETUDES SOCIALES, DEIOUEME PARTIE. — Vous avez sans doute fait beaucoup d'excès, mené une vie dissipée, tous tous êtes l'Œtre à de grands traTaux d'intelligence? dit à Raphaël celui des trois célèbres docteurs dont la tête carrée, la figure lai^, l'énergique oi^anisation paraissaient annoncer un génie supérieur à celui de ses deux antagonistes. — isà Toulu me tuer par la débauche après avoir travaillé pendant trois ans à im Taste ouvrage dont vous vous occuperez peut-être un jour, lui répondit Raphaël. Le grand docteur bocha la tête en signe de contentement, et comme s'il se fût dit en lui-même : J'en étais sûr! Ce docteur était l'illustre Brisset, le chef des Oi^nistes, le successeur des Cabanis et des Bichat, le médecin des esprits positifs et matérialistes qui Toient en l'homme un être fini, uniquement sujet aux lois de sa propre oi^anisation, et dont l'état normal ou les anomalies délétères s'expliquent par des causes évidentes.

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 339 A

cette réponse, Brisset regarda silencieusement un homme de moyenne taille dont le visage empourpré, l'œil ardent, semblaient appartenir à quelque satyre antique et qui se fit le dos appuyé sur le coin de l'embrasure, contemplait attentivement Raphaël sans mot dire. Homme d'exaltation et de croyance, le docteur Caméristus, chef des Vitatistes, le Ballanche de la médecine, poétique défenseur des doctrines abstraites de Van>Helmont, voyait dans la vie humaine un principe élevé, secret, un phénomène inexplicable qui se joue des bistouris, trompe la chirurgie, échappe aux médicaments de la Pharmaceutique, aux X de l'Algèbre, aux démonstrations de l'Anatomoie, et se rit de nos efforts; une espèce de flamme intangible, invisible, soumise à quelque loi divine, et qui reste souvent au milieu d'un corps condamné par nos arrêts, comme elle déserte aussi les oeuvres les plus viables.

**The text on this page is estimated to be only 27.83% accurate**

340 ETUDES SOCULES, DEUXIEArE PARTIE. Un sourire sardonique errait sur les lèvres du troi»ème , le docteur Haugredie , esprit distingué mais pyrrhonicD et moqueur, qui ne croyaitqu'au scalpel, concédait à Bnsset la mort d'un homme qui se portait à merveille, et reconnaissait avec Camérislus qu'un homme pouvait vivre encore après sa mort. Il trouvait du bon dans toutes les théories, n'en adoptait aucune , prétendait que le meilleur système médical était de n'en point avoir, et de s'en tenir aux faits. Panuj^ de l'école, roi de l'observation, ce grand explorateur, ce grand railleur, l'homme des tentatives désespérées, examinait la Peau de chagrin. — Je voudrais bien être témoin de la coïncidence qui existe entre vos désirs et son rétrécissement, dit-il au marquis. — A quoi bon? s'écria Brisset.

— A quoi bon? répéta Caméristus. — Ah ! vous êtes d'accord , répondit Maugredie. — Cette contraction est toute simple, ajouta Brisset. — Elle est surnaturelle , dit Caméristus. — En effet, répliqua Maugredie en affectant un air grave et rendant à Raphaël sa Peau de chagrin, le racornissement du cuir est un fait inexplicable et cependant naturel qui , depuis l'origine du monde , fâd le désespoir de la médecine et des jolies femmes. A force d'examiner les trois docteurs, Valentin ne découvrit en eux aucune sympathie pour ses maux. Tous trois , silencieux à chaque réponse , le toisaient avec indifférence et le questionnaient sans le plaindre. La nonchalance perçait à travers leur politesse. Soit certitude , soit réflexion , leurs paroles étaient si rares , si indolentes, que par momens Raphaël les crut distinctes. De temps à autre , Brisset seul répondait : « Bon ! bien ! » à tous les symptômes désespérés dont l'existence était démontrée par Bianchon. Caméristus demeurait plongé dans une profonde rêverie. Maugredie ressemblait à un auteur comique étudiant deux originaux pour les transporter fidèlement sur la scène. La figure d'Horace trahissait une peine profonde , un attendrissement plein de tristesse. Il était médecin depuis trop peu de temps pour être insensible devant la douleur et impassible près d'un lit funèbre; il ne savait pas éteindre dans ses yeux les larmes amies qui empêchent un homme de voir clair et de saisir, comme un général d'armée, le moment propice à la victoire, sans écouter les cris des moribonds. Après être resté pen

342 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. (lant une demi-heure environ à prendre en quelque sorte la mesure de la maladie et du malade, comme un tailleur prend la mesure d'un habit à un jeune homme qui lui commande ses vêtemens de noces , ils dirent quelques lieux communs, parlèrent même des affaires publiques; puis ils voulurent passer dans le cabinet de Raphaël pour se communiquer leurs idées et rédiger la sentence. — Messieurs , leur dit Valentin , ne puis-je donc assister au débat? A ce mot, Brisset et Maugredie se récrièrent vivement, et malgré les instances de leur malade, ils se refusèrent à délibérer en sa présence. Raphaël se soumit à l'usage, en pensant qu'il pouvait se glisser dans un couloir d'où il entendrait facilement les discussions médicales auxquelles les trois professeurs allaient se livrer. — Messieurs, dit Brisset en entant, permettez-moi de vous donner promptement mon avis. Je ne veux ni vous l'imposer, ni le voir controversé : d'abord il est net, précis, et résulte d'une similitude complète entre un de mes malades et le sujet que nous avons été appelés à examiner; puis, je suis attendu à mon hospice. L'importance du fait qui y réclame ma présence m'excusera de prendre le premier la parole. Le sujet qui nous occupe est également fatigué par des travaux intellectuels.... Qu'a-t-il donc fait, Horace? dit -il en s'adressant au jeune médecin. — Une théorie de la volonté. — Ah ! diable, mais c'est un vaste sujet. Il est fatigué, dis-je, par des excès de pensée, par des écarts de régime, par l'emploi répété de stimulans trop énergiques. L'action

### ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 343

violente du corps et du cerveau a donc vicié le jeu de tout l'organisme. Il est facile, messieurs, de reconnaître, dans les symptômes de la face et du corps, une irritation prodigieuse à l'estomac, la névrose du grand sympathique, la vive sensibilité de l'épigastre, et le resserrement des hypocondres. Vous avez remarqué la grosseur et la saillie du foie. Enfin M. Bianchon a constamment observé les digestions de son malade, et nous a dit qu'elles étaient difficiles, laborieuses. A proprement parler, il n'existe plus d'estomac; l'homme a disparu. L'intellect est atrophié parce que l'homme ne digère plus. L'altération progressive de l'épigastre, centre de la vie, a vicié tout le système. De là partent des irradiations constantes et flagrantes, le désordre a gagné le cerveau par le plexus nerveux, d'où l'irritation excessive de cet organisme. Il y a monomanie. Le malade est sous le poids d'une idée fixe. Pour lui cette Peau de chagrin se rétrécit réellement, peut-être a-t-elle toujours été comme nous l'avons vue; mais, qu'il se contracte ou non, ce chagrin est pour lui la mouche que certain grand visir avait sur le nez. Mettez promptement des sangsues à l'épigastre, calmez l'irritation de cet organe où l'homme tout entier réside, tenez le malade au régime, la monomanie cessera. Je n'en dirai pas davantage au docteur Bianchon, il doit saisir l'ensemble et les détails du traitement. Peut-être y a-t-il complication de maladie, peut-être les voies respiratoires sont-elles également irritées; mais je crois le traitement de l'appareil intestinal beaucoup plus important, plus nécessaire, plus urgent que ne l'est celui des poumons. L'élude tenace de matières abstraites et quelques passions violentes ont

344 ETUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. produit de graves perturbations dans ce mécanisme vital ; cependant il est temps encore d'en redresser les ressorts, rien n'y est trop follement adultéré. Vous pouvez donc &cilement sauver votre ami, dit-il à Bianchon. — Notre savant collègue prend l'effet pour la cause, répondit Caméristus. Oui, les altérations si bien observées par lui existent chez le malade , mais l'estomac n'a pas graduellement établi des irradiations dans l'organisme el vers le cei\*veau , comme une fêlure étend autour d'elle des rayons dans une vitre. Il a fallu un coup pour trouer le vitrail, ce coup, qui l'a porté? le savons-nous, avonsnous suffisamment observé le malade, connaissons-nous tous les accidens de sa vie ? Messieurs , le principe vital , Varchée de Van-Helmont est atteint en lui , la vitalité même est attaquée dans son essence, l'étincelle divine, l'intelligence transitoire qui sert comme de lien à la machine et qui produit la volonté , la science de la vie a cessé de régulariser les phénomènes journaliers du mécanisme et les fonctions de chaque oi^ane ; de là proviennent les désordres si bien appréciés par mon docte confrère. Le mouvement n'est pas venu de l'épigastre au cerveau , mais du cerveau vers l'épigastre. Non , dit-il en se frappant avec force la poitrine , non , je ne suis pas un estomac fait homme I Non, tout n'est pas là. Je ne me sens pas le courage de dire que si j'ai un bon épigastre, le reste est de forme. Nous ne pouvons pas, reprit-il plus doucement, soumettre à une même cause physique et à un traitement uniforme les troubles gi\*aves qui surviennent chez les différens sujets plus ou moins sérieusement atteints. Aucun homme ne se ressemble. Nous avons tous

des oi^anes particuliers, diversement affectés, diversement nounîs, propres à remplir des missions différentes, et à développer des thèmes nécessaires à l'accomplissement d'mi ordre de choses qui nous est inconnu. La portion du grand tout, qui par une haute volonté vient opérer, entretenir en nous le phénomène de l'animation, se formule d'une manière distincte dans chaque homme, et fait de lui un être en apparence fini, mais qui par un point coexiste à une cause infinie. Aussi, devons-nous étudier chaque sujet séparément, le pénétrer, reconnaître en quoi consiste sa vie , quelle en est la puissance. Depuis la mollesse d'une éponge mouillée jusqu'à la dureté d'une pierre ponce, il y a des nuances infinies. Voilà l'homme. Entre les oi^anisations spongieuses des lymphatiques et la vigueur métallique des muscles de quelques hommes destinés à une longue vie, que d'erreurs ne commettra pas le système unique, implacable, de la guérison par l'abattement , par la prostration des forces humaines que vous supposez toujours irritées ! Ici donc, je voudrais un traitement tout moral, un examen approfondi de l'être intime. Allons chercher la cause du mal dans les entrailles de l'ame et non dans les entrailles du corps ! Un médecin est un être inspiré, doué d'un génie particulier à qui Dieu concède le pouvoir de lire dans la vitalité, comme il donne aux prophètes des yeux pour contempler l'avenir, au poète la faculté d'évoquer la nature, au musicien celle d'arranger les sons dans un ordre harmonieux dont le type est en haut, peut-être!... — Toujours sa médecine absolutiste , monarchique et religieuse, dit Brissot en murmurant. 41

34G ÉTUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. — Messieurs, reprit promptement Maugredie en couvrant avec promptitude l'exclamation de Brisset, ne perdons pas de vue le malade\*. • — Voilà donc où en est la science , s'écria tristement Raphaël. Ma guérison flotte entre un rosaire et un chapelet de; sangsues, entre le bistouri de Dupuytren et la prière du prince de Hohenlohe ! Sur la ligne qui sépare le fait de la parole , la matière de l'esprit , Maugredie est là, doutant. Le oui et non humain me poursuit partout ! Toujours le Carymary, Carymara de Rabelais : je suis spirituellement malade, cary mary ! ou matériellement malade , carymara ! Dois-je vivre ? ils l'ignorent. Au moins Planchette était- il plus franc , en me disant : Je ne sais pas. En ce moment, Valentin entendit la voix du docteur Maugredie. — Le malade est monomane , eh bien , d'accord , s'écria-t-il, mais il a deux cent mille livres de rente, ces monomanes-là sont fort rares et nous leur devons au moins un avis. Quant à savoir si son épigastre a réagi sur le cerveau ou son cerveau sur l'épigastre, nous pourrions peut-être vérifier le fait, quand il sera mort. Résumonsnous donc. Il est malade, le fait est incontestable. Il lui faut un traitement quelconque. Laissons les doctrines. Mettons-lui des sangsues pour calmer l'irritation intestinale et la névrose sur l'existence desquelles nous sommes d'accord , puis envoyons-le aux Eaux : nous agirons à la fois d'après les deux systèmes. S'il est pulmonique, nous ne pouvons guère le sauver, ainsi.... Raphaël quitta promptement le couloir et vint se re

## ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. M7

mettre dans son fauteuil. Bientôt les quatre médecins sortirent du cabinet. Horace porta la parole , et lui dit : — Ces messieurs ont unanimement reconnu la nécessité d'une application immédiate de sangsues à l'estomac, et l'urgence d'un traitement à la fois physique et moral. D'abord un régime diététique afin de calmer l'irritation de votre oisiveté... Ici Brisset fit un signe d'approbation. — Puis , un régime hygiénique pour régir votre moral. Ainsi nous vous conseillons unanimement d'aller aux eaux d'Aix en Savoie, ou à celles du Mont-d'Or en Auvergne, si vous les préférez ; l'air et les sites de la Savoie sont plus sains que ceux du Cantal , mais vous suivrez votre goût. Là, le docteur Caméristus laissa échapper un geste d'assentiment. — Ces messieurs , reprit Bianchon , ayant reconnu de légères altérations dans l'appareil respiratoire , sont tombés d'accord sur l'utilité de mes prescriptions antérieures. Ils pensent que votre guérison est facile et dépendra de l'emploi sagement alternatif de ces divers moyens... Et... — Et voilà pourquoi votre fille est muette , dit Raphaël en souriant et en attirant Horace dans son cabinet pour lui remettre le prix de cette inutile consultation. — Ils sont logiques, lui répondit le jeune médecin. Caméristus sent , Brisset examine , Maugredie doute. L'homme n'a-t-il pas une âme, un corps et une raison? L'une de ces trois causes premières agit en nous d'une manière plus ou moins forte, et il y aura toujours de l'homme dans la science humaine. Crois-moi , Raphaël , nous ne

348 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. guérissons pas, nous aidons à guérir. Entre la médecine de Brisset et celle de Caméristus, se trouve encore la médecine expectante ; mais pour pratiquer celle-ci avec succès, il faudrait connaître son malade depuis dix ans. Il y a au fond de la médecine une négation comme dans toutes les sciences. Tâche donc de vivre s<sup>s</sup>ement , essaie d'un voyage en Savoie, le mieux est et sera toujours de se confier h la nature. Kapbaël partit pour les eaux d'Aix. Au retour de la promenade et par une belle soirée d'été , quelques-unes des personnes venues aux eaux d'Aix se trouvèrent réunies dans les salons du Cercle. Assis près d'une fenêtre et tournant le dos à l'assemblée , Raphaël resta longtemps seul , plongé dans une de ces rêveries machinales, durant lesquelles nos pensées naissent, s'enchaînent, s'évanouissent sans revêtir de formes, et passent en nous comme de légers nuages à peine colorés. La tristesse est. alofs douce , la joie est vaporeuse, et l'ame est presque endormie. Se laissant aller a cette vie sensuelle, Valentin se baignait dans la tiède atmosphère du soir en savourant l'air pur et parfumé des montagnes, heureux de ne sentir aucune douleur et d'avoir enfin réduit au silence sa menaçante Peau de chagrin. Au moment où les teintes rouges du couchant s'éteignirent sur les cimes, la température fraîchit, il quitta sa place en poussant la fenêtre. — Monsieur, lui dit une vieille dame, auriez- vous la complaisance de ne pas fermer la croisée ? Nous étouffons. Cette phrase déchira le tympan de Raphaël par des dissonances d'une aigreur singulière , elle fut comme le mot

que lâche imprudemment un homme à l'amitié duquel nous voulions croire et qui détruit quelque douce illusion de sentiment en trahissant un ahime d'égoïsme. Le marquis jeta sur la vieille femme le froid regard d'un diplomate impassible, il appela un valet, et lui dit sèchement quand il arriva : Ouvrez cette fenêtre ? A ces mots, une surprise insolite éclala sur tous les visages. L'assemblée se mit à chuchoter, en regardant le malade d'un air plus ou moins expressif, comme s'il eût commis quelque grave impertinence. Raphaël, qui n'avait pas enlièrementl dépouillé sa primitive timidité de jeune homme, eut un mouvement de honte ; mais il secoua sa torpeur, reprit son énergie et se demanda compte à lui-même de

350 ETUDES SOCULES, DEUXIEME PARTIE. cette scène étrange. Soudain un rapide mouvement anima son cerveau : le passé lui apparut dans une vision distincte où les causes du sentiment qu'il inspirait saillirent en relief comme les veines d'un cadavre dont, par quelque savante injection, les naturalistes colorent les moindres ramifications; il se reconnut lui-même dans ce tableau fugitif, y suivit son eidstence, jour par jour, pensée à pensée; il s'y vit, non sans surprise, sombre et distrait au sein de ce monde rieur, toujours songeant à sa destinée , préoccupé de son mal ; paraissant dédaigner la causerie la plus insignifiante, fuyant ces intimités éphémères qui s'établissent promptement entre les voyageurs parce qu'ils comptent sans doute ne plus se rencontrer; peu soucieux des autres et semblable enfin h ces rochers insensibles aux caresses comme à la furie des vagues. Puis, par un rare privilège d'intuition, il lut dans toutes les âmes : en découvrant sous la lueur d'un flambeau le crâne jaune, le profil sardonique d'un vieillard, il se rappela de lui avoir gagné son argent sans lui avoir proposé de prendre sa revanche ; plus loin il aperçut une jolie femme dont les agaceries l'avaient trouvé froid ; chaque visage lui reprochait un de ces torts inexplicables en apparence, mais dont le crime gît toujom^ dans une invisible blessure faite à l'amour-propre. Il avait involontairement froissé toutes les petites vanités qui gravitaient autour de lui. Les convives de ses fêtes ou ceux auxquels il avait offert ses chevaux s'étaient inûtés de son luxe; surpris de leur ingratitude, il leur avait épargné ces espèces d'humiliations, dès lors ils s'étaient crus méprisés et l'accusaient d'aristocratie. En sondant ainsi les cœurs, il put en déchiffrer les pensées les plus se

crêles , il eut horreur de la société , de sa politesse , de son vernis. Riche et d'un esprit supérieur, il était envié, haï; son silence trompait la curiosité, sa modestie semblait de la hauteur à ces gens mesquins et superficiels. Il devina le crime latent, irrémissible, dont il était coupable envei\*s eux : il échappait à la juridiction de leur médiocrité. Rebelle à leur despotisme inquisiteur, il savait se passer d'eux; pour se venger de cette royauté clandestine, tous s'étaient instinctivement ligués pour lui faire sentir leur pouvoir, le soumettre à quelque ostracisme, et lui apprendre qu'eux aussi pouvaient se passer de lui. Pris de pitié d'abord à cette vue du monde, il frémit bientôt en pensant à la souple puissance qui lui soulevait ainsi le voile de chair sous lequel est ensevelie la nature morale, et ferma les yeux comme pour ne plus rien voir. Tout à coup , un rideau noir fut tiré sur cette sinistre fantasmagorie de vérité, mais il se trouva dans l'horrible isolement qui attend les Puissances et les Dominations. En ce moment, il eut un violent accès de toux. Loin de recueillir une seule de ces paroles indifférentes en apparence, mais qui du moins simulent une espèce de compassion polie chez les personnes de bonne compagnie rassemblées par le hasard , il entendit des interjections hostiles et des plaintes murmurées à voix basse. La société ne daignait même plus se grimer pour lui , parce qu'il la devinait peut-être. — Sa maladie est contagieuse. — Le président du Cercle devrait lui interdire l'entrée du salon. — ^En bonne police, il est vraimentdéfendu de tousser ainsi.

352 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. — Quand un homme est aussi malade , il ne doit pas venir aux Eaux ! — Il me chassera d'ici. Raphaël se leva pour se dérober à la malédiction générale et se promena dans l'appartement. Il voulut trouver une protection et revint près d'une jeune femme inoccupée à laquelle il médita d'adresser quelques flatteries; mais à son approche, elle lui tourna le dos et feignit de regarder les danseurs. Raphaël craignit d'avoir déjà pendant cette soirée usé de son talisman, il ne se sentit ni la volonté ni le courage d'entamer la conversation, quitta le salon et se réfugia dans la salle de billard. Là, personne ne lui parla, ne le salua, ne lui jeta le plus léger regard de bienveillance. Son esprit naturellement méditatif lui révéla, par une intus-susception, la cause générale et rationnelle de l'aversion qu'il avait excitée. Ce petit monde obéissait, sans le savoir peut-être , à la grande loi qui régit la haute société dont Raphaël acheva de comprendre la morale implacable. Un regard rétrograde lui en montra le type complet en Fœdora. Il ne devait pas rencontrer plus de sympathie pour ses maux chez celle-ci, que, pour ses misères de cœur, chez celle-là. Le beau monde bannit de son sein les malheureux, comme un homme de santé vigoureuse expulse de son corps un principe morbifique. Le monde abhorre les douleurs et les infortunes, il les redoute à l'égal des contagions , il n'hésite jamais entre elles et les vices : le vice est un luxe. Quelque majestueux que soit un malheur, la société sait l'amoindrir, le ridiculiser par une épigramme ; elle dessine des caricatures pour jeter à la tête des rois déchus les affronts

qu'elle croit avoir reçus d'eux ; semblable aux jeunes Romaines du Cirque, elle ne fait jamais grâce au gladiateur qui tombe; elle vit d'or et de moquerie. Mort aux faibles! est le vœu de cette espèce d'Ordre Equestre institué chez toutes les nations de la terre , car il s'élève partout des riches , et cette sentence est écrite au fond des cœurs pétris par l'opulence ou nourris par l'aristocratie.. Rassemblez-vous des enfans dans un collège? Cette image en raccourci de la société , mais image d'autant plus vraie qu'elle est plus naïve et plus franche, vous offre toujours de pauvres ilotes , créatures de souffrance et de douleur , incessamment placées entre le mépris et la pitié : l'Évangile leur promet le ciel. Descendez-vous plus bas sur l'échelle des êtres organisés? Si quelque volatile est endolori parmi ceux d'une basse-cour, les autres le poursuivent à coups de bec , le plument et l'assassinent. Fidèle à cette charte de l'égoïsme, le monde prodigue ses rigueurs aux misères assez hardies pour venir affronter ses fêtes, pour chagriner ses plaisirs. Quiconque souffre de corps ou d'ame, manque d'ai<sup>ent</sup> ou de pouvoir, est un Paria. Qu'il reste dans son désert ; s'il en franchit les limites, il trouve partout l'hiver : froideur de regards , froideur de manières , de paroles , de cœur; heureux, s'il ne récolte pas l'insulte, là où pour lui devait éclore une consolation. Mourans , restez sur vos lits désertés. Vieillards, soyez seuls à vos froids foyers. Pauvres filles sans dot, gelez et brûlez dans vos greniers sohtaires. Si le monde tolère un malheur, n'est-ce pas pour le façonner à son usage, en tirer profit, le bâter , lui mettre un mors , une housse , le monter, en iaire une joie? Quinteuses 45

354 ETUDES SOCULES, DEUXIEME PARTIE. demoiselles de compagnie, composez-vous de gais visages ! endurez les vapeurs de votre prétendue bienfaitrice, portez ses chiens ; rivales de ses griffons anglais, amusez<sup>4a</sup>, devinez-la , puis taisez-vous ! Et toi , roi des valets sans livrée , parasite effronté , laisse ton caractère à la maison ; digère comme digère ton amphitryon, pleure de ses pleurs, ris de son rire , tiens ses épigrammes pour agréables ; si tu veux en médire, attends sa chute. Ainsi le monde honore-t-il le malheur : il le tue ou le chasse, l'avilit ou le châtre. Ces réflexions sourdirent au cœur de Raphaël avec la promptitude d'une inspiration poétique , il regarda autour de lui , et sentit ce froid sinistre que la société distille pour éloigner les misères, et qui saisit l'ame encore plus vivement que la bise de décembre ne glace le corps. Il se croisa les bras sur la poitrine , s'appuya le dos à la muraille , et tomba dans une mélancolie profonde. Il songeait au peu de bonheur que cette épouvantable police procure au monde. Qu'était-ce? des amusemens sans plaisir, de la gaité sans joie , des fêtes sans jouissance , du délire sans volupté , enfin le bois ou les cendres d'un foyer, mais sans une étincelle de flamme. Quand il releva la tête, il se vit seul, les joueurs avaient fui. — Pour leur faire adorer ma toux , il me suffirait de leur révéler mon pouvoir ! se dit-il. A cette pensée , il jeta le mépris comme un manteau entre le monde et lui. Le lendemain , le médecin des eaux vint le voir d'un air affectueux et s'inquiéta de sa santé. Raphaël éprouva un mouvement de joie en entendant les paroles amies qui lui furent adressées. Il trouva la physionomie

du docteur empreinte de douceur et de bonté, les boucles de sa perruque blonde respiraient la philanthropie , la coupe de son habit carré , les plis de son pantalon , ses souliers laides comme ceux d'un quaker, tout, jusqu'à la poudre circulairement semée par sa petite queue sur son dos légèrement voûté, trahissait un caractère apostolique, exprimait la charité chrétienne et le dévouement d'un homme qui, par zèle pour ses malades, s'était astreint à jouer le whist et le trictrac assez bien pour toujours gagner leur argent. — Monsieur le marquis , dit-il après avoir causé longtemps avec Raphaël, je vais sans doute dissiper votre tristesse. Maintenant, je connais assez votre constitution pour affirmer que les médecins de Paris , dont les grands talens me sont connus, se sont trompés sur la nature de votre maladie. A moins d'accident, monsieur le marquis , vous pouvez vivre la vie de Mathusalem. Vos poumons sont aussi forts que des soufflets de forge , et votre estomac ferait honte à celui d'une autruche ; mais si vous restez dans une température élevée , vous risquez d'être très-proprement et promptement mis en terre sainte. Monsieur le marquis va me comprendre en deux mots. La chimie a démontré que la respiration constitue chez l'homme une véritable combustion dont le plus ou moins d'intensité dépend de l'affluence ou de la rareté des principes phlogistiques amassés par l'organisme particulier h chaque individu. Chez vous , le phlogistique abonde ; vous êtes, s'il m'est permis de m'exprimer ainsi, suroxigéné par la complexion ardente des hommes destinés aux grandes passions. En respirant l'air vif et pur

**The text on this page is estimated to be only 26.93% accurate**

356 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. qui accélère la vie chez les hommes à Sbre molle , vous aidez encore à une combustion déjà trop rapide. Une des conditions de votre existence est donc l'atmosphère épaisse des étables , des vallées. Oui , l'air vital de l'homme dévoré par le génie se trouve dans les gras pâturages de l'Allemî<sup>e</sup>, à Baden-Baden, à To<sup>^</sup>litz. Si vous n'avez pas horreur de l'Angleterre, sa sphère brumeuse calmera votre incandescence; mais nos eaux situées à mille pieds au-dessus du niveau de la Méditerranée vous sont funestes. Tel est mon avis, dit-il en laissant échapper un geste de modestie; je le donne contre nos intérêts , puisque si vous le suivez , nous aurons le malheur de vous perdre.

Sans ces derniers mots , Raphaël eût été séduit par la fausse bonhomie du mielleux médecin , mais il était trop profond observateur pour ne pas deviner à Taccent, au geste et au regard qui accompagnèrent cette phrase doucement railleuse , la mission dont le petit homme avait sans doute été chaîné par l'assemblée de ses joyeux malades. Ces oisifs au teint fleuri , ces vieilles femmes ennuyées, ces Anglais nomades, ces petites maîtresses échappées à leurs maris et conduites aux eaux par leurs amans, entreprenaient donc d'en chasser un pauvre moribond débile , chétif , en apparence incapable de résister à une persécution journalière. Raphaël accepta le combat en voyant un amusement dans cette intrigue. — Puisque vous seriez désolé de mon départ , répondit-il au docteur , je vais essayer de mettre à profit votre bon conseil tout en restant ici. Dès demain, j'y ferai construire une maison où nous modifierons l'air suivant votre ordonnance. Interprétant le sourire amèrement goguenard qui vint errer sur les lèvres de Raphaël , le médecin se contenta de le saluer, sans trouver un mot à lui dire. Le lac du Bourget est une vaste coupe de montagnes tout ébréchée où brille , à sept ou huit cents pieds audessus de la Méditerranée , une goutte d'eau bleue comme ne l'est aucune eau dans le monde. Vu du haut de la Dent-du-Chat , ce lac est là comme une turquoise égarée. Cette jolie goutte d'eau a neuf lieues de contour , et dans certains endroits, près de cinq cents pieds de profondeur. Être là dans une barque au milieu de cette

358 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. nappe par un beau ciel, n'entendre que le bruit des rames, ne voir à l'horizon que des montagnes nuageuses, admirer les ne^es étincelantes de la Maurienne française, passer tour à tour des blocs de granit vêtus de velours par des fougères ou par des arbustes nains , à de riantes collines^ d'un côté le désert, de l'autre une riche nature; un pauvre assistant au dîner d'un riche; ces harmonies et ces discordances composent un spectacle où tout est grand, où tout est petit. L'a^>ect des montagnes change les conditions de l'optique et de la perq>ective : un sapin de cent pieds vous semble un roseau , de larges vallées vous apparaissent étroites autant que des sentiers. Ce lac est le seul où l'on puisse faire une confidence de cœur à cœur. On y pense et on y aime. En aucun endroit, vous ne rencontreriez une plus belle entente entre l'eau, le ciel, les montagnes et la terre.

Il s'y trouve des baumes pour toutes les crises de la vie. Ce lieu garde le secret des douleurs , il les console , les amoindrit, et jette dans l'amour je ne sais quoi de grave, de recueilli qui rend la passion plus profonde , plus pure. Un baiser s'y agrandit. Mais c'est surtout le lac des souvenirs , il les favorise en leur donnant la teinte de ses ondes , miroir où tout vient se réfléchir. Raphaël ne supportait son fardeau qu'au milieu de ce beau paysage , il y pouvait rester indolent, songeur, et sans désirs. Après la visite du docteur, il alla se promener et se fit débarquer à la pointe déserte d'une jolie colline sur laquelle est situé le village de Saint-Innocent. De cette espèce de promontoire , la vue embrasse les monts de Bugey , aux pieds desquels coule le Rhône, et le fond du lac ; mais de là Raphaël aimait à contempler , sur la rive opposée , l'abbaye mélancolique de Haute-Combe, sépulture des rois de Sardaigne prosternés devant les montagnes comme des pèlerins arrivés au terme de leur voyage. Un frissonnement égal et cadencé de rames, troubla le silence de ce paysage et lui prêta une voix monotone , semblable aux psalmodies des moines. Étonné de rencontrer des promeneurs dans cette partie du lac ordinairement solitaire , le marquis examina , sans sortir de sa rêverie , les personnes assises dans la barque , et reconnut à l'arrière la vieille dame qui l'avait si durement interpellé la veille. Quand le bateau passa devant Raphaël , il ne fut salué que par la demoiselle de compagnie de cette dame , pauvre fille noble qu'il lui semblait voir pour la première fois. Déjà , depuis quelques instans , il avait oublié les promeneurs, promptement disparus derrière le promontoire,

360 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. lorsqu'il entendit près de lui le frôlement d'une robe et le bruit de pas légers. En se retournant, il aperçut la demoiselle de compagnie ; à son air contraint , il devina qu'elle voulait lui pai\*ler, et s'avança vers elle. Agée d'environ trente-six ans, grande et mince, sèche et froide, elle était, comme toutes les vieilles filles, assez embarrassée de son regard qui ne s'accordait plus avec une démarche indécise , gênée , sans élasticité. Tout à la fois vieille et jeune , elle exprimait par une certaine dignité de maintien le haut prix qu'elle attachait à ses trésors et à ses perfections. Elle avait d'ailleurs les gestes discrets et monastiques des femmes habituées à se chérir elles-mêmes , sans doute pour ne pas faillir à leur destinée d'amour. — Monsieur, votre vie est en danger, ne venez plus au Cercle , dit-elle à Raphaël en faisant quelques pas en arrière , comme si déjà sa vertu se trouvait compromise. — Mais, mademoiselle, répondit Valentin en souriant, de grâce expliquez-vous plus clairement, puisque vous avez daigné venir jusqu'ici... — Ah ! reprit-elle , sans le puissant motif qui m'amène , je n'aurais pas risqué d'encourir la disgrâce de madame la comtesse , car si elle savait jamais que je vous ai prévenu. . . — Et qui le lui dirait, mademoiselle, s'écria Raphaël. — C'est vrai, répondit la vieille fille en lui jetant le regard tremblotant d'une chouette mise au soleil. Mais pensez à vous , reprit-elle , plusieurs jeunes gens qui veulent vous chasser des Eaux se sont promis de vous provoquer, de vous forcer à vous battre en duel.

La voix de la vieille dame retentit dans le lointain. — Mademoiselle , dit le marquis , ma reconnaissance... Sa protectrice s'était déjà sauvée en entendant la voix de sa maîtresse qui, derechef, glapissait dans les rochers. — Pauvre fille! les misères s'entendent et se secourent toujours, pensa Raphaël en s'asseyant au pied de son arbre. La clef de toutes les sciences est sans contredit le point d'interrogation, nous devons la plupart des grandes découvertes au : Comment? et la sagesse dans la vie consiste peut-être à se demander à tout propos : Pourquoi? Mais aussi cette factice prescience détruit -elle nos illusions. Ainsi, Valentin ayant pris, sans préméditation de philosophie , la bonne action de la vieille fille pour texte de ses pensées vagabondes, la trouva pleine de fiel. — Que je sois aimé d'une demoiselle de compagnie, se dit- il, il n'y a rien là d'extraordinaire : j'ai vingtsept ans , un titre et deux cent mille livres de rente ! Mais que sa maîtresse , qui dispute aux chattes la palme de l'hydrophobie , l'ait menée en bateau, près de moi, n'est-ce pas chose étrange et merveilleuse? Ces deux femmes, venues en Savoie pour y dormir comme des marmottes, et qui demandent à midi s'il est jour, se seraient levées avant huit heures aujourd'hui pour faire du hasard en se mettant à ma poursuite? Bientôt cette vieille fille et son ingénuité quadragénaire fut à ses yeux une nouvelle transformation de ce monde artificieux et taquin, une ruse mesquine, un complot maladroit, une pointillerie de prêtre ou de femme. Le 46

362 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. duel était-il une iable, ou voulait-on seulement lui faire peur? Insolentes et tracassières comme des mouches, ces âmes étroites avaient réussi à piquer sa vanité, à réveiller son orgueil , à exciter sa curiosité. Ne voulant ni devenir leur dupe ni passer pour un lâche , et amusé peut-être par ce petit drame, il vint au Cercle le soir même. Il se tint debout, accoudé sur le marbre de la cheminée, et resta tranquille au milieu du salon principal, en s'étudiant à ne donner aucune prise sur lui; mais il examinait les visages , et défiait en quelque sorte l'assemblée par sa circonspection. Comme un dogue sûr de sa force , il attendait le combat chez lui , sans aboyer inutilement. Vers la fin de la soirée , il se promena dans le salon de jeu , en allant de la porte d'entrée à celle du billard où il jetait de temps à autre un coup-d'œil aux jeunes gens qui y faisaient une partie. Après quelques tom\*s, il s'entendit nommer par eux. Quoiqu'ils parlassent à voix basw, Raphaël devina facilement qu'il était devenu l'objet d\*un débat, et finit par saisir quelques phrases dites à haute voix. — Toi! — Oui, moi! — Je t'en défie! — Parions ? — Oh! il ira. Au moment où Valentin , curieux de connaître le sujet du pari , s'arrêta pour écouter attentivement la conversation , un jeune homme , grand et fort , de bonne mine , mais ayant le regard fixe et impertinent des gens appuyés sur quelque pouvoir matériel, sortit du billard,

**The text on this page is estimated to be only 27.73% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 363 et s'adressant à lui : — Monsieur, dit-il d'un ton calme, je me suis chaîné de vous apprendre une chose que vous semblez ignorer : votre figure et votre personne déplaisent ici à tout le monde et à moi en particulier j vous êtes trop poli pour ne pas vous sacrifier au bien général, et je vous prie de ne plus vous présenter au Cercle. — Monsieur, cette plaisanterie, déjà faite sous l'Empire dans plusieurs garnisons, est devenue aujourd'hui de fort mauvais ton , répondit froidement Raphaël. — Je ne plaisante pas, reprit le jeune homme, je vous le répète : votre santé souffrirait beaucoup de votre séjour ici; la chaleur, les lumières, l'air du salon, la compagnie nuisent à votre maladie.

364 ETUDES SQUALES , DEUXIÈME PARTIE. — OÙ avez-vous étudié la médecine , demanda Raphaël. — Monsieur , j'ai été reçu bachelier au tir de Lepage à Paris, et docteur chez Lozès, le roi du fleuret. — Il vous reste un dernier grade à prendre , répliqua Valentin, lisez le Code de la politesse , vous serez un parfait gentilhomme. En ce moment les jeunes gens, souriant ou silencieux, sortirent du billard. Les autres joueurs, devenus attentifs, quittèrent leurs cartes pour écouter une querelle qui réjouissait leurs passions. Seul au milieu de ce monde ennemi , Raphaël tâcha de contenir son sangfroid et de ne pas se donner le moindre tort ; mais son antagoniste s'étant permis un sarcasme où l'outrage s'enveloppait dans une foime éminemment incisive et spirituelle, il lui répondit gravement : — Monsieur, il n'est plus permis aujourd'hui de donner un soufflet à un homme, mais je ne sais de quel mot flétrir une conduite aussi lâche que l'est la vôtre. — Assez! assez! vous vous expliquerez demain, dirent plusieurs jeunes gens qui se jetèrent entre les deux champions. Raphaël sortit du salon , passant pour l'offenseur , ayant accepté un rendez-vous près du château de Bordeaux , dans une petite prairie en pente , non loin d'une route nouvellement percée par où le vainqueur pouvait gagner Lyon. Raphaël devait nécessairement ou garder le lit ou quitter les eaux d'Aix. La société triomphait. Le lendemain , sur les huit heures du matin , l'adversaire de Raphaël , suivi de deux témoins et d'un chirurgien , arriva le premier sur le terrain.

**The text on this page is estimated to be only 28.90% accurate**

ETUBES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 365

— Nous serons très-bien ici , il fait un temps superbe pour se battre, s'écriait-il galment en regardant la voûte bleue du ciel , les eaux du lac et les rochers sans la moindre arrière-pensée de doute ni de deuil. Si je le touche à l'épaule, dit-il en continuant, le metti-ai-je bien au lit pour un mois, hein docteur? — Au moins , répondit le chirurgien. Mais laissez ce petit saute tranquille ; autrement , vous vous fatigueriez la main , et ne seriez plus maître de votre coup. Vous pourriez tuer votre homme au lieu de le blesser. Le bruit d'une voiture se fit entendre. — Le voici, dirent les témoins qui bientôt aperçurent dans la route une calèche de voyage attelée de quatre chevaux et menée par deux postillons. — Quel singulier genre , s'écria l'adversaire de Valentin , il vient se faire tuer en poste.

**The text on this page is estimated to be only 28.05% accurate**

366 ÉTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. A un duel comme au jeu , les plus l<sup>^</sup>ers incidens influent sur l'im<sup>^</sup>ination des acleurs fortement intéressés au succès d'un coup; aussi le jeune homme attendit-il avec une sorte d'inquiétude l'arrivée de cette voiture qui resta sur la route. Le vieux Jonathas en descendit lour<sup>^</sup> dément le premier pour mder Raphaël à sortir, il le soutint de ses bras débiles , en déployant pour lui les soins minutieux qu'un amant prodigue à sa maîtresse. Tous deux se perdirent dans les sentiers qui séparaient la grande route de l'endroit désigné pour le combat, et ne reparurent que long-temps après, ils allaient lentement. Les quatre spectateurs de cette scène singulière éprouvèrent une émotion profonde à l'aspect de Valentin appuyé sur le bras de son serviteur : pâle et défait, il marchait on goutteux , baissait la tête et ne disait mot.

Vous eussiez dit de deux vieillards également détruits, Tun par le temps , l'autre par la pensée ; le premier avait son âge écrit sur ses cheveux blancs, le jeune n'avait plus d'âge. — Monsieur , je n'ai pas dormi , dit Raphaël à son adversaire. Cette parole glaciale et le regard terrible qui l'accompagna firent tressaillir le véritable provocateur, il eut la conscience de son tort et une honte secrète de sa conduite. Il y avait dans l'attitude, dans le son de voix et le geste de Raphaël quelque chose d'étrange. Le marquis fit une pause, et chacun imita son silence. L'inquiétude et l'attention étaient au comble. Il est encore temps , reprit-il , de me donner une légère satisfaction, mais donnez-la moi, monsieur; sinon vous allez mourir. Vous comptez encore en ce moment sur votre habileté , sans reculer à l'idée d'un combat où vous croyez avoir tout l'avantage. Eh bien! monsieur, je suis généreux, je vous préviens de ma supériorité. Je possède une terrible puissance. Pour anéantir votre adresse, pour voiler vos regards, faire trembler vos mains et palpiter votre cœur, pour vous tuer même, il me suffit de le désirer. Je ne veux pas être obligé d'exercer mon pouvoir, il me coûte trop cher d'en user. Vous ne serez pas le seul à mourir. Si donc vous vous refusez à me présenter des excuses, votre balle ira dans l'eau de cette cascade malgré votre habitude de l'assassinat, et la mienne droit à votre cœur sans que je le vise. En ce moment des voix confuses interrompirent Raphaël. En prononçant ces paroles, le marquis avait constamment dirigé sur son adversaire l'insupportable clarté

368 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. de son regard fixe , il s'était redressé en montrant un visage impassible, semblable à celui d'un fou méchant. — Fais-le taire, avait dit le jeune homme à son témoin, sa voix me tord les entrailles! — Monsieur, cessez. Vos discours sont inutiles, crièrent à Raphaël le chirurgien et les témoins. — Messieurs, je remplis im devoir. Ce jeune homme a-t-il des dispositions à prendre? — Assez, assez! Le marquis resta debout, immobile, sans perdre un instant de vue son adversaire qui , dominé par une puissance presque magique, était comme un oiseau devant un serpent : contraint de subir ce regard homicide , il le fuyait, il y revenait sans cesse. — Donne-moi de l'eau, j'ai soif, dit-il à son témoin. — As-tu peur? — Oui, répondit-il. L'œil de cet homme est brûlant et me fascine. — Veux-tu lui faire des excuses? — Il n'est plus temps. Les deux adversaires furent placés à quinze pas l'un de l'autre. Ils avaient chacun près d eux une paire de pistolets , et suivant le programme de cette cérémonie , ils devaient tirer deux coups à volonté, mais après le signal donné par les témoins. — Que fais-tu, Charles, cria le jeune homme qui servait de second à l'adversaire de Raphaël, tu prends la balle avant la poudre. — Je suis mort , répondit-il en murmurant , vous m'avez mis en face du soleil.

**The text on this page is estimated to be only 26.60% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 369

— Il est derrière vous, lui dît Valentin d'une voix grave et solennelle , en cliai^eant son pistolet lentement, sans s'inquiéter ni du signal déjà donné, ni du soin avec lequel l'ajustait son advei-saire. Cette sécurité surnaturelle avait quelque chose de terrible qui saisit même les deux postillons amenés là par une curio»té cruelle. Jouant avec son pouvoir, ou voulant l'éprouver, Raphaël parlait à Jonathas et le regardait au moment où il essuya le feu de son ennemi. la balle de Charles alla briser une branche de saule, et ricocha sur l'eau. En tirant au hasard , Raphaël atteignit son adversaire au cœur, et sans faire attention à la chute

370 ETUDES SOCIALES , DEUXIÈME PARTIE. (le ce jeune homme, il chercha promptement la Peau de chagrin pour voir ce que lui coûtait une vie humaine. Le talisman n'était plus grand que comme une petite feuille de chêne. — Eh bien ! que regardez-vous donc là , postillons ? en route, dit le marquis. Arrivé le soir même en France , il prit aussitôt la route d'Auvergne, et se rendit aux Eaux du Mont-d'Or. Pendant ce voyage, il lui surgit au cœur une de ces pensées soudaines qui tombent dans notre ame comme un rayon de soleil à travers d'épais nuages sur quelque obscure vallée. Tristes lueurs, sagesses implacables! elles illuminent les événemens accomplis, nous dévoilent nos fautes et nous laissent sans pardon devant nous-mêmes. Il pensa tout-à-coup que="" la="" possession="" du="" pouvoir="" quelque="" immense="" qu="" p="" ne="" donnait="" pas="" science="" de="" s="" servir="" le="" sceptre="" est="" un="" jouet="" pour="" enfant="" une="" hache="" richelieu="" et="" napol="" levier="" faire="" pencher="" monde="" nous="" laisse="" tels="" sommes="" grandit="" les="" grands="" rapha="" avait="" pu="" tout="" il="" n="" rien="" fait="" aux="" eaux="" mont-d="" retrouva="" ce="" monde="" qui="" toujours="" lui="" avec="" l="" animaux="" mettent="" fuir="" des="" leurs="" mort="" apr="" flair="" loin="" cette="" haine="" r="" sa="" derni="" aventure="" donn="" aversion="" profonde="" soci="" aussi="" son="" premier="" soin="" fut-il="" chercher="" asile="" environs="" eaux="" sentait="" instinctivement="" besoin="" se="" rapprocher="" nature="" vraies="" vie="" v="" laquelle=""/>

nous nous laissons si complaisamment aller au milieu des champs. Le lendemain de son arrivée, il gravit, non sans peine, le pic de Sancy, et visita les vallées supérieures, les sites aériens, les lacs ignorés, les rustiques chaumières des Monts -d'Or dont les âpres et sauvages attraites commencent à tenter les pinceaux de nos artistes. Parfois, il se rencontre là d'admirables paysages pleins de grâce et de fraîcheur qui contrastent vigoureusement avec l'aspect sinistre de ces montagnes désolées. A peu près à une demi-lieue du village, Raphaël se trouva dans un endroit où, coquette et joyeuse comme un enfant, la nature semblait avoir pris plaisir à cacher des trésors ; en voyant cette retraite pittoresque et naïve, il résolut d'y vivre. La vie devait y être tranquille, spontanée, frugiforme comme celle d'une plante. Figurez-vous un cône renversé, mais un cône de granit largement évasé, espèce de cuvette dont les bords étaient morcelés par des anfractuosités bizarres : ici des tables droites sans végétation, unies, bleuâtres, et sur lesquelles les rayons solaires glissaient comme sur un miroir; là des rochers entamés par des cassures, ridés par des ravins, d'où pendaient des quartiers de lave dont la chute était lentement préparée par les eaux pluviales, et souvent couronnés de quelques arbres rabougris que torturaient les vents; puis, çà et là, des redans obscurs et frais d'où s'élevait un bouquet de châtaigniers hauts comme des cèdres, ou des grottes jaunâtres qui ouvraient une bouche noire et profonde, palissée de ronces, de fleurs, et garnie d'une langue de verdure. Au fond de cette coupe, peut-être l'ancien cratère d'un volcan, se

372 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. trouvait un étang dont l'eau pure avait Féclat du diamant. Autour de ce bassin profond , bordé de granit , de saules 9 de glayeuls, de frênes , et de mille plantes aromatiques alors en fleurs , régnait une prairie verte comme un boulingrin anglais; son herbe » fine et jolie , était arrosée pai\* les infiltrations qui iniisselaient entre les fentes des rochers, et engraisée par les dépouilles v^étaies que les orages entraînaient sans cesse des hautes cimes vers le fond. Irr^ulièrément taillé en dents de loup comme le bas d\*une robe , l'étang pouvait avoir trois arpens d'étendue ; selon les rapprochemens des rochers et de l'eau 9 la prairie avait un arpent ou deux de largeur; en quelques endroits, à peine restait-il assez de place pour le passage des vaches. A une certaine hauteur, la végétation cessait. Le granit afiSectait dans les airs les formes les plus bizarres , et contractait ces teintes vaporeuses qui donnent aux montagnes élevées de vagues ressemblances avec les nuages du ciel. Au doux aspect du vallon, ces rochers nus et pelés opposaient les sauvages et stériles ims^es de la désolation, des éboulemens à craindre, des formes si capricieuses que Tune de ces roches est nommée le Capucin, tant elle ressemble à un moine. Parfois ces aiguilles pointues, ces piles audacieuses, ces cavernes aériennes s'illuminaient tour à tour, suivant le cours du soleil ou les fantaisies de l'atmosphère , et prenaient les nuances de l'or, se teignaient de pourpre, devenaient d'un rose vif, ou ternes ou grises. Ces hauleui\*s offraient un spectacle continuel et changeant comme les reflets irisés de la goi^e des pigeons. Souvent, entre deux laves que vous eussiez dit séparées

par un coup de hache, un beau rayon de lumière pénétrait, à l'aurore ou au coucher du soleil, jusqu'au fond de cette riante corbeille où il se jouait dans les eaux du bassm, semblable à la raie d'or qui perce la fente d'un volet et traverse une chambre espagnole, soigneusement close pour la sieste. Quand le soleil planait au-dessus du vieux cratère, rempli d'eau par quelque révolution anté- diluvienne, les flancs rocaillieux s'échauffaient, l'ancien volcan s'allumait, et sa rapide chaleur réveillait les germes, fécondait la végétation, colorait les fleurs, et mûrissait les fruits de ce petit coin de terre ignoré. Lorsque Raphaël y parvint, il aperçut quelques vaches paissant dans la prairie; après avoir &it quelques pas vers l'étang, il vit à l'endroit où le terrain avait le plus de largeur, une modeste maison bâtie en gi'anit et couverte en bois. Le toit de cette espèce de chaumière en harmonie avec le site , était orné de mousses , de lierres et de fleurs qui trahissaient une haute antiquité. Une fumée grêle , dont les oiseaux ne s'effrayaient plus , s'échappait de la cheminée en ruine. A la porte, un grand banc était placé entre deux chèvrefeuilles énormes, rouges de fleurs et qui embaumaient. A peine voyait-on les murs sous les pampres de la vigne et sous les guirlandes de roses et de jasmin qui croissaient à l'aventure et sans gêne. Insoucians de cette parure champêtre , les habitans n'en avaient nul soin, et laissaient à la nature sa grâce vierge et lutine. Des langes accrochés à un groseiller séchaient au soleil. Il y avait un chat accroupi sur une machine à teiller le chanvre, et dessous, un chaudron jaune, récemment recuré, gisait au milieu de quelques pelures de

374 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. pommes de terre. De l'autre côté de la maison, Raphaël aperçut une clôture d'épines sèches, destinée sans doute à empêcher les poules de dévaster les fruits et le potager. Le monde paraissait finir là. Cette habitation ressemblait à ces nids d'oiseaux ingénieusement fixés au creux d'un rocher, pleins d'art et de négligence tout ensemble. C'était une nature naïve et bonne, une rusticité vraie, mais poétique, parce qu'elle florissait à mille lieues de nos poésies peignées, n'avait d'analogie avec aucune idée, ne procédait que d'elle-même, vrai triomphe du hasard. Au moment où Raphaël arriva, le soleil jetait ses rayons de droite à gauche, et faisait resplendir les couleurs de la végétation, mettait en relief ou décorait des prestiges de la lumière, des oppositions de l'ombre, les fonds jaunes et grisâtres des rochers, les différents verts des feuillages, les masses bleues, rouges ou blanches des fleurs, les plantes grimpantes et leurs cloches, le velours chatoyant des mousses, les grappes purpurines de la bruyère, mais surtout la nappe d'eau claire où se réfléchissaient fidèlement les cimes géométriques, les arbres, la maison et le ciel. Dans ce tableau délicieux, tout avait son lustre, depuis le mica brillant jusqu'à la touffe d'herbes blondes cachée dans un doux clair-obscur; tout y était harmonieux à voir: et la vache tachetée au poil luisant, et les fragiles fleurs aquatiques étendues comme des franges qui pendaient au-dessus de l'eau dans un enfoncement où bourdonnaient des insectes vêtus d'azur ou d'émeraude, et les racines d'arbres, espèces de chevelures sablonneuses qui couronnaient une informe figure en cailloux. Les tièdes senteurs des eaux, des fleurs et des grottes

qui parfumaient ce réduit solitaire , causèrent à Raphaël une sensation presque voluptueuse. Le silence majestueux qui régnait dans ce bocage, oublié peut-être sur les rôles du percepteur , fut interrompu tout-à-coup par les aboiemens de deux chiens. Les vaches tournèrent la tête vers l'entrée du vallon , montrèrent à Raphaël leurs mufles humides, et se remirent à brouter après l'avoir stupidement contemplé. Suspendus dans les rochers comme par magie, une chèvre et son chevreau cabriolèrent et vinrent se poser sur une table de granit près de Raphaël, en pai^aissant l'interroger. Les jappemens des chiens at~ tirèrent au dehors un gros enfant qui resta béant, puis vint un vieillard en cheveux blancs et de moyenne taille. Ces deux êtres étaient en rapport avec le paysage , avec l'air, les fleurs et la maison. La santé débordait dans cette nature plantureuse , la vieillesse et l'enfance y étaient belles , enfin il y avait dans tous ces types d'existence un laissez-aller primordial , une routine de bonheur qui donnait un démenti à nos capucinades philosophiques, et guérissait le cœur de ses passions boursouflées. Le vieillard appartenait aux modèles affectionnés par les mâles pinceaux de Schnetz : c'était un vissée brun dont les rides nombreuses paraissaient rudes au toucher, un nez droit, des pommettes saillantes et veinées de rouge comme une vieille feuille de vigne, des contours anguleux, tous les cai\*actères de la force, même là où la force avait disparu ; ses mains calleuses , quoiqu'elles ne travaillassent plus , conservaient un poil blanc et rare ; son attitude d'homme vraiment libre faisait pressentir qu'en Italie il serait peut-être devenu brigand par amour pour

376 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. sa précieuse liberté. L'enfant, véritable montagnard, avait des yeux noirs qui pouvaient envisager le soleil sans cligner, un teint de bistre, des cheveux bruns en désordre. Il était lesté et décidé, naturel dans ses mouvements comme un oiseau; mal vêtu, il laissait voir une peau blanche et fraîche à travers les déchirures de ses habits. Tous deux restèrent debout et en silence, l'un près de l'autre, mus par le même sentiment, offrant sur leur physionomie la preuve d'une identité parfaite dans leur né également oisive. Le vieillard avait épousé les jeux de l'enfant, et l'enfant l'humeur du vieillard par une espèce de pacte entre deux faiblesses, entre une force près de finir et une force près de se déployer. Bientôt une femme âgée d'environ trente ans apparut sur le seuil de la porte. Elle filait

ÉTUDES I<sup>PHILOSOPHIQUES</sup> , LA PEAU DE CHAGRIN. 377 en  
marchant. C'était une Auvergnate , haute en couleur, l'air réjoui, franche, à  
dents blanches, figure de l'Auvergne, taille d'Auvergne, coiffure, robe de  
l'Auvergne, seins rebondis de l'Auvergne , et son parler ; une idéalisation  
complète du pays, mœurs laborieuses, ignorance, économie, cordialité, tout  
y était. Elle salua Raphaël, ils entrèrent en conversation; les chiens  
s'apaisèrent , le vieillard s'assit sur un banc au soleil, et l'enfant suivit sa  
mère partout où elle alla, silencieux, mais écoutant, examinant l'étranger. —  
Vous n'avez pas peur ici , ma bonne femme? — Et d'où que nous aurions  
peur. Monsieur? Quand nous barrons l'entrée, qui donc pourrait venir ici?  
Oh! nous n'avons point peur! D'ailleurs, dit-elle en faisant entrer le marquis  
dans la grande chambre de la maison, qu'est-ce que les voleurs viendraient  
donc prendre chez nous?

378 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Elle montrait des murs noircis par la fumée, sur lesquels étaient pour tout ornement ces images enluminées de bleu, de rouge et de vert, qui représentent la Mort de Crédit , la Passion de Jésus-Christ et les Grenadiers de la Garde impériale; puis, çà et là, dans la chambre , un vieux lit de noyer à colonnes , une table à pieds tordus, des escabeaux , la huche au pain, du lard pendu au plancher , du sel dans un pot , une poêle ; et sur la cheminée, des plâtres jaunis et colorés. En sortant de la maison, Raphaël aperçut, au milieu des rochers, un homme qui tenait une houe à la main , et qui penché , curieux , regardait la maison. — Monsieur, c'est Thomme, dit l'Auvergnate en laissant échapper ce sourire familier aux paysannes , il laboure là-haut. — Et ce vieillard est votre père ? — Faites excuse, Monsieur, c'est le grand-père de notre homme. Tel que vous le voyez , il a cent deux ans. Eh ben, deiiiièrement il a mené , à pied , notre petit gars à Clermont! Ça été un homme fort; maintenant, il ne fait plus que dormir , boire et manger. Il s'amuse toujours avec le petit gars. Quelquefois le petit l'emmène dans les hauts, il y va tout de même. Aussitôt Valentin se résolut à vivre entre ce vieillai et cet enfant, à respirer dans leur atmosphère, à manger de leur pain , à boire de leur eau, à dormir de leur sommeil, à se faire de leur sang dans les veines. Caprice de mourant ! Devenir une des huîtres de ce rocher, sauver son écaille pour quelques jours de plus en engourdissant la mort , fut pour lui l'archétype de la mo

raie individuelle , la véritable formule de l'existence humaine , le beau idéal de la vie , la seule vie, la vraie vieil lui vint au cœur une profonde pensée d'égoïsme où s'engloutit l'univers. A ses yeux , il n'y eut plus d'univers , l'univers passa tout en lui. Pour les malades , le monde commence au chevet et finit au pied de leur lit. Ce paysage fut le lit de Raphaël. Qui n'a pas , une fois dans sa vie , espionné les pas et démarches d'une fourmi, glissé des pailles dans l'unique orifice par lequel respire une limace blonde, étudié les fantaisies d'une demoiselle fluette, admiré les mille veines, colorées comme une rose de cathédrale gothique, qui se détachent sur le fond rougeâtre des feuilles d'un jeune chêne? Qui n'a délicieusement regardé pendant longtemps reflet de la pluie et du soleil sur un toit de tuiles brunes, ou contemplé les gouttes de la rosée, les pétales des fleurs, les découpures variées de leurs calices? Qui ne s'est plongé dans ces rêveries matérielles, indolentes et occupées , sans but et conduisant néanmoins à quelque pensée ? Qui n'a pas enfin mené la vie de l'enfance, la vie paresseuse, la vie du sauvage, moins ses travaux ? Ainsi vécut Raphaël pendant plusieurs jours , sans soins , sans désirs , éprouvant un mieux sensible , un bien-être extraordinaire qui calma ses inquiétudes , apaisa ses souffrances. Il gravissait les rochers, et allait s'asseoir sur un pic d'où ses yeux embrassaient quelque paysage d'inunense étendue. Là, il restait des journées entières comme une plante au soleil, comme un lièvre au gîte. Ou bien , se familiarisant avec des phénomènes de la végétation, avec les vicissitudes du ciel, il

**The text on this page is estimated to be only 25.25% accurate**

380 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. épiait le progrès de toutes les œuvres , sur la terre , dans les eaux ou dans l'air. Il tenta de s'associer au mouvement intime de cette nature i et de s'identifier assez complètement à sa pas^ve obéissance, pour tomber sous la loi despotique et conservatrice qui r^t les existences instinctives. Il ne voulait plus être ebargé de lui-même. Semblable à ces criminels d'autrefois, qui, poursuivis par la Justice, étaient sauvés

s'ils atteignaient Tombre d'un autel, il essayait de se glisser dans le sanctuaire de la vie. Il réussit à devenir partie intégrante de cette lai<sup>e</sup> et puissante fructification : il avait épousé les intempéries de Tair , habité tous les creux de rochers , appris les mœurs et les habitudes de toutes les plantes , étudié le régime des eaux y leui\*s gisemens , et fait connaissance avec les animaux; enfin, il s'était si parfaitement uni h cette terre animée qu'il en avait en quelque sorte saisi l'ame et pâiétré les secrets. Pour lui y les formes infinies de tous les règnes étaient les développemens d'une même substance , les combinaisons d'un même mouvement, vaste respiration d'un être inniense qui agissait, pensait, marchait, grandissait, et avec lequel il voulait grandir, marcher, penser, agir. Il avait fantastiquement mêlé sa vie à la vie de -ce rocher, il s'y était implanté. Grâce à ce mystérieux illuminisme , convalescence factice, semblable à ces bienfaisàns délires accordés par la nature comme awrii<sup>i</sup> de haltes dans la douleur, Valentin goûta les plaisirs d'une seconde enfance durant les premiers momens de son séjour au milieu de ce riant paysage. Il y allait dénichant des riens , entreprenant mille choses sans en achever aucune , oubliant le lendemain les projets de la veille, insouciant ; il fut heureux, il se crut sauvé. Un matin, il était resté par hasard au lit jusqu'à midi , plongé dans cette rêverie mêlée de veille et de sommeil , qui prête aux réalités les appai\*ences de la fantaisie et donne aux chimères le relief de l'existence, quand toutà-coup, sans savoir d'abord s'il ne continuait pas un rêve, il entendit, pour la première fois, le bulletin de sa sanlé

382 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. donné par son hôtesse à Jonathas , venu, comme chaque jour , le lui demander. L'Auvergnate croyait sans doute Valentin encore endormi, et n'avait pas baissé le diapason de sa voix montagnarde. — Ça ne va pas mieux, ça ne va pas pis, disait-elle. Il a encore toussé pendant toute cette nuit à rendre Tame. Il tousse , il crache , ce cher Monsieur, que c'est une pitié. Je me demandons , moi et mon homme , où il prend la force de tousser comme ça. Ça fend le cœur. Quelle damnée maladie qu'il a? C'est qu'il n'est point bien du tout! J'avons toujours peur de le trouver crevé dans son lit, un matin. Il est vraiment pale comme un Jésus de cire ! Dame , je le vois quand il se lève , eh ben, son pauvre corps est maigre comme un cent de clous. Et il ne sent déjà pas bon tout de même ! Ça lui est égal , il se consume à courir comme s'il avait de la santé à vendre. Il a bien du courage tout de même de ne pas se plaindre. Mais, vraiment, il serait mieux en ten'e qu'en pré, car il souffre la passion de Dieu ! Je ne le désirons pas , Monsieur , ce n'est point notre intérêt. Mais il ne nous donnei\*ait pas ce qu'il nous donne que je l'aimerions tout de même : ce n'est point l'intérêt qui nous pousse. Ah ! mon Dieu ! reprit-elle , il n'y a que les Parisiens pour avoir de ces chiennes de maladies-là ! Où qui prennent ça, donc? Pauvre jeune homme , il est sur qu'il ne peut guère ben finir. C'te fièvre, voyez-vous, ça vous le mine, ça le creuse , ça le ruine ! Il ne s'en doute point. Il ne le sait point, monsieur! Il ne s'aperçoit de rien. Faut pas pleurer pour ça, M. Jonathas? il faut se dire qu'il sera heureux de ne plus souffrir. Vous devriez faire une neu

vaine pour lui. J'avons vu de belles guérisons par les neuvaines, et je paierions bien un cierge pour sauver une si douce créature, si bonne, un agneau pascal. La voix de Raphaël était devenue trop faible pour qu'il pût se Élire entendre, il fut donc obligé de subir cet épouvantable bavardage. Cependant Timpatience le chassa de son lit, il se montra sur le seuil de la porte : Vieux scélérat! cria-t-il à Jonathas, tu veux donc être mon bouiTeau? La paysanne crut voir un spectre et s'enfuit. — Je te défends , dit Raphaël en continuant , d'avoir la moindre inquiétude sur ma santé. — Oui, monsieur le marquis, répondit le vieux serviteur en essuyant ses laines. — Et tu feras même fort bien, dorénavant, de ne pas venir ici sans mon ordre. Jonathas voulut obéir; mais, avant de se retirer, il jeta sur le marquis un regard fidèle et compatissant où Raphaël lut son arrêt de mort. Découragé, rendu toutà-coup au sentiment vrai de sa situation, Yalentin s'assit sur le seuil de la porte, se croisa les bras sur la poitrine et baissa la tête. Jonathas effrayé s'approcha de son maître. — Monsieur? — Va-t-en ! va-t-en ! lui cria le malade. Pendant la matinée du lendemain, Raphaël, ayant gravi les rochers, s'était assis dans une crevasse pleine de mousse d'où il pouvait voir le chemin étroit par lequel on venait des Eaux à son habitation. Au bas du pic, il aperçut Jonathas conversant derechef avec l'Auvergnate. Une malicieuse puissance lui interpréta les hochemens

384 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. de tête , les gestes désespérans , la sinistre naïveté de cette femme , et lui en jeta même les fatales paroles dans le vent et dans le silence. Pénétré d'horreur, il se réfugia sur les plus hautes cimes des montagnes et y resta jusqu'au soir, sans avoir pu chasser les sinistres pensées , si malheureusement réveillées dans son cœur par le cruel intérêt dont il était devenu l'objet. Tout-à-coup l'Auvergnate elle-même se dressa soudain devant lui comme une ombre dans l'ombre du soir ; par une bizairerie do poète, il voulut trouver, dans son jupon rayé de noir et de blanc, une vague ressemblance avec les côtes desséchées d'un spectre. — Voilà le serein qui tombe, mon cher Monsieur, lui dît-elle. Si vous restez là , vous vous avanceriez , ni plus ni moins qu'un fruit patrouillé. Faut rentrer. Ça n'est pas sain de humer la rosée, avec ça que vous n'avez rien pris depuis ce matin. — Par le tonnerre de Dieu , s'écria-t-il , yieille sorcière, je vous. ordonne de me laisser vivre à ma guise, ou je décampe d'ici. C'est bien assez de me creuser ma fosse tous les matins, au moins ne la fouillez pas le soir. — Votre fosse! Monsieur! Creuser votre fosse! Où qu'elle est donc votre fosse ? Je voudrions vous voir bastant comme notre père , et point dans la fosse ! La fosse ! nous y sommes toujours assez tôt , dans la fosse. — Assez, dit Raphaël. — Pi'enez mon bras, Monsieur. — Non. Le sentiment que l'homme supporte le plus difficile

ment est la pitié, surtout quand il la mérite. La haine est un tonique, elle fait vivre, elle inspire la vengeance; mais la pitié tue, elle affaiblit encore notre faiblesse. C'est le mal devenu patelin, c'est le mépris dans la tendresse, ou la tendresse dans l'offense. Raphaël trouva chez le centenaire une pitié triomphante, chez l'enfant une pitié curieuse, chez la femme une pitié tracassière, chez le mari une pitié intéressée; mais sous quelque forme que ce sentiment se montrât, il était toujours gros de mort. Un poète fait de tout un poème, terrible ou joyeux, suivant les images qui le frappent; son âme exaltée rejette les nuances douces, et choisit toujours les couleurs vives et tranchées. Cette pitié produisit au cœur de Raphaël un horrible poème de deuil et de mélancolie. Il n'avait pas songé sans doute à la franchise des sentimens naturels, quand il désira se rapprocher de la nature. Lorsqu'il se croyait seul sous un arbre, aux prises avec une quinte opiniâtre dont il ne triomphait jamais sans sortir abattu par cette terrible lutte, il voyait les yeux brillans et fluides du petit garçon, placé en vedette sous une touffe d'herbes, comme un sauvage, et qui l'examinait avec cette enfantine curiosité dans laquelle il y a autant de raillerie que de plaisir, et je ne sais quel intérêt mêlé d'insensibilité. Le terrible : Frère, il faut mourir, des Trappistes, semblait constamment écrit dans les yeux des paysans avec lesquels vivait Raphaël; il ne savait ce qu'il craignait le plus de leurs paroles naïves ou de leur silence; tout en eux le gênait. Un matin, il vit deux hommes vêtus de noir qui rôdèrent autour de lui, le flairèrent et l'étudié<sup>49</sup>

386 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. rent a la dérobée ; puis , feignant d'être venus là pour se promener, ils lui adressèrent des questions banales auxquelles il répondit brièvement. Il reconnut en eux le médecin et le curé des Eaux, sans doute envoyés par Jonathas, consultés par ses hôtes ou attirés par Todeur d'une mort prochaine. Il entrevit alors son propre convoi , il entendit le chant des prêtres , il compta les cierges , et ne vit plus qu'à travers un crêpe les beautés de cette riche nature, au sein de laquelle il croyait avoir rencontré la vie. Tout ce qui naguère lui annonçait une longue existence lui prophétisait maintenant une fin prochaine. Le lendemain, il partit pour Paris, après avoir été abreuvé des souhaits mélancoliques et cordialement plaintifs que ses hôtes lui adressèrent. Après avoir voyagé durant toute la nuit,, il s'éveilla dans l'une des plus riantes vallées du Bourbonnais , dont les sites et les points de vue tourbillonnaient devant lui , rapidement emportés comme les images vaporeuses d'un songe. La nature s'étalait à ses yeux avec une cruelle coquetterie. Tantôt l'Allier déroulait sur une riche perspective son ruban liquide et brillant , puis des hameaux modestement cachés au fond d'une goi^e de rochers jaunâtres montraient la pointe de leurs clochers; tantôt les moulins d'un petit vallon se découvraient soudain après des vignobles monotones ^ et toujours apparaissaient de rians châteaux, des villages suspendus ou quelques routes bordées de peupliers majestueux ; enfin la Loire et ses longues nappes diamantées reluisirent au milieu de ses sables dorés. Séductions sans fin ! La nature agitée , vivace comme un enfant, contenant à peine l'amour et la sève

**The text on this page is estimated to be only 27.46% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 387  
du mois de juin, aUîrait folaleniennent les l'egards éteints du malade. Il leva les  
perslennes de sa voilure , et se remit à dormir. Vere le soir, après avoir passé  
Cosne, il fut réveillé par une joyeuse musique et se trouva devant une fêle  
de village. La posle était siluée près de la place. Pendant le temps que les  
postillons mirent à relayer sa voilure, il vit les danses de cette population  
joyeuse, les filles parées de fleurs, jolies, agaçantes, les jeunes gens animés,  
puis les trogues des vieux paysans gaillardement rougies par le vin. Les  
petits enfans se rigolaient, les vieilles femmes parlaient en riant, tout avait  
une voix , et le plaisir enjolivait même les habits et les tîbles dressées. La  
place et l'église offraient une phy

388 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. sionomie de bonheur, les toits, les fenêtres , les portes même du village semblaient s'être endimanchés aussi. Semblable aux moribonds impatients du moindre bruit, Raphaël ne put réprimer une sinistre interjection, ni le désir d'imposer silence à ces violons, d'anéantir ce mouvement, d'assourdir ces clameurs, de dissiper cette fête insolente. Il monta tout chagrin dans sa voiture. Quand il regarda sur la place, il vit la joie effarouchée, les paysannes en fuite et les bancs déserts. Sur l'échafaud de l'orchestre, un ménétrier aveugle continuait à jouer sur sa clarinette une ronde crierde. Cette musique sans danseurs, ce vieillard solitaire au profil grimaud, en haillons, les cheveux épars, et caché dans l'ombre d'un tilleul, était comme une image fantastique du souhait de Raphaël. Il tombait à torrents une de ces fortes pluies que les nuages électriques du mois de juin versent brusquement et qui finissent de même. C'était chose si naturelle, que Raphaël, après avoir regai\*dé dans le ciel quelques nus^es blanchâtres emportés par un grain de vent, ne songea pas à regarder sa Peau de chagrin. Il se remit dans le coin de sa voiture , qui bientôt roula sur la route. Le lendemain il se trouva chez lui, dans sa chambre, au coin de sa cheminée. Il s'était fait allumer un grand feu, il avait froid. Jonathas lui apporta des lettres, elles étaient toutes de Pauline. Il ouvrit la première sans empressement, et la déplia comme si c'eût été le papier grisâtre d'une sommation sans frais envoyée par le percepteur. Il lut la première phrase : « Parti, mais c'est » une fuite, mon Raphaël. Comment personne ne peut

**The text on this page is estimated to be only 25.76% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 389 »  
me dire où tu es? Et si je ne le sais pas , qui donc le M saurait? » Sans  
vouloir en apprendre davantage, il prit froidement les letti'es et les jeta dans  
le foyer, en regardant d'un œil terne et sans chaleur les jeux de la flamme  
qui tordait le papier parfumé, le racornissait, le retournait, le morcelait. Des  
fra^ens roulèrent sur les cendres en lui laissant voir des commencemens de  
phrase, des mois, des pensées à demi brûlées, et qu'il se plut à saisir dans la  
flamme, par un divertissement machinal. « ....Assise à ta porte... attendu....  
Caprice... j'obéis... "Des rivales.... moi, non!... ta Pauline.... aime.... plus >'  
de Pauline donc?.... Si tu avais voulu me quitter, tu ne i> m'aurais pas  
abandonnée.... Amour éternel.... Mourir. »

390 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. Ces mots lui donnèrent une sorte de remords, il saisit les pincettes et sauva des flammes un dernier lambeau de lettre. « J'ai murmuré, disait Pauline , mais je ne me suis » pas plaint, Raphaël? En me laissant loin de toi , tu as sans » doute voulu me dérober le poids de quelques chagrins. » Un jour, tu me tueras peut-être , mais tu es trop bon pour » me faire souffrir. Eh bien, ne pars plus ainsi. Va, je » puis affronter les plus grands supplices, mais près de » toi. Le chagrin que tu m'imposerais ne serait plus im » chagrin : j'ai dans le cœur encore bien plus d'amour » que je ne t'en ai montré. Je puis tout supporter, hors » de pleurer loin de toi, et de ne pas savoir ce que tu... » Raphaël posa sur la cheminée ce débris de lettre noirci par le feu, il le rejeta tout -à -coup dans le foyer. Ce papier était une image trop vive de son amour et de sa fatale vie. — Va chercher monsieur Bianchon , dit-il à Jonathas. Horace vint et trouva Raphaël au lit. — Mon ami, peux- tu me composer une boisson légèrement opiacée qui m'entretienne dans une somnolence continuelle, sans que l'emploi constant de ce breuvage me fasse mal? — Rien n'est plus aisé, répondit le jeune docteur; mais il faudra cependant rester debout quelques heures de la journée, pour manger. — Quelques heures, dit Raphaël en l'interrompant, non, non, je ne veux être levé que durant une heure au plus... — Quel est donc ton dessein? demanda Bianchon.

— Dormir, c'est encore vivre, répondit le malade. — Ne laisse entrer personne, fût-ce même mademoiselle Pauline de Vitschnau , dit Yalentin à Jonathas pendant que le médecin écrivait son ordonnance. — Hé bien, monsieur Horace, y a-t-il de la ressource? demanda le vieux domestique au jeune docteur qu'il avait reconduit jusqu'au perron. — Il peut aller encore long-temps , ou mourir ce soir. Chez lui, les chances de vie et de mort sont égales. Je n'y comprends rien, répondit le médecin en laissant échapper un geste de doute. Il faut le distraire. — Le distraire! monsieur, vous ne le connaissez pas. Il a tué l'autre jour un homme, sans dire ouf! Rien ne le distrait. Raphaël demeura pendant quelques jours plongé dans le néant de son sommeil factice. Grâce à la puissance matérielle exercée par l'opium sur notre ame immatérielle, cet homme d'imagination si puissamment active s'abaissa jusqu'à la hauteur de ces animaux paresseux qui croupissent au sein des forêts, sous la forme d'une dépouille végétale, sans faire un pas pour saisir une facile proie. Il avait même éteint la lumière du ciel , le jour n'entrait plus chez lui. Vers les huit heures du soir, il sortait de son lit; sans avoir une conscience lucide de son existence, il satisfaisait sa faim, puis se recouchait aussitôt. Ses heures froides et ridées ne lui apportaient que de confuses images, des apparences, des clairs-obscurs sur un fond noir. Il s'était enseveli dans un profond silence , dans une négation de mouvement et d'intelligence. Un soir, il se réveilla beaucoup plus tard

392 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. que de coutume, et ne trouva pas son dîner servi. Il sonna Jonathas. — Tu peux partir, lui dit-il. Je t'ai fait riche, tu seras heureux dans tes vieux jours; mais je ne veux plus te laisser jouer ma vie. Comment, misérable, je sens la faim. Où est mon dîner? réponds. Jonathas laissa échapper un sourire de contentement, prit une bougie dont la lumière tremblotait dans l'obscurité profonde des immenses appartemens de l'hôtel, il conduisit son maître redevenu machine à une vaste galerie et en ouvrit brusquement la porte. Aussitôt Raphaël , inondé de lumière , fut ébloui , surpris par un spectacle inouï. C'était ses lustres chargés de bougies, les fleurs les plus rares de sa serre artistement\* disposées, une table étincelante d'argenterie, d'or, de nacre, de porcelaines, un repas royal, fumant, et dont les mets appétissans irritaient les houppes nerveuses du palais. Il vit ses amis convoqués, mêlés à des femmes parées et ravissantes, la gorge nue, les épaules découvertes, les chevelures pleines de fleurs, les yeux brillans, toutes de beautés diverses, agaçantes sous de voluptueux travestissemens : l'une avait dessiné ses formes attrayantes par une jaquette irlandaise , l'autre portait la basquina lascive des Andalouses; celle-ci demi-nue en Diane chasserresse, celle-là modeste et amoureuse sous le costume de mademoiselle de Lavallière, étaient également vouées à l'ivresse. Dans les regards de tous les convives brillaient la joie, l'amour, le plaisir. Au moment où la morte figure de Raphaël se montra dans l'ouverture de la porte, une acclamation soudaine éclata, rapide, rutilante comme les

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 393

rayons de cette fête improvisée. Les voix, les parfums, la lumière, ces femmes d'une pénétrante beauté frappèrent tous ses sens, réveillèrent son appétit. Une délicieuse musique, cachée dans un salon voisin, couvrit par un torrent d'harmonie ce tumulte enivrant et compléta cette étrange vision.

394 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Raphaël se sentit la main pressée par une main chatouilleuse, une main de femme dont les bras frais et blancs se levaient pour le serrer, la main d'Aquilina. Il comprit que ce tableau n'était pas vague et fantastique comme les fugitives images de ses rêves décolorés, il poussa un cri sinistre, ferma brusquement la porte et flétrit son vieux serviteur en le frappant au visage. — Monstre, tu as donc juré de me faire mourir, s'écria-t-il. Puis, tout palpitant du danger qu'il venait de courir, il trouva des forces pour regagner sa chambre, but une forte dose de sommeil et se coucha. — Que diable, dit Jonathas en se relevant, monsieur Bianchon m'avait cependant bien ordonné de le distraire. Il était environ minuit. A cette heure, Raphaël, par un de ces caprices physiologiques, Tétonnement et le désespoir des sciences médicales, resplendissait de beauté pendant son sommeil. Un rose vif colorait ses joues blanches. Son front gracieux comme celui d'une jeune fille exprimait le génie. La vie était en fleur sur ce visage tranquille et reposé. Vous eussiez dit d'un jeune enfant endormi sous la protection de sa mère. Son sommeil était un bon sommeil, sa bouche vermeille laissait passer un souffle égal et pur; il souriait, transporté sans doute par un rêve dans une belle vie. Peut-être était-il centenaire, peut-être ses petits enfans lui souhaitaientils de longs jours; peut-être de son banc rustique, sous le soleil, assis sous le feuillage, apercevait-il, comme le prophète, en haut de la montagne, la terre promise, dans un bienfaisant lointain! — Te voilà donc ! Ces mots, prononcés d'une voix ar

geitine, dissipèrent les figures nuageuses de son sommeil. À la lueur de la lampe, il vit assise sur son lit sa Pauline, mais Pauline embellie par l'absence et par la douleur. Raphaël resta stupéfait à l'aspect de cette figure blanche comme les pétales d'une fleur des eaux, et qui, accompagnée de longs cheveux noirs, semblait encore plus blanche dans l'ombre. Des larmes avaient tracé leur route brillante sur ses joues, et y restaient suspendues, prêtes à tomber au moindre effort. Vêtue de blanc, la tête penchée et foulant à peine le lit, elle était là comme un ange descendu des cieux, comme une apparition qu'un souffle pouvait faire disparaître. — Ah ! j'ai tout oublié, s'écria-t-elle au moment où Raphaël ouvrit les yeux. Je n'ai de voix que pour te dire : Je suis à toi ! Oui, j'attends de toi, mon cœur est tout amour. Ah ! jamais, ange de ma vie, tu n'as été si beau. Tes yeux foudroient. Mais je devine tout, va ! Tu as été chercher la santé sans moi, tu me craignais Eh bien. — Fuis, fuis, laisse-moi, répondit enfin Raphaël d'une voix sourde. Mais va-t-en donc. Si tu restes-là, je meurs. Veux-tu me voir mourir ? — Mourir, répéta-t-elle. Est-ce que tu peux mourir sans moi. Mourir, mais tu es jeune ! Mourir, mais je t'aime ! Mourir, ajouta-t-elle d'une voix profonde et gutturale en lui prenant les mains par un mouvement de folie. — Froides, dit-elle. Est-ce une illusion ? Raphaël tira de dessous son chevet le lambeau de la Peau de chagrin, fragile et petit comme la feuille d'une

396 ETUDES SOCIALES , DEUXIEME PARTIE. pervenche, et le lui montrant : Paulme, belle image de ma belle vie, disons-nous adieu, dit-il. — Adieu , répéta-t-elle d'un air surpris. — Oui. Ceci est un talisman qui accomplit mes désii's , et représente ma vie. Vois ce qu'il m'en reste. Si tu me regardes encore, je vais mourir... La jeune fille crut Valentin devenu fou, elle prit le talisman , et alla chercher la lampe. Éclairée par la lueur vacillante qui se projetait également sur Raphaël et sur le talisman , elle examina très-attentivement et le visage de son amant et la dernière parcelle de la Peau magique. En la voyant belle de terreur et d'amour , il ne fut plus maître de sa pensée : les souvenirs des scènes caressantes et des joies délirantes de sa passion triomphèrent dans son ame depuis long-temps endormie , et s'y réveillèrent comme un foyer mal éteint. — Pauline , viens I Pauline ! Un cri terrible sortit du gosier de la jeune fille , ses yeux se dilatèrent, ses sourcils violemment tirés par une douleur inouïe s'écartèrent avec horreur, elle lisait dans les yeux de Rafaël un de ces désirs furieux , jadis sa gloire à elle ; et à mesure que gi'andissait ce désir , la Peau, en se contractant, lui chatouillait la main. Sans réfléchir, elle s'enfuit dans le salon voisin dont elle ferma la porte. — Pauline, Paulhie, cria le moribond en courant après elle , je t'aime , je t'adore , je te veux ! Je te maudis , si tu ne m'ouvres ! Je veux mourir à toi ! Par une force singulière , dernier éclat de vie , il jeta la porte à terre, et vit sa maîtresse à demi nue se rou

**The text on this page is estimated to be only 29.02% accurate**

ÉTUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 397  
lant siir ud canapé. Pauline avait tenté vainement de se déchirer le sein, et pour se donner une prompte mort, elle cherchait à s'étrangler avec son châle. — Si je meurs , il vivra , disait-elle en tâchant vainement de serrer le nœud. Ses cheveux étaient épars , ses épaules nues , ses vêtemens en désordre, et dans cette lutte avec la mort, les yeux en larmes , le visage enflammé , se tordant sous un horrible désespoir, elle présentait à Raphaël, ivre d'amour , mille beautés qui augmentèrent son délire ; il se jeta sur elle avec la légèreté d'un oiseau de proie , brisa le châle , et voulut la prendre dans ses bras.

398 KTUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Le moribond chercha des paroles pour exprimer le désir qui dévorait toutes ses forces; mais il ne trouva que les sons étranglés du râle dans sa poitrine, dont chaque respiration creusée plus avant semblait partir de ses entrailles. Enfin, ne pouvant bientôt plus former de sons, il mordit Pauline au sein. Jonathas se présenta tout épouvanté des cris qu'il entendait, et tenta d'arracher à la jeune fille le cadavre sur lequel elle s'était accroupie dans un coin. — Que demandez-vous? dit-«lle. Il est à moi, je l'ai tué, ne l'avais-je pas pi-édit?

ÉPiLOGUE. t que devint Pauline? -^ Ah! Pauline, bien. Êtes-vous quelquefois resté par une douce soirée d'hiver devant votre foyer domestique, voluptueusement livré à des souvenirs d'amour ou de jeunesse en coniemplant les rayures pi-oduities par le feu sur un morceau de chêne ? Ici la combustion dessine les cases rouges d'un damier, là elle miroite des velours; de petites flammes bleues courent, bondissent et jouent sur le fond ardent du brasier. Vient un peintre inconnu qui se sert de cette flamme ; par un artifice unique , il trace au sein de ces flamboyantes teintes violettes ou empourprées une figure supematurelle et d'une délicatesse inouïe , phénomène fugitif que le hasard ne recommencera jamais, c'est une femme aux cheveux

**The text on this page is estimated to be only 28.38% accurate**

-(00 ETUDES SOCIALES. DEUXIEME PARTIE emportés par le vent, et dont le profil respire une passion délicieuse : du feu dans le feu! elle sourit, elle expire, vous ne la reverrez plus. Adieu fleur de la flamme, adieu principe incomplet , inattendu , venu trop tôt ou trop tard pour être quelque beau diamant. — Mais Pauline? — Vous n'y êtes pas? je recommence. Place ! place ! Elle an-ive , la voici la Reine des illu^ons , la femme qui passe comme un baiser, la femme vive comme un éclair, comme lui jaillie brûlante du ciel, l'être incréé, tout esprit, tout amour. Elle a revêtu je ne sais quel corps de flamme, ou pour elle la flamme s'est un moment animée! Les lignes de ses formes sont d'une pureté qui vous dit qu'elle vient du ciel. Ne resplendit- elle pas comme un ange, n'entendez-vous pas le frémissement aérien de ses ailes ? Plus l^ère que l'oiseau , elle s'abat près de vous et ses terribles yeux iascinent ; sa douce mais puissante haleine attire vos lèvres par une force mimique ; elle fuit et vous entraîne, vous ne sentez plus la terre. Vous voulez passer une seule

**The text on this page is estimated to be only 29.47% accurate**

ETUDES PHILOSOPHIQUES, LA PEAU DE CHAGRIN. 401  
fois votre main chatouillée , votre main fanatisée sur ce corps de neige,  
froisser ces cheveux d'or, baiser ces yeux élincelans. Une vapeur vous  
enivre , une musique enchanteresse vous charme. Vous tressaillez de tous  
vos nerfs, vous êtes tout désir, tout souffrance. O bonheur sans nom! vous  
avez touché les lèvres de cette femme; mais tout à coup une atroce douleur  
vous réveille. Ha! ha! votre tête a porté sur l'angle de voire Ht, vous en avez  
embrassé l'acajou brun , les dorui\*es froides , quelque bronze, un amour en  
cuivre. — Mais monsieur, Pauline? — Encore ! Écoutez. Par une belle  
matinée , en parlant de Tours, un jeune homme embarqué sur la Ville  
d'Angers tenait dans sa main la main d'une jolie femme. Unis ainsi , tous  
deux admirèrent long-temps, au-dessus des larges eaux de la Loire , une  
blanche figure , artificiellement éclore au sein du brouillard comme un fruit  
des eaux et du soleil , ou comme un caprice des nuées et de l'air.

402 ETUDES SOCIALES, DEUXIEME PARTIE. Tour à tour ondine ou sylphide, cette fluide créature voltigeait dans les airs comme un mot vainement cherché qui court dans la mémoire sans se laisser saisir; elle se promenait entre les îles, elle agitait sa tête à travers les hauts peupliers ; puis devenue gigantesque elle faisait ou resplendir les mille plis de sa robe, ou briller l'auréole décrite par le soleil autour de son visage ; elle planait sur les hameaux , sur les collines , et semblait défendre au bateau à vapeur de passer devant le château d'Ussé. Vous eussiez dit le fantôme de la Dame des Belles Cousines qui voulait protéger son pays contre les inventions modernes. — Bien , je comprends , ainsi de Pauline. Mais Fœdora? — Oh! Fœdora, vous la rencontrerez. Elle était hier aux Bouffons, elle ira ce soir à l'Opéra, elle est partout. A la Boaleaunière , avril 1851. O i «^î J 'c; A

**The text on this page is estimated to be only 15.88% accurate**

TABLE DES MATIERES CONTENUES DANS CE VOLUME.

La Peau de Chagrin 1 Le Talisman S La Femme sans cœur 103 L'Agonie  
261 Épilogue Z99 i«w non I ■ I